

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

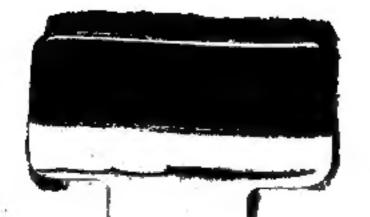
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Google Google

23623

Google Google



Google

23628

..... Google



723623

Google

COMBALLEROS DE BOSELLEGO.

Bibliotoca papular.

T. IV. 787

i --- Google

OBRAS

187

DE

DON GASPAR MELCHOR DE JOYELLANOS.

. Torva ribrerom.

TOMO IV.

MADRID 1846:

estamentemento terocháveco. de d. f. de p. neclado.—Editor.

D. Sala Google

٨ , , 4 (

undustria y comercio.



DICTAMEN

Dade per el auter en la Junta de Comercio y Moneda, sobre embarque de paños estrangeros para maestras colouias.

Don Gaspar de l'ovellance, después de haben meditado mny despecie el contenido de las reales érdenes de 11 de julio de 1786 y 20 de agosta de 1788, y teniendo presentes las juntas y sabias semberiones que sector de una y otra bacon los sembores fiscales, cree que la junta está en la obligación de representar à S. M. los enermes perjuicios que puedes causar aquellos providencies à la industria nacional, y de suplicario humildomente se digno revocarlas del todo.

Dos pontos de grave consideración deben formar el objeto de esta súplica: el primero la prohibición de embarcará indias paños estranguros declarada, aunque con la calidad de por ahora, en la real órden de 20 de agosto del año pasada; y el segundo la ancesidad de contramarca, impuesta por la de 11 de julio de 1786, y las formalidades añadidas en la ultima citada, respecto de los paños nacionales destinados al mismo continente. Ambos puntos son dignos de examinarso asparadamente, y de que se resuelvan per sus verda-

deros principios.

El primero aparece desde luego perjudicial à los vasallos de S. M. que viven en el continente de España; porque siendo cierto que los paños nacionales no alcanzan al surtimiento de nuestro consumo interior, resultará que al se estraen à América, tendrán los Españoles que vestirse de paños estrangeres, siempre mas caros; quedarán por consiguiente defraudades del derecho de consumir los nacionales, y todo el beneficio de este consumo recaerá sobre los moradores de Améri-

ca, con perjuicio de los de la Península.

Es verdad que la real órden no prohibe á los Repañoles comprar con preferencia sus paños; pero pues prohibe que los estrangeros pasen 🛦 América, es claro que necesitándose alla todos cuantos se trabajaban en España, y no permitiéndese embarcar otros, los precios de anestros paños subiran en aquel continente en proporcion de la necesidad que tiene de ellos su consumo; y entonces los cargadores los arrebatarán de las manos de nuestros fabricantes para trasportarlos á donde tengan mas valor. Resultará pues que les vasallos de España no tendrán mas arbitrio que consumir los paños estrangeros. No bay medio: ni la providencia dirigida à animar à nuestous comerciantes à que embarquen paños nacionales produce su efecto, los vasallos de acá se quedarán sia ettos; y si no le produce, porque los Españoles les consuman, la América quedara sin pañes algunos, privada de los muestres, porque se los arrobato el consumo interior y de los estraños por la prohibicion.

Pera destubrir les perjuicies de semajants sistema es indispensable subir à les principies de

la materia à que corresponde.

Las colonies en tanto son útiles, en cuento ofrecea un segure consumo al sobrante de la industria de la metrépoli, y este sobrante no es otra cosa que lo que resta del consumo interior. Si se supone una nacion cuya industria esté al nivel de sus necesidades, y no tenga sobrante alguno, ciertamente que esta nacion no necesitara celonias, à lo menos para este primer objeto. Podrá sacar de ellas otras utilidades que indicarémos despues; pero de nada le servirà estender los puntos de su consumo, mientras teaga dentro de si el necesario para todos los productos de su propia industria. Y contrayéndones à Espaãa, de nada la servirán las Américas para fomen tar las manufacturas de paños, mientras los productos de este ramo de industria no suban sobra la cantidad necesaria para su consume interior. Tales son los principios por que debe regularse esta materia.

En efecto, el primer objeto de la industria de una nacion es surtirse à si misma; el segundo formar sobrantes para surtir à sus colonias ultramarinas; y el tercero multiplicar estos sobrantes, buscando su consumo en cualquiera parte del mundo. Pero dejar despreveida la metropoli de los productos de la industria nacional, para proveer con ellos à las colonias, será lo mismo que secorrer la necesidad de afuera, y dejar el ham-

bre dentro de casa.

Tal vez podria defenderse este sistema, si do el pudicaca resultar ventajas comocidas à la industrin medienal; pero un oute caso dube custide le contrario: perque si al objete del gobierne na es etro que hacer una guerra boarada à la industria extrangera, el medie mas seguro no sorà acercarle, mue alejarie los puates de su consumo. Cuando los paños del estrangero se bayan acegu-rado entre nesotros, como sucederá si los de llapada passesa a las colonias, entonces apestra neconidad, come mus conecida y cercana à él, barà sus especulaciones mas seguras, y le proporcionerá mas bion segnir sus progresses, y acomodores é ellos. Entonoco el estrangero espiara nuestro guate, nuestros caprichos; entonces introducirás nuevas medas, nuevas necesidades, y entonces acobardară con segundad nuestra industria, teniéndola en un perpetuo desaliente, pues como imitadora y mas atrasada, jamás podrá seguir la rapida vicisitud de sus inventos. Entonces, atenida del todo la industria nacional al gusto de los consumidores de América, tanto mas difficil de adirinar, cuanto mus distanto, se hallarà espuesta à que sus productos sean despreciados; y oi, continente siguiesen la vicintud de las de la mototpoli, la ruina de nuestras manufactures de paños será infalible, porque si España, acostumbrada à los paños estrangeros, querra consumir les surjes, ni América les admitira, per ne conformarse con el capriche y lue modes que hubiero temado de la metrópoli.

En puna claro, que cuando una metrépoli no tiene en la industria nacional é en algua ramo de ella sobrantes que que abadtecer les colonies, la huma economia quiese que les abastenca con prodisciso estrucjares, para assgurasso de su cometio escluciva. En este caso la sustripoli debe contentarso con un comercio de conomia, que ausque no ten preciseo, as sempre para ella de considerable utilidad, porque sobre los derentos que
edende el género estrucjare y conducerense que
las comisiones, almacenças y conducerense que
las comisiones, almacenças y conducerense que
las partes les puertes de sainta, acatribaye à
l. M. los dereches de esta y los de estrada en
les paretes de las colonias; y entas son propinmente ganancias incioneles, que fomentan el comercio y la marias enercantal, y mantiones una
mechodambre de manos intermedias, sustrumentos indispensables en esta especia de comercio.

Por eso indicon muy bien les señores fricales, que los productos de la industria estrangera, una Yez admittedos entre mosetros, deberran reputares como nacionales, no selo porque setho ya en maann capaboles, sohre las cuales, y no sobre las dol estrangero, recaen los ulteriores gravamenes que se les impougan, mas porque representan aquel délicit del sobrante de mestra industria que nocesitames para completar el sertumente de las colonies. La materia de cole sertimiente es absolutamente accesaria; pues geomendo accetras, como debemas, bacer seles el comescio de nueslans colonias; egto es, proveer esciesivamente à sus nocesidades, es preciso que suplames con les productos de la estraña aquello à que no alcanson les de puestra propie industria; y entences los que hubiéremes adoptado para este chipeto, deben sor isnindes como noceiros. I à la verded, ya que en ellos ne le gazemes tode, sper qué à le messes ne gazarémes alguns parte? Abandemess cuinrabuena al estrangero las primeras gaucacias industriales; pero sean para nosotros todas las ganascias mercantiles que debe producir desde que el género entró en nuestras manos hasta que lloga.

à las del último consumidor.

Ni se crea que este sistema puede favorecer la concurrencia de los paños estrangeros con los nuestros; perque siempre estará en nuestra mano gravar à aquelles hasta hallar un nivel favorable a estos. Pero, como advierten muy bien los señores fiscales, este nivel no se debia buscar al tiempo de la salida de los paños à América, sino al de su catrada eu el reino. Este y no otro es el oficio de las aduenas, las cuales aunque se han mirado siempre en otro tiempo como un objeto de contribucion, va reconocen hoy todas las naciones que solo deben servir para asegurar una favorable concurrencia à la industria doméstica, respecto de la que viene de otra parte. En este sentido son utilisimas, porque gravan la industria estrafia hasta el punto de encarecer sus productos sobre los de la propia, y facilitan ast el preferente consumo de estos. Pero cuando las aduadas, han ile nado este objeto; cuando solo con el de enrique-cer el erario cobran mas derechos de los que el nivel exige: entonces el esceso es un gravamen impuesto sobre el consumidor nacional, que le oprime sia utilidad, y sia que haya titulo alguno que pueda justificarie.

De ahles que Jovellanos se persuade à que los géneros estrangeros en su salida y entrada à América, deberian ser um libres como los españoles, paes llevan ya consigo el gravamen que deben tonor respecto de estas, y si no le llevason debethu recibirle, un en el puerto de salida do España, ni en el de entrada en América, suno en las aduanas que los recibea cuando vienen à España; puntos donde se debe baser la nivelacion de una y otra industria.

Esta doctrias es tanto mas aplicable al presente, cuanto la contraria fomentara infaliblemente el comercio ilícito de los paños estrangoros, aumentando el interés del defraudador.

En efecto, si se calculan los derechos que pagan estos paños à su entrada é internacion en Rapaña, y a su nueva salida de ella y entrada en América, so hallara que llevan un 30 o 40 por ciento de mas gravamen que el paño nacional. ¿Y cómo será posible que un interés tan enerme no determine al estrangero al comercio ilicito? Por mas que sacrifique una gran parte de este interés à la recompensa de sus complices, uno le quedarà alempre bastante ganancia para cebo de su codicia? No se crea que le aterraran los mesgos; por que no hay especulacion que no se emprenda cuando los cálculos de la esperanza son superiores à los del temor: fuera de que la esperiencia, que perfecciona todas las artes, ha perfeccionado tambien la del contrabando hasta el punto de sujetar sus contingencias á una póliza de seguro. La especiencia enzeña cuales son los lugaras y los tiempos mas oportanos para hacerle; descubro à les defraudadores anoves complices; reune y fija sus reciprocos intereses; abre nuevas sendas Y nuevos puntos al fraude; facilita con el conocimianto de los riergos el de las precauciones; y on una palabra, da à las empresas ilícitas ; favorecidas siempre por el interes y la liberted de quien las empreudo, el mitimo grado de seguridad que pueden tenor las legitimas, siempre sujetan à la ley y à ses duras formalidades.

Por esto rocela con mucho fundamento Jove-Ilanos que la superabuadancia de paños estran⊸. jerou que se notó en América, y sérvié de supnesto à la última érdea, no proviniese tauto de la causa que allí se copresa, cuanto de la facifidad con que han pasado à aquel continente por medio del comercio illorto. Desde luego se supone, que estos paties fueron à América con titule de espatioles, y no padiendo verificarse esto sin complicidad demonstres fabricantes, ¿cómo será creible que estos concurrence à un fraudu que hubiera frastrado el consumo de sus propios paños? Si la misma reaf: dirà à que un fabricante español aventurare elconsumo de los preductos de su industria para facilitar el de la estranjora? Y macaso les complices no fooren fabricantes, sino comerciantes, zondi os la cassa que los impelió à tuscar por medio de ua frante los géneros estrangeros, carer y arries-gados , y dejar les ancienades, barates , Lici-tes , y lavoracidos con tantes exenciones y franfeatings.

Antique, parece indispensable, no solo que so pratique la problècies de embarcer à América les pales estrangeres, restituyando este stilisimo maso de sometico, de economia à su attigua libertad, sino que le sorà tambies disminuir, de quetar del tambies disminuir, de quetar del tambies des graviaments impacatos sobre les gentarides dattenjuna en su paso à América, passautorisir el cometais librito que prime seu elles

milintres dure la coorme designatione quie sufran-

en el público y legitimo.

Ni seran menores lus perjuicies que resultende la contramarca y domas formalidades exigidas en el conbarque de pases-españoles por las des citadas reales órdenes. La industria, que cole peredo presputer on medio do in liberted, debu destalleger à vista de tautes sujeciouse y esterbescome se le eponon. El primer perjuiese de cetes providencias está sin duda enexagar estas formelidades del fabricaste, el cual pamás extras paños por sa cuenta, ui esto pertenggo é su profesion. Los labricantes se proden dividir un des classes una que trabaja de cuenta del comerciante, y esta seacrainara per cualquiera gravamen dispundiesa. que se le imponga, paes disminuy**endo sus util**i→ dades, que de ordinario se redauez à un jeraal, yà en podra subsistur; y etra que trabaja de cuento propes, y esta, aspirando solo a las gunnacias mdocumeios, trabajo para mader al péc de fabrica; n hay comerciante que renga à ella, é enria sue productos al accresión mas immediate, para provacer al comercinate que viene alli à comprar. Ni unu ni etre fabricante sabe el destrae que el co-mercinate dobe dar A see pales, y per le misse toda formalidad que exija de di, mua injusta y deregéve.

bit ann tout rigarement al composizate la observancia de tous formalidades; purque compensario de tous formalidades; sa à las fálsicos, à las fories é morandes, y compra allí pura sertir sa absence, à leaje correcte. Desde elle terte, ya al composizate que dels sertir de termiterio de la signo, ya al tecneder que compen

pará embarcar à América, ó à otros puntos. De ahí es, que las formalidades nuevamente exigidas, en caso de ser convenientes, solo se deberian exigir del cargador à América. Prescindiendo, pues, de que los paños puestos en su mano, ya no podrian recibirlas, es preciso reconocer que aun le serian gravosas, pues todavia podria arrepentarse y cambiar el destino de sus paños. ¿Cuántas veces las noticias recibidas de América, la proporcion de una venta mas prenta y útil, la falta ó tardansa de buque le obligará à mudar de intencion, y à enviar sus paños à otra parte? Resulta, pues, que las nuevas formalidades, à ser necesarias, solo se deberán exigir en las últimas aduanas, y al tiempo mismo del embarque de nuestres paños.

Pero Jovellanos cree que nunca lo son: por que si su objeto es evitar la colusion del fabriotate é comerciante español con el estrangere, pudiendo esta colusion verificarse respecto de una, también podrá verificarse respecto de dos marcas; y ni la exigencia de la relacion jurada, ni la certificacion del administrado, ni el vista bueno del intendente, ni el atestado de los escribanos, estarán jamás libres de las suplantaciones

que puede amañar el interés.

Reflexionese por otra parte, la distracion, el ganto y la perdida de tiempo à que estaca espuesto un labricante obligado à observar estas formalidades. Formada la relacion jurada, primero iraà recibir la contramarca, la cual puede estar situada, no solo fuera de su casa, sino muchas vecos fuera de su pueble y en alguno distante; yalli tendrá que pagar el porte de sus paños y los

describire del relie: desputs impeers el administradur que ha de dar la certificacion, y tal vez tate engré otre vinge y etres portes, pues no siempre vivira en uta misma casa é pueblo el ad-minustrador y el que ha de pener la contramerca: an magnuda huseam el subdolegado o satendente para que ponte el visto bueso, y con eso etro Viage: solicitam el atestado de secribases, que tal vez debera duplicarse o triplicarse; pues no estando eu un mismo pueblo, sino en distintos, las tiemas de la relazion jurada, de la cortificacion y del visto bueno, sena envacator dos cacribanos para la atsutorion de cada una; otro u otros viegos y otros denochos. Pasaran finalmente los paños al puneto de estraccion; sufrican alli nuevo reconocimiento, y aum entances, sea cual fuere la mano en que se hallasen, no estara el fabricante dibre-todave de gresoniarse à responder de la logiumidad del genero y marque, a proberlas, y a desvanceer las dudas que hubieren resultado: Abora bion: como en el fabricante no solo el

Abora bion: como en el fabricante no solo el dinoro es dinoro, sino la párdida de tiempo, las molestias, los disgustos, y todo cuanto punda monguer su aplicación y gana do trabajar, as puede reducir a dinoro, tonán gravoso no debara considerarse este cámulo de prolipas é impartimentes formalidades, tanto mas duras para ól, cuanto mas distan de sa profesion y conocimica-

1007

Es verdad que la obligación de observarlas recasti par la mayor parte sobre los comerciantes; paro acase es meses procesa y accesaria para elles la libertad que para los fabricantes? Acase autores popular.

T. IV. 738

Pues este fabricante estaria mas espuesto que otro al comiso de sus paños, aunque autorizados con las contramarcas y certificaciones. El reconocimiento de la aduana debe prescindir de ellas, y recaer sobre la calidad del género. La destreza pues del fabricante en la imitacion se volverá contra él; los peritos dirán que fué fabricado en Elbeuf, y la pena de la ley recaerá sobre la mano diestra y laboriosa que no se acomodó à trabajar mal para evitaria.

Otro tantosucederia con cualquiera que usando de la libertad concedida por las últimas órdenes, inventase algun nuevo género de paño; porque siendo todavia desconocido en España los peritos, ledeclararian estrangero. ¿Quién pues podrá calcular los perjuicios de semejante inconveniente?

Jovellanos no puede dejar de llamar la atencion de la Junta bácia este punto; pues prescindiendo de la falibilidad de los juicios de peritos, de
las dudas y detenciones que deben causar, de las
denuncias, juicios y gastos à que esponen, cree
que su efecto infalible seria alejar de la invencion
é imitacion à nuestros aplicados fabricantes, tejedores y tintoreros de paños, y que esto solo causaria un increible perjuicio à la industria española,
que solo puede asegurar su concurrencia con la
estrangera sobrepujandola, ó al menos imitandola
y acercándose à ella en el gusto y perfeccion.

Por último, estos medios indirectos de fomentar un ramo de industria, lejos de lograr su objeto, obran en contra de ella, la desalientan y arruinan. El camino derecho de animarla esta muy bien indicado en el papel que el señor Iriarta tuvo la bendad de confiarme. Allí se punden ver los medios directos y seguros de fementar estaimportante manufactura que por tantos títulos debiera ser esclusivemente anestra. Yo me reduzco à mi principio, que jamás me cansaré de inzuloar:

La industria, sea la que fuere, noto puede esperar del gobierno, libertad, luces y auxilios. Si en vez de ellos se le oprime con sujeciones y gravámemes, dentro de un siglo tendremos tan pocos y ten malos paños como ahora.

COCKITO SEELISS.

VOTO PARTICULAR

Del autor reitre permitir la introduccion y si uso de muselliuns, al cual unicron el suyo etres mismbres de in Junto de Comercio y Negecia.

Don N., don Bernardo Iriarte, dan Gaspar de Jovellanos y don José Guell opinaron por la libertad, tanto del uso, como de la introducción de les musclinas, y dijerco: que mientras subsistiese la tolerancia del uno, tenian por muy estraña y perjudicial la prohibición de su antrada: que esta tolerancia se hallaba ya autorizada por V. M. en da, real órden de 48 de julio de 1772, puesto que en ella se habia servido mander, que basta que

el consuje pleno le propusiese el medio y modo de que convenia usar para obligar à la jeliservancie do la real pragmàtica, escusando à los vasalles, especialmente à los pobres, el perjuicio pesible, se sespendiese toda exaccion; que por esta órdea se reserva al consejo de Castilla el examen y proposicion de les medios mas convenientes al destierro de na uso tan pernicioso; pero que pues la Junta se halfaba escitada à tratar esta impertante cuestion, no podia dejar de esponer & V. M. libremente su dictamen acerca de ella. Que el de los votantes era, que nieguno de los medios imaginados hasta aquí, ni aun de los que ecurrian à su idea , bastaria à conseguir el destierro de las muselinas. Que en este punto era precise haberse à les manos con las mugeres; este es, con la clase mas apogada à sus usos , mas caprichosa, mas mal avenida y dificil de ser gobernada. Que todos los estimulos que mueven al hembre al cumplimiento de las leyes, la razon, el interés, el crédito , el temor de las penas, eran de ningun momente para las mugeres, especialmente en las cortes y grandes poblaciones, donde la anorme distincion de las clases autoriza todos low caprichos, y donde segun el dictámen de un céle~ bre político, no permitiéndolas su flaqueza ser orgultosas, y obligandolas su condicion à ser vanas, bacon que el lujo viva y reine siempre en elias.

Que de este obrecia una prueba irrefragable el mismo espediente de cuya resolución se trataba. Que la contravención de las leyes puestas en él; ura de las mas comadaleses que podía ofrecer la historia, pues ni las repetidas prohibiciones, tal la gravedad de las penas, ni las condescendencias del gobierno, ni las ventajas ofrecidas en el uso de otros géneros habian bastado para desterrar el de las muselinas. Que todo se habia despreciado, todo habia sido inútil, y todo habia demostrado con un ejemplo tristisimo, que los remedios adoptados hasta aqui eran insuficientes para la curación de un mai originado de la opinión y del capricho, siempre mas poderoso que las leyes,

cuando eran combatidos cara à cara.

Que casi siempre habia sido igual la suerto de otras leyes suntuarias, de que ofrecian ejemplos à centenares nuestros códigos. Que de nada habian servido las promulgadas en materia de trages por los reyes Católicos y sus cuatro sucesores. Pero que sobre todo habian sido claramento despreciadas las que hablaban con las mugeres. Que la célebre ley de los mantos, conocida por la pragmàtica de las tapadas, hecha y muchas veces renovada por Felipe IV, no habia producido efecto alguno: que otro tanto habia sucedido con la prohibición de los guarda-infantes, hecha por el mismo principe, y con la de los escotados, que con tanto escandalo habian empesado en su tiempo.

Que no era nuevo el querer traer à la razon las mugeres por el camino del honor, pero que siempre se habia tentado sin fruto. Que el honor y el lujo nacian de la opinion y se alimentaban con la vanidad: que podria convenir alguna vez combatir la opinion, pero que esta debia ser una guerra de astucia, y no de fuerta, porque de otro modo, siendo la opinion que alimenta el honor solamenta habitual, y la que fomente la moda

actual y presente, resultará que la seguada, como mas fuerte quedará triunfante, mempre que

atacase de lleno la primera.

Que también de esto nos ofrecia muchos ejemplos la historia. Que Alfonso XI para desterrar el
uso de las tocas asafranadas, que era la moda favorita de su tiempo, mandó que sirviesen de único
distintivo para las harraganas, y que sin embargo se usaron tan generalmente que fué preciso
revocar aquella ley, como se hizo por otra nueva
promulgada por don Juan el I, que autorizó el
uso de las tocas azafranadas, señalando otro distintivo a las harraganas, de lo cual existen algunos vestigios en las tocas que usan todavía muchas de nuestras monjas.

Que otro tanto sucedió en tiempos mas recientes cuando Pelipe IV prohibió por un auto acordado de 1639 el uso de los guarda-infantes, pues entonces los permitió espresamente á las mugeres públicas; y á pesar de este arbitrio, antes que pasasen muchos años, eran los guarda-infantes la principal gala de las damas, y aun de las princesas de la corte del mismo monarca, y su uso casi solo se conserva en palacio en suestras dias.

Que tambien en la prohibicion de los escotados se habia permitido su uso à las rameras, y sin embargo se habian usado generalmente, hasta que muy entrado este siglo los desterraron otras modas, habiendo podido estas mas que la religion, la razon y la política annadas para destruir los escotados.

Que no debian atribuirse estos ejemplos à la liviandad de las mugeros, puesto que ofrecian otros igualos los hombres, aunque por su mas fuerte constitucion debian estar libros de esta espocie de caprichos. Que las golillas, probibidas y,
quemadas por mano de verdugo en la piaza da
Madrid de orden del consejo de Castilla en 1623
honraron dentro de pocos años todos los cuellos
españoles, y hoy surven de distintivo à la misma
clase que se anticipó a proceribirlas é infamarlas;
y que los copetes y guedejas condenados por otro
auto acordado de aquellos tiempos, a no poder
tocar los umbrales del consejo, ni del real palació,
cundieron despues por todas las cabellas, y pormanecieron en ellas hasta que vinieron a desterrarlas las peluças del otro lado de los Pirineos.

Que si esto sucedió con las leyes suntuarias, que hablaban derechamente con los hombros, jenánto mas sucedera con aquellas que se dirigen a las mugeres, aun cuando al gobierno quimisse entenderse para su ejecucion con los padres y maridos, puesto que su condescendencia para las transgresiones tendria tantas duculpas euantes caprichos y liviandades autoriza la moda y la debilidad del otro sexo? Que de todo esto concluyen que no convenia atacar en menara alguna el uso de las muselmas: que el intentarlo produciria graves inconvenientes, y que así era undispensablo huscar etro remedio a los males que enumba la prohibicion de su entrada en el romo.

Que dende luego por virtud de esta prohibicion sufria al erazio un desfalco de 44 millones de rentes, en que se podrian calcular los derechos de la lícita introducción de las muselinas, sogun los computes de don Juan Manuel de Hoyarvida: que esta ministro regulaba el consumo de musolinas en mantillas, en don millones de varas on cada un año, á las enales pedria afadiras seguramente otro millon y medio de varas, consumidas en otros usos, puesto que este género no
solo se gasta en vueitas, pañvelos, manteletas
y delantales, sino tambien en deshabilles, polonesas, batas y haqueros: que estes tres millones
y medio de varas, logitimamente introducidas, y
pagando 436 mes, en vara por razon de derechos
segun el cómputo del mismo ministro, harian subir la renta de las aduanas 14 millones de realesmas de lo que producian al presente.

Que de esta suma habria que rehajar muy corta cantidad por razon del consumo de las telas de algodon que labran los catalazos, puesto que la mayor parte de ella es tan ordinaria, que no llega à morsour el nombre de muselina, ó se consume en estampados que se dedican à usus dife-

rentes.

Que ademas de este causaba la prohibicion otros males, entre los cuales era de mayor consideracion el contrabando, que fomentaba y causaha muchos y muy varios perjuicios: 1.º el de trasladar al estrangero, ademas del valor del género prohibido, el sobre-precio correspondiente al riesgo que corria hasta dejarle asegurado en manos del primer comprador: 2.º el de inducir al vasallo, pramero a ser el principal instrumento de la infraccion de la ley, y hacer una vil grangeria del menos precio de ella y de la utilidad pública, y luego à que buscace una recomponsa de su mismo delito, y à que fundase en la esperiencia de sa impunidad la esperanza de nuevas transgresionas: 3.º que envilecia la profesion del comercianla, con ruine del estado, haciando que buscase las ganancias, no como una justa paga de su industria, si no como un fruto ilegítimo de su irreverencia à las leyes, y de su destreza en eludirlas: i.º que triplicaba el precio de los géneros,
perjudicando al consumidor, y beneficiando con
escesivas ganancias à los defraudadores: 5.º que
esponia lastimosamente muchas familias à la desolacion y à la miseria, haciendo subsistir otras
por medios reprobados, con mengua de la autoridad pública y relajacion de las buenas costumbres.

Que tampoco se podia apartar la consideracion de otro mal, derivado de la contradiccion
que se halla entre las leyes que prohiben, y tolerancia que consiente. Que esta contradiccion desantorizaba al gobierno, y hacia que se atribuyese à falta de vigor o falta de luces un sistema tan
poco conveniente à la razon y à la utilidad.

Que por otra parte no era cierto ni seguro el perjuicio que quiere atribuirse à la introduccion de las musclinas, puesto que no teniendo nosotros manufacturas de la misma especie, ni aun esperanza de establecerlas, no aparecia que pudiésen influir en la mengua de nuestra iodustria. Que hablando particularmente de las mantillas, era constante que las de francia que habian desterrado los antiguos mantos y precedido à las de muselinas, eran de fabrica estranjera, y que nadie podia asegurar si desterradas estas, se llevaran mantillas de fábrica nacional ó si se introducirán las de gasa, de velillo, de crespon, de cambray, de cristal ó de otros géneros estrangeros. Que atendido el estado de prosperidad en que estaban las manufacturas estrañas, y el atraso que padecen . las nuestras, era mas de esperar que el suplemento que hubiese de subrogarse à las mantillas labradas en España, se tropezaria en nuevos y mayores inconvenientes, y al cabo nada se lo-

graria.

Que aunque no faltaba quien creyese que los catalanes tendrán luego buenas muselinas, y à su imitacion las demas provincias, los votantes eran de otro dictamen: que los catalanes solo labran algunas telas bastas de algodon para aprovechar en sus pintados; pero no muselinas capa-ces de consumirse en blanco: que hace muchos años que otras naciones industriosas hacian los mayores esfuerzos para trasplantar à su pais estas manufacturas del Asia, pero con poco ó ningun fruto; en cuyo desengaño debiamos ballar nosotros un escarmiento. Que la España tenia indicadas en sus proporciones naturales las industrias que debia fomentar con preferencia, sin dividir su atencion en tanto número de objetos, ni distraerla de los que son de un éxito y utilidad dudosa, como las muselinas. Y finalmente, que si no se ha creido necesario probibir la introduccion ni el uso de las manufacturas de lana y seda estranjeras, para promover las nacionales, tampoco será un medio de fomentar las de muselina el prohibir su introduccion.

Que no se debe temer que la libre introducción de las muselinas aumente su consumo en el reino, porque el consumo de este género nunca á creido en razon de la comodidad de sus precios, sino en razon de la conveniencia de su uso, y que está observado que nunca ha crecido tanto el connumo como despues de la prohibición. Que esto prueba que ademas de las conveniencias que ofrece este género por sus buenas cualidades, has contribuido mucho el capricho à hacerle estimable, y que la prohibicion lejos de disiminuirle debe aumentar mas y mas este capricho, porque el lujo busca siempre lo mas raro y preciosa, y ya se observa de poco tiempo à esta parte que las principales damas de Madrid llevan batas y baqueros de muselina en las concurrencias mas dintinguidas, lo que prueba que ya la moda hace contar este género entre los preciosos y en-

quisilos.

Que à todas estas razones se agrega una qua nace del actual estado de las cosas, á saber: las ideas del Gobierno, relativas al establecimiento de una compañía de Filipinas, la sual apenas podrá subsistir mientras no sa levante la probibicion del uso y la entrada de muselinas, efecto el mad importante de este comercio: que desde luego debe preferir España, el consumo de estos géneros asiaticos al del cambray, holan, batistas y otros de industria europea, pues el precio que se de por los primeros siempre será pago del trabajo de nnos pueblos distantes, con quienes no tenemon otras relaciones políticas; y el de los segundos, representando la industria de las potencias vocinas , aumentara forzosamento su poder y sa riqueza , y hará menos ventajosa nuestra balanza mercantil : que por tedo este juzgan les volantes que se debe permitir la libre introduocion de las muselinas, con ciertas limitaciones que eviten los perjuicios que pudieran resultar de la misma; y así reduona au dictaman á los siguicates puntos.

4.º Que por abora se permita libremente el uso de la introduccion de las reluselinas, con tal

que sean fabricadas en el oriente.

2.º Que igualmente se permita la entrada de todos les géneres de algodon en blanco traides del oriente, especialmente aquellos que puedan servir para nuestras fabricas de indianas; subsistiendo la prohibición en los mismos géneros de fabrica europea, y la de las indianas y pintados ora vengan del Asia, ora de cualquiera parte de Europa.

5. Que en los derechos que se señalaren sobre las musulmas y géneros de algodon en blanto, se tenga consideración á la calidad de ellas Etendiendo à su valor para proporcionar el de-

recho.

4.º Que en este señalamiento se encarguen con algun cuidado los géneros de algodon en blanco de inferior cafidad, para quesu introduccion no desaliente el progreso de la industria nacional ocupada en ellos; pero que no se recarguen tanto

que se de nueva materia al contrabando.

5.º Que cuando se verifique que una nueva compañía de l'alipinas, ó algun otro establecimiento relativo al comercio del Asia, se halle en estado de surtirnos directamente de musclinas, se prohiba toda introducción de este género por mar y tierra, dejando solamente la entrada al que se traiga directamente del Asia por nuestros buques.

INFORME

De la Junta de Comercio y Moneda sobre femento de la marina mercante (1).

Señon:

Con real órden de 29 de mayo último comuni-cada á los individuos de esta Junta por el bailío Fr. D. Antonio Valdés, vuestro Secretario de Estado y del despacho de Marina, se sirvió V. M. remitir à manos de don Joaquin de Llaguno un espediente que pendia en la secretaria de aquel despacho, a instancia de los patrones del puerto de Málaga y otros interesados, sobre que se les conservase el privilegio que pretenden tener de ser preferidos en los fletamentos de aquel puerto à todes los demas patrones estrangeros y aun nacionales: previniendo à esta Junta, que despues de haber examinado el espediente, y tomado noticias muy circunstanciadas de lo que rige en otros puertos en razon de dicha preferencia, consultase a V. M. con la brevedad posible, cuanto se la ofreciese, teniendo presentes las leyes y pragmá-ticas de los señores reyes católicos, las provisiones y órdenes que cite el gremio, las ordenanzas de Marina y las consecuencias de una reciproca, que pudieran solicitar con razon los demas puertos.

⁽¹⁾ Estendià el autor este informe, stendo individuo; de dicha junta en 1784.

Descon la Junta de corresponder à la honroca confianza con que V. M. la distingue, ha examinado cuidadosamente este espediente, teniendo presente en él cuanto previene la real orden: ha tomado noticias muy exactas por medio de los intendentes de Marina, de la práctica de casi todos los puertos de los departamentos de Cádiz, Cartagena y Ferrol en cuanto à preferencia de fletes: ha recogido y meditado otros muchos documentos y noticias relativas à la materia; y despues de haber hecho sobre ella en varias sesiones y conforencias la deliberación mas detenida, var à decir à V. M. su dictamen sobre un punto que cree ser de la mayor importancia, por estar intimamente unido con el bien y felicidad del Estado.

Llena de esta idea, y del desco de dar el posible grado de claridad à sus principios, la Junta
subirà hasta el origen del que se llama privilegio
de preferencia; examinarà su esencia, su objeto,
su estension y sus relaciones políticas; probarà la
necesidad de asegurarle à todos los puertos del
reino; indicarà los limites que se le deben señalar, propondrà los medios de desvanecer los inconvenientes que se le pueden oponer, y finalmente, para llenar del todo las benéficas miras de
V. M. y de su mismo celo, indicarà los demas medios, de cuya simultànes concurrencia penden en
su opinion el aumento y felicidad de la marina

mercantil.

Por este plan conocerá V. M. que la Junta ha examinado este punto mas bien con relacion al bien general de la navegacion y del comercio, que con respecto à la utilidad particular del puerto de Malaga. Sin embargo, en el progreso mismo de la

mensella verà V. M. que aquelles patremes no tiquan dereche alguno à pretender en la materià otres gracias que las que la paternal vigilames de V. M. se diguare conceder à les domas puertes de una demande.

Finalmente, Señor, es posible que las refleziome necesarias para tienar este pian den à la pronente consulta mayor estension de la que la Jonta quamera; pero como por una parte se le presenta la importancia de la materia, y por etra la incentidumbre y vacalacion de las ideas con que se im gobernado basta abora, cros absolutamente necesario fijar para lo succeivo las máximas que tienon relacion con ella, y espera que este deseo la dispensará ante V. M. de la molestra que puedon caú-

carle sus detenidas investigamones.

La historia de los autigues imperios acreditacon una machadombre de tentimonios que las fuerzas navales de un estado fuoren siempre el principal custrumento de sus triunfos, y su marma mercantil el mas abundante manantial de su presperidad. Sin traer à ejemplo los fentaios, que desde un pais corto y estéril se hicieron duenos del Mediterranco, pasaron el Entrecho, y plantaren colonias en Africa y España, y penetraren basta-los mares del Norte. Sin hablar de los cartaginoota, cuyo peder maritamo detave per mucho Liempo el progreso de las armas remanas, haciendo vacilar la suerte de aquella formidable republica. hastaricobservar que Alopandro dobto à la ciavegacion el conocimiente y camquista del Oriente; que sin olla nousa Roma so hubiera Unmado secora del mondo, y que ella suta hubiera podido dotonar o retardar la ruina de su imperio.

Norte, y desterrados do él cun la libertad las artes y la industria; el camercio rocancentrado en la capital del susperio de Oriente, y la naveracion casi reducida à les contas del Mediterracio, dejaron de austribuir per alguasa reglos à la ilustracion y al consuelo de los pueblos de Europa. Marenta trinte épuca los grienes faccon casi los últimos depositares de aquellos conocimientos y actimas que siem por tam animado y dirigido el espírata mercantil, para que los hombres les debiesos tambies con el tiempo el restablecimiento y los principios de ustas arafusiones, así como les habitas debido algan dia los de tambas artes y ciencias provochesas.

Después de cites fauton los inclintes los restauradores de la navegación y el comercio. El copiritu requisiónse, habitado desterrado de algunos pueblos literales de Italia la esclavitud fendal, empezó a proteger à la sombra de la libertadlas artes y la industria: florecieron con ellas la navegación y el comercio, y las ciudades de Venecia. Géneva, Pisa y Florencia repitieron al mundo el ejemplo que autos le habitan dado Sidon-Tiro y Cartago, y le cumularon que solo en aquellas profesiones podia librar un actado la esperan-

za de su prosperidad.

No tardo España mucho tiampo en conocer outa importante verdad. Los catalanes, mendido el yago de los árabes, emperaron á contear el Mediterránce bajo la proteccion de sus condes. Despues hajo de los reyes de Aragon, la labortad que los aceguraba el gobierno municipal, las artes y la industria que renacioren con la libortad, y la no-

Dibitatean popular.

2. IV. 739

vegacion y el comercio animados por ella, alimentados por la industria y las artes, y libres ya de las piraterías de los árabes baleares, los llenaron, de riquezas, y propagaron por toda nuestra costa oriental el espíritu mercantil, haciéndole buscarnuevos rumbos y escalas desconocidas hasta entonces.

No contribuyeron poco al fomento de estaprosperidad las franquicias y privilegios concedidos à la navegacion por los monarcas aragoneses, que ya veian en ella el principal apoyo de su poder. Tomaron bajo su proteccion todas las naves que de cualquiera parte viniesen à los puertos de sus dominios: hicieron libre y franco à los catalanas el comercio y tráfico de todos ellos; probibieron à les estrangeres establecerse con lonjas, tiendas ó factorías en sus ciudades maritimas ; finalmente libraron del todo, o en gran parte , à los naturales de muchas contribuciones y gabelas antes establecidas; en cuyas gracias se advierte mayor liberalidad hácia los comerciantes barceloneses, porque de su marina habian recibido aquellos principes mayores y mas señalados ser-vicios. Pero entre estos privilegios ninguno fue mas estimable, ni mas provechoso à Barcelona, que el de preferencia en los fletes que le concedió el señor don Jaime el I, por su real cédula en Monzon à 12 de octubre de 1237. Por ella prohibió à todos los buques estraños que pudiesen hacer en aquel puerto cargamento alguno de frutos y mercaderias para. Alejandria ni para otras partes ultramarinas, mientras hubiese huque barcelonés que quisiese fletarlos ; y esta es la primera y mas antigua memoria que ha encontrado la Junta de un privilegio que dió despues ocazioná tau-

tos decretos y tantas disensiones.

Mas este privilegio (que era sinduda muy ventajoso à la marina de Barcelona), envolvia dos grandes perjuicios contra el comercio en general: uno el de retrasar à los navegantes que pudieran venir allí à cargar géneros por su cuenta, y otro el de circunscribir la gracia à los patrones barceloneses, desalentando por este medio la marina de otros puertos del mismo continente.

El primero de estos perjuicios fue remediado por el mismo monarca en otra real cédula dada en Lérida à 44 de junio de 4268, por la cual, renovando el privilegio de preferencia à los bar— celoneses, esceptuó espresamente el caso en que los patrones estraños cargasen algunos géneros

por su cuenta.

Como quiera que sea, à esta preferencia se debe atribuir el prodigioso aumento que fué tomando por aquellos tiempos el comercio de Barcelona, llevado des le entonces à nuevos y mas remotos puntos, hasta competir con las repúblicas de Italia, en toda la costa de Berbería, en la de Egipto y Siria, en Constantinopla y en otras célebres escalas de Levante, y aun fuera del Estrecho.

Pero ó bien fuese que esta misma prosperidad hiciese menos necesaria la preferencia à las naves de un puerto, que en la estension de su comercio activo tenia bien afianzada la esperanza desus utilidades, ó bien que concedida solo à Barcelona, obligasen à revocarla los clamores de otros puertos del mismo continente, escluidos por ella de la facultad de fletar; la Junta halla que en los

sigles posteriores faé revende, é à le mence suspendide el privilegio que le consudia, pueste que den Albaso el Y de Aragen tuvo que reasvarle per un edicto que a instancia del magistrado de Burculona espidié hácia la mitad del sigle XY.

Aunque en esta renovacion se estendió el privilegio de preferencia à todos las naves y poertos de la dominacion aragonesa, y su uso solo tenia lagar respecto a los estrangeros, no por eso
dejó de ser reclamado con repeticion por los valancianos é ibicencos. Alegaban estos que la escases de naves de sus puertos le hacia moy perjudicial, pues por una parte disminuia las proporciones de estraor los frutos y mercaderias de su
continente, y por otra encurecia el precio de los
fletes estancados en un corto número de cargadores.

No puede dispensarse la Junta de insertar aqui una parte de la representacion que en 7 de junio de 1454 dirigió el magistrado de Barcelona, al señor don Alfonso V, para retraerte de la revocacion de este privilegio, tan ardientemente ministada por les valencianes é ibicanese; sus ramones son demariado luminosas para que no tengan digue lugar en una consulta en que se trata

de propósito esta materia.

El magistrado de Barcolom, despues de ponderar el anmente que ibn tomendo su marina al favor de la preferencia, y dereferir el mémero de meses construidas despues desa concesión: «Cierto es, dice, muy victoriose señor, que no toy empresa en el mundo que pueda ser desde el principio acabada y perfects. Lo es tambies que se el citado edicto se observase, en heeve tiempo

tendrian Vacstres vacalies tantas naves, que erasaran el mar en mayor número ann del que necesita el tráfice actual de vuestros dominies, pues cuando las grates vezu la propercion de adquirir los beneticios que ofrece , no habra quien ao quiera disfruturlos, y V. R. M. podra considerar cuito de un servicio será que los mares se resp. lleace de huques propies de sus vasalles, y cuanta utilidad resultarà de ello à sus reinos y seño-rios. Nosotros erecenos firmemente que ningan bematicio es comparable a este. Ni los que lo comtradicos tienes razon alguna para asegurar que producira exrestia en los fletes; parque si los mercadesco y patrones no se convinieren en el precio de elles, se debera estar, segun el mismo edicte, à la determinacion de les concules de mar. establecidos en los lugares donde las mercaderias se cargama é descargaren , é en su faita al de les mercaderes nombrados per las partes; pues en aste punto està de tal modo provesdo en el adisto, que nadie debe quedar descontento. Ademas que este beneficio no solo sera para esta cindad , sino tembesa para tedos los puertos de les dominios de V. M., pues los valencianos acabas. de compras una nave de setecientes botas ; y 🐞 ompiezas a sabosear cate interés, conoceran que es mucho mejor para ellos distrutar la mulidad da los flotes, que abandenerla como hasta aqui d los estrangeros.» Estas sólidas razones detavie-ron la revesacion del privilegio y conservaron las utilidades de la preferencia à la marina de Aranon, hasta que reunides aquellos reines à les de Cambile per el metrimonio de lisabel y Fernando, se guberno la mavegacion de todo el soutirente

español por las sabias leyes que estes digues menarcas promulgaron. Pero mientras la navegacion de los catalanes prosperaba en la forma que va indicada, la de los puertos sometidos la la dominacion de Castilla, aunque tambien favorecida por sus monarcas, habia hallado obstaculos insuperables a su prosperidad. San Fernando y suhijo don Alfonso hicieron de ella un especial objelo de su proteccion, despues que sus conquistas -estendieron el continente de su dominio. El primero creó el empleo de grande almirante para vincular en él el gobierno de la marina real 😗 la proteccion de la mercantil. El segundo edifico las célebres atarazanas de Sevilla, el mas famoso de todos los astilleros de aquel tiempo, y ambos distinguieron con señalados privilegios el comercio y la navegacion de sus puertos. Esta proteccion continuada en alguno de los reinados sucesivos. y la necesidad de armar y mantener escuadras para ocurrir à las diferentes espediciones maritimas emprendidas en el siguiente siglo, contra los moros de la costa; fomentaron por algun tiempo la marina real, bien que con poca utilidad de la navegacion mercantil, à la cual por otra parte desfavorecian las circunstancias contemporáneas.

En efecto, los italianos y aragoneses tenian preocupado el comercio del Mediterraneo y Levante, y las piraterias de los moros de Fez cerraban casi del todo el Estrecho à las naves del continente occidental de España. Estos mismos pueblos primero, y despues los quese habian congregado en la célebre Ansa Tentónica ó Compañas austriaca, fueron ocupando desde el siglo XIII todo el comercio del Norte, y le bacian con tantas

ventajas, que nadie podia sufrir su concurrencia. Cadis y Sevilla tuvieron que agregarse à la lista auscàtica para evitar la ruina de su comercio; pero no pudieron remover otros obstaculos que el vicio interno de la legislación oponia à su

prosperidad.

Las aduanas ofrecian el principal de estos obetáculos. Miradas por el gobierno mas como un arbitrio para fomentar la navegacion y el comercio de los súbditos, se habian establecido sobre principios duros y designales, en que andaban casi à un nivel la suerte del vasallo y la del estrangoro, y en que la importacion y esportacion eran industintamente desalentadas, no dictaba las tarifas la buena economia, apenas conocida en la media edad, sino el espirito rentista, cuya codicia crecia a cada puso en razon de la pobreza del erario y del valimiento de los asentistas y arrendadores, que la mayor parte eran judios. Los antiguos aranceles del Almojarifazgo mayor de Sevilla presentan la prueba mas irrefragable de este error político, que fué tan funesto à la prosperidad del comercio activo y esterior, como de la industria y trafico interior del reino.

Los mismos aranceles convencen que era libre por aquellos tiempos a los buques estrangeros cargaren nuestros puertos; y esta igualdad con los buques nacionales debe contarse tambien entre las causas de la decadencia de la marina mercantil de Castilla. Como quiera que sea , à los principios del siglo XV era ya esta decadencia muy visible. Mientras los portuguoses iban franqueando los límites que la ignorancia habia señalado à la navemites que la ignorancia habia señalado à la navemicion fuora del Occano Atlântico , la corte de

Castilla se ballaba sin luques para sus espedisiones maritimas, y que costas estaban infestadas de piratas y cornarios, que embassanhan la na-

regacion y obstruirm el comercio.

El remo junto en las cortes de Ocada de 4433 clamó por el remedio de estos males, y el sobor don Josef el II espidió entoques una seal cidula; por la cual mando que ca todos sus remes se construyenen navana y guieras; que se reparament los que ya habia; que se recompunicacan las eta-seanas destinadas a la comptrucción y caronas, y finalmente, que se establecicara guardo-custas para que los navegantes turieses una protección continua y permanente. Remedios saludados als duda, pore poco proporcionados al tamado del

mal que les bable dictade.

Entretanto se acercaba aquel felix imstante que la Providencia tema señalado para el enguen-decimiento de la monarquia española , hajo los glernosos reyco Católisco. Arrejadas los merco del peino y costa de Granada; unidos los continueses de Aragan y Castilla ez un sulo golnoran, y abicates en el nuevo Mando una muchedumbre de rumbos y de estimuios à la navegnore y ai comercio, emperaren à ser estas preferience el principal objeto de la industria de les españoles. Les leyes y providencies públices , con es saluda-ble fin de temestaria facron dende cateagus uniformes. La Jenia no puede empeñasse en recondarias tedas; pero asguira rapidamento el causo de aquella sque trenen manietima relacion con el objeto do este espediente. La navegneson de locatibidates de Castilla , radnoida casi à que custan é manh poco distantes de alla, se habas beche cu marcada

paqueño posto. Los spevos descubristientes disron à conocer la nocesidad de haques mayores, des, el primer objeto de los reyes Catálicos (mi noimar la construccion de estos haques, à fin de que con clies se pudiesen amprender navegaciones mos luegas y difíciles, y para que la corte pudiese serviese de clies en sus empresas maritimas. Para este tomaron des escelentes providencias en se real pragmatica publicada en Alfaro à 10 de setiembro de 1405, y manavada en Alcalá

a 20 de marzo de 1498.

Por la primera concadieron 40 mes. de acostamiento por cada 100 toneladas a todos los duoãos constructares de huques de cabida de 600 , y de ahi para arriba: de forma que el dueão de un zario da 696 tonsindas gazate da acestamicato 60 mrs. ; el da 700, 70 ; el de 4.000, 100 ; y ani progressvamente, debiéndose pagar esta ranto aqualmente en el paorto en que residiese el mivio , y por todo el tiempo que el dueño le mantuviese commune y aparegado. Pero no se pagaba acostomicada alguno al duche del auvio, cuyo parte no llegare à las dechas 600 tonoledes. Per etra providencia concedionen preferencia en les Setos y cargamento a los buques mayores do 600 toncladas, auspecto de todos los entrangenos, annque funcen de mayor parte y resposta de los de mas la preferencia al de mayor cabida en caso de pasar de las dechas 600 teneladas. Ploració con estas gravidencies la construccion de grandes buquen, pero se eunoció muy largo que no era menos mo-ecsario famentar la de buques menores. Con comthira se pransulan en Granada la célebra praguele:

tica de 3 de setiembre de 1500, por la cual so mandó que nadie pudiese cargar frutos ni mercaderias para los puertos del reino ni para fuera de él en navios estrangeros, sopena del perdimiento del buque y carga; aplicados por mitad á la real camara y al acusador juez: que no habiendo buque nacional pudiese cargar el estrangero: que si los huques nacionales solo pudiesen llevar una parte de la carga, se les diese, y solo llevase el residuo el estrangero; y finalmente que si hubiese diferencia en el precio de los fletes entre el patron y cargador, se arreglasen y tasasen por la justicia.

Estas providencias coetáneas á los nuevos descubrimientos, aceleraron aquella crisis política que convirtió en favor de España todo el comercio de Occidente. Empezó á hacerle desde entonces en sus naves con frutos y manufacturas propias; y por medio de factores establecidos en todas las escalas; y de este modo vino á ser por muy largo tiempo el centro de la riqueza del mundo.

La nacion era en aquel tiempo muy celosa de la conservacion de unos privilegios que le producian tau conocidas ventajas, y de ello dió, una buena prueba en 4523, pues aunque estaba en observancia la preferencia, se quejo de las gracias particulares que la corte concedia à algunos estrangeros en perjuicio de ella, y tambien de que no se pagaban los acostamientos establecidos por los reyes Católicos; y esta instancia producida en las cortes de Valladolid de aquel año, obtavo la real cédula del señor don Cárlos I, en que se revocaron todas las gracias concedidas, y se renovó el pago de los acostamientos.

Continuó esta observancia en el reinado delseñor don Felipe II ; pero con el abuso de baberse abierto la mano à la concesion de cartas nuevas de naturaleza , á cuya sombra gozaban de la preferencia muchos flamencos é ingleses. Las cortes congregadas en Toledo en 1560 clamaron. contra este abuso, y lograron no solo la revocacion de todas las naturalezas, sino tambien que se declarase que ningun estrangero aunque la tuviese, pudiese cargar sus naves en nuestros puertos. No será fácil reducir à cálculo el aumento que habia tomado nuestra marina mercantil al favor de estas y otras providencias dirigidas á fomentarla ; pero se podrá formar de él alguna idea por lo que en su tratado de construccion asegura. Tomé-Cano, autor coetáneo, diciendo: que en el año de 4586 habia solo en Vizcaya mas de 200 navios que navegaban á Terranova por ballena y bacalao , y tambien á Flandes por lanas : en Galicia , Asturias y Montaña mas de 200 pataches que navegaban à Flandes, Francia, Inglaterra y Andalucia: en Portugal mas de 400 navios de alto bordo , y mas de 4590 carabelas y carabelones : en Andalucía mas de 400 navios que navegaban á la Nueva España , Tierra-firme , Honduras , Islas de Barlovento , Canarias y otras partes, cargadas de frutos y mercaderias de este reibo.

Tal era el estado de nuestra marina mercantil, aun sin contar la de Aragon, Valencia y Cataluña hácia los fines del reinado del señor don Velipe II; esto es, un tiempo en que ya habia empezado à sentirse la decadencia de nuestra navegacion y comercio, Muchas fueron las causas que concercione à esta decadencia; pase la Junta debe miraria como una consecuencia de las inalas máximos económicas con que se gaberné nuestro comercio esterior. El de América, consedido desde 1529 à tudas las provincias de la deminacion du Castilla, se habia vuelte à estamos en Andalucta por un efecto de la necesidad de volver al único puerto de Sevilla: estanco que demienté notablemente la morina de otros puertos.

Los comercientes andaluces, desenses de paseer ore y plata, descuidaron de traer otres reternos, y sole conducian dinero é algun frute precioso para el consumo de nuestras fábricas y de las estraños. Con este dinero abercaban todas las menufacturas, las comprahas con cuetro é seis años de anticipación, y las pagaban a cualenier precio.

De estos escasos se quejaren al sañor don Cárlos I las cortes congregadas en Valladolid en 4545, ponderando la enorme carestia a que habian subido nuestros géneros, y esta carestía em la precursora de la ruina de nuestras fabricas, ya conocida y alcatada à los finas del reinado del

señor don Felipe II.

A los principios del signicate seinado se calculaba la mengua del causano de sele las fábrique de Telede en medro-milion anpal de libras de seda, segun el testimonio de Damian Olivarna. ¡Casa enorme sesia la mengua del consumo genem!!

De aqui previne en gran parte la ruina de muestre comercio activo, y por consiguiente la de nuestra marina mercantil, de que ya se lamenta ameagamente el mismo Tomé-Cano en la ches que homes citade, publicada en Sevilla en 1644.

No contribuyeron poco à este mel las guerras estaviores en que conpolaren à la nacion les funestes dereches que le habian transmitide les casas de Austria y Borgoña. Un miglo cutoro esturo mentonicado en países distantes ejércitos y es-cuadres, que se vestino, se armabas y sortium à amestra costa de géneros estraños. Entonces, como dice un cálebre político, no ora España mas que un canal que derramabe en tode Europa el producto de sus minas y riqueras. De aqui nació su pobreza ; de aqui su desolacion ; de aqui sus ompetos; y de aqui finalmente la ruina de aquella forcciente marina que fué algun dia asombre de la Europa. En efecto , autes de mediar el siglo pasado, ya no podia España mantener una escuadra de senonta galerno, y se servia de las de particulares genevoues para guardar su costa. Posterioresente se tomaron à sueldes escuadras inglesas para hacer el cerso sobre los moras : é:tima y triste prusba de la decadeacia de nuestra Distant.

En esta situacion, reducida la nacion a un comercie corto y casi pasivo, no se denenidó del privilegio de penferencia, que nada pedia servirle, careciendo de buques cargadores que le disfrutasea. La Junta no halla vestigios de él en los reinados de Folipe did y IV, y presume, no sin fundamento, que en nepellas épects tuvo may poco é ningua uno su observancia. En tiempo de Cárlos II quisieron renevario los patrones de Málaga, à cuya vista se babian lovantado los cargadores estrangeras con los flotes de aquel puerto. Acudicum dos auturales à su pobernador; y nin

fundarse en las leyes, ya del todo olvidadas, pidieron que se les concediese la preferencia en los fletes, con arreglo à la costumbre que citaron de algunos puertos de poniente y levante. El gobernador creyó necesario que justificasen esta costumbre. Hiciéronlo así por medio de una informacion de testigos, y en su vista, con fecha de 8 de febrero de 1698, publicó el gobernador un bando, mandando que los huques de los vecinos de Malaga fuesen preferidos en los cargamentos que allí se ofreciesen a todos los demás forasteros, por el tanto; cuyo contenido fué confirmado y mandado cumplir por provision del consejo de Castilla de 22 de diciembre del siguiente año, ganada à instancia de los mismos patrones.

La Junta tiene motivo para inferir de este espediente, que à pesar del bando citado y su auxiliatoria, no se observó la preferencia en Málaga hasta muchos años despues; lo que atribuye à una de tres causas, ó à todas juntas: 1.º Que el bando no solo escluia de los fletes à los estrangeros, sino tambien à los naturales forasteros, contra el tenor de las leyes. 2.º Que siendo muy reducido el número de buques de aquel puerto, era imposible escluir de él à todos los forasteros, sin arruinar enteramente su propio comercio. 3.º Que concedida la preferencia solo por el tanto, seria muy raro el caso en que el cargador natural pudiese fletar al mismo precio que los forasteros.

La guerra de sucesion, que empezó con el presente siglo, ofreció tambien un nuevo y mas grande obstáculo a la deseada preferencia, y retardo por largo tiempo su entero restablecimiento.

El augusto padre de V. M. manifestó repetidas veces cuan convencido estaba de su importancia y necesidad; pero las circunstancias de su reinado no le permitieron verificarle. Por real orden de 29 de agosto de 1721 mandó que en todos los cargamentos que se hiciesen de cuenta de la realhacienda para la provision de sus tropas , se prefiriesen los buques naturales à los estrangeros, y concedió à los de la costa de l'evante una quinta parte mas de fletes para subsanar el dispendio à que les obliga en su armamento y tripulación el temor de los corsarios berberiscos. En 1737 recomendó este importante objeto al señor infante don Pelipe, en el articulo 9.º de la real instruccion, que como a almirante de la mar le dió en 4.º de noviembre de aquel año, y mas espresa mente aun en la real cédula de 14 de enero de 4740, dirigida al mismo fin: cuyos documentos cita la Junta como el mejor testimonio de que tampoco este objeto se ocultó à la paternal vigilancia con que aquel gran monarca promovia la felicidad de sus vasallos.

Pero repite que las circunstancias eran poce favorables à sus benéficos designios. Precisado el gobierno à promover el aumento de la marina real, lo hubo de hacer en perjuicio de la mercantil. Los marineros ocupados en la armada y corso, hacian falta en los buques mercantes. La guerra por otra parte interrumpia la industria doméstica y obstruia el comercio esterior de la nacion, al mismo tiempo que la iba enriqueciendo y derramando en ella las semillas de su futura prosperidad. La misma causa habia influido en aquella famosa operacion que redujo en 4720 to-

de el convercio de Indias al provecto del palmed; y este propecto, que desalentó la construccion de boques monores, y las fábricas de geneans bastos, dió un gelpe terrible y funesto a la industria y sumercio nacional, y todas estas causas retardaren el aumento de la unarias mescantil y la observancia del privilegio de preferencia, que no

podia subsistir sia ella.

Les mismos términos à que se habia reducidoeste privilegio por la inobservancia de las leyes,
le bacian tambien impracticable. El derecho de
tanteo en los flotes destruia enteramente su objeto, porque el temer de tes pratas, el costaso
aparejo y tripulacion de meestras naves de Lovante, y el método germad de acvegar con mucha gente y poca oconomía en uno y otro mar,
dieron siempre à nuestros flotes un precio exorhitante, gCómo, pues, podrian nuestros inques de
primera sahda competir en el precio de los fletes
con los estrangeros, que navegaban y cargadan
en nuestros puertes de returno?

Estos fueron, señor, en dictamen de la Jenta les obstacules que estorbaren hasta ahora la observancia del antiguo y tantas veces resevado privilegio de preferencia, y les que le harán initit en adelante si el podeseso braso de V. M.

no los remueve.

No se scultan à la Junta les enfactues que V. M. mismo ha hecho à este fin desde su elevacion al trono. Las rentes érdenes de 12 de julio de de 1763, 12 de setiembre de 66, 13 de julio de 67, 23 de setiembre de 74, y otras que constan del presente espediente, dirigidas a establecer en sedes les presents de muestro continente la prefe-

(, ,

1 1

•

INDUSTRICE T COMMACLO.

17

INDUSTRIEL'Y COMERCIO.





INDUSTRIA Y COMERCIO.

endusp**roy** 4. **deman**cio.



Pera ampeniendo formado ente reglamento, niempre resultaria de él muo de dos inconvenientes: este es, la necesidad de irle aumentando en
proporcion de lo que creciesen las invenciones de
la moda y el capricho, ó la de escluir a las pergenas para quienes se formase de la facultad de
trabajar en las manufacturas nuevamente inventadas, y no contenidos en el catálogo; dos comaque ocritamente serian contrarias à los fines conque se propone el reglamento.

La Junta ao ignora con cuanta vicinitud se cambian de un dia à otro los objetos de la indus-tria. La moda produce a cada instante nuevos inventos, crea nuevas manufacturas, desfigura las antiguas, altera sus formas, muda sus nombres y tiene en continuo ejercicio no solo las manos, simo tambian el inganio de las personas industriomas. ¿Quién será capaz de detener esta tendenma del gusto de los consumidores bácia la nogedada? Quién lo será de fijar por medio de un regla-

merte les objetes de sus capriches?

Acaso por esto en las dos reales cédulas de 4779 y 1784 no se han señalado especificamente à las mugeoss manufacturas determinadas en que padiesen ocuparse. Deseoso el gobierno de restituirlas à la libertad de trahajar que les habia dado la saturaleza, las babilité en la de 12 de onese de 1779 para todos los trahajos propios de au sexo, pero sin señalar alguno; y cortó así de un golpe la cade na que habia puesto à sus manos la logislación gremial.

La de 2 de setiembre de 84, espedida à conmulta de cata Junta, conspira al parecer à fijar la generalidad con que estaba opocahida la cédula

Bibliotees popular. T. 17. 744

anterior, y esplicó que debian estenderse permitidos à las mugeres todos aquellos trabajos que no teniendo repugnancia ni con su delicadeza, ni con su decoro, debian creerse propios de su unxo:

nar cuales son los trabajos que les están permitidos, sino cuales les son vedados. Las reales cédulas establecen una regla general, y permiten á las mugeres todos los trabajos que no están comprendidos en la escepcion Con que si algo resta que averiguar será solamente cuales son los trabajos que repugnan à la decencia y fuerzas mugeriles.

To haré sobre este punto algunas observaciomes; pero todas vendrán à parar, ó en que no se debe hacer novedad en el presente estado de las cosas, ó si alguna, debe ser ampliar à las mugeres una libre facultad de ocuparse en cualquier

trabajo que les acomodase.

Observemos primero la disposicion de este sexo para el trabajo con respecto à sus fuerzas, y despues la examinaremos con relacion à lo que llamamos decencia ó decoro del mismo sexo.

El Criador formó las mugeres para compañeras del hombre en todas las ocupaciones de la vida; y aunque las dotó de menos vigor y fortaleza, para que nunca desconociesen la sujeción que
des imponia, ciertamente que no las hizo inútiles
para el trabajo. Nosotros fuimos los que contra el
designio de la Providencia las hicimos débiles y
delicadas. Acostumbrados a mirarlas como nacidas solamente para nuestro placer, las hemés soparado con estudio de las profesiones activas, las

hemos encurrado, las hemos hecho eciceas , y al cabo hemos unido à la idea de su existencia una idea de debilidad y flaqueza que la educacion y la costumbre han arraigado mas y mas cada dia en

auestro espírito.

Pero volvamos por un instante la vista à las sociedades primitivas; observemos aquellos pueblos donde la naturaleza conserva, sin menoscabo sus derechos, y donde ninguna distincion, ningona prerogativa desiguala los sexos, solo distinguidos por las funciones relativas al grande objeto de su creacion. Allí veremos à la muger, compañera inseparable del hombre, no solo en su casa, mas tambien en el bosque, en la playa, en el campo, cazando, pescando, pastoreando, cultivando la Lierra y siguiéndole en los demas egercicios de la vida.

Ni creamos que este fué un privilegio de las edades que llamamos de oro, solo existentes en la imaginacion de los poetas. A pesar de la alteracion que la literatura y el comercio han causado ca nuestras ideas y costumbres, tenemos en el dia muchos ejemplos con que confirmar esta verdad. Yo conozco , y todos conocemos países ; no situados hajo los distantes polos, sino en nuestra Peninsula, donde las mugeres se ocupan en las laboros masduras y penosas: donde aran , cavan, siegan y rozan, doude son panaderas , horneras, tejedoras de paños y sayales , donde conducen à los mercados distantes sobre sus cabezas efectos de comercio; y en una palabra, donde trabajan à la par del hombre en todas sus ocupaciones y ejercicios.

Ann hay algunos, en que nuestras mugeras





didas, ni à probar vestidos à casa de los hombres; tendrá para esto un oficial esperto, como sucedo en muchos gremios que permiten à las viudas la conservacion de las tiendas y oficinas de sus maridos. Para esto no será necesario la intervencion de la ley, porque cada sexo sabe lo que conviene à su decencia.

Este mismo ejercicio de coser es mas conveniente a las mugeres que à los hombres: ¿pues para qué las defraudaremos de un trabajo en que pueden ganar la vida sin menoscabo de su honestidad?

De todo esto concluyo, que la única excepcion opuesta á la libertad de las mugeres, debe suprimirse como inútil, y que lejos de fijarla ó declararla por medio de un reglamento, es mas con-

veniente abolirla del todo.

Formaremos un reglamento para eilos solos, ó les daremos la absoluta libertad de trabajar en cualquier arte sin sujecion à gremio? En esta duda ¿quién no responderá por la libertad? Si hay muchas razones para persuadir que se les debe à las mugeres, hay muchas mas que la reclaman en favor de los hombres. Esta parte de la humanidad será siempre la que mas trabaje. La superioridad de sus fuerzas de cuerpo y espíritu; su mayor constancia, destreza y prevision; la diferente esencia de las obligaciones que le imponen la naturaleza, la religion y la sociedad, todo le debe dar una decidida preferencia. Por otra parte, la procreacion, la crianza de los hijos, la asistencia al consorte, las obligaciones domésticas absorven à una muger la mayor parte del

tiempo que pudiera dedicar al trabajo. Asf que, seria monstruoso franquearles una absoluta libertad de trabajar, y sujetar à los hombres a gremios y esclusivas. No es pues convenients reducir esta

libertad por medio de un reglamento.

Esta reflexion me conduce naturalmente à examinar la gran cuestion sobre la libertad de las artes. Bien conezco que este punto no se comprende espresamente en el encargo de la Junta; pero tiene tanta relacion con el espediente que esta a la vista y con la idea suscitada por el señor fiscal, que no puedo desentenderme de él, ni la Junta puede dejar de fijar sus máximas acerca de esta materia. Cada dia se trata de autorizar un nuevo gremio, de aprobar ena nueva ordenanza, y es precise que las resoluciones sean uniformes y consiguientes. Si conviene redimir las artes de su antigua esclavitud, hagase de una vex; y si no, fijense los límites a donde puede liegar su libertud, y los principios que deben protegerla.

Por otra parte, esta cuestion se examina actuntmente en el consejo de Castilla, en la sociedad patriótica de Madrid, en otras varias sociedades y academias del reino, y sobre ella se habla, se escribe y se declama cada dia. No debe pues la Junta guardar silencio en medio de un rumor tan general. Su voz será la mas autorizada en el asunto. Creada para promover la industria y el camercio; ¿qué otro cuerpe tendrá mas derecho a decidir una contreversia de que pende tal ten la

sworte de estes grandes objetos?

Sobre todo, ye espondre en ente punto mis idens no para decidirlo, sino para empeñar en él···
el cale de los individuos de la Junta, enya illustra---

cion reume-tedus las luces y tedas las esperiencias · que pueden ser necesarias para descubrir tua im-

portante verdad.

Voy, pues, à examinar primero les perjuicies que producen les gremies, y despues haré ver que no se pueden temer iguales de parte de la liber-tad; y últimamente presembiré las reglas y pre-casciones que se deben temar, para que la misma libertad no se oponga ni al buen érden civil, ni al femento de la industria, ni à la seguridad del públice.

Pero antes de esponer les perjuicios que han causado les gremios, volvamos por un instante la vista hàcia: su erigen y el de las leyes que les

autorizaron.

Mobo entre nosotros un tiempo en que todos los bracos del estado debian estar prontos para un defensa. El gloriose empeño de reconquistar un reino envilecido bajo el yugo de los árabes, y de arrojar de nuestro continente estas enemigos bárbaros y opresores, armó contra ellos todas las clausa, sia que hubiese alguna que se creyese libre de la honrada pension de restaurar la libertad de su patria. El rico-humbre, el prelado, el caballero, el selariego, seguian el primer toque del tambor que los convocaba à la guerra, y muscababan en auxilio del estandarte real, à lidiar por la conservacion de un estado, de que eran miem- "bres y defensores.

Entre tanto, las pecas artes que conosia una nacion sóbria, guerrera y enemiga del lojo, quedaban a cargo de los branos man débites. Las mugares trabajaban en el reposo de sus hogares cuanto esa nécesario paso el sustimiento y ventido.

mirarios como un pueblo enteramente suyo, y libre del señorio particular en que gemian los mi- :

serables solariegos.

La clasificación de los artistas, útil sin duda para establecer la policia y el buen órden, se convirtió muy luego en un principio de destrucción para las mismas artes. Reunidos sus profesores en gremios, tardaron poco en promover su interes particular con menoscabo del interés comun. Con pretesto de fijar la enseñanza, establecieron las clases de aprendices y oficiales: con el de testificar al público la suficiencia de los que le servian, erigieron las maestrías; y para asegurarle de engaños, inventaron preceptos técnicos, prescribieron reconocimientos y visitas, dictaron leyes económicas y penales, fijaron demarcaciones; y en una palabra, redujeron las artes à esclavitud, estancaron su ejercicio en pocas manos; separaron de él à un pueblo cedicioso que las buscaba con ansia por participar de sus utilidades.

Tal es la historia de los gremios. Yo repasaré brevemente sus principales perjuicios, empezando por el mas digno de atencion y remedio de parte de cualquiera gobierno, donde la libertad industrial, y amor al público tengan alguna estima.

El hombre debe vivir de los productos de su trabajo. Esta es una pena de la primera culpa, una pension de la naturaleza humana, un decre-

to de la boca de su mismo Hacedor.

De este principio se deriva el derecho que tiene todo hombre à trabajar para vivir: derecho absoluto, que abraza todas las ocupaciones útiles, y tiene tanta estension como el de vivir y con-

Per consiguiente, poner límites à este dereche es defraudar la propiedad mas sagrada del hombre, la mas inherente à su ser, la mas nece-

saria para su conservacion.

Aun suponiendo al hombre en sociedad, se debe respetar este derecho. Ninguno ha renunciado de su libertad natural sino aquella parte que es absolutamente necesaria para conservar el estado sia menoscabo de la prepia conservacion. Sobre este principio se apoya y debe fundarse la santidad de toda ley.

De aquí es, que las leyes gremiales en cuante circunscriben al hombre la facultad de trabajar, no solo vulneran su propiedad natural, sino tam-

bien su libertad civif.

Pero esta ofensa no se causa solo al artista, se estiende tambien à los demas individuos que consumen los productos de la industria. Todo ciudadano tiene derecho de emplear en su favor el trabajo de otro ciudadano, mediante una recompensa establecida entre los dos Los gremios destruyen este reciproco derecho, pues obligan al consumidor à servirse solamente de aquellos maestros que tienen la facultad esclusiva de trabajar.

La injusticia de esta esclusion se hace mas palpable ouando se considera que ha defraudado la libertad de trabajar à la mitad de los pueblos que la adoptaron: que se ha separado casi enteramente à las mugeres del ejercicio de las artes, y que ha reducido à la sociedad unas manos que la naturaleza habia criado diestras y sexibles para perfeccionar el trabajo. Las artes faciles y sedementas, atinque mas convenientes à este sexo que la tarias, atinque mas convenientes à este sexo que

al montro, no por eso so han esceptuado de sa se-

gia generai.

Pero tan monstruesa esclusion no ha comprendido sole à las mogeres, sino tambien à tedes los hombres à quienes sa estado y profesion separaban forzosamente de los gremios. Labraderes soldados, artistas, anoque bábiles para el ejoscicio de muchas artes, no pudiendo incorporarse en los gremios, debieron reanaciar al derecho de trabajar en ellos.

Tenemos de esto un ejemplar palpable en mestro espediente. Gabriel Mareto, de ejercicio berrero, quiso establecer en Valladolid una mamufactura de ciatas caseras. ¡Cuánto no tuvo que sufrir del gremio de pasamaneros este infelis artista! Y qué sería de él si la ilustración de la Juata no le hubiera sostenido contra las opresiones de aquel gramio! Aun con esta protección apenas estaquel gramio! Aun con esta protección apenas es-

tá seguro de sus persecuciones.

La primera consequencia de tau funesto estance fué impedir la union de la industria con la
inbranza. Mieutras los campos de Alemania están
oubiertos de nieve, se ocupa el labrador germano
en trabajar la infinita variedad de obras curiosas
de madera, piedra y enetales conque sus passanos
murten las tiendas de nuestras ciudades populosas, y acumulan ganancias insumables. En los
mercados de Bretaña, del Anjon, de Plandes, Inlanda y los Cantones, venden tambien los labradoues los tienzos que trabajaron sus familias en el
tiempo que las facinas rásticas los dejaron libra.
Retos bienes se deben principalmente à la tibantad, y sen inasequibles sio ella.

Por una compoquencia, de oute nintema grettiral

la industria se ha reconcentrado en las capitales; esto es, en los lugares menos à propósito para su ejercicio y perfeccion. El alto precio de los comentibles y habitaciones, el aumento de las nocesidades que arrastra consigo el lujo, los regocijos y distracciones frecuentes, la licencia y corrupcion de las costumbres, y otros inconvenientes propio de las grandes poblaciones, ofrecen otros tantos obstaculos al aumento y prosperidad de la industria, y hacen desear la libertad como único medio de destruirlos.

De aqui se sigue, que los gramios seanun estorbo para el aumento de la poblacion, no solo en cuanto impiden la reunion de la industria con otros ejercicios, sino tambien en cuanto resisten la entrada en ella à las manes sobrantes de la

labranza y otras profesiones.

Este daño es harto mayor de lo que se cree de ordinario. La agricultura puede solo aumentar la poblacion de un pais hasta cierto punto, por que el terreno cultivable, y aun la perfeccion del caltivo tienen sus límites señalados por la nataraleza. Tienenie por lo mismo la cantidad y el valor de los productos de la tierra, y el número de familias que pueden vivir de ellos. Casi sucede otro tanto con las demas profesiones, fuera de los oficios. Pero la esfera de la industria es de inmensa estension. Cuanto consumen España y la América, las provincias vecinas y las mas distantes, puede ser fruto de sus tarcas, y concurrir al sustento de las familias que la ejercen. ¡Cuántas veces el morador de los confines del Asia habra pagado su jornal a los artistas ouropeos! Así es, que el aumento de la poblacion y la riqueza nacional, estarà siempre en razon de los pregresos de la industria, y por consigniente, de la líbertad de las artes. Veamos abora por que medios las asociaciones gremiales se oponen à esta libertad y estos progresos.

Establecidas las maestrias se estança el trahajo en pocas manos; esto es, en aquellos solos individuos que han alcanzado el título de maestros

y con él el derecho esclusivo de trabajar.

Este estance se estreche tante mas, cuante para pasar al magisterio es menester haber corrido por las clases de aprendis y oficial, sufrir un examen, pagar los gastos y propinas de esta funcion, tener tienda é taller en cierta y determinada demarcación, y muebas veces afianzar para abrirla.

Marcacion, y muchas veces afianzar para abrirla.

Establecido ya el maestro, se le tasa el número de aprendices y eficiales que puede tener, y alguna vez el de telares y artefactos en que ha de trabajar: se le obliga à partir con sos companeros las materias que acopiase, ó bica à sartirse del almacea del gremio si le tiene, ó en fin, se le reporten por el mismo, aunque no las pida: debe trabajar de cuenta propia, y no de la del mercader ó comerciante, aunque no tenga fondos: debe arreglar su trabajo à la ley de la ordenanza, y sacrificar à ella sos manos y su ingenio: debe pagar impuestos y derramas para los objetos de su comunidad: debe sufrir denuncias, visitas, penas, comisos y otra infinidad de vejaciones. Véase abora si es posible que bajo de este sistema de opresion y esclusivas se multiplique el número de los artistas, ni los productos de la industria,

Para que este mal fuese mas general y mas fenesto, el espiritu gremial contagiando la industélites amedrentes continuamente el ingenio, y le retraca de estas útiles, pero peligrosas tenlativas.

De ellas sin duda hubiera sacado la libertad la division de las artes. No hay una , à lo menes entre las principales, que no se forme del conjunto de otras muchas artes subalternas. Donde llorece la industria , cada una de estas artes se ejerce separadamente, y ocupa una oficina. De aqui resulta, primero la perfeccion de las artes, que siempre es hija del hábito y de la aplicacion, y despues la baratura de las obras, que es un efecto necesario de la mayor brevedad y facilidad con que se ejecutan por partes. Este bien es casi incompatible con los gremios que prescriben à sus individuos, no solo las cosas que deben trabajar, sino tambien la forma en que deben ejecutarias. La lihortad sola le puede producir, y le producira seguramente en todas las artes que emplee à fomentar el consumo.

La necesidad de un aprendizajo determinado produce iguales inconvenientes : acobarda el ingenio de los jóvenes , bace igual la suerte del rudo y del despierto, y sin servir de estímulo al perezoso, sirve de embarazo y de retraimiento al aplicado. No hay que esperar que el ingenio desenvuelva sus fuerzas donde no tenga à la vis-

ta recompensa y estímulo.

Otro tanto puede decirse de los oficiales ó lahorantes. La necesidad de estar en estas clases cierto número de años sio poder trabajar de enenta propia, defrauda à los particulares del servicio de muchos huenos artistas , somete unos y otros à la codicia de los maestros, retarda el T. IV. 742

Bibliotess popular.

establecimiento de los jóvenes , les scostembra A vivir del trabajo del dia , libres, baldios, sin sujecton y sin familia , y lo que es harto peer , les abeja del matrimonie , ámico freno contra los impetes de su séad y los riesgos de se situacion. De ahi es que en una larga série de años , y aun de siglos, ni lee aprendvasjee, ni las oficialiss, ni les muestries han hastade à perfeccionar las obras de audatros artistas. Algunos jóvenes apliondos, huidos a pames estraños en husea de nutvos maestros y aneros gustos, han sido los daicos amtores de los progresos que hemos hecho en varias artes, per ejemplo en el de platere, de maestre de ceches, de zaputere, de escuadernador y otros semejantes. Ann esto se ha verticado a despecho de los gremios, y al favor de un rayo de libertad con que el gebierra ha questão dutinguir a los autores de este beneditio. Sie esta libertad, Martinez, Garu, Venneus, Arushuna. Gomez y algunos otros, no hubieran sido comocidos en la certe, y lo que es peor, sus artes catarina tadavia on sa rudeza original.

Del mismo sistema gremial anesó el absurdo ampeño de perpetuar los oficios, à que conspirsa todas sus leyes. El infelix que ha consumido su joventud y su caudal en habilitarse para el ejercicio de un arte, y ve cerradas todas las puertas para pasar à otro, se obstina por conservarle como la única bipoteca de su existencia. Pero el gueto pasa, los consumos manguas, el arte descace, y al fin acaba, sia que les afance del mi-

serable artista poedan detener su reisa.

Muches ejemplos de este nos efrece la historia fabril. El uno de los sembreros ecobé de un golpa en el siglo pasado con les benetaros y garrores, y el del zapate llano con les berceguineres
y chapineres, ¿Qué se ha heche de les guardamacileres, les sargueres, les tequeres y etaes
oficios sin numero, tan conocidos y tan celebrades en les sigles precedentes? Todes han perecide ya, sin que nes quede mas rastro de elles que

sus nombres y viejas ordenanzas.

Figurémones por un instante la suerte de estos-minerables artistas en medio de la opresion gremial. ¿Qué refugio les quedaba en su desemparo? ¿Aprender otco oficio? Pero era tarde paraponerse à nuevo aprendizaje. ¿Incorporarse en otro gremio? Pero no habian mido aprendices nioficiales, no se hallaban en estado de obtener la maestria, no tenian tienda ni taller; y sada da esto se podra suplir ni con fondos propios, ni com los auxilios de la amistad. Pues, ¿qué harian? La respuesta es obvia; se echarian a mendigos, y sua manos que la libertad hubiara empleado utilmento, serian perdidas del todo para el estado.

Bate mal es consecuencia de otro causado tambien por los gremios, cuyo sistema destruya necenariamente la proporción que debe haber entre
las producciones de la industria y sus consumos.
Entos crecen y menguan en razon de la celeridad
con que caminan las modas, entretanto que la
legislación gramial conspira á fijar las artes, y el
número de individuos que deben trabajar en cada
mas. Un nuevo gusto exige de repente una muchedumbro de manos para abastecerle. El interés
y la libertad las hallarian; pero las ordenanzas
del arte respectivo, permitiendo solo a los
massiros trabajar en aquellos objetos, atan las

manos de todos los demas. Entônces crece con desproporcion el precio de las obras, acude el estrangero con las suyas, nos arrebata las ganancias, y la industria nacional se destruye por los mismos medios que debian hacerla crecer y pros-

perar.

Por último, la legislacion gromial parece que ha buscado casi siempre la ruina de la industria con las mismas providencias que dirigia à su fomento. Empeñada en estender sus esclusivas alejó de una vez à tedos los empresarios, ya prohibiendo à los maestros hacer acopios de materias. ú obligandolos a repartirlas con los demas gremiales, ya concediendo à estos tanteos y preferencias perniciosas, ya vedando a los artistas que trabajasen de cuenta agena, y ya eu fin fiiando en ellos solos la facultad de vender de primera mano. Por este medio estorba la union de la industria con el comercio, disminuye la libertad del tráfico, y destruyendo la concurrencia, no deja entrada à la baratura, ni al equilibrio y nivelacion de los precios, de donde naturalmente se deriva.

Tamaños perjuicios bastarian por si solos pa- *
ra convencer la necesidad de mudar auestro sistema industrial; pero no bay parte alguna de él

que no conspire al mismo intento.

En efecto, ¿ qué diremos del ejercicio de la jurisdiccion fabril, cometido à personas imperitas, del todo ineptas para el mando, y siempre interesadas en la transgresion de sus leyes? ¿Qué de las visitas de casas, tiendas y talleres, tan contrarias à la libertad civil y doméstica del ciudadano, y al espíritu de toda buena legislacion?

¿Qué de las justas gremiales, regularmente tamultuosas, y productivas de parcialidades, enconos y desórdenes? Tales abusos son tan frecuentes y notorios, que bastará apuntarlos para combatirlos.

Parece que hasta las instrucciones mas piadosas se han convertido contra la utilidad de la industria y de sus profesores. Los montes pios, cuando no hayan destruido, ó entibiado el mas poderoso estimulo que arrastra al hombre al trabajo, se han hecho por lo menos muy gravosos à los individuos, sin haber sido útiles al estado ai à los cuerpos. Apenas se podrá citar uno solo, à cuyo abrigo se libren del desamparo los impedidos, los huérfanos y las viudas del arte. El gobierno convencido de su insuficiencia, ha tenido que buscar nuevos arbitrios, que erigir nuevas instituciones para el socorro de esta clase de miserables, tan digna de su caridad como de sus desvelos.

Bien sé que no en todas las ordenanzas se hallan reunidos los vicios que acabo de recordar; pero no hay alguno de que no se puedan citar muchos ejemplos. Las ordenanzas gremiales de Barcelona, que he tenido presentes, los ofrecen à millares. Las mejores de todas, las mas libres de errores y de vicios, se fundan en un sistema de suyo opresivo y contrario à la prosperidad de la industria; y esta verdad tan demostrada por el raciocinio, se confirma mas y mas cada dia por la observacion y la esperiencia.

Cortemos, pues, de un golpe las cadenas que oprimen y enflaquecen nuestra industria, y restituyamosta de una vez aquella deseada libertad en

que la industria pudiese presperar con reciproco bescácio del artista y del consumidor. Este me consera en lo que casta del presente informe.

cion de los que casta del presente informe.

Empezaré pues, demostrando, que la abolición de los gremies no puede producir los males que se teston, y en esta parte confirmaré mi distanca mas bien con ejemplos que con raciociatos; despues daré una idea de la policía general, que debe oponer á la libertad aquel justo y provechoso freno que dicta la razon y exige la publicioso freno que dicta la razon y exige la publicioso

ca seguridad.

Despues que el espíritu gremial caclavizo las artes y lijo au imperio en las grandes capitales, donde las habia reconcentrado, algunas cortas ciudades, la mayor parte de las villas, y tedo el resto de las pequeñas poblaciones, quedaron isbres de este yugo. Sin embargo, las artes necesarios abundan en ellas, y aun prosperan; porque en todas partes se viste el hombre y se calza, usa en so casa de muebles y utenulios, y se provee de los demas objetos necesarios al uso de la vida. Todos estes objetos se trahajan en in mayor parte del reino, sin gremies ni ordenanzas; y ni el publico se queja, ni la industria decae. Es cierto que estos ramos de industria no han recibido mayor incremento; pero esto solo se debe atribuir a los gremios de las capitales, cuyas ordenanzas no permiten a la industria forastera traer à sus morcados obras que no estén trabajadas segun el rigor de sus preceptos técnicos. Por eso la industria libre noncaha podido crecer fuera de la propercion de su consumo, pero destro de ella se ha estendido y prosperado sia leyes ai gremies. ¿Qué mayor prophe se puede desser en faver de la libertad?

La primera de todas las artes, la agricultura, se gobierna por todo el reino sin gremico ni ordemanzas: florece en muchas provincias, se fomenta en otras, y donde se halla en decadencia, ciertamente que no achacará à libertad sus atrasos. Hay por ventura otro arte mas acreedor à proteccion, mas digno de enseñanza, mas estendido, mas diversificado? Hay un arte en que se puedan cometer mayores ni mas funcstos engaños? Pues como puede ser contrario al progreso de otras industrias una libertad que no lo es à la primera, á la mas importante de todas?

Otras muchas profesiones hay que nunca tuvieron leyes peculiares, ni fueron sujetas à gremios.
Aun en aquellos grandes pueblos, donde este espíritu de opresion subyugo hasta las ocupaciones
mas libres y sencillas, se ven muchas artes en
plena libertad. Baste citar el ejemplo de los armeros de Madrid, cuyas obras atestiguan con su
general estimacion la prosperidad y los progresos.

de su arte.

Fuera de la corte se pudieran citar muchos ejemplos en confirmacion de esta verdad. Pero obsérvese solamente cuanto han prosperado á nuestra vida aquellos profesores á quienes el gobierno ha librado del yugo de las ordenanzas, y se concluirá de ahí, que sus reglas enervan la industria, tanto como la anima y la fomenta la libertad.

¿Y de qué serviran estas ordenanzas en muchos gremios, que no las observan por haberse antiguado? Hay gremios tambien que no las tienen; los hay que no son mas que unas simples cofradías, sia otros estatutos que los que dicen relacion con los objetos del culto. Tal era el gremio de sastres de Madrid antes del año de 4756; y sin embargo, estos oficios se han sostenido sin que ellos ni el público hayan habido menester el

auxilio de la legislacion.

Se cree que las maestrias son absolutamento necesarias porque en la suficiencia que supone su título, se apoya la seguridad del público. Pero qué poco se conoce al público cuando se piensa ant! En el objeto mas importante, que es la vida, vemos siempre al hombre seguir la opinion y abandonar la autoridad. ¡Cuan frecuente es fiarse de un empírico, de un curandero, de un charlatan

y no bacer caso de un protomédico!

Pero estando por la verdad, las maestrias nada suponen. Los exámenes son por lo comun formularios, y la amistad, el parentesco ó el interés abren la entrada a las artes à los mas ignorantes. Las piezas de examen, o son de facil ejecucion, o se trabajan con ayuda de vecinos, ó se admiten aunque defectuosas. Así que, al lado de algunos buenos oficiales se ven en la misma corte insignes chapuceros, autorizados con el título demaestros, y situados en tienda pública. Unos sostienen su crédito, no sobre su habilidad, sino sobre la de sus oficiales. Otros à quienes falta este auxilio, perecea, sia que la autoridad del titulo los libre del hambre y la miseria: porque en efecto el publico no cree buenos artistas à todos los que son maestros, así como no tiene por sábios a todos los que han recibido la borta por la capilla de Santa Bárbara.

Lo mismo diremos de las visitas, inventadas para librar al público de engaños, y convertidas

m la deben ciertamente, ni à los granies ni à las ardenazas, ni à la enseñazas regulada por ellas: débenlo, como hemes indicado, al ingenio, al estadio, à los viages de algun artista eminente, al establecimiento de algun babil estrangero, à la imitacion cuidadosa de modelos estraños: en mas palabra, à causas accidentales y muy diversos det instituto de los gramios. ¿Y cuanto mas hubieran influido estas causas, si la libertad las hubiese de-

jado obrar sin obstacule?

Si se quiere otra prueba de esta verdad, búsquese en la historia de nuestros gremios, y se hablará muy concluyente. El sabio autor de la educación popular observa en el tercero de sua apóndices, que la decadeacia de nuestras artes en Tolledo, en Sevilla y otras ciudades ricas é industriosas, fué coetanea à las esclusivas, à los preceptos técnicos, y à otras sujeciones que fueron autorizando las ordenanzas gremiales. Cuanto hay en ellas de opresivo, se refiere por la mayor parte al reinado de Felipe III y siguientes. La duración, los preceptos y las condiciones de los aprendizajos no tiones mayor antigüedad. No se crea, pues que son un medio de perpetuar, sino de destruir la buena enseñansa.

Lo mismo digo de los costumbres. Hay quien orea que la subordinación establecida por tas ordenanzas gremiales y su estrecha disciplina, son como unos diques opuestos contra este vehamente impulso que acrastra la juventud menos-trala hácia la corrupción en las ciudades popullosas. Pero cualquiera que medite en peco sobre el origen de esta corrupción, hallorá que aus cua-

sas no tienen relacion alguna con la legislacion gremial. Hay por ventura una subordinacion mas estrecha, una disciplina mas rigorosa, unas leyes mas duras que las que sujetan al hombre en la milicia? Sin embargo, à buen segure que se nos citen los soldados como dechados de buenas costumbres. Ha acaso son tales las de nuestros gremiales que puedan servir de apología à su legislacion?

Pero aun nos falta examinar el mayor inconveniente que se cree unido à la libertad; esto es,
la concurrencia. Si dice que los artistas correrán
à aquellas artes que ofrecen mas lucro, que la
competencia de los concurrentes hará que perezcan muchos, y prosperen pocos; que entre tauto
se abandonarán las demas artes, y que alterado
el equilibrio que debe haber entre el número de
manos que trabajan, y el consumo que les ha de
producir su subsistencia, vacilará la industria
macional, vendrá como por irrupcion la estrangera, y el estado y sus individuos serán sus víctimas.

Mas quién ha dado à los gremios el arbitrio de fijar este saludable nivel? Ya hemos visto como le destruyen. Abora decimes que este bien pende, como otros de la libertad solamente. Las circunstancias accidentales que ponen en movimiento el capricho de los consumidores, no penden ciertamente de la libertad ni de los gremios. Pero aquella à lo menos deja à los artistas el arbitrio de aprovecharlas, y los gremios no. Estos reducen à manos determinadas el ejercicio de las artes, y madie puede entrar de repeate en él, porque las formalidades gremiales se lo estorban. No así en

el estado de libertad. El interés multiplicará los artistas en razon del aumento de los consumos, y el mismo señalará un límite à esta multiplicacion. De forma, que si hay algun camino para estable-cer el equilibrio, no puede ser otro que el de la libertad, la cual, inventando objetos nuevos y agradables, sabrá anticiparse al gusto de los consumidores y provocarlos, si puede decirse así, à la concurrencia y al consumo.

No se nos opouga el ejemplo de las saciones estrañas. Cuando habla la evidencia de razon deben callar las inducciones y conjeturas. La constitución inglesa, y las leyes y costumbres do aquella república lograron la milagrosa conciliación de la libertad de las artes con las corpo-

raciones de los artistas.

En Francia demostró concluyentemente los enormes perjuicios de las maestrías el célebro presidente Bigot; y aquel gobierno teniendo, al frente a uno de sus primeros economistas. Mr. Turgot, la destruyó de un golpe por las letras-patentes de 42 de febrero de 1776. Si despues de la caida de este ministro volvieron a restablecerse, echemos la culpa, mas que a otra causa, al espíritu de persecucion, que cuando trata de desacreditar a los hombres de merito, suele asestar contra los establecimientos los golpes que quiere descargar sobre sus autores.

La Toscana vió abolidos los gremios por dos edictos de 1 y 3 defebrero de 1770, y bien haliada con este sistema, que confirmo de nuevo por etro de 25 de noviembre de 1775, disfruta hoy de todas las ventajas con que la libertad recompensado cel celo y la constancia de los gobiernos ilustra-

dos. Un ejemplo solo de esta siaso vale per sinato que se puedan alegar por la esclavitud do lus artes.

Por último, no se aleguen en favor de los gremios la costambre, la prescripcion, la autoridad; todo esto se desvanece a la vista de los daños que causan. Sus leyes estan aprobadas sia periorcio de tercero, y esta clausula cuando faitase, no debe creer embebida en la aprobacion de todaley municipal. Además de que los derechos de la libertad son imprescriptibles, y entre ellos el masfirme, el mas inviolable, el mas sagrado que tienael hombre es, como hemos dicho al principio, el

de trabajar para vivir.

Pero pasarémos súbitamente de la sujecien à la libertad? Ve aquí un punto que efrece à la idea una muchedumbre de inconvenientes, capaces de acebardar el ánimo mas resuelto. Parece que el hembre ha nacido para ser esclavo de la costumbre. ¡Qué confusion no nos presenta esta mudantes repentina, entre una muchedembre de jóvenes artistas, que ahora viven tranquilos bajo de un yugo suave y desconocide! El primer uno que harán de su libertad, será acaso para abusar de ella. Guiados únicamente por la codicia ¡qué alteracion no podrá resultar en los precioe! qué fraudes en las obras! qué engaños en el cumplimiento de las contratas! Cuánto descuido en la enseñanta! Cuánto descuido en la enseñanta! Cuánto descuido en la enseñanta! Cuánto descuido será la primera victima de la libertad, hasta que conocidos y abandonados los artistas por el público, perezcan con las artes, y el estado vacilante libre los estragos causados por las misma libertad que había protegido.

Tal es la idea que nos figuramos de un puebio donde las artes se absarderan á una libertad absoluta. Pero estamos muy lejos de apadrinar el desórden con el nombre de libertad. El hombre social no puede vivir sin leyes, porque la sujecion à ellas es el precie de tedas las ventajas que la sociedad le asegura. La misma libertad, su propiedad, su seguridad personal, la inmunidad de su casa, los derechos de esposo, de padre, de ciudadano, son la recompensa de aquella pequeña porcion de libertad que sacrifican al órden público. De la suma de estas porciones se forma la autoridad del legislador y la fuerza de las leyes.

La clase de los artistas debe, como todas las demas, reconocer has suyas: ¿pero qué leyes serim estas? Homos llegado à la única discusion que non resta, y croc es la mas importante de todas.

No permites ni la estrechez de este informe, ni mis certes talentes que yo me aventure à emprender un código de peticia fabril. Este objete, tan impertante y delicado, es muy propio del cele de la Junta y de sus superiores luces. Me hastará indicar los principios à que debe arreglarse esta legislacion, pera conciliar la libertad de las artes con su presperidad, con el buen órden y con la seguridad pública.

En efecto, tres deberán ser los objetos de esta lugislacion: f.º buen órden público, 2.º proteccion de los que trabajan, 3.º seguridad de los que consumen. Yo los examinaré en artículos separados.

#

Articulo 1.º

POLICIA.

En nuestra presente constitucion debemos suponer la mayor parte de la industria domiciliada en las ciudades grandes y populosas. Para establecer en ellas el buen orden general es indispensable clasificar al pueblo. Tratemos de esta operacion respecto de los artistas, que son ahora nuestro objeto.

MATRÍCULAS.

La primera operacion debe ser formar una matricula general de cada arte, en la cual se asentarán los nombres de los que la profesan, scan hombres ó mugeres, con especificacion de su edad, estado, habitacion, y de la clase que ocupan en el arte; esto es, de maestros con tienda ú obrador público, oficiales sueltos, ó aprendices.

Esta matriculase deberarenovartodos los años, notando en ellas las alteraciones que son ordinarias en la condicion de cada individuo: los que faltaren, y los que entraren de nuevo en el arte: los que saliesen de aprendizaje, y los que pusieren tienda, taller ú obrador público. De forma que por ella pueda tener en todo tiempo el gobierno un estado completo de cada arte, y por consiquiente de todas.

Como esta operacion seria muy embarazosa, donde las artes contienen escesivo número de individuos, la matrícula en este caso se podria hacer por cuarteles, cuyo método será preferible en la corte, y aun en muchas ciudades, à lo menos respecto de aquellos oficios que están consi-

derablemente poblados.

Cualquiera que entre à la clase de aprendiz, que salga de ella à la de oficial suelto, é pase de esta à la de maestro con taller, tienda û obrador público, tendra obligacion de presentarse y dar su filiacion, para que se le asiente en la matricula de su arte y se tome razon en la forma que se dirà.

Será lícito a cualquiera individuo que sepa dos ó mas oficios, matricularse en todos ellos, y estándolo, ejercerios sin embarazo alguno, y lo mismo al que supiere solamente alguna parte de un arte, como por ejemplo, ojalar, hacer clavos, labrar vigas, ó cosas semejantes; pues en este caso se matriculará en el arte á que corresponda con la espresión conveniente

Ne seráocioso prevenir que todo lo que se dice en cuanto à las matriculas, así como lo que se dirá acerca de los sindicos y otros puntos, debe entenderse solo para aquellas ciudades populosas en que abundan las artes y los artistas. En los demas pueblos es conocido el vecindario por su padron general, y no necesitan mas reglas de po-

licia que las comunes y conocidas.

Estas matrículas, no solo servirán para el buen gobierno de los artistas, sino tambien para el repartimiento y recaudacion de las contribuciones; y para conservar el buen orden general y la tranquilidad pública; puesto que no puede establecerse buena policia donde el pueblo no estuviese dividido y clasificado con la mayor exactitud.

Bibliotoes popular. 7. IV. 743

pisticata.

Esta operacion de formar-in matricula converta caspo de un sindico, que se acembrara para cada oficio, y debe ser individuo y profesor del mismo.

El nombramiento de estos síndicos en hará per el ayuntamiento del pueblo, con asistencia procies del síndico personeso é diputado del comun,

que tendrá voto en la eleccion.

Esta eleccion so hará cada dos años, y otro tante tiempo durará la sindicatura, quedando á arbitrio del exuminacion reolegir al que crayo-re digno de outa distrucion, y al del reelecto acep-tar ó no el oficio: pues mando una carga avane-jil, solo estacá obligado á sofrivia por un bien-nia.

A cargo del síndico cerrerà no solo la formacion, sino tambien la renovacion de las matriculas, y à él deberán acuder à dar su filiacion las

personas de que se habló anteriormente.

Ademas del libro de matriculas, tendrán los sindicos otro de toma de razon, y en él tendrán los licencias que diere la justicia para abrir obrador ó tienda pública, las contratas de aprendizaçõe que se celebraren entre los maestros y los padres ó tutores de los aprendicos, la morada de los que vinieren de fuera, ya sean estrangeros ó forestoros, à establecerse en clase de oficiales sueltos ó en tienda pública, y lo demas que fuese conducente al buen desempeño de su encargo.

Este libro y el de matriculas se deberán enregar al medico que antrere de meyo por el que saliere, ambos cerrados y corrientes, con los

asientos y noticias que van prevenidos.

Los sindicos veharán sobre la conducta de los artistas, compondrán amigablemente las diferencias que nazcan entre ellos y los particulares, implorando la autoridad de la justicia cuando sur oficios y exortaciones no bastasen, promoverán el bien y la prosperidad del arte, y sobre todo cuidarán del bien orden y de la seguridad pública, por los medios que se indicarán despues.

Se prohibirán por punto general las juntas ó cabildos de individuos de un arte, siendo del cargo del síndico promover el bien y la autoridad de sus individuos, como va prevenido, y cuando no lo hiciere à requerimiento de alguno, podrá ser

apremiado á ello por la justicia.

Pero si en algun caso estraordinario hubiere necesidad de congregar los individuos de algun arte, el studico enterado de ella acudira à la justicia, quien no solo concederà la licencia, si sepidiere con justa causa, sino que deberà prescribir el lugar y la forma de celebrar la junta, y aun la presidirà por si mismo, si pudiere y el caso lo pidiere, y cuando no, convendria que la presidiese el socio protector.

Tampoco serà licito à los individuos de un arte hacer cofradia, ni juntarse en cuerpo con ningua pretesto piadoso ó de devocion, siendo libre cada uno como particular para alistarse en las que estuvieren establecidas con autoridad del gohier-

no y conferme à las leyes.

SOCIOS PROTECTORES.

Donde hubiere establecida -seciedad patrióti--

tica, se nombrará para cada oficio un socio protector, á cuyo cargo correra el bien y el provecho

dei arte y de los que le profesan.

De chalquiera abuso que pueda influir en la decadencia o perjuicio general del arte y sus profesores, informará el síndico al socio protector, quien dará cuenta á la sociedad, y esta, examinada maduramente la materia, representará al tribunal á quien tocare, ó a S. M. en derechura, lo que juzgare conveniente para su remedio.

Del mismo modo informara el socio protector à su cuerpo de los medios y arbitrios que juzgare oportunos para fomentar el arte y sus individuos, y la sociedad representara al gobierno lo conve-

hiente para su consecucion.

En los asuntos relativos al arte procederán los jueces ordinarios à tomar informes de la sociedad; ó bien de los respectivos socios protectores; que por serlo y hallarse instruidos de su estado, los podran suministrar los conocimientos necesarios para el acierto de sus resoluciones.

Los socios protectores cuidarán de que los sindicos verifiquen la formacion y renovacion anual de las matrículas, acudiendo á los respectivos jueces para que los compelan á ello, cuando

no bastasen sus avisos y exortaciones.

Los sindicos acudiran à los socios protectoresen las ocurrencias de su encargo, para que con su consejo y autoridad los ayuden al cumplimien-

to de las obligaciones que les impone.

Cuidarán particularmente los socios protectores de que se conserve libre el ejercicio de las artes; de que se faciliten las licencias para abrir tienda à los que la merecieren; de que no se pstorbe à los oficiales sueltos trabajar donde y como mas les acomodare, de que se cumplan las contratas celebradas por los individuos de cada arte éntre si, y con los particulares, implorando siem-pre la autoridad judicial, cuando sus avisos y exortaciones no fueren atendidos, y dando cuenta de todo lo que hicieren a la respectiva sociedad de que fueren miembros.

Por estos medios y los que se indicarán cuando se trate de la seguridad pública, se podrá conservar el buen órden y la mejor policia de

las artes.

Articulo 3.

PROTECCION.

Tres deben ser los objetos de la protección de las artes; la enseñanza, el fomento, y el socorro de los artistas.

Empeñanza.

APRENDIZAGES

Los aprendizages deben ser enteramente libres, y arreglarse en cuanto al tiempo, precio y condiciones por los padres ó tutores de los jóvenes con los maestros.

Pero la legislacion debe proteger especialmente el cumplimiento de estas contratas, y ca cualquiera violacion de ellas se buscará la mo-

ŧ

discion del sindico y socie protector, y si sus esicios no bastaren, acudirá el primero, ó bien la parte perjudicada á la justicia ordinaria, paraque compela y apremie al disidente al cumplimiento de sus pactos.

Esta enseñanza será suficiente en el mayor número de les oficios; pero en las artes mas complicadas no podrá mejorarse la industria sin etra

enseñanza mas metódica.

ESCUPLAS.

A este fin convendrá mucho que el gobierno establezca en cada capital dos especies de escuelas, donde se enseñon los principios generales y particulares de las artes.

ESCUELA DE PRINCIPIOS GRNERALES.

Las primeras serán unas escuelas generales para todas las artes, y en ellas se enseñarás aquellos principios de dibujo, de geometría, de mecánica y de química que sean convenientes á los artistas, considerando estas facultades como reducidas á práctica y aplicadas al uso de las artes.

. PROVISIA DE PRINCIPIOS TÉCNICOS DE CADA ANTE.

Las otras serán escuelas particulares de las mismas artes; cada una tendrá la suya, y en ella se anseñarán por principios científicos sus reglas preceptos.

.... Unas y otras escuelas sen mas para perfeccio-

tier que para enseñar la práctica de las artes, y por lo mismo deberán celebrar sus funciones en ciertos dine, y en horas descenpadas, como per ejemplo las de la neche, para que puedan concur-rar à ellas les aprendices y oficiales, que quierna perfeccionar la enseñanza que recibien o recibieron de sus maestros.

DESCRIPCIONES DE LAS ARTES.

El gobierno debera enidar de que se forme nos descripcion cientifica de cada arte, traduciendo y aplicando a nuestra actual situacion las que trabajaron y aplicaron en frances las academias y sabios de aquel reino, y formando de nuevo las que no lo estén.

Mientras no tengamos una academia de ciencias , parece que este ensargo pudiera fiarse à la sociedad económica de Madrid.

CARPALLAS PROGESTAS.

De estas descripciones deberán cacarse unas cartillus practices, breves, claras, y acomodades à la comprension de unes jovenes que ordinaria-mente careces du tada instruccion, y estas cartillas se podrán imprimir y enseñar por les macs-tros à cada une de sua aprendices.

PRESERVED:

Los premiery distinciones maimm tensiderable— mente la enseñanza, y por lo mismo el gobierno deberá destinas un fondo para este objeto. Hay

premios para los que adelantan en el conocimiento de las lenguas, de las humanidades, y en la filosocía, ¿y no los habrá para que tengamos buenos ecrrajeros, y buenos ebanistas? Parece que la adjudicación de estos premios podrá correr a cargo

de las sociedades patrióticas.

Los jóvenes que sobresaliesen en aplicacion y aprovechamiento en las escuelas ya generales, y ya privadas, serán los primenos ó los únicos acreedores á los premies. Así se los animará á fomentar estos establecimientos, puesto que la concurrencia á ellos ha de ser libro, como todo al sistema de la legislacion que vamos diseñando.

Pemente.

ADUANAS.

El gobierno ha empezado ya a convertir el sistema de las aduanas en beneficio de nuestra industria. En efecto, el primer fomento de las artes debe venir de él, proporcionando de tal manera los derechos de importacion y expertacion, las prohibiciones y las enteras franquicias, ya sea en materias primeras, ya en manufacturas, que se anime la industria nacional y se la propercione una ventajosa concurrencia con la estrangera.

CONTRIBUCIONES.

Sobre el mismo pie se deberán arregiar las contribuciones para el comercio interior, dirigion-do al fomento de la industria todas las gracias y

franquicias de derechos que seas competibles con elobjeto de los tributos, ya en la venta de materias, ya en las manufacturas de primera mano. Pero ni el sistema de aduanas ni el de contribuciones se podrán establecer con acierte, sin un conocimiento exacto del estado de mestra industria en todos sus ramos: sin graduar bien la influencia que pueda tener en ellos la gravedad de un impuesto, ó su desproporcion, cuando se adopta como medida de fomento el favorecer à unos con respecto à otros; y sin que on esta investigación se proceda llevando por norte la luz de los principios de la economía civil, auxiliada de los cálculas de la aritmética política.

recompensas.

Cualquiera invencion ó descubrimiento útil, cualquiera notable mejoramiento que hiciese un artista deberá ser recompensado por el gobierao para estímulo de los demas.

AFXILIQS.

Aquellos establecimientos que son por naturaleza difíciles, dispendiosos y casi inaccesibles à las fuerzas de los particulares merecea ser ayudados por el gobierno con auxilios efectivos de dinero, é con etros subsidios igualmente útiles, pero punca con privilegios esclusivos.

DESCUBLIMIENTOS.

Las máquinas é instrumentos desconocidos,

dos buenos modeles de imétacion que produce la industria estrangera, los secretos y recetas de reciente invencion, deberán ser buscados, contendos y repartidos por el gebieras entre los artistas mas sobresalientes. Los embajadores, ministres y consules pueden proporcionar al gobierno la notitia y adquisicion de ellos.

POSTTON Ó MONTES.

Do grande auxilio serian para la industria los pócitos é mentes públicos, donde se diesen à les artistas ya dineres, ya materias por coste y coetes, y bajo de un plazo y rédito moderado, disposicado las reglas que pareciesen oportunas para su distribucion, recandacion, y cuenta y razon.

Lombardof.

Con el mismo objeto se podrica establecarlossbardos, donde sobre las obras hechas se diesen á los artistas los tercios de su valor, pagaderos al tiempo de la venta de las mismas obras.

SOCORRO:

Todas estas precarcipaes no bastaria à librar de miseria à muchos artistas, ni aux podrán detement la ruina de muchos artistas. Su prosperidad ó decadencia penden principalmente del espricho del consumidor, que aumentando ó disminuyendo los consumos, hace floreser unas artes, al mismo tiempo que precipita otras à la decadencia y à la muerts.

La libertad sem el primer secorro de un artista, que al favor de ella, no hallando de qué vivir en su arte, podrá ejercitarse en otro, y hallar en él su subsistencia.

HOSP SERVE.

No entrarán en mi plan los hospicios, que sobre ser difíciles de mantener y gobernar, nunca servirán al astista sino despues que haya caido en la mendicidad.

CARAS DE CARIDAD.

Le miemo dige de las casas de caridad é de misericordia, segua la forme que ticaen en machas partes. Histor asilon sieven pasa refugia de la pobreza, mas no para evitarla.

MONTES PROB.

Los montes pios cual se conocen en el dia son igualmente inttiles. Si se perfeccionasen estos establecimientos de forma que sus fondos estuvientes en propercion con sus socorros, y que estos en su distribucion se dirigiosen, mas hien a evitar que a socorrer la ruina de los artistas, esrian moy dignes de catrar en el plan de socorres.

HUBRFARAS, Ó WINDAS.

El mejor que se puede dar á las viudas es proporcionarles nuevo estado, y á los huérfanos daseñades un arta, sobre que puedan librar sa subsistencia, y sean con el tiempo vecinos útiles.

ENFERMOS.

Los artistas enfermos pertenecen al sistema de hospitales; pero seria mejor socorrerlos en su casa: lo mismo digo de los viejos é impedidos, si lo estuvieren del todo; pero si son todavía capaces de algun trabajo, deben formar un objeto da la caridat pública juntamente con los desocupados.

CASAS DE TRABAJO.

Un establecimiento donde el artista hallase trabajo seguro proporcionado à sus fuerzas, y bien recompensado, llenaria enteramente nuestros deseos. En él los viojos, los impedidos, los desocupados, las mugeres, los niños podrian ganar algun jornal correspondiente à su trabajo, con utilidad propia y del Estado.

BOTACION DE ESTAS CASAS.

Ningun objeto es mas digno de la caridad pública. Los socorros del gobierno, el fondo pio eclesiástico, los sobrantes de expolios y vacantes, las limosnas de los prolados, del ciero y de las personas piadosas deberian concurrir á una á su dotación y establecimiento.

SU CODITIONO.

Las juntas de caridad, las diputaciones de

hatrie, las sociedades patriéticas serian de grande auxilio para el gobierao, policia y prosperidad de estas casas. La empresa es difícil, pero tan importante, que ningun dispendio, ningua cuidado que se aplicase á su logro debe parecer demasiado.

Por estos medios logrará el gobierno emplear su proteccion en beneficio de las artes, dirigiéndola à la enseñanza, fomento y al socorro de los artistas sin perjuicio de la libertad:

Articule 8.º

SEGURIDAD.

La policia que hemos indicado producirá necesariamente el buen órden, y sera el mejor apoyo de la seguridad pública: pero para lograr mas bien este importante objeto, se podrán tomar las providencias siguientes.

LICENCIAS PARA ABRIR TIENDAS.

Ninguno podrá abrir tienda, taller ú obrador público sin licencia del juez ordinario del pueblo, dada por escrito, intervenida por el síndico, sentada en su libro de toma de razon, y anotada en el de matrículas.

PORMA DE CONCEDERLAS.

. Para obtener esta licencia se dirigirà el inte-

correspondientes informes del síndico y etras personas del arte sobre la habilidad , buena conducita y demás calidades del protendiente, se la durágratis, ya sea nacional, o estrangero, sin necosidad de examen, pruebas, fianzas ni otros requisitos.

CALIDADES.

No se permitira abrir tienda pública á ninguno que no esté matriculado y no tuviere la edad
de 18 años cumplidos, ciendo actualmente casado,
o de 25 sino lo estuviere. Esta diferencia, sobre
ser conforme á nuestras leyes, que no permiten á
ningun mozo soltero la liberted de contratar hasta los 25 años, podrá servir de grande estímulo
pera que los artistas epetezcan el estado del matrimonio.

Con la misma idea, quisiérames que no sedicse esta licencia à ninguno que no supiese leer y escribir, y no presentase certificacion de haber asistido un tiempo determinado y con aprovechamiento à la escuela particular de su arte: pero tememos que esta sujecion pudiera privar al público de muchos buenes profesores, que per otros medios hubiesen adelantado en el ejercicio de algun arte.

Las mugeres podrán abrir tienda ú obrader público, concurriendo en ellas las circunstancias, y observando las formalidades ya referidas; pero la que no fuere casada deberá tener un oficial de buena habilidad y conducta para el manejo de la tienda, y particularmente para aquellos ministe-

rios que un son muy propies de la decensia de su-

MITUACION DE LAS TIENDAS.

Se podrà abrir tienda pública, observandese las formalidades ya prevenidas, on cualquier distrito de la poblacion sia sujecion à calle, barrie, ni demarcacion determinada. Así estará el público mas bien servido, y los artistas podrán hallar.

habitacion mas acomedada y barata.

Bajo del nombre tienda, taller ú obrador público, no solo se culenderán las que están espuestas à la vista en calles y plazas, sino también las de lo interior de las babitaciones en todos sus altos, y constadas con muestras ó rótulos, paracuyo establecimiento deberán preceder las mismas formalidades.

Les oficiales sectes podrán trabajar libremente, y de cuenta propia, segun se ajustaren con les maestros é con los particulares; pero no podrán tomar obra paca cuyo desempeño necesitendel auxilio de otros oficiales, pues, este derecho debe ser privativo de los que tengan tienda, taller ú obrador público con licencia de la justicia.

DENUNCIAS.

Si algun artista trabajare obra defectuosa ó mal ejecutada, podrá la parte perjudicada denunciarla ante el síndico, el cual á so requerimiento la examinará, resolverá lo que le pareciere justo, y lo pondrá en ejecucion si las partes se conformaren; pero no lo haciendo, les dejará tibre el

recutso à la justicia, à quien informarà de les: oficios que hubiere pasado, de la resolucion y del motivo de ella.

Las partes que se sintieren perjudicadas, podrán, si les pareciere, acudir desde luego à la justicia, sin requerir al síndico, ó despues de haberle requerido y oido su resolucion; y el jues en uno y otro caso procederá verbalmente y coninformes del mismo síndico y peritos, sin causar à los interesados dilaciones ni costas.

Igual recurso tendrán los artistas, cuando las partes con quienes hubiesen tratado no les pagaren el precio, ni cumplieren las condiciones esti-

puladan.

Las contiendas entre los maestros y aprendices, ó sus padres y tutores, y entre los oficiales y maestros de tienda pública, ú otras cualesquiera que sean relativas al ejercicio y profesion de las artes, se dirimirán por el método que vá señalado.

Como alguna vez pueden ocurrir contiendas en que se versen intereses y perjuicios de mayor consideracion, si las partes no se ajustasen con las providencias económicas y verbales del sindico y de la justicia, podrán usar libremente de sus acciones, deduciéndolas en juicio formal ante el mismo juez ordinario, ú otro competente, pues estas primeras diligencias en casos de mayor cuantía, deben mirarse como extrajudiciales, y nunca radicarán el juicio, ni menguarán la libertad de las partes.

Puesto que quedan libres à las partes sus recursos, se entenderan prohibidas para siempre las visitas y reconocimientos de casas, talleres, tiendas à obradores, no pudiendo éjecutarse por los síndicos ni otra persona alguna con ningun

metivo ni pretesto.

Si en algua casa estraordinario el alcaldo del conrici, ó el juez del pueblo erevere necesario Visitar algun taller, casa é oficina, lo podrá hacer con causa grave, y acompañado del socio protec-tor y sindico del arte; pero sin lievar costas ni

causar gastos.

Las penas de que deberka asar los jueces contra los malos artistas serán ordinarias y estraerdinarias, pero siempre analogas y proporcionadas á la naturaleza de su exceso. El perdimiento de las mulas chras, el resarcimiento de danos, y alguna ligera multa, serán suficientes para los casos ordinarios, y en los mas graves se podrán aumentar, pero sin sulir de esta misma regia.

Aquellas artes y profesiones en que se pueden cometer engaños de muyer consecuencia, cuales son las que trabajan en ere, plata y piedvas preciosas, las que preparan alimentos y medicinas para el uso de la vida, y stras semejantes, podran tener ordenanza particular, pero sin corporacion ó gremio, y se ejerceran bajo la policia que de-

jamos establecida.

Aunque convendrin en gran manera dejar 1: Inindustria una fibertad absoluta en la forma de sus producciones, si el gobierno jusgare todavia conveniente que sabaistan las drdenanzas establecidas para el obrage de los paños, tejidos de las sedas y otras semejantes, podrán confirmarse, pero declarando al mismo tiempo estas artes libres en lo demás, no sujetas à gremio, y solo de-T. IV. 744

Mikitates popular.

pendientes del gobierno y policia general que van indicados.

Sobre estos principios se podrá formar y estender la legislacion fabril. To me contento con indicarlos. La Junta, si se dignare de adoptar este plan, podra llevarlo con sus luces al último punto de perfeccion.

Lo cierto es que los tres grandes fines de la legislacion fabril: órden, proteccion y seguridad, se pueden lograr mucho mejor sin gremios y aso-

ciaciones.

El método que dejamos indicado, los hace compatibles con la libertad de la industria; y por consigniente no deja pretesto alguno con que justificar su esclavitud.

Una de las mayores ventajas de este sistema serà la facilidad de su ejecucion. Pruébese con un gremio, con dos, con tres en cada capital, y observese los efectos. La esperiencia dara muchas luces para perfeccionar esta nueva policia, y descubrir tal vez inconvenientes que no se habian previsto. Esta tentativa, tan conforme à la circunspeccion con que se debe proceder en toda novedad, será, si no me engaño, el último convencimiento de que solo à la sombra de la libertad pueden prosperar las artes. El cumplimiento de las obligaciones contraidas por estas comunidades; la distribucion de las fincas y dorechos que poseen; la aplicacion de los muebles, ornamentos y vasos pertenecientes á sus cofradías, la toma de sus cuentas, y otros puntos dependientes del nuevo sistema, no entran por ahora en el plan de este informe, unicamente dirigido à demostrar la necesidad de establecerle. Si por

suerte le adoptare el gobierno, pedrá arreglar estes objetos sobre principios de equidad y justicia, para que nada que no sea conforme á ella se autorice con la sancion soberana, ni el público pueda consurar una nevedad dirigida únicamento

à su provecho.

Bien puede ser que à pesar de tantas precanciones habrà tal vez algunos que nos censaren,
porque abrazamos en este punto la causa de la
libertad.... pero cuando se trata de hacer el bien
es preciso menospreciar tales murmuraciones.
Por mi parte yo no haré traicion à mis sentimientos ni à mis ideas; y despues de haberlas propuesto con honrada libertad, cederé con gusto, no à
quien me arguya con la autoridad y la costumbre,
sino al que ilustrado por el estudio y la esperiencia me mostrare un camino mas seguro de llegar
al bien comun, que es mi único objeto.

Entre tanto puede protestar que solo el desco del bien ha movido mi pluma en este informe, y no el amor de la novedad. La materia es digna de estudio y de meditacion. Por eso someto mis refexiones a la censura de la Junta, que podrá resolver en su vista lo que juague mas conveniente.

Madrid 9 de noviembre de 4785.

INFORME -

Estendido en la Junta de Comercio y Moneda para sustituir un muevo método para la hitanza de soda.

Don Bernardo Iriarte y don Gaspar Melcher de Jovellauss, después de haber considerade

medoramente el objeto da ente espediente dijerea: Que no pedian dejar de mirar le como une de les mas graves que pueden presentaren a la cansideracion de la Janta, ya se attenda à la impar-tancia, ya à la estension de su influencie, pues del acierto de su resolucion pende no menos qua la ruma ó la prosperidad de uno de los premeros manuatintes de la riquesa nacional, en cuya conparvacion interesan al minmo tiempo la agricultara, la industrio y el comercio de varias previncies: que per esta rason habien aplicado el mayor entudio y meditacion al examen del reglamentopiumontés al del propuesto per den Jose de la. Payese, y à los demas informes, decumentes y noticias que contiene el espediente; y que bien y muduramente considerado, jungaban que el empone de destarrar el método de la antigna helanza de nuestra soda y sustituir etro nuevo, sea elmonte, lejos de producir el afecto que puede pro-peneros la Junta, producirá infalsbiomente la rotas de oute importante ramo de agricultura: que siendo el cultivo de la seda veluntario del parte del concehere, ne debe esperar el gebreracque los de Valencis ni stran provincian se dadiquen à él, sino en cuanto hallen que les produce un interés cierto y amenidarque este interés para que les sirva de estimulo, debe ser seguro, propossenado, a mesideas y compatible con au siluacion: perque cuelquiera duda, cualquiera recelo. cualquetra funtua à auscion que se opunga à él, padra retraer à los cultivadores de este género de duitive, é racianarles à profesir etre, que ejerciasto, é mas conecido: que de aqui es, que talm objetos jamás presperan sin la libertad , y que siendo centrarios a alta los reglamentes y ordenanzas, nunca debe buscarse en presperidad per somejante medio: que este principio aplicable à todos los ramos de industria , es tante mas cierta ou la hilanza de seda, cuanto esta operacion está anida a la agricultura, y corre à cargo de les ce-secheros, gente ruda, libre, poco sujeta à gromins ni corporaciones, atenida tenazmente a sus antiguos unos, y acestumbrada a beneficiar sus arudos, sin sujecion alguna, per unos métodos tradicionales, que jamás abandonarea sino à vista de un interés grando y palpable: que toda orde-maza supone preceptos y prohibiciones, penas ciortas, e arbitrarias, ministros encargados de volar sobre su observancia, visitas, denuncies, causas y condenaciones , y otra larga cadena de molestias, siempre gravees, siempre opresivas, pero nunca tanto como cuando recaco iamediatamente sobre el infeliz agricultor, y entran a tunhar en aplicacion y su reposo en lo mas intimo de sus hogures: que por este sin duda la plaga de toyes municipales, que tante ha cuadido sobos todas las clases industrioses del pueble, no ha centagiado jamás à los labradores, a quienes las luyes han dejado siempre la labertad de beneficiar como les parenca sus trigos, sus vinos, sus acestes, sus imos, y en una palabra, todos sus drudos, sin sojutarios à gremios ni ordenaras: que por la misma razon, y sin embasgo de que contre tan embasho principio han querido nuestras antiguas inyes prescriber algunas reglas para la hilama de la suda, en constante que ninguna de ellas en

observa, ni hay memoria de que se haya observado por mas que han sido obstinadamente repetidas: que esta inobservancia, lejos de estrabarne, se debe mirar como natural y favorable a la industria, la que por este medio ha ido recobrando insensiblemente su natural libertad, y derogando un escandalo, o al menos poniendo en olvido cuantas leyes opresivas, o mal meditadas se opusieren à su prosperidad : que estos mismos principios han dictado hasta ahora á nuestro ministerio las providencias dadas en este punto, pues aunque convencido de la utilidad del método de Mr. Vaucouson, ha tratado de introducirle en nuestras provincias, jamas se ha valido para elle de preceptos, ni prohibiciones, sino de exortaciones y premios: que aquel método inventado por Vaucouson en 1750, introducido en Valencia por Mr. Rohoull en 1759, y perfeccionado respecto de la maquina por Francisco Toullot, ha logrado toda la proteccion que podia desearse de parte del gobierno.

Que es buena prueba de ello lo que se ha hecho en favor de don Jose la Payese, promovedor del método de Roboull, y cuya aplicacion ha sido tan generosamente protegida, aunque tan débilmente propagada hasta el dia, que no deben estrañarse los cortos progresos de estos métodos, porque una novedad tal que obliga à reconocer, no solo las máquinas, mas tambien el pormenor de las operaciones de la hilanza, no era creible que se admitiese por los labradores de repente: que estos conservan la preferencia de sus tornosa por mas baratos, mas fáciles de recomponer, m a manejables, mas prontos, y sobre todo mas cono-

cidos; y que à vista de tantas ventajas no era de esperar su abandono, porque las de los nuevos tornos, aunque mayores, son, o menos ciertas para ellos, é menos proporcionadas y conformes à su situacion: que los mismos hilanderos , dueños por lo comun de los antiguos tornos y candongas, y maucomunados en interés con los cosecheros, debian conspirar al descrédito de las nuevas máquinas, y por consiguiente á dificultar su introduccion: que por eso se necesita gran tiento para introducir semejantes novedades, y es indispensable à este fin buscar medios indirectos. analogos á su naturaleza, y de los cuales hablarán despues: que por ahora, y sin desconocer las ventajas de los nuevos métodos, creen los que votan que se puede bilar bien y sacar escelente seda por el antiguo, usado con destreza y cuidado: que la mala calidad de las sedas no tanto pende de la imperfeccion de las máquinas y antiguas operaciones, cuanto de la falta de aseo, destreza y cuidado de los hilanderos, ya en la separación de los capullos en clases, ya en la preparacion de las hornillas y calderas , ya en el temple y limpieza del agua, ya en el órden, diligencia y sazon de cada maniobra: que aunque don José de la Payese se queja altamente de los descuidos y vicios con que se hilan las sedas por el método antiguo, los volantes deben advertir que estos descuídos y estos vicios son y pueden ser comunes à todos los métodos, y que las mezclas de ozel, ó alducar con los demas capullos, el uso de accite, tocino y otras materias pingues, y en fin todas las adulteraciones conocidas, o posibles pueden verificarse en todos los métodos y máqui-

nas, ya saan antignos ó modernos: que es necesario distinguir entre defectos y fraudes, para no confundirlos en las prohibiciones: que la mezcla de capullos no se puede llamar fraude, ni seria justo prohibirla al cosochero, en quien debe ser libre hacer una ó muchas clases de la seda de su cosecha, segua le dictase su propio interés: que no hallan que esta libertad pueda producir inconvemente alguna, pues si los fabricantes pagasen las sedas con una deferencia proporcionada à sus clases y calidades, no es creible que los cosecheros, atraidos del mayor interés, no las hiciesen hilar con la debida soparacion, ni en este punto es de esperar que haga una ordenanza lo que no puede hacer el estimulo de su propia utilidad: que los votantes sospechan que todo este clamor de los (abricantes nace de que quineran comprar la seda de escelente calidad y último precio; dos cosas que no pueden verificarse a un mismo tiempo, y cuyo desco obliga à los cosecheros à poner mayor cuidado en sacar mucha seda que en sacarla escelente: de que se infiere que la mezcla de capullos no merece el nombre de fraude, ni lo es un realidad, ni como tal debe ser objeto de la probibicion, asi como ao lo es al cosechero de vine o aceite la mezcla de ubas, é aceitonas de diferentes calidades, por mas que escogiendo y separando las mejores, pudiera sacar mas esco-lentes caldos, porque al fin, si el interés no inspira estas operaciones esquisitas y embacazonas, no hay que esperarlas jamas de ningua otro estimulo: que no piensan lo mismo de las merclas de materias estrañas, bechas fraudulentamente para aumeniar el peso de la seda; pues este es un verdadero delito, digno de mer castigado con sevo-ridad; pero que on este punto no hallan la neco-sidad de nuevas leyen, puos basta observar las antiguas que prohíben tales adulteraciones: que sin embargo creen, que aun para evitartales frau-des, no es convenients el sistema de las ordenanzas, pues contra ellos nunca en dictamen de los que votan se deberta proceder de oficio, sino à queja de parte, dejando al interés de las personas damnificadas la produccion de sus acciones y quejas y procediendo, cuando las haya, de plano sin estrépito ni forma de juicio, al descubrimiento y castigo del fraude, y al resarcimiento del perjuicio: que este freno epuento à los abusos de la libertad, seria suficiente para contanerla en sus justos límites, sin necesidad de vistas, vocdores y denuncias. Y otras formalidades que oprimen condonuncias , y otras formalidades que oprimen continua y sistemáticamente la industria: que en vago se alega contra tan ciertos principios el ejemplo del Piamoute, atribuyendo la oscelencia de sus sedas al metodo establecido allí por un reglamento llego de prohibiciones y peuss: t.º porque aquel método de hilanza no so ha debido al reglamento, ni el reglamento se ha dirigido à establecer un nuo-vo método, suno à fijar el que ya schallaba estable-cido de antiguo, como evidencia su contesto: 2.º porque aqual reglamento se hizo para un distrito corto y comprensible ; esto es , para solo el con-sulado de Turio, donde todas las sedas se bilahan a vista de los celadores nombrados por los consules: precaucion que era impracticable en to-do el reino de Valencia, y absolutamente imposible, si se quisiese estendor à todas nuestras provincias criadoras de sede: 3, porque en el ex-

pediente nada consta del actual gobierno de este ramo de industria en el Piamonte, pues solo hay en él un ejemplar impreso del reglamento, publicado en 1721, el cual pudo tener inuchasalteracio-, nes desde entonces aca: 4.º porque ora provenga. de la mayor aptitud del suelo del Piamonte para el cultivo de moreras, ora que este arbol vive allí naturalmente sin necesidad de ingertos, y produce la mejor hoja de Europa, ello es que la seda del Piamonte es por su calidad y prescindiendo del hilado, superior à todas las demas: 5.º porque si valen éjemplos, deben ser para nosotros mas autorizados los del resto de Italia, de Inglaterra, y sobre todo el de la Francia, cuyas manufacturas de sedas son actualmente objeto de nuestra envidia.

Que en aquel reino es libre la hilanza de la seda, se usa para ella de diferentes métodos y se trabaja y medita diariamente en perfeccionarlos ó inventar otros nuevos; lo que se debe mirar como un saludable efecto de la libertad, pues los reglamentos, fijando las maquinas y las operaciones á un método preciso, y privando la libertad de alterarlos, producen el efecto contrario, y atan las manos, y obstruyen la imaginacion de los artistas para que no se propasen a mejorar ni inventar cosa alguna: que para mayor convencimiento de esta verdad, basta saber que en Lyon se observa todavía el antiguo método de hilar sus sedas; y que aunque en otras partes de Francia se ha introducido el de Mr. de Vaucouson, jamás para ello se han hecho leyes ni ordenanzas: que toda esta doctrina aplicada á la hilanza de la seda, se puede estender á las demas operaciones de que

habla el reglamento piamontés, cuales son torcido, tintura y tejido, cuyas industrias tampoco pueden prosperar sino al lavor de la libertad: que ya lo ha reconocido así el fiscal de V. M. en cuanto á la primera de estas operaciones, proponiendo como remedio de los fraudes que se cometian por los torcedores de Valencia, que se concediese la libre facultad de torcer indistintamente, sin sujecion à examen ni gremio: que los votantes, intimamente convencidos del acierto de este dictamen, creen que él solo puede tener una influencia directa en el mejoramiento de las manufacturas de seda de aquel reino: que el primer efecto de esta libertad será la multiplicación de los torcedores: de ella nacerá la emulacion entre estos artistas; y los fabricantes, libres en su eleccion, se valdran del que sea mas diestro y mas hourado, sin bacer caso de los que carecen de habilidad ó buena fé.

Que una de las ventajas de las sedas estrangeras consiste en su mayor brillo, y que este brillo proviene principalmente de la limpieza y cuidado de los torcidos: que la otra ventaja, no menos considerable, es la de los tintes; y aunque la
libertad por si sola nunca podrá perfeccionarlos
porque su mejoramiento pende de muchos conocimientos que no hay en nuestras provincias; no
hay duda en que la libertad del arte de la tintura contribuirá en gran manera á su perfeccion,
ya escitando el genio de los artistas hábiles hacia la
invencion é imitacion de nuevos métodos de teâir,
ya atrayendo los sabios y los artistas de etros paises, que jamás se animarán á venir á uno en que
las leyes y operaciones gremiales se han de mes-

clar en su ejercicio, sujettadolos é métodos priscisos y contribuciones, à exámenes y procedimientes melestos.

Que etre tante se puede decir respecto de los tejidos, en los enales está ya en parte ejecutoriada la libertad; pues segun las últimas providencias, todo el mundo podrá hacer los que quimere sin sujecion. à ordenanza, poniéndoles la marca da fábrica libre: que en este punto quedan todavía etras leyes gremiales, diguas de revocarse, y entre ellas merece mas particularmente la atencian de la Junta aquella que reduce à cinco el número de telares que puede tener en Valencia un fabricante: ley visiblemente contraria à los progueses de la industria y sin embargo sostenida pur este funesto apego à la conservacion de los antiquos usos, selo porque la introduscion de otros nuevos exige estudio, diligencia y resolucion.

Pero que en este punto merece muy partieutarmente la atencion de la Junta la restriccion questa en las últimas providencias à la libertad de inventar é imitar nuevos tejides, con la necenidad de marcarlos con el sello de la fabrica libre; pues siendo de esta clase los tejides que non covian les estrangeros, y corriendo sin esta necal por todo el reine, parese que los productos de la industria nacional san venide à quedar de pour condicion que les de la estrangera, particularmente si se cros, como debe creerse, (pues de etre medo seria ridicula la impesicion de esta merca), que el objete del gabiarno es aviser al públice que se precava contra la maia calidad de tes géneros tibres : de lo que se infigre, que la marca es una nota de en apochacion, y del doscrédite con que sin elle corren les géneros de otres paises, y que per otre parte no la mercons les que la lievan, pass pueden ser, y absolutamente bablande, son mejores y mas apreciables les géneros marcados, que les que ne le están, perque nadas los fabricará que ne tenga esperanza de mejor consume : que en tales contraprinci-pies hace caer muches veces el desee de guareear al publico de unos defies que evita facilmente. la vajriancia del consumidor, la cual vanta por al sola para procaverie de los fraudes que se oumeten de ordinario en el uso de la vida: que es aunch instinto natural que ha menirado la Providescia a los hembres para libraries de esgaños y de males, y que el espiratu de tatela de que se has revestido los gobiermes, en lugar de austint gate instinto, parece que solo se ha empañade em destruirle; pues asegurando à les consumidence esa la aprobacion y formalidades municipales, no hasse man que quitaries aquel natural y saludable recelo que los hará mas dosciortos y aviandos es el uso de la vida: de forma que les leves gremisles es cute centedo no sen etra com que sum especie de salvaguardia, à suya sembra pedrás: correr en adelante con segmendad todos los frau-dos que no estén marcados con la marca atternmente inventada.

Que estos fraudes serán tanto mas frecuentus, conto el interés que los impera es el miento que los telera: pues el vesdor y encargado de examinar, será mempre un individos del arte, que à su vez tendrá tambien intenés en comutarios, y en que no se le demancion.

Que de todos estos principios deducen las que

ramo de industria, debe reducirse à dispensaries libertad, luces y auxilios, con toda la generosidad que permiten las circuastancias: que por lo mis-mo lejos de publicar ningun nuevo reglamento, convendra derogar positivamente los antiguos, declarando que la hilanza de la seda debe ser enteramente libre en el uso de máquinas y operaciones, y estendiendo esta misma à las artes deltercido, tintura y tejido, con derogacion de todas sus ordenanzas; y si por lo respectivo à estas ál-timas se crevere necesaria mayor instruccion, se recomiende al fiscal de S. M. el despacho del espediente de Gabriel Maroto, donde él ministro don Gaspar de Jevellanos tiene propuesto à la Junta la necesidad de establecer la libertad de tas artes, y los medios de hacerlo sin inconveniente, y se franquée desde luego à los fabricantes la do aumentar el número de sus telares, para evitar el daño que continuamente causa la restriccion propuesta por sus ordenanzas.

Que en cuanto à luces, habiéndose publicado al arte de hilar la seda de don Miguel Gerénimo Suarez, el de don José de la Payese; el de don José Antonio Valcarcel, una instruccion formada por Mr. Robeull, y traducida por el mismo Valcarcel, y otro tratadito del cura de Poyos, que es una abreviacion ó cartilla del método de la Payese; y habiéndose además protegido los describrimientos y enseñanza de todos estos por la Junta particular de Valencia, y por el ministerio: parece que unda resta que hacer al gobierno, sino divigir mas sistemáticamente la propagación de estos contratados estos por la Junta particular de Valencia.

toe conceimientes.

Que á este fin se podrá proponer a S. M. lanecesidad de establecar en Valencia, Murcia, Granada, Zaragoza y Barcelona, escuelas gratuitas de hilanza de seda para mugeres y niñas, segun el método de Mr. Vaucauson, dotando estas encuelas competentemente, y poniéadolas bajo la direccion de las juntas particulares, y sociedades económicas, que como cuerpos permanentes podrán establecer, perfeccionar y conservar la disciplina de esta enseñanza con general utilidad.

Que á estos mismos cuerpos se deberá encargar la dispensacion de los auxilios convenientes, los cuales podran reducirse á la distribucion de tornos y premios: que los primeros se darán á las discipulas bien aprovechadas en la enseñanza, y à los labradores en cuya casa haya muger ó hija que sepa hilar segun el nuevo método; y los segundos, que deberan consistir en dinero, se ofrecerán y darán solamente à las personas que mas se distinguieren, tanto en el aprovechamiento de la enseñanza, cuanto en la aplicacion práctica de ella à mayor y mejor cantidad de seda.

Que esta distribucion de auxilios tendrá las signientes utilidades: 4.º propagarà el conocimiento del nuevo método y sus ventajas, de forma que nadie pueda ponerlas en duda: 2.º reconcentrará el arte de hilar la seda en las mugeres, desterrando insensiblemente los hilanderes y con ellos sus tornos y candongas antiguas: 3.º introducirá el uso del torno en las familias cultivadoras, y una vez domiciliado en ellas con el método de manejarlo, pasará tradicionalmente de

ana generacion à otra.

Que este es cuanto se puede pedir del go-

bierno, y los votantes son de sentir que así se consulte à S. M., representando à su suprema justificacion, que el fomento de la industria mas se debe esperar del tino y acierto con que se les dispense la real protección, que de los grandes dispendios derramados sobre ella.

Que todo cuanto se gasta es inútil, si al mismo tiempo no se siguen las maximas dictadas por la naturaleza, apoyadas por la razon y canonizadas por la esperiencia: que la primera de todas es, que el gohierno solo puede promover la industria concediéndole libertad, luces y auxilios, y que habiéndola aplicado à la resolucion de este grave espediente, en la forma que abora dejau espues-to, esperan de la suprema ilostrucion de S. M. se digne deferir à su propuesta, y señalar así su amor al bien y felicidad de los pueblos y provincias industriosas.

RECENT

Sohre un proyecto sie fahrigaciem corres tuncolnes.

La proposicion que con fecha 7 de marzo di-rigió à V. E. Juan Bertran, fabricante de bonetes ó gorros traccisos en Marsella, y que de érden de S. M. remits V. E. á mi informe con su papel de 13 de abril anterior, se reduce à implorar dé la generosidad de V. E. los atmilios necesarios para establecer en España la misma manufac-MORO.

٤

Espone à este fin Bertran, que restablecida la paz con los berberiscos, puede pensar España en restaurar su antiguo comercio de bonetes: que el único vecino que puede competirle (la Francia) necesita para esta industria de nuestras lanas; que la falta y carencia de ellas, obliga à los artistas franceses à viciar la materia de sus bonetes: que estos solo logran salida y despacho, perque la única fabrica de Tunaz no puede abastecer las varias escalas de levante, donde se consumen: que establecida esta industria en España, no podrá la de Francia sufrir su concurrencia ni conservarse; y que de aqui resultará la ruina de aquellas fábricas y la transmigracion de sus obreros à las nuestras.

Ofrece en consecuencia Bertran al ministerio de V. E. los conocimientos adquiridos en los años de trabajo que tuvo en la fabrica de honetes de Marsella, perteneciente a Juan Francisco Rozan; se manifiesta pronto à pasar à España con el objeto indicado; dice que su familia se compone de muger, madre, una hermana, y otras cinco ó seis personas; asegura que si tuviese fondos, solo pretenderia de V. E. un permiso para establecerse acá; pero por falta de ellos los espera de su generosidad, y concluye sin poner condiciones, ni pedir señaladamente cosa alguna.

El objeto de esta proposicion merece la atencion de V. B., pues aunque el uso de los gorros tenecinos se haya disminuido considerablemente, no hay duda que se puede hacer todavía un gran

consumo de esta genero.

Pué esta manufactura muy celebrada entre nosotros por todo el siglo XVI, y lo era todavia Dibitotes popular. T. 17. 745

en los principios del pasado, aunque ya entonces empezaba à lamentar su decadencia Damian de

Olivares en sus escritos.

Habia fábricas de bonetes en Sevilla, Córdoba, Granada, Valencia, Barcelona y Toledo, como prueban sus antiguas ordenanzas gremiales, siendo la de esta última ciudad la mas considerable do todas.

Si es cierto lo que asegura Francisco Martinez de la Mata en uno de sus discursos políticos, citado en el cuarto apéndice á la Educación Popular, habia por los años de 1624 en Tuledo 200 maestros boneteros, los cuales trahajaban cada uno dos cajones por semana: cada cajon contenia cuarenta docenas; por consiguiente trabajaban al año 19,200 cajones; esto es, 768,000 docenas.

Los bonetes tonian por aquellos tiempos, pero particularmente en el siglo XVI, gran consumo dentro de España, por ser entonces el cubierto ordinario de la gente del pueblo entodas nun tras provincias; pero su mayor consumo se hacia fuera del reino, en Africa y todo el levante, donde los bonetes españoles tenian la primera estimacion

sobre los de Milan y Génova.

Varias causas concurrieron despues à la decadencia de esta manufactura; f.º la carestía de los jornales, resultado del enorme aumento de dinero que atrajo à nuestra circulacion el comercio de América, por lo cual ya à la mitad del siglo XVI sentian nuestras manufacturas la concurrência con las estrangeras, como se infiere de una peticion hecha à Cárlos V por los procuradores de las cortes de 1545; 2.º la espuision de los moriscos verificada en 1610, en que salieron de España cerca de un millen de individuos, que efan per la mayor parte fabricantes y consumidores de esta manufactura: 3.º el uso de los sombreros, que se empezó à hacer general coetáneamente à esta épeca, siendo antes peculiar à la gente de distinccion, que solo los usaba para defenderse del sol, yendo de camino, y habiéndose usado despues como cubierto comun y ordinario desde la mitad del siglo XVII: 4.º la interrupcion de nuestro comercio de levante por el corso de los berberiscos, que llegó al mayor estremo de insolencia por aquellos mismos tiempos, en que nosotros carectamos ya de comercio activo y de marina mercantil, y aun de marinos para surtirlos, y de escuadras para protegerlos.

Estas causas acabaron enteramente con todas nuestras fabricas de bonetes, no subsistiendo en el dia ninguna de las que en lo antiguo tuvieron

tanto nombre.

Sin embargo no es desconocida esta manufactura en España, pues se fabrican todavía bonetes ó gorros tunecinos en Puigcerdá y Olot de Cataluña, sin que haya sido posible averiguar qué

cantidades se trabajan.

Fabricanse tambien en Mallorca, donde bacen estos bonetes à la aguja las mugeres del país, y acaban las demas operaciones hasta perfeccionar-los los los individuos del gremio de boneteros, que se compone en Palma de 24 maestros con 14 tiendas, como se ve en un estado de la industria de aquella isla, trabajado por su sociedad patriótica, y publicado entre sus memorias de 1784, al folio de 254.

... No sé que en otra alguna parte de España se

fabrique esta manufactura, pues acaque en varias provincias del norte se trabajan gorros de varios gruesos, son por lo comun de hilo, ó de algodon,

y no pertenecen al ramo de que bablamos.

El consumo de bonetes en España puede ser todavia considerable, pues los usan nuestros marineros, pescadores y gente de mar, no solo en las costas de levante, simo tambien en las del norte y mediodía; y fuera de España se usan así mismo entre la gente de mar, particularmente en los puertos de Africa y levante.

La lana, única materia de los bonetes ó gorros tunecinos, la grana y añti, únices ingredientes de su tinte, pues solo se usan encarnados y azules; en una palabra, todo cuanto es necesario para la materia y forma de esta manufactura, abunda entre nosotros, son géneros propies nuestros ó de nuestras colonias, y lo son esclusivamente.

No puede pues dudarse que será de grande importancia multiplicar estas fábricas en España, y lo será tanto mas, cuanto es una manufactura vasta, fácil de aprender y ejecutar, en que pueden ocuparse mugeres, niños y otra porciou de individuos, que se vician en la ociosidad, y suelon

perecer per falta de trabajo.

Acasé convendria establecer esta fábrica, con preferencia, en muestra costa del norte, ya para mo perjudicar à las que hayhbora levante, ya para surtir mas de cerca la mariaerta de aquella costa, ya para aprovechar la baratura de alimentos y jornales que hay en aquellas provincias, y ya en an para dificultar el contrabando que pediera hacerse con los bonetes de Tunez y Marsella. Galicia, Asturias y las magnificação. Santander nerian

à mi ver las provincies mas à propósito para situar esta industria. Como quiera que sea, resalta de lo dicho, que si Bertran fuera capas de cumplir lo que ofrece, se le debe juzgar acreedor à los auxilios que solicita del gobierno.

Pero en la distribucion de estos auxilios es necesario proceder con gran precaucion y economía, no sea que el gobierno desperdicie en esto establecimiento, como en otros, gruesas cantida-

des, sia recoger el fruto deseado.

Y yo no opinaré jamas por la concesiou de sueldos ó salarios á estos artistas, pues sucede muy frecuentemente que en teniandolos, cuidan

mas de disfrutarles que de merecerlos.

Tampoco por la oferta anticipada de pensiones y premios; porque al cabo se hace muy dificil negarselos, aun cuando no los merezcan, dándose muchas véces á la importunidad, ó la compa-

sion lo que no se debe à la justicia.

El mejor medio à mi juicio es dar generosamente auxilios para los nuevos establecimientos, franqueando anticipadamente los caudales necesarios para ellos, con sola la obligación de restituir el todo ó parte, despues de haberlos disfrutado y enriquecidose con ellos.

Este medió suele tener el inconveniente de que los artistas aventureros no hallen quien les fie ó abone, y sin otra precaucion, suele ser con

ellos muy arriesgada la generosidad.

Pero à este inconveniente se puede ocurrir de dos maneras: à saber, tomando conocimiento au-ticipado del sugeto que se protege, para que à lo menos responda por él la especiencia de su conducta, y dandole principalmente los auxilios au.

especie, para que no los pueda malbaratar, sino ponerlos á logro.

Procediendo sobre estos principios, me parece que à la proposicion de Juan Bertran se puede

resolver lo siguiente:

4.º Que se indague por medio del cónsul de S. M. en Marsella quien es Bertran, si tiene los conocimientos, práctica y buen propósito que indica, y si en él concurrencalidades que prometan

el buen cumplimiento de lo que ofrece.

2° En caso de tenerlas se le prometera una decente ayuda de costa para venir à España y trasladar à ella su familia; debiendo hacer este viage à su riesgo, sin que el gobierno se comprometa en manera alguna à facilitarle la salida; à cuyo fin nada se anticiparà ni darà hasta despues de haber llegado.

8.º Que ha de establecer la manufactura de bonetes en la provincia y pueblo que el gobierno le señalare, no quedando à su arbitrio esta elec-

cion en manera alguna.

4.º Que para establecer dicha manufactora se le darán, bajo de seguro abuno, y por costo y costas, todas las máquinas; instrumentos, materias é ingredientes necesarios para el cardado, hilado, tejido, perchado, tinte, forma y prensa de los bonetes, gorros, medias abatanadas y demas géneros de su arte, como tambien el caudal que pareciere necesario para mantenerse en el primer año; todo bajo la obligacion de restituirlo en la forma que despues se dirá.

5.º Que por cada telar que pusiere corriente y trabajare por espacio de un año à lo menos se le abonará una cantidad determinada, la cual se irá s

rebajando del capital que importaren los auxilios que se le hubiesen anticipado, reduciendo a menos por este medio la obligacion de restituirla.

6. Que por cada oficial español que diere completamente enseña lo en todas las operaciones de su arte, á satisfaccion del gobierno, y de tal forma que sea capaz de establecer por si y dirigir la misma manufactura, le abonará otra cantidad determinada.

7.º Que se concederán à su fabrica todas las gracias y franquicias que logren las demas fábricas de lana del reino, y particularmente las de bonetes y medias de Cataluña.

Que sin embargo de deberse entender prohibida la entrada de bonetes ó gorros estrangeros en el reino, como comprendidos bajo el nombre de cosas hechas, de que habla la ley 52, título 18, libro 6.º de la Recopilacion, se hará además particular declaracion, prohibiendo en forma especifica la introduccion de dichos géneros en nuestros puertos.

Que para el pago del resto de la cantidad que importare el principal de los auxilios anticipados, despues de hechas las rebajas correspondientes, se le dará el plazo de seis años, dentro de los cuales debera verificar su retribucion sin

remision alguna.

Que si el éxito de esta empresa fuese favorable, y tal que el gobierno esperimente una considerable y cierta utilidad, se le concedera un premio proporcionado al tamaño del servicio que hubiese hecho, sin que pueda exigir que anticipadamente se le señale cantidad ni recompensa alguna determinada; debiendo esperar de

INFORME

Sobre la estraccion de accites ai estrangero (1):

M. P. S.

Por real provision de V. A. de 31 de marze último, espedida en consecuencia de las representaciones hechas ante su superioridad por los diputados y síndicos personeros del comun de Sevilla, y por la misma ciudad, sobre que con arreglo à la real provision de 6 de febrero de 4767 mandase V. A. que no tuviesen efecto las licencias particulares para la estraccion de aceites per el muelle de esta ciudad, que habia concedido el intendente interino don Francisco Antonio Domezain, respecto de correr entonces su precie á mas. de veinte reales arroba; y así mismo sobre que . declare que de esta materia no debe conocer el dicho intendente, sino el teniente primero, que per ausencia de don Pablo de Olavide bace de asistente, nos manda V. A. le informemos sobre une y otro punto, oyondo antes instructivamente á los dichos diputados, sindico y ciudad, y que le espongamos cuanto se nos ofreciere y pareciere sobre el contenido de sus representaciones, que para este fin vienen insertas à la letra.

⁽⁴⁾ Estandió el autor esta informo dirigido al Consejo de Castill por el real acuerdo de Sevilla, siendo ministro de aquella amiliancia.

Con la misma fecha se nos comunicó otra órden de V. A. por don Antonio Martinez de Salazar, vuestro secretario, espedida en consecuencia de instancia hecha por don Francisco Cabarrús y Aguirre, vecime de Madrid, sobre que V. A. le diese licencia para estraer por el rio de esta ciudad treinta mil arrobas de aceite respecto à no pasar su precio de los veinte reales en arroba; y en esta órden se nos manda informar tambien, si se podria conceder permiso para la estraccion de aceites fuera del reino, y si el precio de veinta reales, señalado por límite à la estraccion, es ó no bajo, si convendrá ó no aumentarle, y hasta qué cantidad.

El Acuerdo, conociendo la conformidad de amhos asuatos, que deben regularse por unas mismos razones, y deseando poner su dictámen en el órden, claridad y concision que exige la materia, ha determinado evacuar ambos informes bajo de un contesto, escusando à V. A. la molestia de oir dos veces las reflexiones que con esta ocasion ha formado, y va á esponer à su superior ilustracion.

Y para hablar separadamente de todo cuanto concierne a la estraccion de aceites, al precio que deba certarla, y à la forma en que se deba publicar y entender su provision, dirà antes brevenente lo que se le ofrece en cuanto à la pursona à ouvo cargo debe correr el cuidado de esta materia, y el ejercicio de la real jurisdiccion en ella.

Nosotros hemos mirado siempre este punto como un ramo de gobierno y policía, y creido por consiguiente que su conocimiento tocaba á los corregidores ó justicias ordinarias de los pueblos. No hallamos razon alguna particular que pueda apli-

car este cuidado à los intendentes, sustrayéndolos à la vigilancia de los gefes económicos, á quienes tiene confiada S. M. la direccion de los negocios públicos en todos los ramos de administración y gobierno de los pueblos, especialmente de aque-Ros que tienen relacion con su abasto y surtimiento. La misma real provision espedida sobre este asunto, nos persuade de haber sido el ánimo del consejo someterle al conocimiento de los corregidores, pues siendo constante que en lo antiguo corria este ramo à su cargo, y ann habiendo sobre ello la espresa declaración que consta del testimonio que acompañamos con el numero primero, no es creible que los privase de este conocimiento, sin hacer de este punto alguna particular mencion. Y aunque el intendente quiso fundar su conocimiento en que dicha real provision habla en primer lugar con los intendentes de las provincias, como este sea un estilo observado en la direccion de otras superiores resoluciones, cuyo cumplimiento toca a la jurisdiccion ordinaria, y que sin embargo se comunican à todas las personas encargadas de la administracion pública en diferentes ramos, para que les conste y las cumplan en la parte que les toca, es claro que nada se infiere en su favor, que pueda servir de apoyo à la jurisdiccion de la intendencia.

Este concepto en que vamos hablando, es en el que ha corrido siempre dicha real órden. Su cumplimiento no se puso por ante el escribano de la intendencia, sino por ante el de gobierno, que actúa en todos los negocios de esta clase, que son de peculiar conocimiento de los asistentes, como tales. Las providencias posteriores, dadas para

abrir ó cerrar la extraccion de accite, han corrido on el mismo copediente, y siempre por ante el . escribano de gobierso, como resulta del testimo- ; nie número 9.6; y últimamente , de etro testimonio que acompañamos con el número 3.º, consta que en el año pasado de 73, dirigió V. A. al asis-tente interino su real provision de 46 de marzo sobre la licencia que solicitaba la viuda de Arboré y compatia, para estraer fuera del reine 40,000 pipas de aceite : hecho que convence mas especificamente la solidez de nuestro dictamen en este punto. Por conclusion de él debemos advertir , que el método sencillo y pronte que propondremos en el curso del presente informe para el gobierno de esta materia hará ver mas claramente, que su conocimiento debe correr à cargo de los asistentes de Sevilla, y de los corregidores y guíes económicos respectivos en los puertos por donde se deban hacer las estracciones; método que no pudiera lograrse, al menos con tanta espedicion, si este punto se sometiose al cuidado de los intendentes, que residiendo siempre en las grandes capitales, suelea hallarse muy retirados de los puertos por donde deben salir los aceites en tiempo de libertad , y que deben cerrarse subitamente en el de probibicion.

Ahora vamos à habiar separadamente de las estrucciones. El acuerdo comprende la grande importancia de la materia sobre que debe informar; prevee que de su resolucion puede resultar en gran parte la felicidad de este reino, donde la comocha de aceite forma un ramo casi tan considerable y tan digno de la atencion del gebierno como la del trigo, y finalmente, comoce que este

importante ramo de cultivo no puede prosperar, mientras los frutes que produce no tengan un procio tal, que despues de resarcir el cosechero los grandes costos que espende para beneficiar ous olivares, le deje en una decente ganancia el preciso estímulo para tomar cariño à su ocupacion, y continuar prósperamente en ella.

No dudamos que la comodidad en los precios de las cosas de primera necesidad, como se puede creer el aceite al menos en estas provincias, debe ser uno de los primeros cuidados del go-

bierno.

Tampoco podemos dudar que en medio de la escesiva carestía es imposible que presperen las artes y la industria; pero estamos al mismo tiempo convencidos de que la comodidad de los precios que se goza en perjuicio de los agricultores, solo se goza precaria y momentaneamente, y que es por lo mismo una segura precursora de la carestía y la escasex, y de que cuando estas llegan à sentirse, son tanto mayores y mas inevitables, cuanto previenen de la falta de cultivadores, que el bajo precio de los frutes ha desanimado y destruido.

Penetrado el Acuerdo desstos principios, que la superior penetracion del consejo tione ya canonizados con sus sabias providencias solo tratará de buscar aquella justa proporcion que debe haber en los precios del socito, gara que sirva de estimulo al cosechero, sin servir de ruina y desalicato à los consumidores. Este es también el punto que buscó el gobierno superior cuando repidió la real provision de 6 de Jebrero de 67, y el que entences pareció consistir en el precio de 20

rentes la arroba: pero la esperiencia nos ha hecho conocer que este precio es muy bajo, y que mientras no se altere no se lograrán los saludables fines que dictaron aquella real resolucion. Trataremos de convencerlo brevemente, antes de esponer nuestro dictamen sobre la alteracion de

este precio.

Es el aceite un fruto, que no se coge sino derramando dinero sobre el arbol que le produce , y sobre el suelo que le alimenta. La division de los terrenos de Andalucia , y el método de su agricultura en este ramo , hacen mas costoso su cultivo. Las haciendas de olivar, además de la casa rústica , que debe constar precisamente de grandes oficinas, molinos, almacenes, etc., erigidas, muchladas y mantenidas à costa de inmensos caudales, sirven de continuo gasto a sus propietarios ó colonos. Es preciso mantener en ellas todo el año un número competente de sirvientes para su cuidado y custodia , con los precisos ganados para las operaciones del campo, y ora sea tiempo de beneficios, ora de recoleccion ó de descanso, está continuamente causando al poseedor , o al colono crecidos desembolsos.

Estas operaciones de preparacion y cosecha son tambien muy dispendiosas. El buen agriculter ara una vez, dos ó mas sus olivares en cada un año: cava el contorno de sus olivos, los limpia, los tala, y los desmaroja tambien anual-

mente

Como las posesiones son grandes, para todas estas labores se necesita un gran número de brazos, que no prestan aus ausilios sine por altos y arbitrarios jornales. Estos jornales han crecido considerablemente de algun tiempo à esta parte, à proporcion de las demas cosas necesarias para la vida. La necesidad simultanea de los demas cosecheros aumenta el arbitrio, y el precio de ellos. Cuando el colono ha hecho grandes costos, para preparar su cosecha, le amenazan todavia los de la cogida y molienda del fruto, que no son inferiores.

Por otra parte, sin contar con las calamidades à que siempre està espuesto el labrador, bay una que sufren aquí anual y forzosamente los cosecheros de aceite, y que se puede llamar una calamidad natural. Està esperimentado, que el olivo da un año su fruto, y descansa al siguiente. Al año, no solo abundante, sino mediano, sucede otro escaso, ó tal vez estéril; por lo cual esta cesecha se reputa generalmente como de año y vez. De forma, que aunque en todos los años es para el agricultor igual la necesidad de dar á sus olívares el beneficio acostumbrado, la esperanza de la recompensa no es igual, pues padece el periódico y forzoso menoscabo que ya hemos señalado.

Hemos hecho esta menuda esplicacion para convencer mas bien, que si este fruto, cogido à tanta costa, no tiene una alta estimacion en todos tiempos, es indispensable la ruina de los que le cultivan. Lo que hemos dicho prueba bastantemente esta proposicion en general. Lo que diremos en adelante probará que aquella correspondiente estimacion del fruto no está en el precie señalado por límite à las estracciones.

El Acuerdo puede asegurar à V. A. que actualmente existe en este reino sin consumo la mayor garte del aceite de las dos úttimas cosechas. Este es un hecho dificil, ó acaso imposible de probar; pero no por eso es menos en la opinion de cuan—tos tienen algun conocimiento en la materia. Sin embargo, los precios del aceite han estado siem—pre sobre los 20 reales; ano es esto una prueba concluyente de que el señalado por límite a la estraccion es muy bajo?

En general podemos tambien decir que el aceite que se ha vendido en los últimos años ha sido el de los cosecheros pobres, y el de aquellos que no son tan ricos que puedan continuar baneficiando sus olivares, sin vender alguna parte de las cosechas anteriores. Estos aceites en parte han proveido al consumo; y en parte existen en los almacenes de los comerciantes. Los cosecheros ricos guardan el suyo hasta que se abrá un precie, que les resarza sus espensas, y los dé aquella justa ganancia á que son acreedores. Vea aqui V. A. el beneficio que deberia ofreceries la estraccion.

Si no nos engañamos, este es precisamente el objeto de la ley que concede la libertad, y que se ha malogrado con la prehibicion. Es constante que desde la publicación de la real cédula de 6 de febrero de 1767, solo una vez se verificó estar abierta la estracción, y duró desde 30 de junio hasta 5 de octubre de 68, en que volvió à cerrarse. Las diez cosechas sucesivas no lograron restituir el precio de 20 reales, ni facilitar la estracción una sola vez, como consta del testimonio que remitimos con el numero 4.º Pues ¿á qué otra causa que à la estimación de este artículo, mas bien que à su escasez, podremos atribuir la cons-

tancia con que se mantuvo el precie sobre 20 renles en el largo espacio de diez años , en que por un calculo regular se puede asegurar que las cosechas, compensadas unas con otras, fueron me-

Nosotros suponemos para mayor claridad y convencimiento de esta reflexion, que Andalucia, donde de treinta años à esta parte se ha aumentado considerablemente el plantio de olivos, produce, aun en años escasos, mucho mas aceite del que necesita para su consumo, y que en los medianos, despues de surtir à otras provincias de la peninsula, le queda todavia un gran sobrante de este fruto, que solo puede consumirse por medio de la esportacion à reinos estraños. La ley quiero seguramente que salga este sobrante, pues el haber señalado límite à la libertad de estraer solo ha sido por evitar la escasez ó la escesiva carestia, y no para retener dentro de las provincias un sobrante que envileciendo el precio de la especie, causase la ruina del cosechero. Luego el precio señalado por la ley era un estorbo al logro de sus fines: porque pudiendo verificarse a un tiempo mucho sobrante , y precios superiorea al seculado por la prohibicion, se verificaron tambien auchos sobrantes y prohibicion de estraer en un mismo año.

Cuando nos aseguramos en este juicio, no solo creemos que conviene alterar este limite de la libertad de extraer, sino que quisiéramos quitarle enteramente. Quisiéramos restituir del todo la libertad, que es el alma del comercio, la que da à las cosas comerciables aquella estimación que corresponde à su abundancia ó escases, y la que T. IV. 746

Biblioteen popular.

fija la justicia natural de les precios con respecto á la estimacion de las mismas cosas. Todo esto ceen, o se altera con la prohibicion, sin embargo la creamos precisa cuando el bien general, que es la suprema razon de los gobiernos, indica su necesidad. Pero cuando la admitumos como un remedio, debemos ouidar que no se convierta en un nuevo mai. Debemos procurar que detenga en el reme les frutes necesaries, pere ne que esterbe la salida a los sobrantes. De etro medo pedrá desalentar à los cosecheros en tal manera, que disminuva insensiblemente las cosechas. Es una máxima de economia pública , que tanto se cultiva, cuanto se consume; con que si no proporcionames el consumo à este sobrante, pece à pece le tremos perdiendo; y reduciendose paulatina-mente el cultivo à la cantidad del consumo interior, se cogerà tante menes accite, culinte teniamosantes de sobrante , inútil para el consumo.

Por conclusion de este punto, debemos esponeruna razon que hace mas necesaria la extracción en el presente año. La última cosecha ha sido abundante, pero de muy mala calidad. Todos los acestes, aunque claros y sin mal olor, han salido amargos y desabridos al gusto. Es indispensable salir de ellos por algun medio estraordinario, pues el consumo interior no los admitirá, y se preferirán los añejos, aunque sean mas caros. Y aquí notaremos de paso que cuando la abundancia y mala calidad de los aceites de ogaño no han bastado para bajar los precios á los 20 reales en arroba, tenemos en esto solo la mas concluyente prueba de cuanto hemos sentado anteriormente.

De todo le diche inferimes que es indispen-

sable alterar el precio señalado por limite à la extraccion del aceite, y señalar otre mas alte. Pero cuál debe ser este precio? Déade se encentrará la justa proporcion que descamos para señalarle? Confesamos que este es un artículo donde se esconde à nuestro juicio el preciso pusto de propercion y de justicia. Homos meditado, preguntado y afanado mucho por acercarnos à él, y al fin nos hemos fijado en el que espondremes à V. A.

Pero antes nos parece muy preciso decir alguna cosa sobre el modo de buscar este precio para abrir ó cerrar la extraccion: artículo que á primera vista parece poco importante, pero que es acaso el mas árene y delicado de toda la materia

que tratames.

La real provision de 6 de febrero de 1767 solo dispuso que fuese libre la extraccion del aceite interia no excediese su precio natural de 20 reales en arroba de la medida corriente en las respectivas provincias y pueblos por donde hubiese de extraerse. No babiendo señalado específicamente el modo de hacer esta regulación, creyeron algunos que , segun ella , debia estarse al precio de los aceites en el campo; y con esecto, las extrac-ciones que se pretendieron hacer ultimamente, bajo la autoridad del intendente, se regularon tambien por este métado. Deciaso que, habiando la real provision del precio natural del aceite, no se podía entender otro que el que corria en el campo. Y como habo algunos pueblos en que se vendió este fruto à 20 reales, y aun menos, les compradores, que se proveyeron de él à este precio, alegaban un dereche à la extraccion; pero el

precio de otros puebles, y especialmente el de la capital, estaban mas subidos, y la resistian. Clamaron los diputados y studico del comun, y clamaron tambien con raxon, porque vieron que cuando el aceite corvia à mas de los 20 reales senalados, se iban à sacar por este muelle.inmensas porciones de esta especie. Tal fué el origen de los recursos llevados ante V. A., en los cuales los que estaban por la extraccion, y los que la resistian, todos creian igualmente proceder consistian, todos creian igualmente proceder consormes à la citada real provision.

Esta esperiencia nos convence de que debemes buscar un método mas pronto y mas seguro para la regulacion de este punto. Miramos la libertat de extraer como un medio para evacuar la superabundancia de aceite, y la prohibicion como un preservativo para evitar su carestia.

Las operaciones que precedan al establecimiento de una ú otra, debenser fáciles y prontas,
y la regla que se deduzca de ellas clara, segura
y general. Esta regla no puede tomarse de los
precios del campo, que varian increiblemente. La
mismadistancia que hay desde los pueblos en que
se coge el fruto hasta aquellos en que se consume, se halla también entre los precios de unos
y otros, en tanto grado, que el mas ó menos preeio está siempre en razon de la mayor ó menor
distancia. Con que es imposible que los precios
del campo den una regla clara, segura y general.

Pero cuando pudiesen darla, seria forzoso antes de hallarla hacer averiguaciones de todos los pueblos que pudiesen concurrir con sus aceites al puerto: nuevo inconveniente, incompatible con la prontitud que exige la materia, ademas del embaraso en que pondria ai gobierno , y de les fraudes à que por su misma naturaleza està es-

puesta la operacion que le produce.

Creemos por lo mismo que el precio que se debe tomar por regla, debe ser uno solo, pero tal que tenga correspondencia con todos los domas. Tal es el que corre en los puertos por donde se hayan de hacer las estracciones. Este precio facilitará increiblemente el arreglo de ellas. Los jueces que hayan de entender en esta materia tendrán un punto fijo donde poner los ojos, un termómetro que les indique diariamente lo que suben é bajan, el estado de la cosecha en la provincia, y la necesidad de abrir ó cerrar la puerta á la estracciou: con él se evitarán averiguaciones inciertas y costosas, y se igualara en la prohibicion á libertad la suerte de todos los que trafican en este fruto.

Algunos dudarán acaso de la equidad de esta regulación, movidos de la misma diversidad que hay en los precios de los aceites en el campo. Dirán que cuando en unos pueblos corre á 20 reales, en otros corre solamente á 8 : que los costos de acarreo son mayores en los mas distantes; y finalmente, que el precio de los puertos es en todos casos el mas alto : de donde inferirán que este método, lejos de igualar la suerte de los pueblos, introduce en ellos una notable desegualdad.

Pero estas razones tienen mas especiosidad que fuerza. En los puntos del consumo todos los fratos tienen un mismo precio, porque el consumo mo es la medida de su valor. Si se pudiese su poner un fruto sin consumo alguno, este frato

tampéco tendria valor, y per consiguiente no tendria precio. Por la misma ranon hemos dicho antes que el precio de los frutos en el campo está mempre en razen de la distancia que hay desde el suelo donde se cogen à aquel donde se consumen. En fin los frutos buscan al consumidor; conque la regla mas segura de esta materia se debera tomar de los puntos del consumo, que son los que igualan los precios de todos los frutos, y la suerte de todos los cosecheros.

Para mayor claridad pondremos un ejemplo. Un hacendado de Beija y otro de Carmona cogen eierta porcion de aceite, que piensan consumir en Sevilla. El segundo gastara menos en sus portes que el primero, y por consiguiente dara su aceita á menos precio: pero una de dos; ó el cosechero de Scija se ha de conformer con les precios a que vende el de Carmona, ó no ha de vender. Conque on claro que en esta hipótesis, aunque el aceite del primero valga menos en el campo que el del segundo, en el punto del consumo, que es Sevilla. ambos tendrán un mismo precio. Otras reflexiones pudiéramos hacer para probar le intrinseca igualdad de los precios, aun en el campo, con respecto à la diferencia de les jornales y de les precies de ins domas cosas en los pueblos distantes del contento bastarán las que dejamos indicadas.
Es verdad que el precio de los puertos es

Es verdad que el precio de los puertos es mempre el mas alto; pero para nuestro caso nos hasta que sea igual. Con reflexion à que en él estam ya embebedos los costos de los portes, nos hemos determinado à segular el que vamos à estamer à V. A., y aun per esto no podrá pareces

nacesivo, babida consideración à que buccames

principalmente la utilidad del cosechero.

Si nosotros pudiésemos conocer la porcion de acestas que necesita esta proviacia para su comsumo, o lo que viene a ser lo mismo, cual es aquel punto fijo de los precios que deja recompensado las fatigas del cosechero, sin esponer al consumidor o les angustias de la escasez, nos hubiera sido facil señalar el precio donde debiera empezar la prohibicion. Este precio hallado, justificaria completamente la privacion de la libertad a los particulares, en favor del comun. Pero este punto hio no puede encontrarse sino por aproximacion. Acaso el mejor medio de atipar con él seria la esperiencia de algunos años de absoluta libertad. Entonces pudiera observar el gobierno el uso que hacia de esta libertad, y los electos que produje-se le servirian de regla para lo succesivo. Pero entretanto no nos atrevemos à ponerie muy alte, y solo estanderemos los limites de la libertadhasta un punto en que seguramente no sera perni-ciosa al consumidor; dejando al celo y superioridad del consejo el cuidado de moderarle, subirie ó quitarle enteramente, cuando nuevas razones lo persuadan.

El precio de 34 reales en arroba en los puertos por dende deba hacerse la estraccion, nos parece el mas arreglado. Supenemos que este precio es el mas alto; porque ya trae en si los costos de conducion, que importan uno, uno y medio, dos ó mas reales en cada arroba. Nuestra regla es, que en estos últimos uños, no obstante que no se ha sentido la escasez, y que antes bien ha hahido acoites sobrantes del consumo, ha cerrido varias veces à este y aun mas altes precies. Creemos per consiguiente, que el señalade podra ser
un justo límite de la libertad de estraer, sia temor
de que con este freno pueda verificarse nunca notable carestia.

Debemos prevenir que estos 24 reales deben entenderse por arroba menor de 36 cuartillos, que es la comun en este reino, y n la cual se reducen todos los contratos, así para el ajuste, como para el adeudo de los reales derechos, no obstante que en varios pueblos de él se usa de otra arroba, que llaman mayor, por tener un 15 por ciento de mas cabida que la otra. Y entendemos tambien que este precio del aceite ha de ser libre, ó como entra en el puerto, antes de haber

contribuido cosa alguna.

Tambien prevenimos para mayor claridad, que en Sevilla hay una calle destinada para la entrada de todos los aceites, á la cual y al postigo, que es la garganta por donde entran, dió este fruto su mismo nombre. En ella reside el cajon donde se toma razon de las entradas y los precios por los fietes y ministros diputados para el arreglo y percepcion de los reales derechos; cuyas certificaciones podrán acreditar diariamente los precios generales a que han corrido los contratos. Por tanto convendria, que en esta oficina se publicase la noticia del precio que debe cerrar la estraccion, pues allí se encontrará prontamente, cuando quiera que se busque.

La regla dada para Sevilla, podrá estenderse tambien à los demas puertos, donde suponemos que habrá alguna oficina igual ó equivalente go-bernada, en que se pueda tomar noticia de los

precios, con la misma prontitud y seguridad; y si acaso no la hubiese se babrá de estar à los que

corran en el mercado público.

Pero de tal modo habra de gobernar este precio para la prohibición, que una vez verificado, se
cierre la estracción para todos indistintamente,
sin que el haber comprado los aceites à menos
precio con el objeto de estraer, ni otro pretesto
cualquiera, pueda ser motivo para alterar la prohibición en favor de particular alguno. De otro
modo resultaria, que con haber bajado el aceite det
precio señalado en principio de la cosecha, ó en
otro tiempo del año, se podrían hacer estracciones indefinidas de todo el que se hubiese comprado en tiempo de libertad; y aun de todo el que
tuviesen los cosecheros, à quienes debería aprovechar aquel precio, à no creerlos de peor condicion que los comerciantes.

En este caso el precio de los aceites dejaria de ser un indicio seguro del estado de la cosecha, esto es de la abundancia ó escasez; porque como hay muchos pobres cosecheros, que venden su aceite antes de tiempo para continuar el cultivo, el mayor número de vendedores necesarios hacen en el principio de la cosecha el mismo efecto que en lo sucesivo la abundancia del fruto. Además de que estas escepciones no se podrán hacer sino despues de haber recibido justificaciones sobre el hecho de las ventas, y este es otro inconveniente que vamos à evitar, así para simplificar la dirección de este punto de parte del gobierno, como para no dejar sus providencias espuestas a los fraudos y colusiones, que son tan frecuentes desde que se ha desterrado la buena fé de entre los hombres.

En este métode au habré, que temer tampece la ruina de los estractores que habiesen comprado para estraer en tiempo de libertad; porque como suponemos que la prohibición se funda en la subida de los precios del aceste que ellos has comprado con mas equidad, siempre es segure que hallarán su utilidad en las ventas. Puede ser que no hallan toda la ganancia que se proposian pero esta contingencia no les retraerá de comprar porque los hombres de comercio siempre forman sus calculos sobre los riesgos ordinarios y comunes de las empresas a que se aventuran, y cuando el temer de alguna pérdida contingente no les detiena, acuanto menos los detendra el de bacer una menor ganancia, que en nuestro caso sera también un riengo contingente?

Debe pues ser general la prohibicion, como lo es la libertad de estraer. Solo advertimos, que aquellas personas que en tiempo de libertad dispusiesan sus aceites para la estraccion, teniendo preparado buque, ajustado el flete, pagados los derechos correspondientes, sacado sus despachos de la real aduana, ó practicadas las mas de estas diligencias, podran consumar la estraccion, ann cuando por la subida repentian de los precies sobreviniese la probibición, porque en este caso han empezado ya a usar del derecho que les dió la libertad, y no se les puede privar de él sin ne-

toria injusticia y menoscabo.

Solo nos resta abura decir alguna cosa sobre la conducta qua deben tener las justicios de los pueblos por donde se bagan las estracciones, para el gobierno de esta materia. Para este preveninos, que se debe considerar así al cosechero,

como al comerciante de aceite en el estado de libertad, supuesto que por las leyes este fruto es enteramente libre en su comercio, sin que à nadie esté probibido vender, comprar, acopiar, reservar, è estraer aceites. La prohibicion de estraer se debe mirar como un remedio estraordinario, inventado para evitar la escesiva carestía. Por lo mismo, las funciones del gobierno deben dirigirse solamente à prohibir en su caso, pero nunca à conceder, porque supvesta la libertad que da la ley en el suyo, sería ociosa la concesión de estraer. Aun por eso la real provision que dió regla å esta materia, dijo, que los estractores no habrian menester licencias para estraer, cuando el precio no escediese de los 20 reales en arroba comun. Segun esto, al principio de cada cosecha se debe suponer permitida la estraccion, sin que se publique, y si por fortuna no llegase el precio à 24 reales en muchos años, los estractores deberán continuar usando de su libertad, sin necesidad de recurrir al gobierno à pedir licencias, ni de esperar provisiones, pues la única que podria ser precisa seria la de probibicion en su caso.

Pero nosotros creemos que ni aun esta conviene que se haga. O bien porque la probibicion de estraer es un anuncio de la aprension de carestía, ó bien porque es una privacion de la libertad natural de dar salida à los frutos, su publicacion siempre será odiosa y mortificante, y siempre causara alguna alteracion en el comercio y en los precios del aceite. Haya enhorabuena prohibicion; pero no hay necesidad de publicarla. Los precios corrientes de la calle del Aceite la indicarán, y estos precios son notorios à todos, al menos à todos los estractores. Bastarà que estos los sepan, y si esto no bastare, bastarà que ballen cerradas las puertas cuando se les nieguen por la real aduana sus despachos. Este método sencillo y facil quitarà à la prohibicion toda la odiosidad con que se ha mirado siempre; y sin aparato ni formalidades escusadas, producirá todo el bene-

ficio que la legislacion se propone.

En este caso el gobierno no tendrá que hacer otra cosa que velar sobre la observancia de la ley. Los administradores de las respectivas aduanas deberán ponerse de acuerdo con el gefe político del pueblo, para saber cuando han de negar ó conceder los despachos, con respecto siempre al precio general y actual del aceite; y esta inteligencia regulada quitará todo temor de fraudes y de inconvenientes en una materia tan grave y delicada, como la en que hemos informado.

Entretanto no creemos necesario decir mas particularmente nuestro dictamen sobre las pretensiones de los diputados síndicos de este comun vesta ciudad, ni sobre la de don Francisco de Cabarrás y Aguirre. Las reflexiones que llevamos espuestas, indican bien charamente cual es nues-

tro juicio sobre todas.

En resúmen, Señor, auestro dictamen es, que el precio señalado en la última real provision por límite à las estracciones del aceite es muy bajo, y puede causar insensiblemente la decadencia del cultivo de este precioso fruto: que subiéndole à 24 reales, podrá proporcionar la salida de los sobrantes, sin causar notable carestía en la provincia: que para que la prohibicion obre mas pronta é igualmente sus efectos, se debe regular

por el precio de los puertos, que son los puntos generales de consumo, al menos cuando se habla de la libre estraccion: que esta prohibición debe ser cierta y general, empezar con el precio seña-lado, y cesar con su moderacion: que debe esta-blecerse y suspenderse sin edictos ni publicaciones ruidosas con sola la intervención de los administradores de aduanas, que han de dar ó negar los despachos, y de los corregidores, que deben prevenirles el cuando de uno y otro. Así se podrán lograr los altos fines que se propone la justificación del consejo, quien sobre todo se servirá resolver lo que fuere de su superior agrado. Sevilla 14 de mayo de 1774.

DISCURSO

Para el establecimiento de una compañía de seguros. (1)

Señones:

ĺ

Tengo el honor de presentaros las resultas de las conferencias, cálculos y operaciones de la comision que habeis nombrado en vuestra primera sesion, y la de anunciaros, si no el pronto, á lo menos el mas cabal desempeño de todos sus en-

⁽⁴⁾ A continuación de este discurso insertamos el informe que sobre el mismo asunto dirigió el antor desde Asturias al ministro de la Junta de Lomercio y Monoda en 1789.

aseguradores por medio de una perspectiva de utilidad y seguridad reunidas, por otra no se han perdido jamas de vista estos objetos en favor de los accionistas. La póliza es conforme á estos principios, y acceptada á los usos mercantiles generalmente reconocidos en las planas de Europa; y el reglamento de oficinas presenta el espíritu y gerarquia del cuerpo, y fija sobre los mejores principios de subordinación, vigilancia y publicidad, su gobierno interior y público. Todo, finalmente, descubrira á los ojos de la Junta cuán deudora se debe creer de reconocimiento y alabanza á unos individaos, que sin otro interés que el del bien comun y de este cuerpo, han consagrado sus luces y desvelos al desempeño de los encargos que se dignó confiarles.

Tal es, señores, la idea que debo presentaros de los objetos que nos han de ocupar en esta sesion. Reducido por la naturaleza del encargo con que la piedad del rey me ha honrado, à presidirla, ni debeis esperar de mi sino aquel aexilio que puede prestar la autoridad en favor de la li-Lertad, la concordia y el buen orden, ni yo tengo derecho à exigir otra cosa de vosotros. Nadie siño vosotros mismos es dueño de vuestros intereses. y la seguridad de ellos, que debe ser vuestro primer objeto, la será tambien de mi celo en este dia. ¡Dichoso yo si logrando fundar sobre el buea desempeño de mi comision el sólido establecizniento de una compañía tan importante, me hiciese acreedor à la benevolencia de mis compatriotas, que es, ha sido, y será siempre el único

objeto de mi ambicion!

INFORME

Sobre las ordenamens de uma compañía de Seguros (1)

Muy Señor mio: sírvase V. S. de decir á la Junta, que he visto el espediente formado sobre la aprobacion de las ordenanzas de la nueva compania de Seguros terrestres y maritimos, que de su orden me paso V. S. con papel de 5 del corriente, y que acerca de su contenido debo esponer, que el ánimo de S. M. en su real resolucion à consulta de la Junta, ha sido fiar à la libertad de los interesados el arreglo de este nuevo establecimiento, mirándole como puramente privado; y que si ha exigido que se cometiese à su real aprobacion , fué sin duda para que no corriese en él cosa que pudiese ofender al órden y seguridad. pública. La ordenanza formada por los suscritores , no tiene defectos de esta clase , y si alguno puede referirse à ella, es el que oportunamente advierte el señor fiscal. Creo, pues, que no hay en dicha ordenanza, examinada bajo de esta consideración, otra cosa que merezca desaprobarse.

Pero creo al mismo tiempo, que el de bacer esta declaracion no ha llegado aun, y es preciso decir algo sobre este punto, porque la comision

⁽⁴⁾ Este inferme es el mencionado en la nota del anterior discurso.

le tota en su resusso, y por elsa parte se parece muy importante. Recordaré, pues, soncillamente aqui le que espone en la Junta gaperal, sin entrer

an largas discusiones.

Cuando las accionos se hayan realizado; cuando se hayan las certuras; cuando los suncritores se hayan hacho ascienistas, y cuando el proyecto de compañía se haya convertido en compañía verdadera, enton, as sera tiempo de tratar de la aprobación de la ordenanza. Esto suá lo que quinicion los mismos proponentes, cuando espunioson a S. M. tener ya completas las 600 accionas electidas en el artículo 4.º de su plan, y pudiciona se procediose à celebrar la Junta general de suscritores, otorgando la escritura de compañía, y estendor las ordenanzas que debian gobernarda; y esto mismo suá lo que S. M. so arvió mandar en su real orden de 44 de setiembre de 4787, en que me nombró para presidir este acto.

En efecto, el derecho de dar regia a un establecimiento privado toca a las internendes en él, y no a los que descen serle. Las trabajadas anteriormente con el loshle fin de abreviar la operacion, no se pueden mirar como tales basta que las hayan autorizado les accionistas. En nordad que estos seras probablemente los mismos que abora se llaman suscritores; poro entoncen tendran etra personalidad, y esta selamente será la legitima y necesaria para el objeto en cuestion. Sobre todo, el ordua natural de los beches pedia que las acciones se realizades, que las obligaciones preparatorias se ratificasen, que las obligaciones preparatorias se ratificasen, la cual no es impolicase la real aprobacion, la cual no es

Bibliotoco popular. T. IV. 747

justo ni decoroso recaiga sobre un proyecto que todavia no está realizado , y que podria muy bien

no verificarse jamás.

La sinceridad que profeso me hace decir tam-bien que hubiera yo sido menos supersticioso en este punto, si viese mejores y mas claros anun-cios de la posibilidad del proyecto; por que al fin, la ratificacion que hiciesen los accionistas de todo lo ohrado por los suscritores, supliria cualquiera falta de formalidad. Mas cuando reflexiono que el plan propuesto en 1785 y aproba-do en 86, no habia tenido efecto alguno en 1787; que entences solo se habian recogido suscricio-nes para acciones hipotecarias y de crédito, debiendo ser todas en dinero efectivo; que aun despues de autorizado el plan para juntar tres millones de pesos en acciones de las tres claves, por terceras partes, son la mayor porcion de auscriciones hipotecarias, algunas a crédito, y muy pocas à dinero, que las primeras son de propietarios poco conocidos y de provincias distan-tes; las segundas (salvo tal cual nombre) de comerciantes dispersos y de crédito menos estendide , y las terceras de muy dudosa esperanza: que la existencia de semejantes establecimientos solo puede apoyarse sobre un crédito tan sólido y notorie, como estendido, y capaz de animar y atraer los asegurantes, que todavía no hay; que el presente, en la parte de seguros terrestres, es del todo nuevo en España, y acaso poco acomoda-do a ella , ya por la buena polícia de las grandes capitales, ya por el sumo valor de las casas en ellas, é talime en las pequeñas poblaciones; que la opinion, alma de estas compañías, es todavia

timida y vacilante acerca de esta; y en fin , que aunque hay grande actividad en los proponentes, y gran celo en los comisionados, tienen mucha impaciencia los primeros, mucha desconfianza los segundos, y hay casi ninguna concordia entre todos: cuando reflexiono todo esto, ninguna precaucion me parece sobrada para preservar al gobierno de aquella especie de descrédito, que nace siempre de la inconsiderada aprobacion de proyectos imposibles ó mal combinados.

No se crea que yo califico de tal el presente. Ni me toca este juicio, ni es de mi juicio anticiparlo. Pero si es posible llevarle à realidad, ¿hay mas que proceder à verificar las acciones, otorgar la escritura de compañía, ratificar la ordenanza, y pedir luego su aprobacion? Este es el orden progresivo y natural de nuestro objeto; el que la Junta consultó, el que S. M. aprobó, y el que en mi dictamen debe seguirse ahora.

La Junta resolvera como siempre lo mas justo.

Madrid 20 de setiembre de 4789.

•

CIBUCIAS VATURALES.



ORACION

pronunciada en el instituto Asturiano, sobre el estudio de las ciencias naturales.

SERORES:

Despues de haber pagado à la venerable memoria de nuestro difunto director el tributo de
gratitud y de lágrimas, que era tan debido à sus
virtudes como à su celo y vigilancia paterna: despues de haber coronado à los alumaos que lidiaron con mas ventaja en el certámen de ingenio y
aplicacion que habeis sostenido: despues de haber satisfecho asi la espectacion del público, vamos al fin à presentarle el último de los títulos
que nos deben asegurar de su benevolencia. Vamos à anunciarle que noy es el dia señalado para
abrir la enseñanza de ciencias naturales, aquella
enseñanza que debe ser término de vuestros estudios, que ha sido siempre de nuestros deseos
y que lo será un dia de la prosperidad y la gloria
de nuestro Instituto.

Cuanto sea el geso que inunda mi alma al ha-

ceros este precioso anuncio, vosotros mismos lo podeis inferir del afan con que he procurado acelerarie, y de la constancia con que combatt los estorbos que le retardaban. Cedieron todos por fin , y mi corazon se siente penetrado de ternura al considerar por cuan raros y desusados caminos plugo a la divina Providencia conducirme à este alegre y bienhadado instante. ¿Por ventura habran caido ya de vuestra memoria aquellos dins de sorpresz y amgastia , en que sabitamento munacido de suestra presentia, soe si fluvar par un impulso irresistable à suro destino tan superior. à mis suerzas como lo era a mis deseos? ¿O ne habreis echado de ver el ansia con que volví a vonotros, desde que une foé dado recobrar mis antiguas y gloriosas funciones? Si , hijos mios , en su desempeño habia puesto yo toda mi gloria y la pougo todavia. Perque , ¿cuti otra puede ser mas ildutre? ¿Cuál obra mas agradable à un verdadere amige del público que la de ilautrar el espirita y perfeccionar el coranea de mas procissa juventua que os la mojer esperanza de evestra patria?

No atenis que lo digo per orgatio, ni per detentación de mi cole; autique ne un suconderé que mi nima aponas acierta à resistir aquella inconsta vanidad que alguna vez se messen al ajercimo de la homoficencia pública. Digulo solamente para empratolarine eun venetres el advonimiento de este de, cura gleria os do teden, perque todos haten cooperado consigo à su lugro. Diguis parra figura ince bien en venetra memoria, cumo cua apona de nueva y provenhosa finatración que abrimos hoy a nuestra prosperidad. Diguis, enfa, para enformalmento como un día de reservacion y de esperanse, vais à demibilier on este sucle les precipess verdades en que esté cifrade la prosperidad de les puebles y la perfeccion de la

especie humana.

Pero hamendess este anuncio, el amor que es presso y la obligación que me impene la confianna del Seberano me lleman a descursir un rate con venutres aceron de la impertancia del estudio que vais à emprender. To invoce en su fever toda vuestra atencien, todo vuestre cele; su nevedad, an grandesa, su misma incertidumbre exigen de vosotrus una aplicacion constante, una meditacion profutida, una paciencia horcica. Los cioles, la tierra, cuanto albansa la vanta estension. del warveres, perà materia de vuestra contemplacion; pero este admirable, este inmense objette descurrectio ante vuestros ejes, y semetido al. parecer à la jurisdicion de vuestres sentidos, es-la mude y silvocione pera vontres; nada dise todireia à vuestra razon, y unda le disa tolentras no la pungais on comercio con la materalesa misma. Conceria, para perfeccionar vicentre sér; aplicar este sonocimiento al secorre de sucultus socosidades, al servicio de vecetra patria, y albien del género humano: vod aqui el fin de la mouve ciencie à que es properes. Elle es le ciencia del hombro, la que catifica tedas las domás. y on in que todes buscan su complessoule; y es, en fin, la que perfeccionando ruestres estudies, estrara gluciamente el etroule de recutes edeencist.

Activo alguno de vinettres, destancido con les sublimes connectamentes de la enternética, se musta capita de paretres de la natura

ratura; pero habeis de saher que estais muy lejen-todavia de sus umbrales. Son por cierto muy importantes y provechosas las verdades que habeis alcanzado; pero seran estériles mientras no las aplicăreia à la investigacion de la naturaleza. Conoceis ya la cantidad y la estonsion, grandes y escaciales propiedades de la materia; pero solo. las conoceis en abstracto, y como separadas de los cuerpos. Teneis que investigarlas como unidas, y como inseparables de ellos, y con todo nada alcanzareis de la naturaleza mientras no la observareis en los cuerpos mismos. ¿Qué importaque podeis calcular la rapida ancesion del tiempola inmensa estension del espacio, la direccion y. los progresos del movimiento, si el movimiento, al espacio, el tiempo son unos seres ideales y abstractos, unos sóres que no existen; sison nada, mientras no los considereis como medida del estado y sucesion de los entes reales? Dobeis pues contemplar estos entes en si mismos, observar su accion y sus mudanzas o fonomenos, y subiende desde ciles a sus causas, investigar aquellas eternas y constantes leyes que la sabiduria del Criador dicté à la naturaleza para la inmutable enuservacion de su grande obra.

Y ved aqui porque los antiguos, abandonando este camino de investigación, han delirado tanto en la litosofía natural. Bien conocieron que su objeto era el universo; pero asembradon de su inmensidad, bescaron algue brave camino de descubrir las leyes que le regian. Investigarias en binumerable muchedumbre de stres que abazza, pareció inaccomble à la constancia y à las fuorzas del espírita humano. Die era mos facil y gloriana.

Empresa subir derechamente à clius; buschadoins en su misma razon? Esto juzgaron, y esto hicio-700, y en vez de consultar los hechos, inventaron hipótesis, sobre las hipótesis levantaron sistemas, y desde entonces todo fué sueño é ilusion en la Biosofia natural. Cual señaló el fuego por principio universal de las cusas, como Zoconstro, fundador de la filosofia eriental; cual el agua como Thales, padre de la filosofia griega; Pitagoras, admirando el órden del universo, le derivé de su armonia; y Zenon, viendo solo un aparente desorden , le atribuyó à la casual reunion de los atomos. ¿Quien aporará los sueños de los entiguos corifeos de la filosofia? Cada uno forjaba un sistema, cada uno le protendia demostrar à fuerza de raciocinios. El arte de disputar se hizo el grande instrumento de los filósofos: las ciencias esperimentales se convirtieron en especulativas, y desde entonces el universo fué entregado al gobierno dengentes invisibles, defuerzas inberentes, y de cualidades ocultas. Así que, mientras el espíritu de partido multiplicaba estas ilusiones y las defendia, la naturaleza, abandonada à las disputas y capriches de las sectas, parecia haber vuelto al caos tenebreso de donde saliera el primero de los dias.

Tal era el aspecto de la filosofia natural coando Aristóteles, rigiendo sus ciales cristalines por la mano de supremas inteligencias, sugetando nuestro globo à sus tres famosos principios, nogando cantidad y cualidad à la materia, para dárseta à la forma, y atribuyendo existencia realà las formas universales, eché los fundamentos del Peripato, destinado à dominar la tierra. Les conquistos de Afejandro llevarco su doctrina per el Asia y la fadia, y le discon autoridad en Graeia; las de Rema la difundieron por el erbe latine; y despues de haber triunfado del Platonismo; era Hovada al imperio de la modia Luan, era traida y enconizada por las occucios generales de Berepa, estendió ai fin por todas partes su infinjo, y le supo conservar casi hasta nuestros dias.

No os detendré ye en la caposicion de unos errores que la autorcha de la esperioacia ha desoubierto ya, y casi desterrado del mundo; hástage reflexionar que Aristóteles fué menos funcate à la filosofia per eus doctrinas que por sus métodes, Cual do los antigues, y aen de los modernos Biosofes, se gieriera de no haber pagado su tributo al error? Pero el método de investigacion se-Salado per Azistételes estravió la filosofía del sendere de la verdad. Este métode era procusamente lo contrario de le que debió ser, paes que trataba de establecer leyes generales para explicar les fenomenos naturales, cuando solo de la observacion de estos fenómenos podia resultar el descubrimiento de aquellas léyes. Es sia duda muy ingeniose su sistema de categorias y predicamentos, y le es tambies el artificie de sus silogismos; pero la aplicacion de uno y otro fué equivocada y perniciosa. Su método sintético es admirable para convenuer el eregt, pero ne para descubrir la verdad; es admirable para comenicaria, pere inttil para inquerirla; y cuando la indulgente sabiduria perdonare à este gran filósolo los erre-esa que satraduje en su imperio, ¿como le gerdo-merá el haber esgado sus etimises y atranendo sus Seeinage

La gioria de abriries de par es par estaba re-servada al sublimo gonio de Rason. El fué quien con intrépida resolucion y fuerte brazo quebranté los cerrojos que tantes esfuerzos y tantos sigion no pudieron descorrer; él fué quien aterro al monstruo de las categorias , y sustituyendo la induccion al silogismo, y el análisis à la motosia, allanó el camino de la investigacion de la verdad, y franqueò las avealdas de la sabidaria; el fué quien primero enseño à dudar, à examinar los. hoches, y à inquirir en elles mismes la razon de en existencia y sus fenómenos. Así até el espíritu à la observacion y la esperiencia: ast le forzó à estudiar sus resultades, y a seguir, comparar y reunir sus analogins; y ast, lluvéndois siompro de los efectos à las causas, le hizo columbraraquellas sabias admirables leyes que tan constantemente obedece el universo.

Por tan segura y gloriera senda entraren à esplorar la naturalesa los hombres célebres cuyes pasos debeis seguir, y cuyos descubrimientos darán tan amplia materia à vuestro estudio. Sun étiles trabajos, ilustrando la generacion à que perteneccie, le dieron un derecho à mas altos y provechesos conoctmientos. Buschadolos vesetros, recenoceréis por todas partes los caminos que auduvieron, las huellas que dejarou estampadas en las vastas regiones del universo. Allí verein como Copérnico, desbaratando los cielos de Biparco y Ptolemeo, se atrevió a restituir el cos al centro del mundo, y sijar para siempre allí su inmévil trono; y como Kaplero en terne de él señoló nuevas vias à los pianetas, y disipo las gubios ilusiones de su muestro Tico, de tanto que

Barcilo espiebe los inconstantes passe de la luna, y subia basta ella para contar sus valles , medir sus montes , y determinar el espacio de sus. mares; y el gran Newton se alzaba sobre la caudente masa del sol para regir desde ella los escua-drones celestes. Allí versia à Galileo y Hugens ensauchar con la fuerza de su telescopio aquel brillante imperio que debian poblar despues el sabio Cassini y el laborioso Herschel, mientras Descartes sometia el de la tierra à su sublime geometria; Leibnitz penetraba basta las primeras moléculas de la materia; Torriculli encadenaba el aliento para pesarle en su balanza, Franklinestudiaba el fuego para apoderarse del rayo, y Priestley descomponia el aire para conocer su varia indole y su fuerza portentosa. Alli hallaréis à la intrépida cohorte de los químicos destruyendo para reedificar, y desmoronando las obras de la naturaleza para observar sus materiales, penetrar sus elementos, y remedar sus operaciones. Allı vereis como mas atentos otros a recoger hechos que à sacar inducciones, se derramaron por todos los ángulos de nuestro globo para ilustrar su historia. Cómo kleint conversó con los cuadrupedes. Adanson con los que cruzan la region del aire, y Yonston y Lacepede con los que sur-can las aguas. Cómo Besumur se abatió hasta la rastrera republica de los insectes, y Rondelet liasta las conchas moradoras de las desiertas playas. Nada, nada quedó por cheervar; nada por describir desde que Tournefort y Linneo se atrevieron à formar el inmense inventarie de las riquezas naturales, como si ao fuesca jangotables. Besta que al fia el inmertal Buffon, subjende à

les printures das del mundo, resolviendo sus antiguas épocas, lustrando los cielos y las regiones intermedias, y corriendo con pasos de gigante toda la tierra, coronó aquel glorroso monumento que Plinio había levantado a la naturaleza, y que debe de ser tan durable como ella misma.

Al entrar à estudiarla, jqué espectáculo tau augusto no se abrira à vuestra contemplacion! Vosotros, acostombrados à verie à todas horas, y familiarizados con su grandeza, apenas os digunis de examinarle. Pero levantad à él vuestro espíritu y vereis como, aténito con tantas maravillas, se enciénde y suspira por conocerlas. La razon os fué dada para alcanzar una parte de clias: clevadla hasta el sol inmenso globo de fuego y resplandor, y vereis como fué colocado en el centro del muado para regir desde alli los planetas situados à tan diversas distaucias. Como padre y rey de los astros, él los ilumina y fomenta, y dirige sus pasos, y prescribe sus movimientos. Cada uno oye su voz la sigue obediente, y gira en torno de su brillante trono. La tierra, este poqueño globo que habitamos, y uno de sus planetas inferiores, reconoce la misma ley, y de el recibe luz y movimiento. ¿Quereis formur alguna idea del gran sistema de que somos una pequeñisima parte? Pues sabed que el lugar que ocupais, dista sobre veinte y siote miliones de leguas del sol, que es su centro: que Saturno dista del mismo (centro sobre doscientos sesenta y cinco millones de leguas: que el planeta Urano, columbrado en nuestros dias, dista todavia mas de Saturno, que Saturno del sol: que todavia se alejan mas y mas de él los cometas ensus giros escéntricos, y que todavia la flaca razon

del hembre no ha podido tocar los Medica de caje

magnifico sistema.

pudiese transportarse basta cilia, divicaria decide alli los términos de la creacion? Praguntadlo à cas muchedumbra de estrellas fijas, que en el miencia de la neche veis cantellas spira, que en el miencia de la neche veis cantellas spira, que en el miencia de la neche veis cantellas spira, que en el miencia ciellas: parces que su aumero cesos cada dia al passe que se perfeccionan los matrumentes ópticos, y casamo brillante polvo en el capacio immensurable. Pijas en el lugar que les fué noficiado, cada una en un sel, centre de etre sistema, en terno del cual giran ma dada etros cuerpes opases, y scame en terno de estos etras lunas, come las que siguen amestro globo y el de Jupiter. He aqui lo que almestro globo y el de Jupiter. He aqui lo que almestro globo y el de Jupiter. He aqui lo que almites de la creacción, ano aquella suprema intelimites de la creacción, ano aquella suprema intelimites de la creacción, ano aquella suprema intelimenta que encierra en su misma immensidad el vastícimo imperio de la existencia y del especio?

Pero en torno de vonotros existan mas corcanos testimonios de esta grandera. No veis esta
dilatada region que se estande entre los cicios y
la tierra? A vuestros ejos se presenta vacía; mas
jouni será vuestro asombro cuando en convencióreis de que toda está honchida y penetrada de
aquella naturaleza activa, bonchica, y a que so
da el nombro de elemental, perque parece conpada perenacionate en la micosiva reproducción
de los entes, y en la conservacion del todol Allí
abrois como la lun, emanada del sol, ya se la saà iluminar el anillo de Saturno y las radiantes

cabelleras de los cometas remotisimos, y ya descendiendo sobre nosotros, inunda la tierra en un océano de espleudor. Corpórea, pero impalpable: penetrante hasta traspasar los poros del diamante mas duro, pero flexible hasta ceder al encuentro de una plumilla, ella vivifica cuanto existe, y no visible en si, hace visibles todas las cosas. Simple é inmacuiada, ella las colora y cubre de bellas y variadas tintas. Sabe recogerse y estenderse, y ya la veis reunida en esplendentes manojos, ya suelta y desatada en brillantes hilos. Su solo movimiento produce el calor, y la agitacion del calor este fuego elemental , alma de la naturaleza, que difundido por todos los cuerpos, los penetra, los llena, los dilata, y así reside en la deleznable arcilla, como en el duro pedernal; así en el agua thermal como en el friísimo carámbano. Este agente poderosisimo los mueve y los anima; su influjo los fomenta y vivifica, pero tambien su enojo los destruye y anonada, ora sea que anunciado por el trueno caiga desde las nubes à derrocar las altas torres, ora que desgarrando las entrañas de la tierra, reviente por las nevadas cumbres para sepultar en rios de lava y ceniza los bosques y los campos, las solitarias alquerías, y las ciudades populosas,

El aire le alimenta: el aire, otro fluido elemental, invisible, movible, elástico por escelencia, y grave y velocísimo. En él, como en un golfo imenso, nada sumergida la tierra. Un dia conocereis como la estrecha y abraza por todas partes, y como gravita sobre ella y la sostiene y como la sigue constante en su diurno y anual movimiento. Por él respiran los entes animados; por él T. 1V. 748

Biblioteca popular.

de les destes séres, y que perpetuen la maintejese, aux cuande parcos que atrepasan su destruecion, jouan admirable materia no efreceran à vuentre-estudio!

Pero nacidos para vivir sobre la tierra, ella os la que as pressutara los objetos mas digues da vuestra cantemplacion. ¿Que nos importaria el conocimiente de los séres superiores, si au fuene por las admirables relaciones que los enlazan con aussire globe? ¡Ob! ¡como respiandece aobre ál la beneficencia de Dios! Dó quiera que volvais los ejes, hallaréus impresa la marca de su omnipotencia y su bondad. Considerad el astivo y oficioso reino animal decramado por tudo el orbe; consideradie desde el elefante que roe los hojoses bosques de Abisinia, basta el minador, que se es-conde y mantiene en las membranas de una hoiilla; desde el aguila cabdal que se remontal las nubes para beber mas de cerca los rayes del sol, hasta el pajaro mosca que revolutes entre las flosos de America, y desde la enerme ballena que sondes los mares del Norte, é se tiende sobre sus espaidas como una usia batida en vano de las ondas, hasta la inmovil Japa, que nace y muero pegada a questras peñas: qué muchedumbre de pueblos y familias! que variedad de formas y tamaños, de indoles o instintos! y que escala de perfoccion tan maravillosa! Buscadle, y le hallarois poblando la pura region de la atmonfora, como ol feudo ambiente de las cavernas; así en las aguas dulces y corrientes, como en las salobres y estancadas; en las plantas como en las rocas; en lo alto de los montes como en el fondo de los valles. y ca la superficie como en las entrañas de

in tierrà: todo està poblado, todo henchido de vida y sentimiento. ¿Qué digo henchido? La vida
misma es alimento de la vida, y los vivientes do
otros vivientes. Nosotros mismos, nuestra carne,
nuestra sangre, nuestros huesos encierran dentro
de si numerosas familias de otros vivientes, que
acaso encerrarán tambien si, en y darán morada y
alimento á otros y otros vivientes. Porque ¿quién
sahe hasta dónde plugo al Omnipotente multiplicar la vida y estender los términos de la creaeion animada?

2Y quién alcanzó todavia los de la creacion. vegetal? Este reino, lleno tambien de vigor y de vida, ostenta por todas partes la misma grandeza, la misma variedad, la misma esquisita graduacion de formas y tamaños. Ved cual cubre toda la tierra y forma su gala y ornamento, y cual va difundiendo sebre ella la abundancia y la alegría. Tan admirable en lo grande como en lo pequeño; en el cedro del Libano como en el lirio de los valles; y así en la madrepora, que nace en el foade del mar, como en el moho, que crece y fructifica sobre una piedrezuela; sirve de sustento y abrigo à la vida animal, es origen fecundisimo de inocente riqueza, y el mejor apoyo de la union social. ¡Cuánto no consuela al labrador llenando sus trojes con las doradas mieses, ó hinchiendo sus hervientes cubas, inocente recompensa de sus fatigas! Y cuánto no enriquece al industrioso artesano, ora le ofrezca preciosa materia para que le inspire nuevas formas, ora multiplique los instromentos de las artes útiles, desde el arado que nos alimenta, hasta el telar que nos viste, y desde el carro que da los primeros pasos del comercio.

hasta las naves voladoras, que llevan à les habitadores del Septentrion les frutes y manufacturas : del Mediodial

Así es como la naturaleza reune siempre estos caracteres de grandeza y utilidad, que resplandecen en sus obras, y que vocotros descubrireis hasta en el informe reino mineral. ¡Qué inmensa mole de materia ruda é inorganica, tendida debajo de nuestros pies, y compuesta de seres tan diferentes por su substancia, por su forma, y por sus propiedades! Tierras y piedras, sales y betunes, metales y cristales.... [cuantos bienes presentados à la necesidad y al recreo del hombre! Y cual se ostenta e a ellos "aquella delicada progresion de perfecciones, que tante embellece y armoniza las obras de la naturalezai ¿Quien comparará el barro con el minio, el asperon con el jaspe, el fierro con el oro, y el oscuro pedernal con el lucidisimo diamante de Golconda? Quién esplicara la naturaleza del iman, guia constante de la navegacion, o la virtud atractiva y repulsiva del succino, o la indocilidad de este mineral Sáido inquietisimo, que asi se niega al derretimiento como a la congelacion, y que tan facil-mente se reune como se disuelve y sublima? Quién dirá por qué el faego que funde la platina deja ileso al amianto? O por qué la platina resiste tan tenazmente al martillo, que estiende un atomo de oro a distancias incalculables? Y como si la naturaleza se complaciese en acumular mayores prodigios en los séres que nuestra orguliosa. ignorancia mira con mas desprecio, ¿quien esplicará las virtudes de esta tierra que hollamos, y que es cuna y sepulcro de cuanto existe setca

Cumpta nghagan dagralada los basikess deads que rayo la ausora de la Bionofia, y cuan admi-rabina bayan sido sus progresos en la investigaciem de este erden, la scharere de ver a cada penn on el peogreso de vanatro estudio. Observando la: verta machedumbro do séros que velan en rodedur de si; securionde unos per la analogia de sus formas y propochados; suparando utros por la nomejoras de sus fenómenos; é inquiriendo, mguicado y salendo las relaciones que parecian calazar à unos con otrer, legraron el fin componer estes estemas opinates, estas respos geológicos, estos géneros y especies, y familias y clasos que voreis ton mennamento deslindades en la historia de la naturaleza: y como al navegacto sobale ciertos puntes y alteras para atravesar sin peligro el ciego y vesto Oceans, así el filosofo maros estas divisiones para ao perdurse en la in-mensidad del universo No, yo no las condenare, huon mise, mese privare de manustro que la grandosa misma del objeto bace indispensable: empere ndvertiros he que no atribuyais à la natura-less les invenziones de la finqueza humana. Butas cinsuficaciones sea abra nuestra, po suya. La naturalese no produce mas que individuos, de cuyo mimoro y propindades, así como de las re-laciones que los unes, solo conocemes una porcion poqueticimo. Sia duda que en la grande obra de la sreacion toda esta enlazado, graduado ordenado, pero tambien en ella està toda lleno, honchido, completo. En la immensa codena de los seres no haysaterrapeton ni vacio, y mientras per-cibimos algunes asiabones sueltos est y alla, y distinguidos por may notables caractéres, parde-

mes de vista les demas, y se nos escapan aquellas imperceptibles transicciones conque la naturale-. za pasa de uno en otro ser. ¿Hay por ventura quien ajcance las esencias intermedias que el Omnipotente colocó entre el sentimiento y la animacion, entre la animacion y la vida, y entre la vida y el movimiento, y la simple existencia? Hay quien penetre las relaciones y los grados de per-. feccion que intercaló entre la razon y el instiato, el instinto y la propension, la propension y la gravedad, y estas afinidades, estas aversiones y estas apetencias à ciertas formas, que descubren los séres conocidos?

¡Ah! fuérame dado penetrar la esencia del mas pequeño de ellos: de una mariposilla, una flor, un grano de arena de los que agita el viento en nuestras playas, y yo sorprenderia vuestro espiritu , llenándole de admiración y pasmo! Pero ignorante como vosotros de la economia de la naturaleza , solo podré llamar vuestra atencion hàcia los grandes caracteres que distinguen los entes. Volvedia hácia aquellos à quienes fué dado vida y sentimiento, y detenedla por un rato sobre la organizacion animal. ¿Quién ha sondeado todavía los predigios que abraza , la muchedumbre y delicadeza de sus partes, su trabazon y enlace, la proporcion relativa de cada una, su conveniencia reciproca , y aquella tendencia uniforme con que concurren à la unidad de accion que les fué prescrita? ¿Y quién esplicará los varios y diversificados movimientos de esta accion multifaria, siempre certera, siempre congruente a tantas y tan diferentes funciones, y siempre determinada a un fin conocido, y jamás equivocado ni alterado? Ob-,

servad cualquiera de les individués de este reino animado , y desde el leen que atruena con su bramido les desiertes de Africa , hasta el imparcopuble azimalillo que se escondo en la pimica-ta, cien milienes de veces mas pequeño que un grano de arena, no hallareis alguno cuya organizacion no sea tan cumplida y perfecta, cual con-viene à su ser, y al grado que le cupe en la es-cala de la naturaleza animal. En todos, en cada uno hallareis completos los órganos de respiracion, digestion, secrecion, generacion, alimentacion, movimiento y sensacion; en todos, los instrumentos y los recursos necesarios para labrar su morada, buscar su alimento, engendrar y criar su prole, y delender su vida. ¿Y a quien no serprende la congruencia de esta organización con el elemento que debe habitar, el alimento de que debe vivir, y las funciones en que se debe ocupar enda especie, y aun cada individuo? Y no mas? No los fue dada tambien aquella partecilla de razon que convenia à su ser? Aqui es donde el observador de la naturaleza admira extasiado la conveniencia portentosa que hay entre el instituto y la organizacion animal, y la constante fidelidad con, que el mas pequeño viviente llena este fin de conservacion, y la sagacidad y el acierto conque camina à la perfeccion para que faé criado. Ninguno desmiente la tendencia de esta ley. Todos la siguen, así los que amigos de la seledad huyen á los bosques y cavernas umbrias, o pasan su vida eremitica en un tronco, en una roca, en el corazon de una fruta, como los que, amando la com-pañía se reunen en rebaños ó bandadas para hacer communes sus pastos, sus juegos, sus accoras,

y su seguridad. Pioles algunos à la vepide là uninralesa, ved como se buscan, se congregan parevolur sobre las altas cumbres, o crusan los houdos mares en busea de otro cielo, etro clima, etro suelo mas conveniente è un ser; mientras que otros, aspirando à mas perfecte union, formazaquellas oficiosas repúblicas, donde el interes personal aparece siempre sacrificade al bien comun; dende resea siempre el orden y la laboriosidad, y doude tanto brillan la prevision y la justicia del gobierno, como la subordinacion y el co-le públice de los individues. ¡Dechados admerablos, que deboria observar con mas veratienza que pasmo el humbre temerario que, rempiendo les vincules sociales, arma tal vez su respa é su brano contra la patria, à quien debe la vida, y et estado que so la asegural

Sin duda que tales ejemples tienen dereche à nuestra admiracion; sin duda que la prudencia de las hormigas, los trabajos de las abejas, las estupendas obras de los castores , nos presentan grandes produgies y grandes documentos : pero nosotros debemos esta admiración à su escelencia, y la dames selo à su singularidad. Descuidados de la naturaleza , no vemes que el mes rudo: do los vivientes nos presenta iguales predigies, y los presents, en todos los pertodos, en todos los socidentes, en todas las funciones de su vida. Observadios en cualquiera de ellas, observadios en. una sola, en aquella que los mueve à la propagacion de su especie, y sobre la cual se apaya. la gran ley de la conservacion: ¡cuan tierno y espresivo ao es entunces el idioma de sus amoresi Sun queruttes junta, afectucem y bien munidast

¡Odé solutein, que industria en la midificacion?
¡Odé manacionation que paciencia en la incubacion y lactacion ¡Qué solicitud en la crianza y
educacion da su prote! Y si algun ensuago le
amenara, ¡qué valor un intrépido, que resolucion (un heroien para defenderia!

Pero estos medica de preservacion y propagacion brillan mas todavia en séres menes perfectos. Qué ano descubrimos esta sombra de inntinto, esta propension determinada, al mismo finen el reine vegetal , annque imnovil , y à questro parecer detade de menos perfecta organizacion? ¿A cual de sus individuos faitan les medios de conservar su vida y propagar su especie? Poneduna planta en la escuridad, y vereis come alterando su natural direccion , se encamina en busca del aire que debe respirar, y de los fecuades rayos de luz que la alimentau. Todas estienden sus raices al paso que suu ramas , para proporcionar el cimiento a la cumbre. Todas las apartan de los lugares estériles, y las dirigen à los humedus y pingues. Todas buscun, todas hallan su equilibrio , y perdido todas saben restableserle. Apenas columbramos sus amores ; pero la difericacia de sexos y el don de focundidad los atenfiguan. Niuguna ignora el arte de distribuir y defender sus semillas, que ora siembras y esparcen, ora las fina al ambiente, o à las aguas, provistas de airentes o quillas para que vayan à germinar lejos de su tallo. Si non hambriontas y veraces, ved cual se adbieren à les verdes tronces ó á fos ancianos muros, y trepan por elice, ytieden sus brazos, y mnituplican sus bocas, bestă. saciares de los jugos convenientes. Si débiles y

Oncas, vad cual dirigen sus ramillas en busca del cercano apoyo, y le estrechan y abrasan en lineas espirales, ó buscan otros medios de seguridad y subsistencia. Así es como las propensiones se proporcionan á los recursos, y los recursos á las necesidades: y mientras la robusta encina, cuyas raices ocupan una region entera, resiste apenas los embates del Aquilon, la dócil caña, doblando su cuello, salva su vida, y se burla de

los mas violentos huracanes.

Pero al examinar las propiedades de les séres, ¿donde llevareis vuestros ojos, que ao descubran auevas maravillas? ¿Por ventura carece de ellas el reino mineral? ¡Ah! cuantas no reserva para vosotros la quimica; esta ciencia de nuestros dias, que saliendo apenas de su infancia, levanta ya entre las demas su orgullosa cabera, y como la astronomia al imperio de los cielos, parece aspirar al de las sustancias sublunares! Ella es hoy el anteojo de la física, y la esploradora de la naturaleza. Perspicaz y desconúada en sus combinaciones, pero constante y atrevida en sus de-signios, logró desatar los vínculos de la materia, y sorprender algunos de estos sécretisimos agentes, que la naturaleza emplea en la formación y disolucion de los cuerpos. ¿Quión no admirara la iadole de sus sales, su forma regular, su tenás, propension à recobrarie, su amor y afinidad con unos cuerpos, y su aversion y repugnancia à etres? Poned en contacte les alkálines y les ácides y ved que odio tan fervoroso, qué guerra tan en-caranzada escitais entre ellos. Ninguno cederá basta que mútuamente se destruyan, ú otro agente le neutralice, para producir una sustancia diverm. Pere separados, ¿quién resiste à su fuerza? Tronces, rocas, metales, todo le disuelven, todo le rinden y avasallan. A su lado pelen la numercea legion de les gases, que parten su domanio: los gases, etras sustancias aeriformes, elásticas, impetuceimmas, y que navisibles como el espírita solo pueden per conocidas por sus efectos. Cuanto nos rodea reconoce su influjo. Este ambiento que respiramos, estos alimentos de que nos nutrimes, la sangre que bulle por nuestras venas, el aire, el agua, el fuego, todo es gas, todo perteneces estos estupendos fluidos, en mil maneras combinados: sustancias impalpables, indéciles, y que sia embargo ha sabido sujetar à su mano el

poderoso genio de la quimica.

¿ Pero acaso la química robará à la naturaleza tedes sus arcanos? No, por cierto: una mano invisible detendra sus pasos y refrenara su temeridad , si no lo respetare. El hombre no vera jamas en los séres sino formas y apariencias; las sustancian y las esencias de las cosas se negarán seempre asus sentidos. En vano los esforzara por observar los cuerpos; en vano seguirá las huellas. que la naturaleza va rápidamente imprimiendo en sus formas: en la fluida vicisitud de su extado solo vera mudanzas ó fenomenos. En vano por estos efectos querrà subir hasta sus causas; tal vez alcanzara algunas de las inmediatas, pero no las intermedias y remotas; y por mas que las sign las vera confundirse todas en aquella eterna, única primera causa, de que todo procede y se deriva, y por la cual existe todo cuanto existe. Dicheso si siguiendo la maravillosa cadena de le existencia , se prosternare a adorar la mano

omnipotente, que tione su primer sulebet! Pere si esta gran cauna, si este fiér adombie y benéfico ha redondo de sembras los principios de las cosas, ved como por tedas partes nos desembre sus fines. Mas atento e secorrer nunstres acconidaden que a contentar questro orgullo, nos presente en tedas los fenómenos y en todas las teyes naturates una tendencia, una determinacion a fines conocidos y provechosos, y en la remaina de cetas doterminaciones nos hace columbrar aquel órden grande y admirable que armenisa el antiverso, y en el cual tan gloriosamente resplandade el fin de la creacion.

Ved aqui donde debeis anominar vuestros estudios. La naturaleza se presenta por todas partes à vuestra contemplacion, y do quieva que volvais les ojos veréis brillando ta conveniencia, la armonta, el érden patente y magnitica que atestiguan este gran fin. Consultadia, y unda es escondera, de cuanto conduzca a la perfeccion de vuestro ser: el unico, entre tedes, detadode una perfectibilidad indefinida. Nada un escondera, porque esta perfeccion pertenece al mismo érden y esta contenida en el mismo fin. Consultadia, y suego desenvolvera a vuestros ojos el admirable y portentoso lano con que sostiane el universo, fatando y subordinando todos los seres, haciéndodes depender unos de otros, y erdenandolos para la conservacion del todo. Veréis que en él todo enta enlazado, todo erdenado: que madnexiate por si, ni para si: que todo existencia viene de otra, y ne determina hácia otra; y que todo existe para todo, y esta ordenado bácia el gran fin. Nada produciria los elementes primitives sin los principios

svettudarios al existirian estes principiss sia de sectsiva y perenne destruccion de los onorpos. Sin la atraccion, sin esta ley de serer que solesa y mostione todos los séros, y à la cual an obadese al sultio de Saturno, como la arista arrebatada pos un terbellino, la naturaleza, trastrocada, solo prosenturia confusion y desérden. Ella detrone al sol en el centro del mando, y ileva en torno de di los grandes y poqueños pinustas. Sea sas cedeno-dos movimientos no luciera sobre nosotros el dia, ni la callada noche protegeria nuestro reposo; no habria moses ai años, in modida que reglase ausetros suidados y placeres, asestros deberes civiles y religiosos. Sin ella no asomeria la primavera à renovar la vida y la vegetacion, ni la sucede-Man el estio con sus doradas micses, y el otoño con sus épimes frutes, ni el lavierse cobijeria en sus hicles y aceves las esperantas de una futura rugavación. Así os como el Omnipotente ató los ceolos con la tierra, y souse enlasé sebre ella todastes cosas en un taisme visculo, de amor y musua dependencia. ¿No veis como las roças durisimas, penetrando con sus raices las entrañas de nuestro planeta le ciñon, le estrechen por el conador y las zonas, y dan estabilidad n su superficie? Ved como abren un annho asiento a los tondidos mares; pero ved tambien cenze les openen les promonterios y dilatados continentes, para re-Amar el faror de sus cias; y como rempiendo aca y alla seguros abrigos y ensenadas, llaman el hombre al use de las riquetas que produce su fondu, y le convidan à la pesca, al comercio y a la navegacion. Sobre estas recas como sobre un incontrastable fundamento, se levantan los montas;

las nieves cobijan y las unbes riegan sus cutabres; é inchea sus catrañas con aguas salutiferas, y la tierra las cubre y enriquece con magestuosos atbeles, en que hallan abrigo y alimento fieras y aves, insectos y reputes. Sin los despojos de estos arboles yestos vivicates, sin las aguas que fluyan de las alturas, fueran estériles los valles, y no nacieran el rubio grano, ni la brixua de yerba, ni el trabajo del hombre recogeria tanta abundancia da bienes y regalos, que la industria mojora y multiplica, el comercio cambia, y la navegacion difunde por toda la tierra. Así es como se enlexan tambien todos los pueblos que la habitan, como se hacen comunes todos sus conocimientos, sus artes , sus riquezas y sus virtudes , y como se propara aquel dia tan suspirado de las almas, en que perfeccionadas la razon y la naturaleza, y unida la gran familia del género humano en sentimientos de paz y amistad santa, se establecerá el imperio de la mocencia, y se llegarán los augustos tines de la creacion. Dia venturoso que no merece la corrupcion de nuestra edad, y que está reservado sin duda à otra generacion mas ino-. cente y mas digna de conscer por la contemplacion de la naturaleza el alto grado que fué señaiado al hombre en su escala.

El hombre, ved aquí el rey de la tierra y el término de vuestros estudios. Vedle colocado en el centro de todas las relaciones que presenta la armonía del universe. El es la única criatura capaz de comprender esta armonía, y de subir por ella hasta el supremo artifice que la ordenó. Derramado por la superficie del globo, capaz de habitar todos sus climas, dotado de la organizacion

-mon esquisita y de la forma mas augusta, aparece en todas partes destinado à deminar la tierra. Firme y erguido entre los demas seres, su aspecde mismo anuncia su superioridad. ¡Ved cuan escolsa se levanta su frente al emptreo en busca de abjetos dignos de su contemplacion! Y como sus ajos penetrantes circundan de un vuelo los dilatados horizontes y las bovodas celestes! Habla, y tedo viviente reconoce la voz de su señor, y viene homilde à su morada para ayudarle y enriquecer--lo, ó timido se esconde respetando su imperio. No le resiste el rinoceronte en los umbrios bosques, ni la garza en la sublime region del viento, ni el -leviatan on el profundo de los mares. Todo se le rinde , à su albedrio està el planeta en que tiene se morada, y ya le vois penetrar sus abismos, removersus montes, levantar sus ries, atravesar sus golfes, va rementarse à las nubes para colocar su trono-entre los ciglos y. la tierra. Su amano es instrumento admirable de invencion, de ejecucion, de perfeccion, capaz de mejorar la naturaleza, de dirigir sus fuerzas, de aumentar y variar y transformar sus producciones, y de someterlas à sus descos. Su palabra, vincule incla-ble de union y comunicacion con su especie, le da de portentosa facultad de analizar y ordenar el pensamiento, pronunciarle al oido, pintarle à tos ejos, difundirle de un cebe à etro de la tierra , y transmittele à las generaciones que no han nacide aun. Sobre tedo sa alma, ved aqui el mas suàtime de les dones cen que pluge al Altisimo ensiquecer al hembre, y el que corona todos les demas; su aima, destefio de la luz increada, pusi-sima emanacion de la eterna subiduria, sustancia

Bibliotoes popular,

T. IV. 749

simple, indivisible, inmortal, que anima y esclarece la parte corpòrea y perecedera de su ser , y
encaramándola sobre toda la naturaleza visible,
la acerca y asimila á las supremas inteligencias.
Mas aguda que la saeta en penetracion, mas veloz que el rayo en su movimiento, mas estendida
que los cielos en su comprension, abraza de una
ojeada todos los séres, penetra sus propiedades,
sus analogías, sus relaciones, y subiendo hasta
la razon de su existencia, ve en ella la gran cadena que los enlaza, y columbra la mano omnipe-

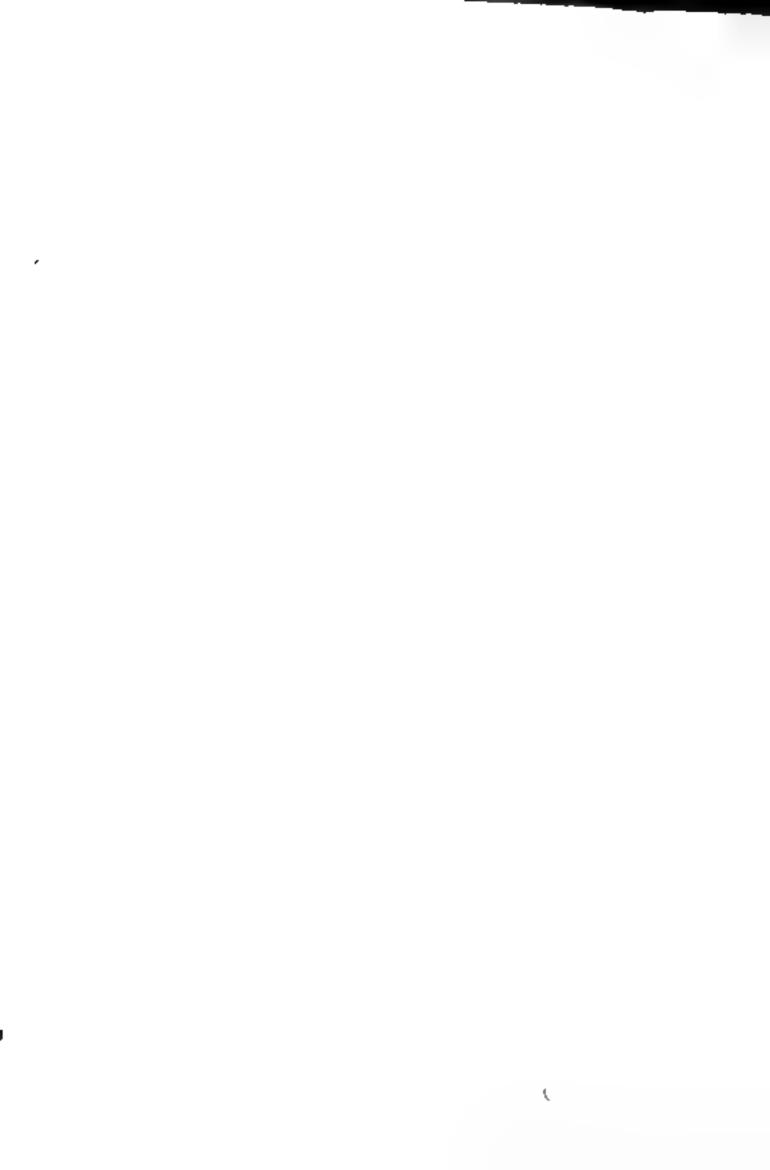
tente que las sostiene.

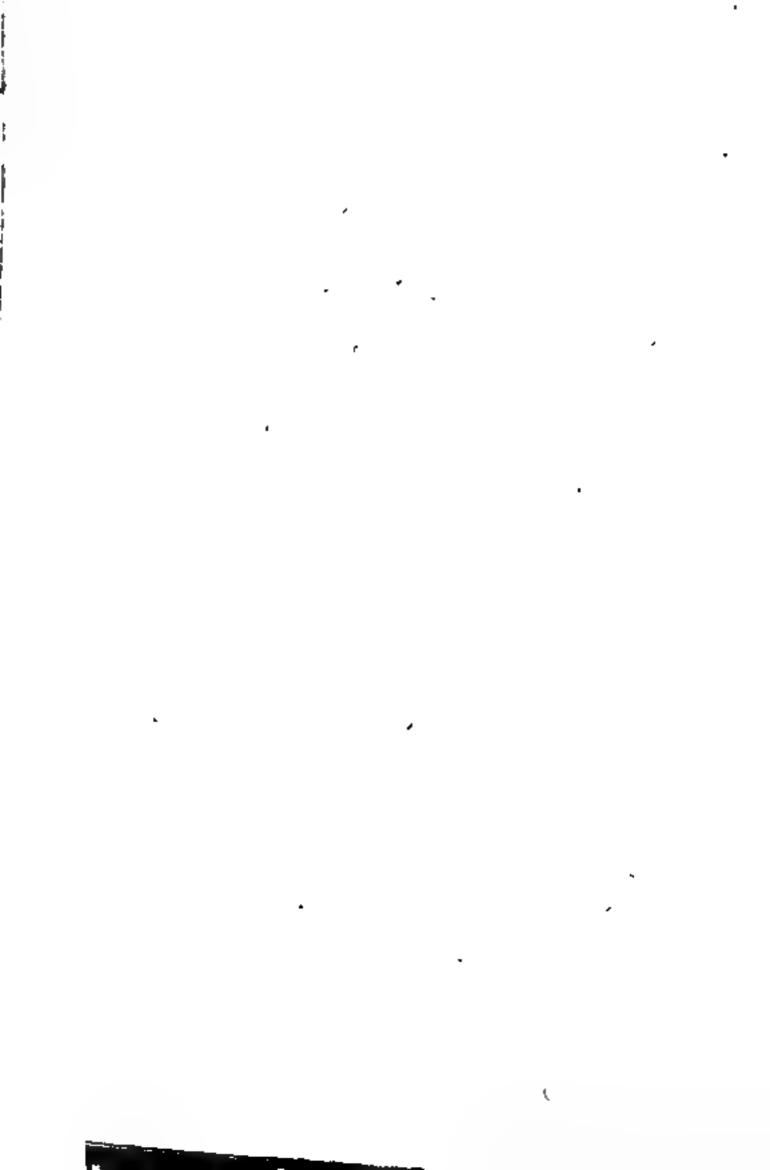
Entonces es cuando estasiado en la contemplacion de tan admirable armonia, pierde de vista cuanto hay de material y perecedero en la tierra, y levantándose sobre si mismo, reconoce otro universo mas noble y magnifico que el que le habian mostrado los torpes sentidos, poblado de séres mas perfectos, gobernado por feyes mas sublimes, y ordenado à mas escelsos é importantes fines. En medio de este universo moral : descubre el alto grado que le fué concedido en la escala de los séres; ve mas de lieno las relaciones que le enlazan tautas y tan varias esencias , y 🐙 lanza de un vuelo hasia el inefable principio de donde todas manan y se derivan. Alli es donde ponetrado de admiración y reverencia, reconoce aquella eterna y purisima fuente de bondad , ea la cual escucialmente residen, y de la cual perennalmente fluven los tipos de cuanto es sublime, bello, gracioso en el mundo físico, y de cuanto es justo, honesto, deleitable en el mundo moral. Alli es donde se inunda, se embebe en estos puros y generosos sentimientos, que tanto realzan la gleria de la naturaleza y la dignidad de la especio humana; en la activa é ilimitada sensibilidad que le interesa, en el bienestar de cuanto existe, en la augusta longanimidad que le fortifica contra el dolor y la tribulación; en la gran prodencia, la noble gratitud; la tierna compasion y la celestial beneficencia, corona de todas sus virtudes: allí ve, en fin, como à él solo fueron dados este amor à la verdad, este respeto à la virtud, este intimo religioso sentimiento de la Divinidad, que desprendiéndole de todas las criaturas, le mueve y le fuerza a buscar solamente en el seno de su Criador la causa y el fin de toda existencia, y el

principio y término de toda felicidad.

Ved aqui, amados jóvenes, los titulos de vuestra dignidad: títulos gloriosos, a ninguno negados, y ante los cuales se eclipsan, o se disipan como el humo todos los títulos y vanas distinciones que la ambicion y el orgullo han inventado. Conocerlos, merecerlos, perfeccionarlos es el sublime objeto de vuestros estudios y de mis ardientes descos. ¡Venturosos vosotros si en medio de la depravacion de un siglo en que la supersticion y la impiedad se disputan el imperio de la sabiduria, siguiereis el único camino que ella señala á los que quiere constucir à su templo! Ventureses si le hallareis en el estudio de la naturaleza, y en la contemplacion del alto fin para que fuisteis colocados en medio de ella! Venturosos, si ilustrado vuestro espíritu con el conocimiento de las verdades que encierra, y perfeccionado vuestro corazon con la posesion de las virtudes à que conduce , alcanzareis la verdadera sabiduria para asegurar vuestra felicidad, mejorar vuestro sór,

y acelerar la perfeccion de la especie humana! Entonces podréis convencer con la razon y con el ciemplo à aquellos hombres timidos y espantadisos, que destambrados por una supersticiosa igmorancia, condenan el estudio de la naturaleza. como si el Criador no la hubiese espuesto à la contemplacion del hombre para que viese en ella su poder y su gloria, que predican à todas horas los cielos y la tierra. Entonces sí que podréis confundir mas bien á aquellos espiritus altaneros é impios (baldon de la sabidaria y de su misma especie), que sole escudriñan la naturaleza para atribuirla al acaso, ó abandonaria al gobierno de ua ciego y necesario mecanismo, usando solo, ó mas bien abusando, del privilegio de su razon pera degradaria bajo dei nivel dei instinto animal. Entonces si que subiendo continuamente de la contemplacion de la naturaleza à la de vuestro sor, y de esta à la del Ser supremo, y adorando en espáritu à este Sér de los séres: Sér infinito, que existe per si misme, y que es principie y términe de toda existencia, perfeccionareis el conocimiento de los grandes objetos en que está vifrada toda la humana sabiduría, Dios, el hombre y la nateraleza.





EPISTOLAS.

A EVMAR.

Sequer, et qua ducitis adrum. Vmc. Æneid. lib. 2.

Mientras te alejas de la verde orilla . querido Eymar, del caudaloso Bètis, hayendo de los brazos de ta amigo . y en tanto que atraviesas los confines de una y otra provincia , sus estudios . sus leyes y costumbres meditando ; mientras lleno de un ansia generosa de conocer al hombre, le examinas por los distintos climas donde mora, lejos vagando de la dulce patria: permite que admirada de tu celo siga mi Musa tus ilustres haellas , y te acompañe por los ricos campos de Astigi , que con giro magestuoso fecundiza el Genil, y hasta las puertas te siga , por do entraron tantas veces el ayo de Neron y el numeroso Cantor de los Farsálicos horrores. que en pos de ti discurra el ancha falda de los Marianos montes , patria un tiempo de fieras alimañas , y hoy milegro

del arte y de la industria : que penetre por los sedientos campos de la Mancha, tumba del Guadiana memorable. no hollados ya de héroes ni gigantes : que le acompañe, en fin , hasta que pueda besar contigo la imperial corriente del pobre y respetado Monacuaros. Permitela tembien que al lado tuyo pise despues con planta temerosa el suelo Carpentano , la dorada arena de Carponto, do tovicion su cuna y su mansion mil altos reyes. Juntos aili veremos las grandezas del amperio español , y reducidos à muy breve reciete, admirarémos el sudor y opulencia de dos mundos. Luego entrarémos tímidos al trono. que ocupa Cárlos con augunta glerina y sentados verás ajlí á su diestes la refigion,, el selo, la juaticia , la piedad y el amor , firmes apoyes de su poder, su gloria y ornamento. Do su real faméia en les semblentes verás la tierna homanidad puntada, cautivando mil almas, y el glorisso espirtu varoni del cuario Cartes... Sucesor destanado á sus viriados y su (rono, y objeto ya constanto de amor à les bispanes curazones. Despues que beses las augustos con labio reverente, y reflexivo tanto esplender y majestad contemple bueno será , que en la mirindada denda del matritonse laboriato guio la alma filosofia muestres perce : la alma filosofia, à cagas voces tan averada , Bymar , esté le ereja Con ella subiremos à les temples

do tiene cuith Astron, y do dai Pérson, atentos à la vox de sus oráculos . la infatable sancion escuebarémos. Allí vesás sentudos á la socabra del solio en alto escaño, à los suveres ministros de la Biosa , con oucuras y lucagus vestiduras etavindos. De la suprema volunted del Númer son órgano sus becas, y des mundos ven su felicidad de ellas pendiente. El cele del bien público les abre, y las bace electrentes, y det Númen calor à inspiracion reciben sale, Pero si alguna al saterés movida profene la verdad ; si ves que usurpe la mentira tal ves se santo adorno ; si el dolo , si el arbitrio introducidos vieres en el compreso , Eymar : ¡oh! huya huye de alli con planta presurosa. Huyamos , jahl no sean de la impara profanacion lestigos nuestros ojos! Huyamos à buscar à les tranquiles alumnos de Sollin en su gyasnasio. Pesedo el ancho foro y los embrates del alto consistorio, les veremes trabajar por el bien de sus hermanos sin fausto , sin escelta, sin sunates de imperio é digundad ; solo al preveche los verás de su patria consagradas. El pairie amor prende las senuaes; él solo les congrega, les inspira, les inflama , los guia , y tus corene. El pobre labrador à la inclemencia del sol y el viento espuesto , y de las ligaj en en taller et misero artesane : el rico merbadante en su trastiondo , ó bien del bravo mar entre tra undas, objeto son de su imperante estação.

Mira aquel que entre todos sobremle con cana caballera , y luengas ropas, encendido el semblante, y penetrado de patrio celo. Aplica, Eymar , atente tu oido à sus discursos : ya resuenan en ambos hemisferios eus clamores. La patria està à su diestra, y con la suya le ofrece una corona. ¡Vive, ó ilustre alamno de Sofial Ivive y goza el tributo de gloria y de alabansa que te ofrece la patria , mientra el cisio labra mas alto premio à tus virtudes? Mira tambien entre los mismos mores. Eymar , otros alumnos de Minerva . deteniendo del tiempo el rando curso. Miralos renovando la memoria de les passdes héroes ; y sus nembres á los siglos futuros perpetuando. Otros alli veras atentos siempre à conservar la gioria y la puresa del lenguaje español , de sus dominios las agenas y barberas palabras, y las espúrias frases desterrando. Admiralos , Eymar , mientres , muy dignos de eterna gratitud, al bien consagran de su patris y hermanos sus fatigas. Ven contugo despues á la ancha casa. do están depositados los milagros do arte y naturaleza, ¡Duice amigo! ve aquí de lu atencion dignos objetos. Coanto produce el ámbito espacioso de uno y otro bemasferio en aire , en tierra, on fuego , en mar , aqui verás cifrado. Bacis to sed , y por les varies clases de entes , ó ya perfectos , ó monstruosos . . ricos , raros , hermoses , ó terribias tionde la esperta y penatrante vista, Cárlos redujo toda la matura

à tan breve recieto. Tambien mora . gràcias à su piedad, con ella el arte ; el arte imitador de la natura. pues cuanto allá produce y perfecciona, le mano del artista imita diestra en lieuzo, en piedra, o sempiterno bronce. ¡Oh benéficas artes que el muy alto para alentar a la virtud produjo! A vosotras es dado solamente el bacer inmortales ¡Almas grandes, corred al beroismol Vuestros nombres ya no iran con vosotros al sepulcro. Cárlos bará que vivan respetados en la posteridad, y eu vuestra muerte no moriréis del todo. Pero vamos Eymar, y nuestros pasos á mas dolces objetos dirijamos, tambien diguos de tu especulación. Amables ninfas del claro Manzanares, salid prontas, salidnos al encuentro, y por un rato permitadnos Negar á vuestros coros. No ves, Rymar, la gracia y gentileza que brilla en sus semblantes? La alma venus su imperio les cedió; su dulce imperio sobre esforzados pechos ejercido, donde viven exclaves los mas altos . nobles y generosos corazones. Ea, pues moradores de Carpente, venid, y con guirnaldas de eloroso mirto tejidas, y de verde yedra, venid y coronad al nuevo huesped: venid à coronarie, y pues su lira, diestramente teñida tantas veces à orillas del Secuana, fué embaleso de sus graciosas ninfas, de vosotras logre tambien el galardon debido. Llega, Eymar, nada temes: el agrado ee su virand geniel. Ahl si zi Hechizo -

de sus-ofos resistes; si no rindes tu albedrío al imperio de sus labios, si las ves, si las oyes con tranquilo y libre corazon... Guardate, ch amigo! guardate de pasar por insensible; guardate... Mas permite que mi Musa vuelva sus pasos á la fresca orilla del Bétis, do quejosas de esta ausencia la esperan ya las ninfas sevillanas.

Joyino, á sus amigos do Salamanca.

Est quodam prodire tenus si non datur ultra;

A vosetros, oh ingenios peregrinast que alla del Tormes en la verde oville, destinados de Apolo, hourais la cuna de las hispaness muses renecientes: á tí, oh delce Batilol y á vosotres, sabio Delio y Liseno, digua gloria y ornamento del pueblo selmantino; desde la playa del equóreo Bótis Jovino el Gijomense os apotece muy colmada salud ; aquel Jorine, : cuyo nombre, hasta ahora retrado de la commu naticia, ya resuena por las altas esfems, defendado en himnos de elebenza bien sonantes. merced de vecatros cinteces divintey vuestra lica al sonoreso acente: salud os apelege en esta carta, que la tierna amistad y la mas pura gratitud, deade al fiondo de su pecho

070

con intima espresion le van dictando. Que pues le niega el hado el dulce gozo de estrechar con sus hrazos vuestros pechos, de urbanidad y suave amor henchidos,



ay! ay! que os ban las magas salmantinas con sus forginerias adormido! Ay que os han infundido el dulce sueño de amor, que tarde ó nunca se sacude! No lo dudeis, mis ojos, aun no libres del susto, en un sueño misterioso sus infernales rilos penciraron. Contároslo he? Qué númen me arrebata y fuerza à traspasar de mis amigos el tierno corazon? Acorre, oh Diva! y pues mi vos, á tu mandar atenta. renneva en triste capto la memoriadel infando dolor, acorre, y alza eon soplo divinal mi flaco aliento. Yacen del Tormes à la orilla, ocultos entre ruinas, los restos venerables de un templo frecuentado en otros siglos por la devota gente salmantina, mas ora solo de agoreros bubos " y medrosas lechuxas habitado. La amenidad huyó de aquel recinto. y solo en torno de él dañosas yerbas crecen, y altos y fúnebres cipreses. Agai su infame junta celebraron las Lamias. Oh! si fuera poderosa mi voz de describirla y dar al mundo enenta de sus misterios nunca oidos! Rn la zritad de su carrera andaba la noche, y ya su manto tenebroso enbria en torbo el soñoliento mundo: todo era obscuridad, que hasta la luna su blanca faz del cielo retirara por no ver el nefendo sortilegio, y el horror y el silencio mas medroso hacian el imperio de las sombras : enando desde una puerta del palacio del Sueño, un negro ensueño desprendido llogó de un vuolo adonde yo yacia,

Con la sinicatra suya seió mi mano, y con medrosa voz: «Jovino, dice, ven y veris el duro encantamiento que prepara la Envidia à tus amigos. Ven, y si en tal ejemplo no escarmientas. triste de ti, mezquino (» Dijo, y luego sobre sus negras alas me condujo por medio de las sombras hasta el pórtico del arrumado templo. No bien hube llegado , cuando asidas de las manos siete horrendas figuras parecieron desnudas, y de hédiondas confecciones ungido el sucio cuerpo. Presidenta del congreso infernal la fiera Envidia venia de serpientes coronada la frente , triste, airada , desdehosa , y de los celos y el rencor seguida. En medio del silencio un gran suspirulanzó del hondo pecho , y revolviendo la sesga vista en torno : « Nunca tanto, dijo, de vuestro ausilio y vuestras artes necesité, oh amiges ! ni tan flero ni tan grave dolor clavó algundia en mi sensib'e corazon su punta. Oh i si capaz de aniquitar el orbe fuese la liama atrox que le devora l Tres celebrados nombres (y con rabia, Batilo , pronunció su torpe boca , Delio y Liseno) por el ancho mundo va esparciendo la Famo mi onemiga. Su trompa los proclama en todas partes , y ya a mas alto vuelo preparada , si no le enmudecemos , estos nembres serón muy luego alxados à las nubes. y sonarán del uno al otro polo. Peho los patrocina, y no le es dado à mi flaco poder mancherles; pero se rendirán al vuostro , si adormidos

Ř

sacó la Envidia del cuidese pecho tres relucientes nóminas con rasgos de roja y venenosa tinta escritas. Ay ! no creais , amigns , que mi pluma os pretenda engañar ! mis propios ojos en tierno llanto entonces anegados, victon, oh maravilla! los tres nombros, los duices nombres de Cipares bella, de Julinda y de Mirta la divina, que estaban allí escritos ; y cual suele (si tiene tal prodigio semejante) brillar con propia lua en noche oscura, la lychnide purpures que en su rumbo suspende al recoloso caminante, así en la osceridad resplandecian los tres amados nombres. Entre tanto, mi corazon abtorto palpitaba de pasmo y de temor. La Envidia entences, dividiendo en pedazos may menudos las espiendentes nominas, de este arte habió a sus compañeras : «Consumemos» ob amigas! nuestra obra, y estos nombres adorados de Delio y sus secuaces à la maligna confeccion mexclemos. Su virtud penetrante, ann mas activa que los venenos mismos , irá rectamente à iludiar sus tiernos corazones . y á blando emor eternamente dados, la vida pasarán adormecidos, y morirán sin gloria. a Dijo, y luego mésoló los rutifantes caractéres al cruel maleficio, y infundióles nuevo vigor con su maligno soplo. Repitieron las brujas el susurro sobre la masa ponzoñosa, y dieron alegre fin à la perversa junta. Yo en tanto, lleno de dolor, enviaba del hondo pecho à Apolo ardientes votos.

e Brillanto Dios., deno., èi le gloch. de lan degacs alumnes interesa tu pia omagotoncia en fores sure . ay I destroge le fuerze venenese del duro encantamiento, y de la influiro, y de la elecue esseraded redimo los nembres que etra vez has prelegido ! Desata el preparado eucontamicato y sálvalos, on Boos ! pure que ciernamento oube à la trono duire aconto de su lira en canteres encaristicos, graismente empleado....l = Aqui Negaba el hico sentido ruego , que sin dude eyo piadose el Númen , porque al punto descendió un resplandor dando lo alto . al moradiano sol moy somejanto , que iluminando el pavimento umbrio al gatos de sa laz postró a la Envedia y á sus visos minustras , y armyólas. proguntadas hasta el boado abiama. -Será estersi , ch amiget i de este ensuti ol muterioso souncio? Stempre, atempte dará el amor materia à aquatiros captos ? De cuintos digues obras ay i privemos à la fetura edad.per um dulce pasagora dusion l por una gloria řrágil y deloznoble , que nos robe de otra gloria inmortal el alto promio? No , amigos , no. gaiados por la suante á mas nobles objetos , recerramos en el afan poético materias dignas de una memoria perdutulido. Y pues que no me es dado que presuma alcanzar per mis verses alto numbro. dejadme al menos en tan noble intento la gloria de guiar por la árdua senda, Que va à la éterna fama , vuestros pasos. Na , Commie Delie , tii , à quien aismpre

ţ

meis.

POESTAS.



JOYELEANOS.

- L - -

POESTAS.

silo

Ĺ

cen blande resplandor su humilde vista. eleta su rezon, y la dispone à contemplar la alteza, y la inefuble gloria del Padre y Griador del mundo. Libre de los cuidados encioses, que en los palseios y dorados techos nos turban de sontine, y entregado à la mefable y justa Providencia, si al breve ancho alguna pansa pule, de sus pantas torens, obodiente viene à cerrur su párpados el sueño con mano emiga, y do su indo choyenta el suste y les fentasmes de la noche. Oh suerte venturosa à los amigos de la virtud guardada! ob dicha, nunca de los tristes mundanos conocida? oh monte impenstrablel oh bosque umbriet oh valle delettese! oh solitaria. taciturna mansion! ob quién, del alto y proceloso mar del mundo huyendo à vuestra eterne calme, aqui seguro vivir pudiera siempre, y escondido!

Tales cosas revuelvo en mi memoria en esta triste soledad sumido.
Llega en tanto la noche, y con su manto cobija el ancho mundo. Vuelvo entonces à los medrosos claustros. De una escasa lus el distante y pálido reflejo guia por ellos mis inciertos pasos; y en medio del horror y del silencio, joh fuerza del ejemplo postentosa mi corazon palpita, en mi cabena se crizan los cabellos, se estremenon mis casues, y discurre por mis nervica un súbito rigor, que los embarga. Parace que oigo, que del centro occuro sale una voz tremenda, que rempiendo el eterno silencio, esi me dice:

T. IV. 754

«Huye de aquí, profano: tú, que lievas de mundanas pasiones ileno el pecho, huye de esta morada, do se albergan con la virtud humilde y silenciosa sus escogidos: huye, y no profanes con tu planta sacrilega este asilo.» De aviso tal, al golpe confundido, con paso vacilante voy cruzando los pavorosos transitos, y llego por fin á mi morada, donde ni hallo el ansiado reposo, ni recobran la suspirada calma mis sentidos. Lleno de congojosos pensamientos paso la triste y perezosa noche en molesta vigilia, sin que llegue á mis ojos el sueño, ni interrumpan sus regalados bálsamos mi pena. Vuelve por fin con la risueña aurora la luz aborrecida, y en pos de ella el claro dia á publicar mi llanto, y dar nueva materia al dolor mio.

A Bermudo.

SOBRE LOS VANOS DESEOS Y ESTUDIOS DE LOS HOMBRES.

Sus: alerta Bermudo, y pon en vela tu corazon. Rabiosa la fortuna le acecha, y mientras arrullando á otros los adormece en mal seguro sueño, súbito asalto quiere dar al tuyo. El golpe atroz, con que arruinó sañuda tu pobre estado, su furor no harta, si de tu pecho desterrar no logra

١

la dulce paz, que á la inocencia delic.
Tal es su condicion, que no tolera
que à su despecho el hombre sea dichoso.
Así á tus ojos insidiosa ostenta
las fantasmas del bien, que va sembrando
sobre la senda del favor; y pugna





Sabiduría y virtud son dos bormanas, descendidas del cielo para gloria y perfeccion del hombre. Le slejando del vicio y del engaño, ellas le acercan 4 la Divinidad. Si, mi Bermudo: mas no las busques en la faise senda que à otres, astuta, muestra la fortuna. ¿Dónde pues? Corre al templo de Solia, y alli las hallarás. Ruegala... Mira eual se sonrie! Instala, interpone la intercesion de las amables Musas, y le la barán propicia. Pero guarte. que si no cabe en su favor engaño cabe en el culto que le da insolente el vano adorador. Nunca propicia la ve, quien oro ó fama demandando, impuro incienso quema ante sus aras. ¿No ves à tantos como de ellas tornan de orgulio lienos, de saber vacios? Ay del que en vez de la verdad, iluso so sombra abraza! En la opinion flado el buen sendero dejará, y sin gua de razon ni virtud, tras las fantasmas del error correrá precipitado. ¿El sabio entonces hallara la dicha 🗪 las quimeras que sediento busca? jāh! no: tan solo vanidad y engaño. Mira en aquel, á quien la aurora encuentra midiendo el cielo, y de los astres que huyen las esplendentes orbitas. Insomne, aum à la noche liama perezosa, y acuse al astro que su afan retarda. Vuelve: la obra portentosa admira, sin ver la mano que la obró. Se eleva sobre las lunas de Urano, y de un vuelo desde la nave à los triones pasa. Mas, qué siente despues? Nada : calcula: mide, y no ve true el cielo, obedeciendo



JOVELHANOS.

PORITAGE.



verás escrito; allí el lugar que ocupas en su obra magnifica ; alli tu alto destino, y la corona perdurable de tu sér, solo á la virtud guardada. Sube, Bermudo: allí busca en su seno esta verdad, esta virtud, que eternas de su saber y amor perenne manan; que si las buscas fuera de éi, tinjeblas, ignorancia y error hallaras solo. De este saber y amor lee un destello en tantas criaturas como cantan su omnipotencia; en la admirable escala de perfeccion con que adornarlas supo: en el órden que siguen ; en las leyes que las conservan y unen, y en los fines de piedad y de amor, que en todas brillan, y la bondad de su Hacedor pregonau. Esta tu ciencia sca, esta tu gloria. Serás sabio y feliz, si eres virtuoso; que la verdad y la virtud son una. Solo en su posesion está la dicha: y ellas tan solo dar á tu alma pueden segura paz en tu conciencia pura: en la moderación de tus deseos libertad verdadera; y alegría de obrar, y hacer el bien en la duluura. Lo demas, viento, vanidad, miseria.

A Pesidonio.

DESDE EL CASTILLO DE BELLVER 8 DE AGOSTO DE 4802.

¿Dudas? La desconoces? De tu amigo esta la letra es; la cara letre,

ah Praidonlo, un tiempo tan procinda de to amistad, y con tan vivo anhelo doscoda y leida. Estos sos rasgos son, mai formados, pero siempra ficies intérpretes de féy amustad pura. Lee, y tu tierno corazon reciba de ellos algun solaz. Lee, la envidia borrarios quiere en vano; en vano intenta, la péñola rompiondo, en duros hierros mi mano encadenar : pues sus esposas la amistad quebranto, y á su despecho me dicta abora intrépida estas lineas. ¿Remsterles podré? Qinén à su impulso no rinde el corazon? Tú Posidonio, cual nadie, tú, la imperiosa fuorza conoces de su voz. Tú la seguiste, con qué prestesa, jay Diosi cuando bramaba mas floro el mónstruo, y de uno en otro clima cual lobo bambriento al mudo corderillo, à tu inocente amigo iba arrastrando? ¿Detávole su ceño? Su amenasa te intimidó? Cediste, te humillaste hi al rumor, ni al aspecto del peligro? all cuando todos al terror dobiados modrovos se escondan , tá , th soio no le mostraste firme, y à la furis no presentaste intrépido la frente? ¡Oh alma beréica! oh noble! oh grande esfuerzo de la amistadi Podré olvidarte? Oh! antes me olvide yo de mi , si te alvidare. Nonca, nunca, que en rasgos indolobles de fuego está grabado en los cocriños do mi inocente corazon. El sabe " -di selo sabe cuinto de dui sura tobre mi alma derremó , enén greia me es su memoria , y cuánto me comstitit en ma enerte podetati podetia?... ¿Cóme? Acado puede un inocente serio?

JOYELLANDS.

Libre cetà, vi.... Del giobo los regiones no puede en terno recover? Abserte ver cuál la vida y la abundancia llemma ans vestos cimpai? Los remetes mures surcar veloa? Tocar entrembes poins. y à las esferas altes remontarse? Y no man? Mera cual atroveseude hin compos de la los sobre las lumas de Herschel se cocumbro : rápido los maertas. **dernales pen**eira , y á les corps querúbicos umido , allá estaciado su patros encuestro , y su Haceder adora. Es este acclavitud? No. Pessionia. ¿Por mas que esta parason de paixo y mairte yaga en analora rochamun sumida . libre sora quien al etorno alcánar puede subic : at Protector , at Padra de la mecencia y de la vida, absortay postrado aderar; ver como el rayo arde en su meno ommpetente , y como contra la imenudad alzado . Hena de espanto à la calumnia.... Mas si un tanto Mancha este mónstruo con su vos mi fame!.... Bi esta segunda y mas precion vida del hombre.... ¡Ay! Posidonio , de tu amigo vé aqué el mayor, el mes voras termente. Mas qué os la foma? quiés le da y mantione? No es el amprouno Arbitro del mundo su del dispensador? Sero es , un numbro . tan estimable bien : próvide y justo le da à gaien fiel par morecurie teche. La inocessia le afossia : con su enido la virtud le defianda , y el que sabu responertas y america la conscrive. ¿Le perderé quien aques bollo los essissi : facris de la verdad! Quies abediente à su vez , al errer y à le sguerancia pertinus possiguié? Tà Pesidonio ,

io sabes , tú , testigo y compañero de mi vida interior , de mis designion, viages, estudios y tal vez en ellos auxilio y consultor.... ¡Oh! cuanto ahora de esta felix seguridad la idea as à mi corazou dulce y sabrosa! Si, tà lo sabes; sabes que mis dias, partidos siempre entre Minerva y Themis, corrieron inocentes, consagrados siempre al público bien. Sabes que en ellos sumiso y fiel la rel gion augusta de nuestros padres, y su culto santo sin ficcion profesé. Qué fui patrono de la verdad y la virtud, y axotede la mentira, del error y el vicio. Que fui de la justicia y de las leyes apoyo y defensor; leal y constante en la amistad ; sensible y composivo á los agezos maies; de la pura y cándida niñes padre , maestro , celoso institutor ; y de la patria . ioh cara patrial de tu bien , tu gloria constante y ciego promotor y amigo. Di . ¿son otros mis crimenes El alto testimonio que grita en mi conciencia..... ¿Qué digo? oh Posidonio, el de la tuya, el de todos los buenos , la voz misms . esta voz fuerte y vigorosa que oye la envidia con terror , la voz del pueblo , la pública opinion , qué otros me imputa?... Mas por ventura sueño?.... Es el orgulio el que adulando mi rason la engaña con la grata ilusion, ó es la vos pura de la inocencia? Ella es , ob Posidonio ; que el delito es cobarde. Si , ella sola valor dar pudo á un corason que firme desconoce el temor; que fiel al ciclo, à la patria, al honor, adora humildo

la Providencia altisima ; que sufre 🕆 del infortunio el peso, y resignado sabe esperar impávido su suerte. :Ah! si el destino de rubor y angustia tal peso carga sobre mí ; si tantos bienes me roba , y de tan caras prendas,... job dulces prendas por mi mai perdidas? me priva injusto , y rigi lo me aleja ; si en Bu las beces del amargo cáliz me bace tragar : mi alma , oh Posidonio , ser herida podrá mas po doblada. ¿No ves siempre indefenso , empero nunca rendido al flero embate de las olas. inmoble estar el risco de Antromero . cual castillo requero à les deblades ataques de rabiosos enemigos? Así ella inmobic esperará sus golpes. Lloro , es verdad , negártelo no debo ; lloro la ansencia de mi triste patria. de mis caros penates, de mis pocos Seles amigos, y de todo cuanto mi corason amaba , y reunido , colmo era de mi gioria , y mi ventura.... Entre tantos un alto, un digno objeta, jay! cada instante su llorosa imagen. á mis ojos envia, y las paredes de esta medrosa soludad conturba. Tú adivinas cuál es: tú, amigo, sabas el generoso sían con Que mi mano, alla donde el paterno Piles corre å morir culte arenas , una hermosa viña plantó que consagró à Bolla. A su sombra creció por siete abriles ; mostró su esquimo , y ya de la comarca era delicia y gloria.... y lo era mia: job! cuál sus tiernos vástagos tendia por el amado suelo! Cuán lozanos sus pampanos frondosos de frescura

y verder la cubrian! The admirante sus seconados y temprenes frutas , oh Posidonio , y con ardiente cele tu vez dió aliento y vida à su cultivo ! Ah! cuán otra es su sucrte! Combab**de** de un violento hurocan , toda su gala yace agostada por el surlo el sopio del viento asolador ; aportillados sus altas corcas ; secto de su riego los copiosos raudales ; shuyuntados ó medronos sus fioles viñadores . Bona está ya de espinas y de obsojos que a préxima ruina la condonan; mientras cautivo el mayoral no puede Salvaria ni correr à su secorro... i Ay i ya no veran mas suo tristes ojas tan procieda hereded! Ni elle su influjo recibiró ya mas !.... Tal vez los tuyou . Pondonio cobre alla detenidos. su antigos gloris buscerán en vano , y con piadosas logramas un din honraran mi giomoria... Ah! si la vigyes desamparada y yerma , huye y maidaos el cruel astro que influyendo adverso su ruina decreió. Huye, si , hoye , y alla do su raudal tan ingeniese derrama Salteréa , estonde y mescin tu Nanto en su corriente cristakon. y este pres da á su nombre y un memorin... Mas no , on duda sourte mas propiota se guarda à la vertud. De pa alto esignio me lo anancia el grea Sér. «Bufro, madico, y espera. De los mineres mortales les sucrees todas son en mi albedrio. Está en me meno la balanca, y sele puedo yo dar á la incenseia el triumio, y bendezir y eternian sus -obuss. » Hé aqué mi apoyo y mi esperama, amigo:

PORSIAS.

conflado en él , ni temo ni resisto de la suerte el rigor ; sufro y espero sin susto y sin afan... Tal vez un dia

T. IV. 752

Bibliotees popular.

6,000



10AMTTW68.



:

ţ

rechaza, y ni le vence ni traspasa su venenosa punta. Sufre, es cierto; pero sufre tranquila. Ve el insano triunfo de la injusticia; ve el ultrage de la inocencia desvalida, y sufre. Mas sufriendo, su mérito acrisola, su fuerza aumenta y su corona labra.

POESTAS.



(



JOYELLANOS.

PORSIAS.

que la ambicion alimentó y con ella serán al hondo Báratro lanzados: allá, de do salieran en mal hora, 250

JOYELL LYUS.

POSSIAS.

JOVELLANOS.

(





POESIAS.

use barte de sueño, frutas y percades, y aun, ¿le oyes, alma mia? de tercetos.

(

...

cubiséta de un condal mas transparento que su intencion, à ojeadas y meneos la turba de los tontos concitando? Podrá sentir que un dedo malicioso, apuntando este verso, la señale? Ya la notoriedad es el mas noble atributo del vicio, y nuestras Julias mas que ser malas, quieren parecerlo. Hubo un tiempo en que andaba la modestia dorando los delitos; hubo un tiempo en que el recato timido cubria la fealdad del vicio: pero buyoso el pudor à vivir en las cabañas. . Con él huyeron los dichosos dias que ya no volverán; huyó aquel siglo en que aun las necias burlas de un marido las bascoñas credulas tragaban: mas hoy Alcinda desayuna al suyo con ruedas de molino. Triunfa, gasta, pasa saltando las eteross noches del crudo enero, y cuando el sol tardie rompe el oriente, admirala golpeando. cual si fuese una estraña, al propio quicio; entra barriendo con la undosa falda la alfombra, aqui y alli cintas y plumas del enorme tocado, siembra y sigue con debil paso sonolienta y mustia, yendo aun Fabio de su mano asido hasta la alcoba, donde à pierna suelta ronca el cornudo, y sueña que es dichoso. Ni el sudor frio, ni el hedor, ni el rancio eructo le perturban. A su hora despierta el necio : miencioso deja la profanada holanda, y guarda atento à su asesina el aneño mai seguro. ¿Cuántas, ó Alcinda, a la coyunda uncidas, tu sucrte envidann! cuántas de himenco huscan el yugo per lograr tu sucriel

Y sin que invoquen la razon, ni pese su corazon los méritos del novio,

POESIAS. á saciar el hidrópico deseo ,

sillones moscovitas y el chinesco escritorio, con ámbar perfumado, en otro tiempo de marfil y nácar sobre ébano embutido, y hoy deshecho, la ancianidad de su solar pregonan.

3

PORSIAS.







que se hicieren? Qué genio ha destucido la fama de sus triumfou? Son sus mistes à quienes da su defensa el tremo? Es esta la nublem de Castilla? Es este el brazo un dia tan temido,

NUEVA RELACION

Y CURIOSO BOMANCE, EN QUE SE CUENTA MUY A LA LARGA COMO EL VALIENTE CABALLERO ANTIORO DE ARCADIA VENCIÓ POR SÍ Y ANTE SÍ A UN EJÉRCATO-ENTERO DE POLLONES TRANSPIRENAJCOS.

PRIMORA PARTE.

Cese, ya el clarin sonoro de la fama vacinglera ,

mientras que mi cuerno entona de Antioro las proezas: mónstruo de ingenio y pujanza, á cuya voz se esperezan de las pirenáicas cumbres las erguidas eminencias. Cese y vague el ronco estruendo de mi retumbante avena por el anchuroso espacio de las cerúleas esferas: . y ya que justa la Fama anno encaramar sobre ellas el rumor de sus victorias tan grandes como estupendas . Heven abora del mundo. por las partes descubiertas, sus nuevos heróicos triunfos, los ecos de mi corneta. Llévenlos, y vuete el nombre de este fénix de la escena. desde la tórrida Angola hasta la helada Noruega; que no al magnilocuo vate han de dar siempre máteria los fieros botes de lanza con que el Númen de la guerra bate de las altas torres las titubeantes almenas; no siempre del ciego Niño ias mas seguras ternezas se han de publicar en breves almibaradas endechas. Venga, pues, el estro hinchado del Dios rubicundo, venga a buscar mi voz y enchirla del nombre y timbres de Huerta. ¿Y dime tu , heroica Musa, qué Dios tremendo à su escelsa

ŧ

177

POESIAS.

perdones que anda adobando sus navajas y lancetas: aquel que en lánguidos versos, zurcidos á la violeta,

T. IV. 754

do futres y do gabechos. que con nevadas cabezas ya en los tejares cabrielan, y ya en Luxemburg galleau. Querrán, ya se vé, asustacie con lus sembras lastimeras de aquellos que maridando consonantes maches y hembers, dieron à luz no sé comtai trivialisimas tragedeas; y querrán que humilde inclines la inhumillable cabeza al catequista de Xayra, ó al adúltero de Fedra: pero tú, tiesa y finchada. cual matrona portuguesa, ni á uno ni á otro espantajo rendirás la erguida cresta; antes por brogget tomando el carton de taracea. que salpicado y repleto por toda se vara y modia de diámetro de rigabombos, azafran y unciales letras, fué en la Imprenta Roal blason digno del valle de Ruesga; embrazale, y denedado brincando por la pelestra, para en él los sesgos botes con que las picas francesas para herirte en la tetilla se enristrarán á doce**nas:** y si por suerte flaqueare tan tremebunda rodole. para mas fortificaria. clava el retrato de Huerta á guiss de omblige en medie, y pon debajo esta latra:

DE LA H ANTR VENC DESCI

t

del Titon , regando aljófar sobre las verdes colinas. cuando el valiente Antioro de su castillo salia, armado de punta en blanco. lanza en mano, espada en cinta. lleno el cuajo de alacranes. y de venablos la vista. De un largo alazan candongo la aguda espalda ceñía , tan seguro en sus estribos, cuanto brioso en la silla. No vieron tan bizarrote las guadianesas orillas del Paladin de la Mancha allá cuando peregrinas aventuras demandando de Rocinante oprimia el flaco armazon , al peso de espaldar , casco y loriga, como vosotras, ó vegas, que el claro Alfeo ameniza, al triunfador pirenáico visteis con pasmo este dia. Por todas partes las aves salvas à su nombre bacian; sahumábanle las Bores; le abanicaban las brisas. Hubiera selido en busca de un giganton que en ei dia de la pasada refriega logró escapar de sus iras ; mas no bien diera de Arcadia por las campañas floridas su alazan treinta corcobos. Cuando étele que á su vista se apareció Polifemo, **∉que así al gigante apellida**

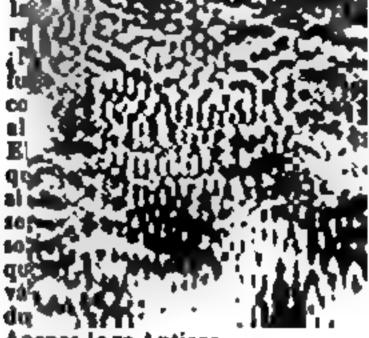


JUVELBAROS.



¿No es aquel, que allá del Bésis en les desmandedes limines zambulló qué se yo à cuantas deidades heches de prisa, ya de recia carne humana, y ya de estraza y de tinta?

[Epico Vivinizante!



Apenas le ve Antiore. cuando clavando en las tripas de su hipógrifo tres pelenes de acicate, à suelta brida corre à él, y puesto en jarras de esta suerte le expreixa: «Yen acá desacordado gigante, à quien apellides azote de altos ingenios las gálicas sobondijas : ven aca, follon cobarde, to, que nunca abierta lisa Olorgaste en campo rato. sino con ruin periidie, parapetado y cubierto, detrás de cien calostes.

contra la flor del Parnaso tu municion encaminas : en mala hora á mis manos te cabestró tu desdicha. que has de perecer en ellas sin mas ni mas, como hay viñas.» Dijo, y blandiendo el lanzon, con tal aire à la tetilla le apunté, que ya le enviara á almorzar en la otra vida. á no ser porque en un punto (jesta si que es maravillal) se le convirtió en barbero con guitarra y con bacía. ¿Quien podrá contar la rabia, la furia, el livor, la tirria con que el bueno de Antioro tragó la burla maldita? Pero por 66, reparado de su verguenza, á la liza vuelve, diciendo al endriago estas dulces palabritas: «Ya, ya conozco, espantajo, tus mágicas arterías, y estoy bien seguro de cilas por la estafeta Mambrina; mas no te valdrán por cierto; pues juro à la charca estigia de no rizarme los tufos en mas de cuarenta dias, hasta poner fin y postre à tu duendesca estantigua.» Dijo, y ya iba el lanzon á alzar, cuando una neblina (que no sé de donde diablos bajó) robó de su vista el harro, el flebotomiano, la guitarra y la bacía ;

y en su lugar, joh portento! quedó un ciego romancista con su garrote, su perro, lazarillo y sinfonía. ¡Válame Dios, y qué burla tan pesada y tan rolliza!

Joyella**nos**



POESIAS.



leyendo en alto el romance

JÁCARA EN MINIATURA Á DON VICENTE GARCIA DE LA HUBRTA.

> Desde este desvan ó caramanchon,

١

donde una gran vida papándome estoy , veo cuanto pasa , sehor don Simon, por toda la tierra medida alredor. De Lima á Madrid. de Roma al Mogol, no hay corte , villorio , cabaña ó rincon , do no se haya entrado de hoz y de coz la envidia, y metido su jurisdiccion. ¡Qué estragos no causa! Qué desolacion! Soy duende y con todo me lleno de horror. Empero mas punza su contradicion la infame , y mas clava su diente feroz, en gente sabionda de fama y de pró. No hay cura ni fraile, no hay estudianton, togado, letrado, doctora o doctor, que no hiera y manche con torpe livor. Mas ya los poetas à quienes guiño Minerva propicia, y Apolo fió su citara eburna, son blanco desde de su venenoso, sangriento furor

JOYELLANDS.

Los sigue y acecha,
los zumba alredor,
los ladra, los muerde,
y sin compasion
los roc y enguite
con rabia feros.
Digalo une de ellos,

candil y jergon;
y para que luese
su fama mayor,
mas lindo su nambre,
mas hucca su voz,
le trujo de Arcadia
un mote barion.



y Antiere y Deliade
tambien le llamé.
Ni así la perversa
sació su rescor.
sus diches, sus heches
sangrienta infamé,
y à Resma y Gutierrez,
(¡qué mala intencien!)

Qué cocos! Qué muecas! Sea todo por Dios. Erato primero. sus dones le dió: le untó con metojala lengua y pulmon, y para que un dia cantase de amor. en vez de su Jira le dió un guitarron. 🦠 Clarin y trompeta no te daré vo. dijo Doña Clio con tone burion: mas para que cantes al gran Barcelo, zampoña y corneta te daré por Dios, y para otros dropes un ronco fagot. Con aire gitano, ladino y chuscon, la buena ventura Urania le echó: y el signo anunciando de su mamanton. iOh, Nene, le dijo, qué fama! qué honor! que glorial que timbres? el tiempo andador, guardadas te tiene en su gabeton. Un dia en la corte del reino hespañol, serás tú un gazapo de marca mayor. Tus obras por calles, por tiendas y por

zaguanez, traidas como en procesion, de viejos, de aiños, y aun femires de pro. seran ensalzadas sin son y sin ton, Y entonces tu nombre. impreso al pri**mo**r por esos dinteles y esquinas de Dios, será en letras gordes sobre un cartelon rumboso, pampusa, tamaño ó mayor que el que á sus bragueres Mentne ofreció. A oscuras, en medio de tanto espiendor, quedaran los nombres que estén alredor, incluso el frescete y atroz titulon del santo Concilio; paz sea al traductor. Pero sobre todas las Musas mostró Talia aquel dia su garbo y peimor. Al vate on mantillas de dijes Ilenó: chillole, arrubble, cantóle el ron, ron; besóle en la boca, y el rubio pezon, para almiberario, en ella ordeñó, diciendo: Hijo mio, benditouea Dags,

١

que para mi gloria al mundo le echó.
Tú serás un dia, mi lustre, mi honor, y aun mi patroncito, por vida de bríos.
Por tí ya no temo á aquel regañon, que del Peripato la jerga inventó, y las unidades sacó en processon: aquel viejo chocho que el Pindo pensó rendir á sus leyes, como el Macedon

Ni temo á otros tantos

ŧ

Mas que ellos y ellas valémos tú y yo, amen de Moreto Lope y Calderon y toda la chusma del zueco hespañol. Así de las Musas **le** risa y favor gozaba este niño desde que nació. Solo Melpomene en tal ocasion adusta y tacaña con él se mostró, puesto que ni un dije, ni un beso le dió, La causa, señores. de tanto rigor (decia la Envidia) bien me la sé yo. ¿Y quién no la sabe? Oidme por Dios lo que andando el tiempo con él sucedió. Un dia el tal nene (si fué chanza ó no, ninguno lo sabe) al templo subió de la cancamusa, y en él de rondon entrando, el coturno izquierdo le hurtó. Calzóle en chancleta; y aunque le atisbó y siguió un portero, infame y ladron llamándole á gritos, por fin se escapó

ŧ

cojeando y saltando por un corredor. De alli por les tapies del corrai ganó la casa de UHea. que estaba con Bios. Ni sala, ni cuarto, ni alcoba dejé, que no pescudase cual diestre ladron. basta que la moza por fin le souló: Montóla á las aneas de un rucio frison ; llevóla á Teledo, y allí la stavió con tocas flamantes refajo y jubon, y en fin de tal arte me la disfrazó. que no la estremara ni quien la parió. Despues su manceba, sin ley y sin Dios, la hizo : dotola con gran profusion; la dió su retrato en acras , y ann boy perdido por ella anda el pobreton. 2 Quién tal pensaria de un hombre de honor# Mas caro la fiesta pardiez le costó; pues tal amorío en suma purgó, no sé si en **Melilla.** Orán ó Peños.

Con todo, hay quien jara que no escarmentó. y debe ser cierto, segun la opinion de aquellos que dicen que à Oliva robó despues los gregüesces de su Agamenon , y a otros... Mas hasta de chisme, señor, y aun estos los dice la envidia y no yo. Vea vd. aquí un cuente, senor D. Simon, que así Dios me ayude no puede ser peor. (Qué embrollo! Qué enredo! Parece invencion del tuerto Segarra; Mas témome yo que en otra oficina tal vez se forjó. ¿Qué va que aqui anduvo aigun camastron medio farmaceuta? ¿ Que va, en conclusion, que á modo de emplasió el cuento amasó ? Y no hubo almirez, mortero, perol, reterts, slambique, Di matraz, que no saliese à la danza em esta ocasion? I No lo dice el duendo? Pacs apuesto yo a que para cilo ya tiene razon.

Ay diablo de duende ! No hay bicho peor: I y que polvareda al fin levanto por dar veya al nuevo Teatro Español! Oue viva, que viva por tal invencion. Voltaire y Racine, Linguet y Caron, el buen Signorelli, Forner, y el bufon de Cosme Damian. con toda la flor de los anti-Hortenses al Duende inventor darán mil palmadas y harán bien por Dios,

Poesia Heroica.

O-F-04 30-

TRADUCCION LIBRE

DEL PRIMER CANTO DEL PARAISO PERDIDO.

Canta la inobediencia, i oh santa Musa!
del padre de los hombres, que gustando
con labio ansioso el fruto prohibido,
trajo los males y la muerte al mundo;

١

y di de las moradas venturosas De Eden la triste pérdida , negadas à la rason mortal , basta que plugo al hombre Dios bajar à recobrarlas; y ora en silencio ocupes la alta cumbre de Oreb ó Sinaí de do inspirastes al gitano Pastor, que á la escogida gente enseño despues , como al principio del hondo caos salieron cielo y tierra; ora el alto Sion mas te deleste. y el rio Siloè, que cabe el santo oraculo de Dios Auye en silencio: baja à guiar mi peligroso canto, que se levanta sobre el monte Aonio, mientras , de ti ayudado , emprende cosas **basta abora en prosa ó rima no cantadas.** Y tú, divino Espírte, à quica mas place que los augustos templos la morada de un puro y recto corazon, instruye con ciencia divinal mi torpe lengua. Tu, que desde el principio fuiste à todo presente, y cobijando el ancho abismo so tus inmensas alas, con activo prolifico calor le fecundaste: von y eleva mi voz, y lo gue es débil en mi sosten, y limpia y ilumina lo inmundo y tenebroso, porque paeda subir de un vuelo al encumbrado asunto. justificar la eterna Providencia de Dios, y abrir al hombre sus caminos. Pero primero di, pues nada escondon de tu vista los cielos, ni las hondas envernas del Inflerno : di. Iqué causa indujo à nuestros padres en tan Hena bienandanza nacidos, à que ingratos à su Hacedor violasen el precepto el único precepto, que al hacerlos dueños del Paraiso les pusiera?

286

¿A tal traicion quién los llevé engañadas? El dragon infernal, cuya malicia de negra envidia y de vengaños armada, engañó à la gran madre de les heathres, poco despues que fuera con sus baces de espiratus rebeides despeñado de la region del ciclo. Aili soberbio: en su fuerza fiado y sus parciales, sobre toda criatura alzarse quiso, y aun presumió que opuesto ig**ualiria** al Altisimo en gloria. Así ambicieso contra el remo de Dios y su alta sillaenarboló el pendon, y tocó à gnerre. en los celestes campos. Pero baltése berlado en sus intentos, porque arma de santa ira el braso omnigotente le derrocó del alto Ermamento con horrisone estruendo, y con ruina precipitado hasta el inmenso abiemo. do el que insalto atrevido al pederese. yace abora en cadenas de diemente prese, y á eterne fuego condonado.

Nueve veces el trampo que en el mande mide la duración de noche y dia corriera, y otro tante con súa retes batallones anduve el flore gefe en un lago de Hamas revolendo: revolcado, veneido y desicuido, annque inmortal. Pero a mayor venganta le guardaba su suerte, perque agorade las pasadas dichas, y el presente eterno mai le aflige la memoras. En derredor de si los tristes ojos, de profunda ambieson y casmisoto, con pertines orguite y firme odiose notaban mezciados, vuelve, y preste con perspicacia angélica su suerte penetra de una vez : su triste, horrenda,

997

desesperado sarrio. A lodas partes ve un anche calabose y un immense borno, con segvas Hechas encendido. á cuya escasa lus puthera apenas describuirse aquel respo pavorose, region de h**orror y espanto, de visiones** sorribles babitada, donde nunca el regons y la paz se han albergado. ni la dulce esperanza, cuyo influjo alcause à todes pertes, liegar pude. Mas ou vez de ella afligen de continuun termente sin Su y un mar de luego de incetaguible azulre alementado. Tal es la habitación y horreble carcol por la eterna Justicia proparada à sus rebeides angeles, y en cità señaló su mansion, tres veces lento como del alto polo el centre dista, separada de Dios y su alto treno. (Ah) cuán desemejante de la clara region, de donde fueron despeñados! En diluvios de fuego tempestueso sepultados, y en negros terbellinos vió el dragon á los socios de su ruinn. y junto revolcandose al que en brio casi y en ampiedad le emparejaba: aquel que con el tiompo en Palestina se llamó Belcebúb. A él de esta arte hablé el archi-suemigo (en el Empireo Satán despues nombrado) con muy floras. copresiones rompiendo su intencio. «¡Eres tú aquel... mas ay! à cual bajure caido! Ay! cuis mudado del que un dia alla en los remos de la luz brallaba con resplandor y gloria trasparente entre todos los angeles! No eras el que en valor y heróncos penantientos, igual casi conmigo, en le gioriosa

faccion, signió arrogante mis banderas, compañero del riesgo y la esperanza? Ayl ahora nos hizo la desdicha ignales en la ruma, ¡A qué profunda sima, dende que altura hemos caidol Tanto pudo del Todopoderoso el trueno destructor!... ¡Mas quién probora la fuerza de sus armas hasta entonces? Emperó na sus armas, ni los males que el vencedor en su ira nos reserva. me harán arrepentir, ni de mi pecho, aunque de gloria y esplendor privado, borrar podrá jamás la cruel memoria de la pasada injuria, de la injuria hecha al mérito nuestro, que grabada en mi mente, me opuso al rey eterno, contendiendo con èl en la alta guerra y Korrenda comocion que de su lado innumerables spiritus valientes atrajo a mi partido, y oponiendo nuestro unido poder al poder suyo, por los llanos del cielo, en lid dudosa, hicieron vacilar su santo trono. Por fin, se perdió el campo; mas qué imposta-No se ha perdido todo: inconquistable ann dura el albedrio, el odio eterno, el íntimo deseo de venganza. v el valor invencible à los reveses del caso o de la fuerza. No: tal gloria la ira del vencedor ni su soberbia jamas de mi obtendrán. Tampoco espero ver, que acatando au deidad, postrado y lleno de rubor su gracia implore el mismo, cuyo brazo hizo poco antes indecisa la suerte de su imperio; que abatimiento tal, aun mas infamo fuera, y mas vergonzoso que la afrenta de la pasada ruina. Y pues no pudo

la celestial sustancia de los dioses porecer ni su fuerza, y la esperiencia nos ha hecho mas cautos, declaremos de mas feliz suceso esperanzados, la guerra al gran contració; éterna guerra, por fuerzo ó por engaños continuada. contra el duro opresor, que abora triunfa contento y sin rival, reina orgulloso solo, tirano del inmenso cielo.» Así el angel infiel, mientra el despecho roia sus entrañas, se jactaba ; y así su compañero le responde: ¡Ob principe! oh caudillo de las altas potestades del cielo, que guiando los bravos scrafines a la guerra, en cerrada falange fuiste asombro con hechos memorables del Empireo, susto del rey eterno, y disputaste la escelsa primacia, que à el la fuerza, el hado ó la fortuna adjudicaron! Demasiado conozco y siento el triste caso de aquella rota ignominiosa que nos privó del cielo, derribando nuestro brillante ciército à este abismo. do yace destruido, cuanto pueden ser las puras sustancias destruidas. Empero aun vive el animo invencible, y bien que oscurecida nuestra gloria, y todas nuestras dichas, en este hondo piélago de miserias anegadas, el antiguo vigor renacer siento. Pero si el vencedor Omnipotente (que ta) le creo, pues vencernos pudo) solo nos ha dejado nuestras fuersas y espiritu sin mengua , para hacernos sufrir y soportar los crucles males que su invaciable ira nos prepara; ó si, ya que el derecho de la guerra

nos hace esclavos suros, quiere solo que enal esclavos viles le sirvamos en este herrible inflerno, ejecutores por la honda oscuridad de sus designios: ide que nos servirá sentir sin mentua nuestra angélica fuerza, o del Ser nuestro In eterna duracion , eterna solo para sufrir sin (in eternos males?» À esto Satán así responde al punto-«Caido querubin, mostrar flaqueza en la prosperidad, ó en la desgracia, cosa es por cierto infame. No presumas que podrá el bien de las acciones questras. ser objeto jamás. El mai solmente lo puede ser, el mai tan aborrido de la alta voluntad que repugnamos. Y pues de nuestro mat su Providencia el bien sacar pretende , nuestro empeño sea , que del bien mismo el mal resulte: y esta gloria , que ó miente mi esperanza. o sera muy copiosa, nos consuele: la gloria de afligirle, de inquietarle y trasternar sus úttimos designios. Ya ves que el vencedor detuvo el braso de los fieros ministros de sus iras, que airados nos cargaban , y á las puertas los obligó à volver del alto cielo. Una liuvia de azufre tempestuosa, que arrojó tras nosotros, cerró el pase a esta honda caeva", en que de alla caimos ya ni la luz medrosa del relampago deslumbra en el inflerno, ni resuena por su hueca estension del trueno horrendo ei relumbante son. Acaso toda su furia ha consumido en la venganza. Mas ora le debamos esta tregua á su debida saña , ó su desprecio, no la de perdiciemes. Mira à aggetta

si el gran Rector del cielo , à cuyo arbitrio se regula el destino, à sus astucias no hubiese permitido un curso libre. para que mientras busca con delitos reiterados el mal de otras criaturas. labre su propia perdicion , y vea que sus negros designios de la inmensa bondad de Dios sacar pudieron solo gracia y misericordia para el hombre, seducido por él : ira y venganza y eterna confusion para si mismo. Do repente levanta sobre el lago su gigante estatura. A un lado y otro las liamas rechazadas, en undosos remolinos se cortan y retiran, y descubren en medio (un ancho valle. Entonces él con estendidas alas emprende el allo vuelo sobre el aire. que estraño el peso insolito pendiente, y atravesando el gran vacio oscuro, posó en la seca tierra , si tal nombre cuadra à un suelo que abrasa de continuo con inflamado azufre y fuego sólido, como con llamas flúidas el lago. Pues tal en su color aparecia como cuando la fuerza soterraña del viento arranca un cerro del Peloro. ó de la airosa cumbre del tronante Etna , en cuyas entrañas, de inflamable materia benchidas , cuando prende el fuego hiere con furia mineral , y rompe violento el aire libre , y chamuscando el suelo, de humo y de betun le cubre, Tal descanso como este halló la planta del pie precito. En pos su compañero le sigue, y ambos necios presumian haber la stigia cárcel escalado por su antigua virtud , cual otros dioses

y sin que otro mayor lo consintiese. «¿Es aqueste el país, el suelo, el clima,

nuestana faterna, probomos, si nar-panda. algo del ciclo aun reconquistado, ó si algo mas perdido en el inflorant Esto dije Saten, y tal concuenta le diera Boicebub, «Nobie gandilio de aquel britlante ejénzilo, que asia vencer pudiera el brana Omagotanta. si clios oyen tu voz, la massegura. prepda de su esperanza ou los pelumes. fantas veces ordo en ten estremos casos, y en el conflusio actus y dudayo do la cruel batalia, en tos assitus, y en todo tranco su señal stauca. to les verse veiver con mueno abanto al antiguo vigos. Que an es estudo que dende el alto eselo à este hendo abirmo caidos, yagen oca cual noseinos poco ha, de hortor y assembre pomistades.» Anonas acaba, opando a la ordin el fiero cagalou se fina acorcando. De temple celestial, anche y mesima, era el redondo escudo que pandia de sus robustos hombros, semejante. en su circunfecencia al este liano de la luna, marada por la tardo a través de aigua entico-instrumento. Tal cual con firme unta desde la altede Fesol, o en Valderno le observaba al instantor Etrusco, y desembras tierras, mas y montas en su giabo. El mes gigante princise Normegn en los mentes, contado paga mástil de una grande algurrania, un junco luvo neria comperado con la lanza on que apoyaba sus molestes possa, (no castes algun dia dio en el melo) por la flamonte senne, chientre et i muro y la ardinata himoda la human



JOVELLANOS.

. .

(

1

•

:

PORBIAS.



Ĺ

POBSIAS.

B1

cuyas nocturnas zambras á la orilla de un solitario bosque ó fuente clara mira tal vez, ó sueña que lo mira, un rústico estraviado en su camino mientras la luna, presidiendo en alto se descubre, y mas cerca de la tierra lanza su tibia luz, en tanto hierve la bulliciosa danza, y la festiva música encanta el alma y el oido del rústico, medroso y solazado; de esta arte los espíritus encogen su talla gigantea á breve forma reduciéndola, y bien que innumerables, quedaron á su holgura en la gran silla del infernal palacio. Mas adentro y en su propia estatura, retirados formaban su sesion los serafines y querubines: grandes y señores de la Tartarea corte; y en doradas sillas, de gloria y magestad cubiertos, mas de mil semidioses se sentaban. Puesto silencio, y la convocatoria leida en alta voz, la junta empieza.

──○ॆ┼ੑੑੑਫ਼◦──

HIMNOS.

·被创始

<u> Himno á la Luna</u> en versos sáficos.

Astro segundo de la ardiente esfera, que en el espacio de la noche fria suples la ausencia del radiante hermano, fúlgida luna.

Tú, que la sombra disipando, sacas

plantas y flores del funesto caos, volviendo al suelo con ta luz dorada vida y colores:

Tú, que del carro rutilante envias al triste mundo pálidos reflejos, mientras en dulce sueño sus fatigas olvida el hombre.

Tú, que brillando con fulgor sereno, guias piadosa el vacilante paso del peregrino que la ignota senda pisa medroso:

Ya que de la alta region celeste bajas tranquila el silencioso carro hasta la cima do el pastor Latmeo yace dormido;

Y allí del bello Endimion cautiva, y de la augusta magestad cansada, le honras condulces ósculos, del triste nunca sentidos:

Sé una vez sola generosa y pia con dos amantes que tu gracia, imploran ; sélo contigo, y las doradas luces tímida oculta :

Así sin mengua del real decoro podrás llegar al barragan Tesalio, podrás gozarle sola, y á despecho de cielo y tierra;

Y en tanto à espaldas de la sombra escura, libre de susto y turbacion Fileno, morir de amores en los dulces brases podrá de Clori.

١

10ABSFFFEEAOC

Si esto to deben dos amantes almas, en la coyunda del amor unidas, siempre á tu númen quemerán devotas nocturno incienso.

Siempre à tu númeu centarin unides himnes de culte y gratitud soncres, ora en el lleue de tu luz le adoren, ora en menguante.

OARTO GUERRARO

PARA LOS ASTURIANOS.

y otra ves sus pendones tremolan sehno Torres , Naranco y Gozen.

Corred, corred, briosos, corred á la victoria, y á nueva aterna gleria subid vuestro naier.

Cuando altiva al dominio del mundo la señora del Tibre aspiró, y la España en dos siglos de lucha puso freno á su loca ambicion; Anta Astarias sus águilas selo-

detuvieron el vacio ferex,



y el feliz Octaviano à su vista desmayado y enfermo tembló.

Corred , corred , bricess , etc.

Cuando Suevos, Aianos y Godos inundaban el suelo español; cuando atónita Españo rendia la cerviz á su yugo feroz; Cuando audaz Leovigildo, y triunfante de Toledo corría á Leon; vuestros padres alsados en Arvas refrenaron su insano foroc.

Corred, corred, briceos, etc.

Desde el Lete basta el Piles Tarique con sus lunas triunfando llegó, y con robos, incendios y muertes las Españas llenó de terror;

Pero opuso Pelayo á su furia al antiguo asturiano valor ; y sus huestes el cicio indignado desplomando, el Ausevo oprimió.

Corred, corred, brioses, etc.

En Asturias Pelayo alzó el trono que Ildefonso afirmó vencedor; la victoria ensancho sus confines, la victoria su fama estendió.

Trece reyes su imperio rigieren, héroes mil realzaron su honor, y engendraron los béroes que altivos dieron gloria à Castella y Leon.

Corred , verved . brioses , etc.

¿Y hoy que viene un villano enemigo à robarnos libertad y honor, en olvido pondréis tantas glorias? ¿ sufriréis tan indigno baldon?

Menos fuerte que el fuerte Romano, mas que el Godo y el Arabe atroz, sufriréis que esclavice la patria, que el valor de Pelayo libró?

Corred, corred, briosos, etc.

No creais invencibles ni bravos en la lid à esos bárbaros, no; solo en artes malignas son fuertes, solo fuertes en dolo y traicion.

Si en Bailen de sus águilas vieron humillado él mentido esplendor, de Valencia escaparon medrosos, Zaragoza su fama infamó.

Corred, corred, briosos, etc.

Alcañiz arrastró sus banderas, el Alberche su sangre bebió, ante el Tormes cayeron batidos, y Aranjuez los llenó de pavor.

Fué la heroica Gerona su oprobio, Llobregat reprimió su furor, y las ondas y muros de Gades su sepulcro serán y baldon.

Corred, corred, briosos, etc.

y vosotros de Lena y Miranda, no los visteis huir con terror? y no visteis que en Grado y Doriga su vil sangre los campos regó? y Pues quién hoy vuestra furia deliene?

١

¿pues quién pudo apagar vuestro ardor? ¿los que ayer eran flacos, cobardes, serán fuertes, serán bravos hoy?

Corred, corred, briosos, etc.

¿ Cuando os pide el amor sacrificios, cuando os pide venganza el honor, cómo no arde la ira en los pechos? ¿ quién los brazos nerviosos ató?

A las armas valientes Astures, empuñadlas con nuevo vigor, que otra vez con sus huestes el Corso el solar de Pelayo manchó.

Corred, corred, briosos, corred á la victoria, y á nueva eterna gloria subid vuestro valor.

ODAS.

EN EL NACIMIENTO DE DON ANTONIO MARIA DE CAS-TILLA Y VELASCO, PRIMOGÉNITO DE LOS MARQUESES DE CALTOXAS.

> A donde estoy? qué fuego es este que mi pecho y mente inflama? Quién atiza esta l'ama que turba mi razon y mi sosiego?

> > Ĺ

Qué espíritu halagüeño mi musa arrança del pesado sucño?

Mándame un númen santo que tome ai punto la sonante lera; pero un ignoto canto al agitado pecho atiento inspira, y con fuego elocuente inflama los espacios de mi mento.

Y à quién, oblira mia!
¡debes encammar el elto acento?
Dondo dé tu armonia
el objeto se halla? El Firmamento
lo encierra acaso? Habita en el profundo?
O se oculta en los ambitos del mando?

Mas tú serás mi guia , santa naturaleza , pues alable presentas á la binchada mente mia el objeto mas tierno , mas amable, de mas delicias lleno que el sabio Autor depositó en su seno.

El tronco derivado
del real augusto tronco de Castilla,
al noble, y sin mancilla
tronco de los Velascos enlazado
germina, reflorece.
Y nuevos frutos á la tierra ofrece.

Un bello infante nace,
de mil generaciones claro anuncio;
en él un pueblo entero se complace....
Ven , deseado nuncio
del geso y paz que nos ofrece el ciolo;
ven à alegrar el hispaiense suelo.

ŧ

POWITAE.

¡Oh cuánta dicha, cuánta anuncia este suceso venturoso! Musa mia, levanta el vuelo perezoso; canta, y rompiendo al tiempo el seno oscuro, revela los arcanos del futuro. Su ilustre padre al lado, lleno de magestad y de alegría, del honor y el valor acompañado, los tiernos pasos del infante guia: le dirige y presenta á su memoria los templos del honor y de la gloria.

Y tú, admirable madre
de tan claros varones, cuyo seno
concha fué del tesero mas precioso:
tú que el nombre de padre,
nombre de gloria y de ternura lleno,
entre susto y dolor diste à tu esposo:
tú de modestia y de candor dechado,
gloria y honor del sexo delicado!

Tambien tú en el congreso, de tantos descendientes rodeada, estabas arrullando al tierno infante. Tú eras de tantos héroes embeleso, de gracias y virtudes coronada, á la estrella de Vénus semejante, ó cual se ve la aurora en el Oriente, viva, graciosa, clara y refulgente.

¡Oh venturoso amigo!
cuántos previene el cielo á tus virtudes
altos y soberanos galardones!
Ven , registra conmigo
la faz del tiempo y sus vicisitudes.
En la suerte de todas las naciones
descubrirás la mia... mira... atiende ,
sigue mi voz... ¿mas quién mi voz suspende?

Mándanme ya que calle, y una mano invisible corta á mi musa el temerario vuelo. ¡Mortales que habitais en este valle de confusion! estirpe corruptible, que de males y horror benchis el suelo, vosotros no sois dinos de penetrar arcanos tan divinos.

BN 1

34-

ni que la Parca mas itustres aines destierre al Orco. ¡Oh cruda muerte! Cómo en un instante, de las mas bella y aderable minfa, todas las gracias, los encantos todos vuelves en humo! La que atraia con su dulce canto á enya mano timido Neptuno cedió el tridente.

¡Oh cuanta noble juventud te espera!
¡oh cómo hierve, y animosa esplaya
sobre la playa su valor, de triunfos

impaciente!

Sube las altas naos presurosa, y por el ancho piélago cruzando, irá bramando cual leon, que hambriento busca su presa.

Tiembla à su vista pálida, y se esconde despavorida la feroz Quimera, que la bandera tricolor impía

sigue proterva.

Cnerá rendida, y con horrible estruendo en el profundo báratro lanzada, será herrojada por las negras furias de sus cavernas.

Y allí sus dogmas y cruentos ritos, y allí sus leyes y moral nefanda, y allí su infanda deleznable gloria serán sumidos.

Allí de donde por desdicha fueran de la liorosa humanidad salidos, serán hundidos con espanto, y dados á olvido eterno.

Guay de ti, triste nacion, que el velo de la inocencia y la verdad rasgaste cuando violaste los sagrados fueros

de la justicia!
¡Guay de tí, loca nacion, que al cielo
con tan horrendo escándalo afligiste
cuando tendiste la sangrienta mano

contra el Ungido!

Firmó su santa cólera el decreto, que la venganza confió á la España, y ya su saña corre el golfo, armada del rayo y trueno. Lidiará Poncio, do la roja insignia se diere al viento por la empresa santa;

ODA SÁPICA.

Ya cierra Febo plácido la línea, Cárlos, que el curso de tus años mide; ya se despide, y de los verdes campos lleva el otoño. y al rubio grane que derrauta, Vesta. abre su seno.

¿Y los alumnos de Soña en tanto á risa y juego se darán tan solo, mientras de Apolo y de Minerva el grito los apellida?

Sus... despertemos, y á las doctas artes el disipado espíritu volvamos, Cários, subamos del abismo al ciclo sobre sus alas.

Que en lo mas alto de la gioria el templo está, do solo virtuoso toca el que provoca la desdad con domes , de ella ne indignos:

Pues no al que fiero desoló la tierra, ni á quien los mares atronó forioso el rumoroso quicio de sus puertas dócil se vuelve:

Se abre al que al bando del error persigue, y al negro averno la ignorancia envia; y al que perfia, y á la verdad santa descorre el velo:

Al que su patria vigilante il ustra y los varones inclitos ensalza, y sabio alza á la region etérea; su claro nombre:

Al que del mundo la discordia abayenta, y mientras brama Némesis proterva la ley conserva de amistad, é inciende

quema en sus aras;
Sin que ni al oro, ni à los altes puestes,
ni de los grandes al favor mudable
cada, ni instable sacrifique al vuego
an fe constante.

Al señor don Felipe Rivero.

EPITALAMIO.

Dobla sin susto al yugo sacrosanto, claro Felipe, el reseloso cuello, mientras el sello á tu futura dicha pone Himenéo.

Mira cuál viene, y de su tribufo ufano de paz al suelo y de contento inunda, y tu coyunda en los celestes signos, rando coloca.

Se alegra en tanto la remota orilla del mar Cantabro à la dichosa nueva, que al punto lleva al venerable anciano presta la fama.

Y allí de Europa las erguidas cumbres oyen los himnos de alabanza y gozo, que el alborozo del vecino pueblo canta à tu nombre.

De la pobreza y la horfandad escudo firme te aclama, y de virtud dechado en el senado, que las santas leyes dicta y protege.

Te aclama, y vuela presuroso el eco de tus loores por la gente Ibera, que alegre espera de tu recta mano paz y justicia.

Oyele alegre la amistad, y henchido

Bébliotece popular. T. IV. 758

de amable risa y de candor el pecho, to tasto lecho y tas ilestres lares siembra de flores.

Despues al estro abandonada entona, con voz que escede al Lírico de Tracia, la amable gracia y celestial modestia de tu alma espesa.

Y con ardor fatidice predice paz à la España, y general ventura y tu futura descendencia iguala con las estrellas.

AL AMOB.

Amor, pues rota la fatal coyunda me has arrojado de tu dulce imperio, y el cantiverio de mi fe soltaste duro y ticano.

Deja que en nueva esclavitud no siga mi fatigado corazon tu rueda; deja que pueda venerar tu númen labre y contento.

Pagará entonces mi inocente mano ante tus aras en devoto incienso el justo censo á tu piedad debido, grata y humilde.

Y si no aplaçan to deidad severa tan pura ofrenda, tan humilde ruego, haz que tu fuego en mis entrañas prenda rapido y fiero.

Y arda, y suba hasta el Olimpo el hano, con tal que al cabo tu rigor mitigue, y que te obligue à lastimar mi cuita fausto y propicio.

Mas ¡ay! que en tanto que á tu sordo Númen mi voz con ruego fervoroso clama con nueva llama el corazon derrites fiero y terrible.

-04100000-

MANIFESTACION DEL ESTADO DE ESPAÑA BAJO DE LA INFLUENCIA DE DONAPARTE EN EL GOBIERNO DE GODOY.

ODA.

No existe, Arnesto, ya ni remembranza de los claros varones, que à la frente de ibéricas legiones llevaron el térror y la matanza de la una à la otra zona en su esfuerzo, en su brazo, en su tisona.

La ponderesa lanza que terciaba
Villandrendo en sus hombros,
y á do quier que forzado la vibraba,
lanzaba remerte, asolación y escombros,
yace ha tiempo olvidada,
envuelta en polvo y del orin tomada.

Las reinas de Sagueto son padrones que al pió del Taria undoso esplican con silencio magestueso, que fueron sus indómitos campoones, confusion del romano:

٤

hoy vergüenza y baldon del castellano! El atrevido, el inclito estremeño, que con las huestes fieles fió su vida al Ponto en frágil leño, y se orló en otro mundo de laureles; desde la fria tumba nos da en rostro con Méjico y Otumba.

Sí, Arnesto, disipose cual espuma el tiempo bienhadado,

en que el valor de España vió asombrado el lacio imperio, el Moro y Motexuma: hubo, Arnesto, bubo dia

en que la patria tuvo nombradia. Mas hoy triste, llorosa y abatida.

de todos despreciada, sin fuerzas casi al empuñar la espada que ha sido en otros tiempos tan temida, mueve apenas la planta,

y los ojos del suelo no levanta.

A su lado se ve el pálido miedo, la encogida pobreza, la indolente y estólida pereza, y la ignorancia audaz que con el dedo señala á pocos sábios, y con risa brutal clerra sus labios.

La religion del cielo descendida, con tanto acatamiento por abuelos á nietos transmitida, ve en el retiro de su augusto asiento que los hijos que crecen bajo su sombra, la ajan y escarnecen.

Los ministros sacrilegos de Astrea penetran en el templo, y con maldad horrible, sin ejemplo, pisan, rompen el velo de la Dea, y el fiel de su balanza lo inclinan al poder ó á la venganza.

El adulterio por los patrios lares

١

0:

la belleza à la puja, Marte airado,
sin caudillo las tropas...
¿tornan, señor, los tiempos de don Opas?
¿En esto habia de parar mi gloria?
¿Mi fin ha de ser este?
y falsias, y guerra, y hambre, y peste,
los postrimeros fastos de mi historia?
mi llanto continuado
¿ no podrá contener tu brazo airado?
Vuelve, señor, el rostro á mis pesares,
vuelve al arco la guerra,
pureza al éter, brazos á la tierra,
el debido respeto á tus altares,
prez y valía al bueno,
à Temis libertad, paz á Miseno.

IDILIOS.

A UN SUPERSTICIOSO.

Porque con las e y vas en tu horóse Son ella a quiene dar prin ó términe Las vidas no pued que en el moderade Aquel a con pode

A LOS DIAS DE ALMENA.

Pasan en raudo vuelo los dias y los años, wan de los vivientes la sucesion notando. A la niñez flerida sigue con breves pasos la juventud lozana del bullicioso bando, de dichas y placeres cercada; pero cuando duerme desprevenida, del duice amor en brazos. le sale al paso , llena de males y cuidados, la triste edad rugosa la edad de afan y llanto. Solos en esta varia vicisitud triunfamos tú , Almena , y yo , del tiempo , y el invariable estado de las venturas nuestras sin mengua conservamos; pues sobre mi firmeza. ni sobre tus encantos, **jam**ás darle pudieron Jurisdicion los hados, ni la implacable muerte. ni los veloces años.

AL SOL

ŧ

Padre del universo, autor del claro dia, brillante sol, á cuyo influjo la infinita IDILIO DE MONTESQUISU TRADUCIDO POR EL AUTOR.

8

('

Pues voy, dijo la ninfa. á dispararle un dardo de los que el malo tira con cuanta fuerza pueda. Pero no ves, Celisa, que puedes despertarle? Y bien, si nos divisa, podrá hacer otra cosa que darnos mas heridas? No, no, dije, dejemosque duerma sin fatiga, y estémonos sentados cabe el en compañía para que á nuestras aimas inflame mas su vista. Entonces recogiendo de mirtos que allí habia y rosas, muchas hojas, voy, prosiguió Cefisa, voy á tapar del niño el cuerpo y la carita, para que cuando vengan los juegos y las risas **en busca dé**l no le hallen. Echóselas encima, y luego la taimada se holgaba y se reia de ver que al diosecillo del todo le cubrian, ¿pero qué es esto qué hago? No, no, dijo Cefisa, cortémosle las alas. que así no babrá en la vida mas hombres inconstantes, porque este se ejercita en inspirar à todos mudanzas y perfidias. Dicho esto saca luego

Ł

ŧ

sus tijeras la ninfa. sentóse, y con gran tiento asió las puntecillas de las doradas alas del dios, que aun dormia, · Yo entre tanto sintiendo mi alma conmovida. de susto y temor lleno, tente, dije à Cefisa. mas ella sin oirme. de las alas divinas las puntas corta: suelta las tijeras de prisa, y huyendo del castigo salvarse solicita. Cuando á volar, despierto el dios se disponia, sintió un paso que nunca en si sentido habia. Luego sobre las flores notó que relucian las puntas de las alas y echó á llorar. Su cuita vió del Olimpo Jove, ylenvió una nubecilla que al Dios llevase à Gnido, hasta posarlo encima del seno de su madre. Al verla, ¡ay, madre mia! la dijo, antes de ahora mis alas se movian; pero me las cortaron, ¿qué haré con tal desdicha? No llores, hijo mio, la alma Venus decia, estate aquí en mi seno, no te muevas y aflijas. que ellas irán creciendo

con el calor. ¿No miras cómo ya son mas grandes? Abrázame, alma mia, que luego serán tales como antes las tenias. ¿Ves cómo ya las puntas doradas se divisan? Eh, ya hap crecido; vuela, vuela, hijo de mi vida. Si, dijo el dios, probemos si puedo cual solia. Voló en efecto un poco. y se posó de prisa cabe su linda madre; de allí revoló encima del pecho de la diosa, que le hizo mil caricias. Luego con nuevo brio movió las alecillas. y se posó mas lejos, volviendo todavia al seno de su madre. Allí abrazó á la diva, y ella de su contento gozosa se sontia. Repitió sus abrazos, sus juegos y caricias hasia que al fin volando subió sobre la limpia region del aire, donde reina con fuerza altiva sobre cuanto en el orbe naturaleza cria. Amor despues queriendo vengarse de Cefisa, la hizo la mas voltatia de todas las bondas. Con una nueva H**uma**

٤

la enciende cada dia:
primero à mi me quiso;
à poco tiempo ardia
por Daphnis, y al presente,
ya por Cleon suspira.
¡No ves, amor tirago,
que soy yo à quien castigas?
Pronto à sufrir la pena
estoy de tu osadía;
mas no con los desprecios
¡oh Dios, cruel, me afijas!

Á PAULINO.

Alla van á tus manos mis versos, oh Paulino, mis versos mal limados. mis versos bien sentidos! de afecto y verdad lienos, si de primor vacios. Partid, partid alegres, oh pobres versos mios! partid de mí, sin miedo de ser mal admitidos. No vais emancipados del público al capricho, injusto siempre y vario; ni vais à ser Indibrio de zoilos envidiosos, ni críticos malignos: mejor y mas dichoso será vuestro destino. pues vais à ser recreo de mi caro Paulino. Vais á llenar las horas que hurtare á su preciso descanso, y en sus ocios vais de él à ser leidos.

A ser vais por su vista pasados de continuo, y á ser de su memoria mil veces repetidos. Tal vez al repasaros saldrá mal reprimido el llanto á sus mejillas, y tal enternecido os honrara su pecho con un tierno suspiro. Empero si por caso alguna vez tenidos dél fuereis por livianos; si acaso del antiguo ropage, con que incauta mi pluma os ha guarnido, culpare la estrañeza y el aire peregrino, en fin, si os reprendiere por libres y sencillos. y el tono licencioso culpare acaso esquivo: decidle solamente, que fuisteis concebidos, unos del ócio blando en medio del descuido, otros de los negocios, en medio del bullicio, y otros al fin en medio del fuego mas activo de amor, y en el tumulto de los años floridos. Empero si os disculpa piadoso y compasivo, de ser de él estimados vivid desvanecidos. Vividlo; mas no tanto que al público capricho



de la comun censura salgais inadvertides, de claros capitanes , y heróicos semideos.

De aquellos santos reyes que á España redimieron del yugo berberisco, fué corte y real asiento.

En él nací, del Sumo
Rector del universo
sin duda descendido;
que à tanto Dios debieron,
si no mentió la fama,
su origen mis abuelos.
Jovino me l'amaron
desde los años tiernos
las pinfas gijonenses;
y alli do va el sereno
Dilos al mar de Astorias

)**a**

jø

ŧ

)

Ā yı d Çi Y đ ŧr Þ de te St L er y m la m m el ٧i ge C(di y ei si y al word

ţ



De Erato, aunque voluble, fui fino chichisveo, que en mi favor con ella tal vez intercedieron Teócrito, Virgilio, Cátulo y Anacréon.

La corte hice à Tain
tambien por algun tiempo,
y entonces la taimada
con aire zabareño
enmascaró mi restro,
y al pie que, del proscenio
el polvo nunca hollara,
calzó el humiide zueco.

La grave Melpomene en tanto con severo semblante me miraba : quise obligaria stento ; rogné , segut sus pasos , y huyóme con desprecio.

Mas, job natura estrafia del hombre en sus descos, que el fuego nos entibia, y los enciende el hielo!

La fuga de la ninfa
irrita mi deseo;
la sigo à todas partes,
la busco entre los griegos;
y solo hallé sus huellas,
que ya al latino pueblo
del ático pasara.

Corri el pais que un tiempe fue trono de las Musas, y ya sobre su suelo, de sangre, de despojos y ruinas mil cubierto, la ninfa no habitaba.

Desde uno al etro estreme

ŧ

sus dones no divulgues, que Astrea tendrá celos.

Astrea, que hoy me tiene à sus cadenas preso, me trata con ley dura, y con tirano imperio pretende ser la sola señora de mi ingenio.

Mal de mi grado cede mi corazon al peso de ley tan inhumana, y no sin gran tormento à tan severo númen, ofrece sus inciensos.

¡Ay, Dios, los bellos dias pasaron! Pasó el tiempo de holganza, de venturas, y de contentamientos! Pero pues ya mis dichas y glorias perecieron, ¿por qué no fué mi nombre en hondo olvido envuelto? ¿Por qué me habeis dejado, cruel Diva, en el recuerdo de tan sabrosos gustos tan amargo tormento?

¡Oh, cuán dulces instantes!
Qué dias tan risueños
los que pasar solia
al márgen del Permeso!
¡Cuantas veces mi nombre,
y el de mi Enarda fueron
escritos de consumo
sobre los olmos tiernos,
que ya encumbró á mas alta
region el raudo tiempo!

¡De yedra y verde mirto ornado, el suave plectro

¢

cuántas veces tañia, y al dulce son atento, 300

yacian, por ti vuelven å su esplendor primero.

A tí fué dado solo obrar tan alto hecho; y pues tamaña empresa te reservaba el trempo, el triunfo que á tal gloria levanta al pueblo Ibero, será del plectro mio perenne y grave objeto, y de uno al otro polo resonará en mis versos.

ANPRISO Á BELISA.

4.*

Dei Betis recostado
sobre la verde orilla,
así el pastor Anfriso
se lamentaba un dia,
culpando los desprecios
de la cruel Belisa:

Permita el justo cielo desapiadada ninfa , que lla afficcion que lloro, te vea yo algun dia.

Permitan de los dioses las siempre justas iras, que con tu llanto y quejas consuele yo las mias.

Cuando de aquel que adoras, mofada y ofendida, te quejes á los ciclos les montes y las silvas;

٤

Guando tu rostro ingrato descubra las ruinas de los rabiosos zelos, de las zelosas iras ;

ş

De mi ceguedad solo

1

que antes el Dios pequeño cerró con tierna mano del mundo á los objetos, dejandolos; oh cruda! para tí solo abiertos; hoy lienos de alegría, vivaces y traviesos, siguen el dulce hechizo de mil semblantes bellos, y de otros bellos ojos beben el dulce incendio, que ni los torba el llanto ni ofuscan los desvelos.

4.0

Enarda, al fin los ciclos de mi se han apiadado : tu lloras y te afiges; yo esto y alegre, y canto.

Al que antes engañada favoreciste tanto, ya con dolieutes voces el nombre das de ingrato.

Por él tu amor sin sese rompió los dulces lazes, que mi mocente ouello uncian á tu carro.

Por él abandonaste mi fe, mi amor, mi llanto, tu honor y tu decoro con engañoso trato.

Por éi, en fin, violaste mil juramentos santos; rompiste mil promesas, forjaste mil engaños.

Ahora despreciada derramas Hanto amazgo; pues llora , injusta , llora , que Anfriso está vengado.

5.º

Mientras los roncos silbos del Aquilon helado lienan á los mortales de susto y sobresalto, cantemos, bella Enarda, en himnos acordados, de amor y sus duizuvas el delicioso encanto.

Del hijo de la diosa que rema en Gnido y Paphos, cantemos las victorias y triunfos soberanos, que á su dominio el cielo y tierra sujetaron.

Las duices travesuras de aquel rapaz vendado que reina en nuestros pechos, cantemos, y loando de su carcax el oro, con vuelo arrebatado;
y del Amor las leyes
eternas observando,
cuentan en raudos giros
sonoros y acordados,
las horas y los dias,
los meses y los años.

Pero en la tierra ejerce imperio mas templada el ciego Dios, mas dulce, mas firme y dilatado, y no hay viviente alguno que de el no viva esclavo.

Allà en los altos montes y en los oscuros antros sienten de amor la llama los brutos abrasados.

Los peces en el golfo del tiro envenenado salvarse no pudieron; ni sobre el aire vago las aves por su vuelo, ni por su dulce canto.

Todos de amor al yugo se rinden, y à su carro uncidos todos vienen sus triunfos celebrando.

Pero entre todos ellos
el hombre, mas colmados
obsequios, homenages
mas puros va prestando,
que otros vivientes aman
de su instinto arrastrados,
empero el hombre solo
de la razon guiado.

El hombre venturoso encierra en los arcanos de su razon las leyes que amor le ha señalado.

El hombre apreciar solo

con dignos holocaustos

sabe de la hermosura,

la gracia y el encanto.

Digalo, jay Dios! oh, Enarda! Jovino enamorado. que vive de tasojos reconocido esclavo. un corazon lo diga donde grabó con rasgos de fuego la tu imagen amor con tierna mano: jayt yo era todavia entonces un muchacho alegre y bullicioso sencillo y agraciado, y hoy ya sobre mi siento el peso de los años. Digalo una alma fina do tiene levantado su tropo tu hermosura y do vibrando rayos ' ins ojos ejercitan el peligroso mando.

¡Ay! cuántas veces, cuántas los mios al estraño

ŧ

alegre en otres brazos, mudar nuaca pudieren; y en quien estorbos tantos del fuego primitivo la llama no apagaren,

Cantemos pues, job Enarda!
en himnos acordados
de Amor y sus dulzeras
el delicioso encanto,
mientras los roncos silhos
del Aquilon belado
lienan á los mortales
de susto y sobresaito.

6.°

Rinenme, belia Enarda, los mozos y los viejos. porque tai vez jugando te escribo dulces versos.

Debiera un magistrado, (susurran) mas severo, de las livianas Muses huir el vil comercio. ¡Qué mal el tiempo gastas!» (predicas otros)... pero por mas que todos risan tengo de escribar versos.

Quiero loar de Enarda el peregrino ingenio al son de mi zampoña y en bien medidos metros.

Quiero de su hermosura encaramar al cielo las altas perfecciones; de su semblante quiero cantar el dulce hechiso, y con pincel mesatro

ŧ

pintar su fronte hermosa, sus traviesos ojuelos, el carmin de sus labios, la nieve de su cuello; y váyanse á la... al rollo los catonianos ceños, las frentes arrugadas y adustos sobrecejos, que Enarda será siempre celebrada en mis versos.

Á GALATBA.

4.0

Mientras de Galatea, 10h incauto pajarillo! oeupas el regazo, permite que afligido tan venturosa suerte te envidue el amor mio. De un mismo dueño hermoso los dos somos cautivos: tú lo eres por desgracia, y yo por albedrío. Violento en las prisiones maldices tú al destino, en tanto que yo alegre besando estoy los grillos. Mas en los dos, ¡cuán vario se muestra el hado esquivo! Conmigo ay! cuán tirano! Contigo, cuán benigno! Mil noches de tormento, mil dias de martirio . mil ansies, mil angustias lograrme no han podido

Biblioteca popular.

T. 1V. 760

la dicha inestimable
que debes tú á un capricho.
Bañado en triste lianto
tu dulce suerte envidio,
y en tanto tú arrogante
huellas con pie atrevido,
sin alma, sin deseos,
ni racional instinto,
la esfera donde apenas
llegar ha presumido
el vuelo arrebatado
dei pensamiento mio.

3.0

la plateada luna
que el tuyo, tú á la tierra
de imprimen hoy tus plantas
la delicada buella.
Sin duda de las gracias
el coro á tu lindeza
añade en esta hora
mil perfecciones nuevas.
Brilla tu frente hermosa
con luz muy mas serena,
y como al cielo el Iris,
así tus negras cejas

ŧ

Ł

dividen el nevado contorno de su esfera. Tus ojos.... Musa mia , cómo tu voz pudiera los rutilantes ojos pintar de Galatea! ¡Quien me dará , que junte del sol las luces bellas . las sombras de la noche. y el fuego de la esfera, para pintar los brillos; la gracia y la viveza de tus divinos ojos, oh dulce Galatea! Absorta el alma mia los mira y los contempla. sus luces la embriagan, sus llamas la penetran. Veo que en tus megillas la rosa bermejea . ▼ del clavel purpúreo tus labios son afrenta. Juegan sobre tu boca las risas halagūcitas , v en el ebúrneo pecho la cándida azucena derrama su blancura. Ay Dios! cuantas bellezas mis ojos inflamados registran en tu esferal Ay! no me las ocultes, oh cruda Galatea! Guarte que no se enoje si al mundo se las niegas la mano bienhechora de la naturaleza! ¿Criólas por ventura para que no se yieran?

Si es ella generosa, por qué eres tú avarienta?

3.0

:Perdo . veces . ob cruda Ya estoy perdona Serena e ▼ átu se ı**n** la risa y Serénale, no quieras dar tan atroz castigo a culpa tan ligera. ¡Mas , ay! que amor tirano vengado ha ya tu ofensa, que en el delirio mismo me disfrazó la pena. Despues que de tu rostro tocó la ardiente esfera mi labio, jay! cuán aguda, cuán penetrante flecha mi corazon traspasa! Ay como me atormenta! De ciego ardor movida, asi tal vez la abeja liba en la fresca rosa los dulces jugos , mientras su blando pecho duras espinas atraviesan.

AL CUMPLEAÑOS DE LA MISMA-

Mientras en raudos gircs el cielo va contando la suma de tus dias, y el curso de tus años, tu vida, joh Galatea! con floreciente paso va al punto mas subido de juventud llegando. Del tiempo la incesante consumidora mano, que en otras hermosuras consuma solo estragos, hoy s

hoy sala tuy
mil al
mil gretoc
sobre
¡Mas
mi co
que c
dolor
Tu cu
y yo
de mi

es sol

e

pola su ve er L tr

y humanos corazones lo son , jay! de tu mano!

A MIREO.

Con dulce y docta pluma pintaba el otro dia Mireo enamorado

cintura , imperceptible,

ţ

al malhadado Adonis graciosa y peregrina; tal era y de tan altas perfecciones vestida en pluma de Mireo la preciosa Trudina.

A ANFRISO.

Con dulce y triste acente cantaba el otro dia Anfriso congojado desdenes de su Lisa Cantaba los enojos de la engañosa ninfa : y al son bien acordado de su laud , salia envuelta en mil suspires su queja bien septida. Oyéronie , y sus males sientieron compasivas las aves que cruzaban por la region vacía, ios brutos en el centro de las montanas silvas, y en su argentado margen sus claras fuentecillas. Jovino á cuya oteja la flébii armonia llegő tambien , doli**ése** de pena tan esquiva. ¿Cabe en humanos pechos (lleno de horror decia) tan doble y false trate. tan bárbara perfidia? ¿Qué astro tan maligno. qué estrella lan impia.

qué dios , qué avieso genio con influencia esquiva pudo apartar dos almas que el blando amor unia? Mas, jay! que son acaso. ioh Anfrisol de tu Lisa angidos los enojos! Que à veces desconfian zelosas las mugeres de nuestra fe , y altivas, para probarnos solo, nos niegan sus caricias. Cubren la ardiente llama que el pecho les agita, y en vez del dulce agrado, y en vez de blanda risa, ofrece su semblante enojo y crueles iras. Mas guarte, no las creas, Anfriso , á las malignas . ¡ay! guarte , no te engaño con sus astucias Lisal Cuando se muestre airada no adules su malicia con quejas vergonzosas , con lágrimas indignas. Ay! guarte , no te dobles. Ayl guarte, no te rindas. Si te ama , sufre y deja que con crueza impía traspase sus entrañas la flecha vengativa con que ella herir de lleno tu corazon medita. Verás que amor la vuelve á tus balagos fina, y aquelia que á tu pecho hizo sentir esquiva

t

tan fleros sobresaltos,
de su desden corrida,
hará por obligarte
finezas esquisitas;
y tú estarás vengado,
cuando ella arrepentida.
Mas si no te ama, jay! guarte,
no adules su perfidia
con quejas vergonzosas,
con lágrimas indignas.

A UN SOLITABIO.

Goza de los placeres que ofrece el tiempo, Anfriso, no huyas de los hombres, ni te hagas so enemigo. Mientras el monte mides, cuidoso y discursivo, mira con cuánta priesa el cielo en raudos giros, midiendo va las boras de tus años floridos. Goza , pues , de las dichas que ofrece el tiempo, amigo, que para el dia horrendo, de todos tan temido asaz de llanto y penas te guardara el destipo.

A BATILO.

Mientras Bátilo canta con alto y duice acento los años de Ciparis, muchacho, llena el cuenco, que quiero celebrarlos con el licor lico, brindándoles alegre.
y á su salud hebiendo.
¡Eh! brindo por la tuya,
Ciparis: quiera el ciclo que de tan digno amante goces por tan largo tiempe.
A tu salud va esotro,
Batilo. Llena presto,
muchacho. ¡Plegue al Númen que tiene culto en Delos, hacer que de tu canto resuene el dulce acento desde uno al otro polo por siglos sempiternos!



Dos fabulas die La Pontaine.

LA ENCENA Y LA CAÑA.

Dijo un dia la encine,
bablando con la caña:
Con sobrada razon, ó pobrecita!
te pudieras quejar de tu fortuna.
Cualquiera pajarillo
es para tí una carga muy pesada,
y el soplo mas ligero,
que suele apenas encrespar la lisa
superficie del agua,
to obliga à dar de hocicos en el polve.
Al contrario, mi copa,

POESTAS.

cual eminente Cáncaso elevada... del sol se opene à los ardientes rayes. é insulta v desaffa al impetu ruidoso de los vientes. Al menos si te hubieses criado aquí al abrigo de los ramos con que cubro este monte . vivieras mas segura, guarecido por mi de las termentas: Pero tú , desdichada , creces sobre esas playas descubiertas, á ser débil juguete de los cierzos. Por cierto que contigo anduvo bien cruel naturaleza. Amiga, yo agradezco tu compesion , la respondió la caña; mas no tengas cuidado . pues yo doblando et cuello á los embates del viento , mas segura estoy que tú, por mas que hayas altiva resistido hasta «hora. Vamos viendo. Mientras la caña habla. del opuesto horizonte un recio vendaval se precipita con furia impetuosa. Al pronto se encurvó la debil caña: mas la robusta encina resiste à los embates . hasta que al fin doblando sus esfuerzos el viento asolador, descuaja y troncha al árbol que escondia su alta copa en las nubes, y su raiz en el profundo abismo.

LOS DOS MULOS.

ŧ

Iban dos mulos caminando un dis, emgado uno de yeso,

y otro de gran tesoro para el fisco. iba éste tan ufano con el peso de su opulenta carga, que no la soltaria por un reino. Marchaba mesurado con grave paso, y levantando el cuello, tocando su cencerra; cuando étele que sale de pronto una cuadrilla de bandidos, que hambrientos de dinero. sobre el ufano conductor se arrojan: le rodean, le agarran por el freno, le oprimen y detienen. Pretende resistirlo: pero sintiendo al punto de todas partes sobre si mil palos: En esto (dijo sollozando), ¿en este han venido á parar mis esperanzas ? Este otro que me sigue, me sigue sin peligro; yo caigo en él , y del salir no fio. No siempre provechosos los grandes cargos son , amigo mio , (le dijo el camarada) que agora en tal apuro no te vieras, Sì, á ejemplo mio, hubieses prestado tus servicios á un yesero.

EPIGRAMAS.



Á UN AMIGO.

Preguntame un amigo, cómo se habrá de hoy mas con las mugeres;

Ł

y yo à secas le digo: Que (bien que en esto hay varios pareceres) ninguno que llegare à conocellas, podrá vivir con ellas, ni sin ellas.

Á UNA DE LAS QUE EN MADRID LLAMAN COJAS.

¿Por qué te llaman coja, Dorotea?
¿Quién hay que tu figura
inhiesta y firme al caminar no vea?
¿Pues à qué tal censura?
¿Es porque suele tu virtud acaso
tropezar y caer à cada paso?

Á LA MISMA.

Los malignos fisgones
que el apodo de coja te pusieron
son, Dorotea, bravos picarones.
Si acaso conocieron
que á tus ojos la luz del bien no llega,
no era mejor que te llamasen ciega?

Á UN MAL ABOGADO.

Se quejan mis clientes de que pierden sus pleitos; pero en vano. A mí, ¿qué se me dá, si siempre gano?

Á OTRO QUE GRITABA MUCEO.

Ni me fundo en las leyes que los sabios de Roma publicaron, ni en las que nuestros reyes para esplendor de su nacion dejaron; mas tengo en los pulmones todo el vigor que falta á mis razones.

Ĺ



Á UN MAL PREDECADOR.

Dijiste contra el peinade mil cosas enardecido, centra las de ancho vestido, y las de estrecho calzado, por eso alguno ha notado tu sermon de muy severo; pero que se engaña inflera, porque olvidando tu oficio, sola la virtud y el vicio te dejaste en el tintero.

Sovetos.

Á BNABDA.

Quiero que mi pasion ¡oh Enarda! sea, menos de tí, de todos ignorada; que ande en silencio y sombras embozada, y ningun necio mofador la vea;

Sea yo dichoso, y mas que nadie mea que es con tu amor mi se recompensada; que no por ser de muchos envidiada crece la dicha á mas sublime idea.

Amor es un afecto misterioso, que mace entre secretas confianzas; mas muere al soplo de mordaz censura: Y solo aquel que logra, pi envidioso, ni envidiado, cumplir sas esperanzas, Colma su gozo, y fija su ventura.

Á LA MAÑANA.

Ven, ceñida de rayos y de flores la résea frente, ¡ch plàcida mañaga! Ven; ven, y abuyenta con tu faz guisna la perezosa noche y sus horrores.

Ven, y vuelve à los cielos sus ardoses, su frencura à la tierra, y su temprana gloria à mi peche, en Clori seberana; en Clori mi delicia y mis amarcs.

Ven, ven, que si piadosa me escucimres, yo te alzaré un altar sobre el flerido suche que honrare Clori con su planta,

Y en él, despues te ofrecerá á millares las víctimas mi pecho agradecido, y los devotos himnos mi garganta.

Á LA NOCER.

Ven, noche amiga, ven, y con tu manto mi amer encubre y la esperanza mia: ven, y mi planta entre tus sombras guia à ver de Clori el peregrino encanto;

Ven, y movida à mi amoroso lianto, envuelve, y lleva en tu tiniebla fria el malicioso resplandor del dia, testigo y causador de mi quebranto.

Ven esta vez no mus, que si piadora tiendes el velo á mi pasion propicio, y el don que pide otorgas á mi ruego;

Tan solo a ti venerare por diosa, y para hacerte un grato sacrificio, mi corazon dará materia al fuego.

Á ALMENA.

Las dudas, bella Almena, y los recelos que en mi sencillo corazon se abrigan, de mi desgracia el fiero mal mitigan, sin agraviarle con infames zelos.

Llegará acaso el dia en que los cielos mi sufrimiento y mi temor bendigan, cuando por premio de su afan consigan serenidad y gozo mis desvelos.

Dichoso entonces yo, si coronando la firme fe de una pasion sincera premiaras tú mi humilde sufrimiento!

Dichoso entonces mi tormento, cuando seguridad cumplida y duradera suceda à la inquietud de mi tormento!

Á ENARDA.

Bello trasunto del semblante amado, que acá en mi corazon llevo esculpido, cómo pudo el pincel, aunque regido de diestra mano, haberte bosquejado

Cómo en humana idea tal dechado de perfeccion ser pudo concebido? Por qué milagro en el marfil bruñido respira y ve mi dueño idolatrado?

Del bello original la gracia, el brio, el peregrino encanto, el gentil arte, y hasta el alma copiados en tí veo.

Gracias à su deidad y al amor mio! porque solo pudieran inspirarte bellesa, Enarda, y vida mi deseo.

Á CLORI.

Sentir de una pasion viva y ardiente

PORSIAS:

385

Dibliators popular.

T. IV. 764

(

386.

JOVELLANOS.

网络凯克 化二硫化 等线性

ţ

de tu esplendente coche: ni el trono en que resides bañado en luz, ni el noble, alto, inmortal origen de tu deidad triforme, bastaron á librarte de amor y sus harpones. Tú amas, sí, tú signes la ley que reconocen con fuerza irresistible los hombres y los dioses. Y en tanto que corrida quisieras las regiones trocar del alto cielo por los tart. del dure am registras too las playas y los mares y buscand o at al barragan las cumbres el bado de ti Le hallas por fin, mas cuando amante reconoces de tu pasion la causa, y al dulce triunfo corres, el mísero insensible, y huyendo en sueño torpe, ni á tu esplendor despierta, ni aun suena tus favores.

•

A MELENDEZ,

¿Quién me dará que pueda , . Batilo , remontado sobre el humilde vulgo

ţ



CANTINELA A DON RAMON DE POSADA, CON MOTIVO DE UNOS VERSOS ESCRITOS POR UNA SEÑORA AME-BICANA.

> ¿De cuando acá las Musas., que solo á los mozuelos sus gracias repartian antes de ahora, hicieron tan súbita aliames con otras de su semo? Injustas y envidiosas , jamás en otre tiemeo. à las graciosas pinfas fiaban sus mi**sterios.** Del Pindo á la eminencia . do su dorado asiento tienen las organiosas vecino al alto cicio; las delicadas plantas nunca subir pudieron., ni de ellas ser sobia hollado aquel sendero, que plantas mas rebustas condujo en atrus tiempes

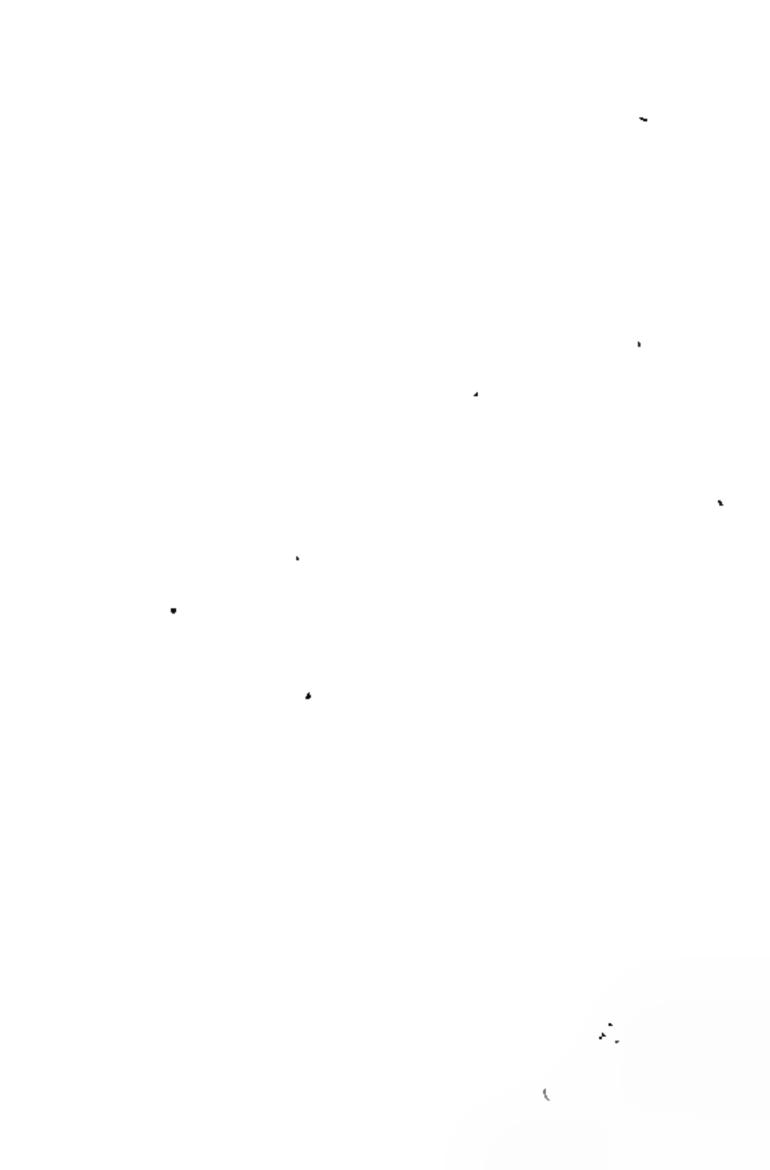
> > ŧ

, tomó la melodía, la exactitud del metro, el número armonioso, los agudos conceptos la gracia y la dulzura que hierven en sus versos? El rubio y claro Apolo fué acaso su maestro? Acaso de las Musas los virginales pechos tocó algun dia? ...caso crióse en el Permeso? Safo à Faon queria, Amor la inspiró versos. Debió tal vez Leonarda <u>á Amor su magisterio?</u> Ah! cuántos envidiosos tendrá tu entendimiento. discreta Safo! A cuántos inflamarán sus zelos! Dichoso el que alcanzare con bien tañido plectro loar condignamente tan peregrino ingenio! y mucho mas dichoso quien logra ser tu empleed

TRAGEDIA

TITULADA





PRÓLOGO.

Esta tragedia, escrita en el año de 1769, y corregida en tos de 1771 y 72, sale ahora á ver la ilaz pública. Algunas personas acostumbradas à mirar con indulgencia mis trabajos, la creyeman digna de tan buena suerte; yo no sé lo que piense de su mérito: mi juicio se arreglará al del público, que es las mas veces juez imparcial de estas materias.

En medio de una multitud de ocupaciones, à que me tienen siempre sujeto el capricho y la necesidad, concebi el designio de escribir esta tragedia. Al punto puse en ejecucion esta idea; pero sobre un plan racorrecto y peco examinado. La escribi por intérvales en aquellos rates que se Heman perdidos, perque qu se consagran al desempeño de las principates obligaciones; pero que no merecen este nombre, cuando satisfechas aquellas liegan los hombres de letras sus écios con tareas mas duices, é emplean en ellas los momentos que hurtaron al sueño y al reposo. Con este digo que la escribi atrepelladamente, y era forzoso que sacese del moide mil defectos. Traté después de corregirles; pere con pece **fento**, porque los vicios originales de una obra

nunca ceden à la correccion.

Dicen algunos que este Pelayo se parece mucho à la Hormesinda del señor Moratin. Yo digo

que es muy posible, porque son hermanos.

Si con esto quieren decir que me aproveché de su trabajo, se engañan. Las personas que leyeron el *Pelayo* en el año de 69, y. las que quieran cotejarle ahora con la *Hormesinda*, saben

que no miento.

Dicen otros que mi Pelayo sale vestido à la francesa; que su estilo huele al de los trágicos ultramontanos, y... otras mil cosas. Confieso que antes, y al tiempo de escribirle, leia muchtsimo en los poetas franceses. Confieso mas, procuré imitarlos: si no otra cosa, à lo menos debo este defecto à mis modelos.

Leia mucho el orador romano Antonio en los historiadores griegos, y de resultas decia: Sic cum istos libros studiosius legerim, sentio orationem meam illorum cantu quasi colorari. Cic. de Orat.

lib. 2.

En cualquiera composicion se debe observar ouidadosamente la pureza del idioma, y siempre es defecto reprensible afectar en el estilo cierto aire de una lengua estraña; pero hay gentes tan escrupulosas en estas materias....

¡Cuántos estrangeros han procurado enriqueer sus obras, tomando voces y frases del nuestrol

Yo no traté de imitar, en la formacion de esta tragedia, à los griegos ni à los latinos. Nuestros vecinos los imitaron, los copiaron, se aprovecharon de sus luces, y arreglaron el drama trágico al gusto y à las costumbres de nuestros tiemp estera mas natural que yo imitase à nuestros veci nos que à los poetas griegos.

PRÓLOGO. Cuando Horacio decia á sus paisanos:

Notiumo persole manu, versole diurna,
ART, PORT,

ya conocia Roma muchos trágicos y muchísimas tragedias latinas: con todo, les mandaba seguir los modelos griegos; pero si viviese en el dia, y nos diese reglas, acaso nos mandaria que leyésemos á Racine y Voltaire.

No tendria yo reparo en confesar otros defectos que reconozco en esta obra, si creyese que mi confesion podria pasar por sincera; pero en

todo caso seria inútil.

Nadie perdona à un poeta los defectos graves: todos deben perdonarle los descuidos ligeros, imitando la indulgencia del maestro Horacio que decia:

. . . . , Non ego pousis
Offender maculis, ques out incuria fudit,
Aut humans parum cavit natura.

ART. PORT.

١

La accion sobre que escribi mi tragedia es la muerte de Munuza; accion la mas grande y distinguida que contiene nuestra historia, sino por su esencia, á lo menos por el intimo enlace que tiene con los principios de la restauracion de la patria. ¿ Para qué buscamos argumentos en la historia de otras naciones, si la nuestra ofrece tantos, tan oportunos, y tan sublimes?

Belloy mereció en Francia las distinciones que à todos constan, por haber ensalzado las

glorias de su nacion en el sitio de Calais.

Horacio, que conocia muy bien la importancia de esta maxima, alaba à sus paisanos por haberla observado:

> Not minimum meruera decus vestigia graca Ausi deservre, et eclebrare domestica facia. ART. PORT.

Ultimamente mi Pelayo sale al público sin patrono, ni aprobantes. No los tiene, porque no los ha buscado. ¿ A quién faltan hoy dia aproban-

tes é patronos?

Nunca se han graduadolas obras por el mérite ó el poder del Mecenas que las protege. ¿De qué sirve pues impertunar à los poderoses con dedicatorias lisonjeras, hinchadas y pomposas? ¿Qué se adelanta con empeñarles en la proteccion

de los trabajos literarios?

Las dedicatorias nunca aprovechan al escritor que las hace, ni engrandecen al Mecenas que las recibe: todos saben que las dicta la necesidad, y las adorna la addiacion. Lo mismo digo de las aprobaciones. Mo hay mejor censura que la que hace privadamente un amigo docto y sincero, consultado por autor prudente y dócil; ni aprobacion mas honrosa, que los elogios con que distinguen las personas ilustradas los útiles trabajos de un escritor. ¿Pero de qué sirven estas operaciones molestas, afectadas, que son aun de moda, y salen al frente de las obras, autorizadas con el impropio nombre de censuras? Las obras buenas no las necesitan, en las malas son inútiles, y en todas importunas.

Por otra parte a mi tragedia no le faltaran

aprobantes ni patronos: el nombre solo de Pelayo, respetable en todo el mundo, dulce y grato al oido de los buenos españoles es el mejor título en que puedo fundar la esperanza de una favorable acogida. Cuando ensalzo las glorias del pais en que nací, cuando recuerdo las grandes virtudes del héroe de la naciona, deho esperar que mis paisanos y compatriotas sean los aprobantes y patronos de mi trabajo.

Si ellos reciben con indulgencia esta tragedia, habré logrado el único premio á que puedo aspirar: premio dulce y honroso, que bastará para recompensar abundantemente: mis teles cuales.

taneas.

Ipui reniunt ad non in multitudine contumaci elsaperitia, at disperdant nos, el usores nostras, et filius nostros, el ut spulient nos: nos verd pugnabinus pro animadus nostris, et legibus nostris.

MAGHAR. lib. 4, cap. 3, v. 20:

ARGUMENTA.

-10-MH-461-

El argumento de esta tragedia es la muerte de Munusa, gobernador de Gijon puesto por los moros, donde residia Dosinda, hermana de Pelayo. Mientras este permanecia en Córdoba ajustando varios tratados con el rey Tarif, Munuza intenta casarse con Dosinda. prometida à Rogundo, noble y distinguido jóven asturiano. Lo manificsta à entrambos; y porque lo resisten . con heroismo, manda poner a Rogundo en el castillo, y conducir á su palacio á Dosinda. En esta estado se presenta Pelayo, que vino precipitadamente de Córdoba cuando menos le esperaba Munuza, y cuando menos le aguardaban por momentos los asturianos. Antes de acabar de instruirie sobre los motivos de su repentina vuelta, le pregunta la causa de la reclusion de su hermana y de Rogundo. Munuza le dice, que como premio de sus altos servicios, y como prueba de lo mucho que le estimaba. Pelayo se sorprende al oir tal intento y tal insulto, se enfurece, y le impropera. El tirano proeura mitigarle, y no consiguiéndolo, manda asegurar le secretamente en el castillo, y que se acelere la preparacion de su desposorio con Dosinda. Se subleva el pueblo: los gijoneses se apoderan del fuerte, y al tiempo de conducir los moros à él à Pelayo, Rogundo libre les arrebata la presa, y capitaneando à los nobles lleva el esterminio à todas partes. Lo sabe Monuza, que rabioso quiere correr al combate ; le detiene Achmet,

au confidente, y en este estado le presentan los mores à Pelayo desarmado, quien procura recobrar su espada amparado por los asturianos. Munuza, que le ve inerme, va á él con un puñal en la mano; pero Rogundo, que en este tiempo se habia aparecido en el fendo de la escena, advirtiendo el peligro de Pelayo, vuela á herir à Munuza: lo advierte Achmet, y procura estorbarlo para defender al tirano; de modo que interpuesto entre Munuza y Pelayo, defiende sin querer la vida de este, y no la de aquel, que cae herido por Rogundo. Pelayo se apodera de su hermana; Munuza se retira á morir sostenido por Achmet; huyen de Gijon los moros asustados, y Pelayo, Rogundo, Suero y los demas asturianos celebran esta accion, tan venturosa para la restauracion y tranquilidad de aquel pais.

ACTORES.

-HEPGIGH-

PRIATO, Deque de Cantabrin, de la sangre sest de les Godos.

Munuza, Gobernador de Gijon pueste por los merce.

Dosinda, hermana de Pelayo.

Rogundo, Señor principal de Gijon, de sangre goda, amante de Dosinda.

Surao, amigo de Pelayo.

Achuet-Zade, gefe de la guardia del Gobernador.

Kenin, oficial moro.

Ingunda, confidente de Dosinda.

Guardias de Munuza.

Cumadanos de Gijon.

La escena se representa en la ciudad de Gijon.

ACTO PRIMERO.

-0-100 E100 E100-

ESCENA PRIMERA.

El tentro representa à un lado el palacio del Gobernador, en enyo átrio se supone la escena; à otro un resto de la ciudad de Gijon, y en él un fuerte que domina à la marina, que debérà tambien descubrirse en el fondo de la escena.

ROGUNDO, SUBBO.

ROGUNDO.

No me culpes, amigo, considera que la desconfianza y los cuidados viven siempre en los pechos oprimidos. ¡Ah! qué infelices somos!

SUEBO.

Don Pelayo
conoce mi lealtad, señor, la carta
que os traigo desde Córdoba, probaros
debe su conflanza y mi obediencia.
Si supierais, Rogundo, cuán turbado
queda su corazon... Apenas puso
vuestras últimas cartes en su mano
el fiel Egila, cuando a su presencia

Biblioteca popular.

T. IV. 769

me llamó y dijo. «Al punto, Suero, amade, da la vuelta á Gijon: dile à Rogundo que queda mi amistad aceierando la conclusion de todos los negocios para volver à Asturias: que entretanto resista las ideas de Munuza, y en fin, si recelase algun osado intento de su parte... pero corre, Suero, pon esos pliegos en su mano; Vuela, que allá sabrás cuánto ha ocurrido. A pesar del estorbo de los años mi celo le obedece, y vos no obstante reservado y dudoso...

ROCUNDO.

Los quebrantos que afligen à la patria, noble amigo, nos hacen recelar de todo enanto se pone à nuestra vieta; de Mususa la perspienz política ha minado todos los corazones con astucias; solo los que se humillan a su mando logran su confianza, y los leates viven entre cadenas. Sin embargo, fio de la lealtad. Nadie nos oye: el honor y la veda de Polayo corran, ob amigo, el último poligro: Munuza va á perdennos.

SULLO.

¡Dios sagrado! Pues qué, señor, Museza?...

BOGUNDO.

١

Ya te acuerdas de aquel dia terrible y malhadado para la triata Repaña, en que Rodriga rindió al furor del barbaro africasa

tan altivos proyectos, esta plaza que siempre fue de su ambicion el blanco. quedó sujeta al desleal Munuza. y à una porcion escasa de africanos que la guarnecen: todos al principio viviamos tranquilos, esperando de nuestra libertad el venturoso retardado momento. Ah! cuán livianos son los juicios de todos los mortales! Tú sabes bien que apenas respiramos lejos del vencedor, y que Munuza, que hoy gobierna á Gijon, tomó á su cargo el agravarnos tan pesado yugo. ¿Podrás creerlo? Este era el secretario del comun opresor, duro instrumento de la saña y furor del africano: traidor á España, á la virtud y al cielo, quiere erigir un trono soberano sobre las tristes ruinas de la patria. De este intento murmuran ya los cabos moriscos sin rebozo, mientras diestro los sabe él deslumbrar. ¡Ah! si entre tanto no abrigase en su pecho otras ideas! Fuera menos temible; pero osado su corazon aspira á la fortuna de enlazarse à la sangre de Pelayo.

SUERO.

¡Que me dices!

A DOUNDO.

Si, amigo: de su hermana á cualquier premo logrará la mano. Apenas de Gijon se ausentó el duque empezó con obsequios disfrazados á tentar la constancia de Dosinda: político y amante le observamos fingir para obligarla mil finezas;

٤

pero viendo despues que sus cuidados le hacian importuno, cauteloso los suspendió del todo, y entretanto nos da tal cual indicio de un proyecto que me llena de horror y sobresalto. ¡Oh, justo Dios! La sangre de los godos, que nuestros nobles pechos conservaron, y el premio á mis lealtades ofrecido serán la recompensa de un tirano?

SUERO.

Pero, señor, podrá olvidar Munuza que esta princesa desde tiernos años está ofrecida á vos? ¿Qué solo faltan las santas ceremonias para que ambos os unais con un lazo indisoluble? Pues qué, vuestro valor, el de Pelayo, la promesa, el honor, la amistad santa, y la fé esponsalicia...

ROGUNDO.

Tan sagrados vínculos no detienen á un implo : y quien podrá hacer frente á sus conatos? Siguiendo una política perversa, este fiero opresor ha procurado separar los estorbos que pudieran oponerse á su furia. Soberano absoluto del fuerte y de las tropas; socolor de inquietud aprisionados los mas de nuestros nobles; detenido en Córdoba Pelayo, el gran Pelayo, nuestro último apoyo y esperanza: quién nos dará socorro? ¿Quién librarnos podrá de tanto riesgo? El mismo cielo contra nuestros delitos irritado nos entrega al furor de los infieles. y abandonando su piadoso brazo

JOARTTVNOR"

la nacion otras veces protegida, aun esta esclavitud que toleramos es por ventura el miserable fruto de los escesos nuestros.

SURBO.

Y entre tante será de nuestro afiento único empleo la inútif queja? Humitde nuestro labio aprobará el desprecio de las leyes? 1Podréis sufrir vos mismo, que violando

MOSTERO.

ent remos en palacie; resis como la furia del tiesco despeciando, le culpo en perfidio...

SHEED.

Todavia es temperado, Rogundo; mas despas las heréicas empresas se meditas. El ardor juvenià de vuestros sièco os puede ser fatal, si la prudencia no le sirve de guia : disfrazando Munusa sus meas bajo el velo de una faisa amatad, ha procuradoocultarlas à todos; y no es justo que intempestivamente le arguyamos de un delito que oculta cantalese alla en su corszon. Al que es malvado sus mismos artificies le descubren. Huid, pues, de su viola, y entretanto reprimid el dolor y les receles, que si imprudente les fims à el Ishio. peligrara sin duda nuestra empresa; sabra Munuza precaverse, y cuando corramos á echar mano del remedio. ya no podrá el romado aprovecharnos.. Ahora solo conviene el disimulo: vivan nuestros temores sepultados en el fo**ndo del** perb**o : en adelmai**n Dios abrirá comino.

ROSUNDO.

Los cuidados
que llenaban mi alma de amargurh
se templen con lu voz, y hetie descanso
en in noble lealtad y tus consejos.
Observemos, amigo, del malvado
Muuma las obscuras microsomes,
leamos sus ideas ; y entretante

ye voy à consolar à la princesa, y à contarle tu arribo. De palacio debe salir Munuza, y no quisiera que viese en mi semblante mis cuidados

SURRO.

Id sin temor, en tanto que yo espero para hablarle de parte de Pelayo; y porque mi venida no le sea sospechosa.... Ya llega.... Retiraos.

ESCENA II.

MUNUZA, ACHMET, SUERO, GUARDIAS..

MUNUZA.

¿Qué me dices, Achmet?

ACRIMET.

Señor, yo mismo le vi llegar; pero si no me engaño. vedle alli, aquel es Suero.

MUNUZA.

Te aseguro que su arribo me cuesta algun cuidado.

SUERO.

El duque de Cantabria , descoso de que sepais el favorable estado de sus ajustes con Tarif, me envia á vos.

MUNUZA.

¿Pues cómo? ¿Dónde está Pelayo?

ţ

SUERO.

En Córdoba, señor ; y su embajada se vá ya á fenecer.

١

MURUZA.

Pero ha pensado sia mi órden....

SUEBO.

Cuando haya concluido, todas las comisiones de su cargo, no deberá esperar órden alguna para volver á Asturias. Los cuidados de su casa y el ruego de Dosinda claman por su regreso; sin embargo, no sé qué diferencias suscitadas por el gefe agareno le obligaron á detenerse en Córdoba.

MUNUZA.

Si: aun debe
permanecer allí por tiempo largo;
los intereses suyos y los mios,
y el bien de este país, todo está en mano
de Tarif: él le hará volver á Asturias
premiado y satisfecho. ¿Y qué, Pelayo
se halla en Córdoba bien? Decidme, cómo
los moros andaluces le han tratado?

SUERO.

Bien conocen, señor, todos los moros el mérito del duque; pero cuando á pesar de su sangre, sus virtudes, y la opinion que le adquirió su brazo, quisieran rehusarle un justo obsequio. solo en vuestra amistad funda el mas elto derecho à sus aplausos y favores. Sin embargo, el amor que profesamos todos à sus virtudes, las continuas instancias de su hermana, y el cuidado de repetiros nuevos testimonios

de su amistad , pudieron algun tanto disgustarle de aquella residencia : tambien han concurrido sus vasallos á turbar su sosiego : de Cantabria le avisan que la guerra en sus estados

MUNUZA.

ESCENA III.

MUNURA, ACHMET.

BUNDAA.

(i

Amigo. Las meticies de Sucro has escuchado? Conozco que la sucrte favorece

Ĺ

siempre es hija de un ánimo forzado:

el temor del castigo puede solo reprimir su furor , y en estos casos nunca ha sido prudente la blandura.

ACRMET.

Pero, señor, aporqué con tal cuidado alejais de Gijon al de Cantabrie?

elay o

FO

MURGZA.

Yo lo confieso: Achmet, el dulce encanto de sus ojos, su noble compostura y otros mil atractivos soberanos que brillan en su rostro, á su belleza mi pecho y mi albedrío sujetaron.

Pero este mismo amor es el motivo que tiene ausente en Córdoba á su hermano.

ACHMET.

El amor de Dosinda?

MUNGZA.

Si, no culpes, querido Achmet, el fuego en que me abraso. Yo la adoro. Bien se que me aborrece; sé que espera Rogundo de su mano la dulce posesion; pero no obstante, á pesar de Rogundo, de Pelayo, de su mismo desden, y de mi gloria, pretendo ser su esposo.

ACHMET.

¡Cielo santo!

600

PELATO, TRAGEDIA.

Nos su esposo, señor?

Y correrà à entregar à un dueño ingrato un corazon formade en les combates? pensad mejer...

MUBUZA.

Ya le he reflexionado. No receles , Achmet ; están tomadas las mejores medidas.

ACHMET.

Pero acaso los nobles de Gijon.....

MUNUZA.

Los mas altivos gimen en el castillo aprisionados bajo algunos pretestos especiosos, y ya no teme el brio de su brazo, que oprimen y enflaquecen las cadenas. Mi cautela alejó de aquí à Pelayo , y el cele de Tarif sabrá burlarse de sus solicitudes , prolongando la conclusion de una embajada inútil . si pretende Rogando temerario alegar la razon de sus derechos, ¿ no sabré yo oprimirlo o aplacarlo? Y cuando en fin todo ese feros pueblo osare resistirme, los soldados que le guarnecen salvarán mi intento. La menor inquietud pondrá á mi lado los muros que se esparcen á la oriNa del godio de Cantabria. A congregarios partió Kerin, y volvera muy preste. Nada me da temor. Si con halagos puedo vencer el pecho de Dosinda . serà feliz mi suerte ; mas si tantos desvelos no la obligan; si no logro la posesion de su adorable mano, tiemble de mi furor España toda. Esto ha de ser : Achmet à este palacio

debes tú conduciria de mi órden:
vé á deciria mi amor y mis cuidados,
implora su piedad; mas sobre todo,
si no bastan el ruego y el engaño,
usarás del poder y la violencia.
Kerin llega. Ya es tiempo; retiraos.

ESCRNA IV.

MUNUZA, MERIN.

KERIN.

He corrido, señor, en vuestro nombre desde la triple ara que el romano Apuleyo erigió en honor de Augusto, hasta el último puerto colocado sobre el inquieto Océano de Asturias. Las tropas sarracenas, que á su cargo tiene el fuerte Alahor en esta costa, se van ya de su órden congregando, y estarán prontas al primer aviso: impacientes y altivos los soldados esperan vuestra órden.

MUNUZA.

Yo agradezco
tu celo y obediencia, y entretanto
que tomo otras medidas, ve al castillo,
arregla su custodia, y á palacio
vuelve despues á preparar la guardia.
Sobre todo, Kerin, sigue los pasos
de Rogundo, y observa sus acciones:
Achmet de lo demas podrá informaros.

ESCENA V.

MUNUZA.

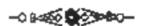
En fin , bella Dosinda , estos desvelos ,

síntomas de un afecto arrebatado, te abrirán un camino para el trono. Yo aspiro á ser tu esposo; mas mi mano no osaria enlazarse con la tuya si no ganase un cetro. ¡ Ah! si al halago de empuñarle se ablandan tus desdenes, dichosa la inquietud que le consagro. De Gijon los soberbios moradores te verán en mi corte, y á mi lado, ceñida la diadema; en tu presencia doblarán la rodilla; y enlazados de nuevo los leones y las lunas, serán en mis insignias el espanto de los pechos rebeldes. ¡ Miserable del que á mi amor se oponga temerario!

FIY DEL ACTO PRIMERO.

t. IV. 763

ACTO SEGUNDO.



ESCENA PRIMERA.

DOSINDA, INGUNDA.

Gran salon del palacio de Munuza. Desinda desde el fondo del teatro se va acercando al frente de la escena con mucha pausa y con semblante lloroso y afligido; Ingunda la sigue, demostrando también su sentimiento con algunos ademanes de compasion.

DOSINDA.

A dónde estoy? A qué mansion odiosa me han traido? Sin fuerza y sin aliento puedo apenas mover con tardo paso los fatigados y dolientes miembros. Para este nuevo susto, cruel destino, me vuelves á la vida. ¡Ah! yo preveo los terribles combates que prepara á mi inocencia un opresor violento. ¡Ah, hermano infeliz! Ah, triste amante! el dolor que amenaza á vuestro pecho redobla la amargura del que sutro.

INGUNDA.

Ĺ

Tempiad vuestro dolor, señora, el cieloconcede á mi lealtad en este trance el que pueda asistiros. De mi afecto oid la voz.

DOSINDA.

Ingunda, no interrumpas el curso de las lágrimas que vierto; combatida de angustias y temores, solo ballará en el llanto algun remedio mi triste corazon.

INGUNDA.

Pero, señora,
no os dejeis oprimir del sentimiento:
yo os miro enternecida, vuestro llanto,
vuestro dolor es justo, os lo confieso;
pero en vez de ceder á esta desgracia,
es forzoso pensar en el remedio.
Una atrevida órden de Munuza
os tiene en su palacio; sus intentos
pueden conjeturarse: sin embargo
yo no creo señora, que violento
olvide en un instante cuanto dehe
a vos y á don Pelayo; sus deseos
tal vez aspiran solo...

DOSINDA.

Callo, Ingunda, no aumentes mi dolor. El mas violento insulto cometido en mi persona no me hará recelar? Tus ojos vieron con qué estremos de foria y de violencia me condujo su guardia: ni mis ruegos humildes, ni mis lágrimas amargas pudieron reprimir el vil intento del inflexible Achmet. Abandonada de mi familia, sola, sin consuelo, y en un mortal desmayo sumergida, à este odioso palacio me trajeron

٤

1

los crueles ministros de su órden;
y cuando vuelvo á recobrar mi aliento...
¡Oh Dios! mira qué objetos se presentan
á mis ojos. Y qué stemer no debo
que Munuza atropelle mi decoro?
¡Ah! despues de este arrojo sus intentos
quizá pronto... Mas ¿quién en esta angustia
querrá darme favor! Querido dueño!
Triste Rogundo! A donde está tu brio?
Bi honor de Posinda está en gran riesgo;

INGUNDA.

creeis que los valientes asturianos no armarán su valor por defenderos? A pesar de las artes de Munuza vos sabeis cuanto anhelan el momento de sacudir un yugo intolerable: el cielo está propicio á sus deseos, y el arribo de Suero os asegura que vuestro hermano volverá muy luego. Entonces su presencia....

DOSINDA.

MUNUZA DOSINDA, ACRMET, KERIN.

Kerin , haz que la guardia esté dispuesta para el primer aviso. Tú del pueblo (A Achmet) observa los semblemes, y à Regundo

nunca pierdas de vista.

DOSINDA.

¡Justo cielo! Habrá dolor que iguale al dolor mio!

ESCENA III.

MUNUZA , BOSINDA.

MUNDZA.

Señora, ya mi amor y mis deseos.] contentos con la dicha de miraros en esta habitación, se ban satifecho. Sin embargo , no logro esta ventura sin mezcla de dolor. El blando ruego de Achmet, que fué à llamaros de mi órden, hubiera sido inútil, si los cielos, privándoos de sentido, no se hubiesen declarado por mi en aquel momento.! Saben ellos las finas inquietudes que este accidente conmovió en mi pecho. Pero en fin ya , Dosinda , vuestros ojos honran estas paredes, y ya os veo donde debeis mandar como señora. 1 Ah! si por suerte mi amoroso intento no os balla mas piadosa , si abora mismo mi tierno amor irrita vuestro ceño. mucho dolor se mezclará á mis glorias!

DOSINDA.

¡Tan afligida estoy! que apenas puedo dar el preciso aliento á mis palabras. Vos habeis ultrajado mi respeto, y á pesar del honor y la decencia, por medio de un insulto el mas horrendo me hicisteis conducir á este palacio:

venis aqui à buscarme , y cuando espero que me deis la razon de esta violencia, solo me hablais de amor? ¿Pues qué, mi peche, despues de una desgracia tan sensible. temerá otra mayor ? Pero dejemos de recordar una pasion odiosa; mil podrá el corazon oir sus ecos lleno de tan funestas inquietudes. Decidme, pues, Manuza, ¿ por qué esceso vengo à ser hoy objeto miserable de vuestra tiranía? Cuando os veo pronto a olvidar mi estado, y mis mayores, no sé si miro en vos un juez severo que trata de juzgarme , ò un tirano entregado al furor de sus deseos. Porque nunca, señor, las santas leyes oprimen la inocencia, y yo sospecho que vuestro proceder...

MUNUZA.

Señora : en vano baldonais un delito, que mi afecto debiera disculpar. El amor solo ha podido inspirarle, os lo confieso; pero cuando el ardor con que os adoro no sirva de disculpa, el desden vuestro bará menor la ofeusa. Apeuas puse las plantas en Gijon , y apenas vicron de vuestro rostro el resplandor mis ojos. os rendí el corazon : un cruel silencio retiró esta pasion de vuestro oido: yo resisti su triunfo, y conociendo que el triunfo de agradaros se perdia . negado á mi pasion y á mis raegos, solicité olvidaros. Por logrario se esforzó el corazon. Pero ; ah ! ; cuán cierto es que el amor arrastra al albedrio! La misma resistencia y el silencio

atizaron el fuego de mi llama : su ardor me alucinó, rompí el secreto, os declaré mi amor, y empleé en vano ternetas y suspiros por venceros; pero todo sin fruto, pues no pude ablandar el rigor de vuestro pecho. Siempre un frio desden fue triste paga de mis ardientes ansias , y á mis ruegos , aunque envueltos en mi humilde llanto, siempre opusisteis un cruel desprecio. Entre tantas angustias don Pelayo, ingrato à mi amistad , sordo à mis ruegos , y cómplice tal vez en vuestro odio , pretendió destruaros á otro dueño: tal vez el corazon mas reverente sus límites señala al sufrimiento: así cansado el mio de un desaire. injurioso á su ardor y á mi respeto, meditó al fin un medio que salvase mi gloria, y mi pasion a un mismo tiempo.

DOSINDA.

¿Pero debió aquietarse vuestra gloria à costa de mi fama, por un medio injurioso al decoro de mi estado, al honor de mi hermano?

MUNUZA.

¡Ah! á mis ruegos estuvo sordo siempre vuestro hermano su ingratitud da causa á estos estremos.

DOSINDA.

Y os parece bastante esta disculpa?
Por qué debió Pelayo en menosprecio
de una promesa santa esperanzaros
del logro de mi mano, cuando el fuero
de los godos, la ley de las naciones,

et cielo, y la reson den un derecho firme y sagrado al prometido esposo? Vos sabeis que Rogundo fué el primero que mereció la oferta de mi mano. Por eso mi desden en ningua tiempo podrá justificar vuestra conduzca: èl era un solo natural efecto del recato que siempre me inspiraron la virted, el bonor y el nacimiento. Vos lo hubiérais notado si miraseis mis ruegos con ojos mas serenos. ¿Y por que presumis que yo insensata tratase solamente de ofenderos, à vos, de cuya mano están pendientes el bien y el mai de este infelice pueblo? El honor ha reglado mi conducta; yo respeto sas leyes, y os protesto que ellas solas me dictan estas voces. Pero, señor, vos mismo que en el centro estais de las grandezas y las dichas, podreis desatenderlas? No, no creo que en vuestro corazon quepa esta mancha si el amor hasta aqui seguistess ciego, seguid ya del honor, que por mi os habia, la religiosa voz. y obedeciendo á sus inspiraciones, alejadme de esta ingrata mansion, volvedme al seno de mis padres, y haced que una infelice pueda tranquita ver la luz del cielo.

MUSUZA.

No, señora: ya es tarde, no es posible revocar una empresa cuyo efecto debe ser mi inquietud y vuestra gloria. Vencido el primer paso, ya no puedo volver atrás, que un público desaire, cuando estoy à la frente del gobierno, tendria muy fatales consecuencias.

Vuestro hermano y Rogundo verán luego que yo mando absoluto en este sitio, y que nadie. ..

ESCENA IV.

MUNUZA, DOSINDA, ACHMET.

ACHBET, que entra con alguns aceleracion.

Señor,

MUNUZA.

Achmet, qué es esto?

ACHMET.

A pesar de una inútit resistencia Rogundo...

MUNUZA.

Acaba, di...

ACRMET.

Se acerca...

DOSINDA.

¡Cielos!

Yo temo que se pierda.

ACHMET:

Apenas supo que estaba aquí Dosinda, cuando lleno de orgulto quiso averiguar que causa la tenia en palacio: en el momento se encaminó a este sitio. Vuestra guardia se le quiso oponer, pero su esfuerzo penetrando las picas.... mas él llega.

ESCENA V.

MUNUZA, DOSINDA, ROGUNDO, ACHMET.

nogůndo.

Yo venia, no sé si à pesar vuestro,
Munuza, à dedicar à esta princesa
mis humildes obsequios, pero advierto
que me estorban el paso. ¿Desde cuando
le es negado à Rogundo que à este puesto
se acerque libremente?

MUNUZA.

y esta es la última vez que mi respeto sufrirá una pregunta tan osada.

ROGUNDO.

Los nobles de Gijon en otro tiempo con su presencia honraban este sitio; vos mismo los rogabais mas atento viniesen á palació : hoy orgulloso la entrada les negais; ¿pues qué misterios anuncia esta mudanza? ¿Qué, privarnos quereis de una fortuna que violento quizá usurpais hoy mismo? Habeis pensado disfrutar sin testigos el supremo, honor de acompañar á esta princesa. IY sus fieles paisanos que en su aspecto se consuelan de pérdidas tan grandes no podrán dedicarla algun obsequio? En fin , señor , ausente don Pelayo , ¿quien tiene mas legitimo derecho para velar sobre su suerte?

MUNUZA.

Basta,

no puedo sufrir mas, en este suelo ninguno ha de pensar en oponerse á cuanto yo disponga; á vos, al pueblo y aun al mismo Pelayo mi voz sola puede dictarles leyes y preceptos. Yo soy aquí absoluto, y en mi mano se ballan depositados los derechos de una entera conquista.

hösundo.

Y la conquista pudo adquiriros el poder violento de profanar los vinculos mas santos? La fuerza y la invasion hicieron dueño de esta ciudad al moro ; pero el mero contentó su ambicion con el terreno. sin pasar á oprimir nuestro albedrio. Y vos quereis por un culpable esceso estender el arbitrio de la guerra hasta los corazones? Nuestros cuellos... nunca sujetos à un estraño yugo , se doblarán á vos? En fin , yo venge á que restituyais á la princesa al seno de su casa. Si haceis esto, yo no os disputaré las facultades, y cualquiera que sea el poder vuestro será para Regundo en adelante del todo indiferente.

MUNUZA.

No gastemos
en frivolas razones los instantes;
retiraos al punto; yo os advierto
que no saldrá Dosinda de este sitio
sin órden de Munuza. Idos, soberbio,
y agradeced á su presencia amable
que os dejo sin castigo.

t

DOSINDA.

Yo no puedo

sufrir tanto dolor!

ROGUTDO.

¡Cruel! ¿adonde aspiran vuestros pérfidos deseos? ¿Sabeis que soy el dueño de su mano?

MUNUZA.

Solo sé que su mano es un supremo don, que me ha reservado la fortuna.

COCUNDO.

¡Oh, gran Dios: qué es lo que aigo!

¡Santo cielo!
¡Aun faltaba este golpe à mis angustias!
¡Con que en fin, vuestros bárbaros intentos están ya declarados?

MUNUSA.

yo os descubrí mi amor, y á cualquier preciodebo ser vuestro esposo. Los cuidados que os dediqué, los importunos ruegos que inátimente dirigí á Pelayo fueron en ambos vanos. Ni yo quiero sufrir estos desaires, ni los puede toterar mi decoro; y pues los medios suaves y rendidos no han bastado, yo probaré si bastan los viotentos.

ROGUNDO,

١

Así pues los servicios de Pelayo , el honor de Dosinda y mis derechos Y cuando destinado á este gobierno debeis ser el custodio de sus leyes, infiel á la amistad y al deber vuestro, seréis vos el primero que las viole? Por ventura, ignorais que soy el dueño de la fé de Dosinda? Que una libre promesa suya afianza mis derechos? Que un tratado solemne confirmado en nuestros propios fueros....

MUNUZA.

Vuestros fueros
yacen con sus autores en la tumba;
los alegais en vano; el sarraceno
es hoy legislador, y en adelante
no habrá en Gijon mas ley que mis preceptos.

ROGUNDO.

En fin ya ese vil labio ba declarado todos vuestros sacrilegos intentos, mas no espereis que tan infame yugo pueda sufrir cobarde nuestro pueblo. Creeis que el infortunio ha desterrado la virtud y el honor de nuestros pechos? Que el amor de la pátria, afecto ilustre que dió siempre la ley en este suelo, y cuyo ardor jamás habeis sentido, ino nos podrá inflamar entre los hierros que vergonzosamente nos oprimen? Nos juzgas tan cobardes? No , perverso ; no creas que en los pechos asturianos cabe tan vil flaqueza. Tus proyectos irritan demasiado su bravura, y no podrás gloriarte en ningun tiempo de haberlos ultrajado impunemente. Teme, traidor, que nuestro heróico esfuerso castigue la perfidia , y sus autores.

Tiembla por tí, y por tus compañeros, que puede ser que con el tiempo sea de nuestra libertad tu sangre el precio. Entretanto, señora, consolaos, y esperad de mi amor y mi despecho que os sabré defender, buscando siempre la venganza ó la muerte.

MITRUZA.

Detenéos,
los moradores de Gijon no ignoran
cuanto vale mi voz; pero un ejemplo
hará ver de una vez quien es Munuza.
Hola, guardias.

ESCENA VI.

MUNUZA, DOSINDA, ROGUNDO, ACHMET, KERIK, GUARDIAS.

KERIN.

Señor...

MUNUZA.

Escucha.

DOSINDA.

Oh cielo!

¡Qué intenta este cruel!

MUNUZA.

Aseguraos de Rogundo: llevadle con secreto al castillo, y cuidad de su persona.

DOSINDA.

Sefier...

MUNUZA.

Lievadie ai punto.

ROGUNDO.

Ya comprendo
cuál será mi destino; sin embargo
espero que la cólera del cielo,
que vé tu crueldad y mi inocencia,
volverá contra tí todo su ceño.
¡Témelo por lo menos, mónstruo horrible!
La dicha no es durable en los perversos.

MUNUZA.

Retirate, infeliz, y no presumas que me irritan tus voces. Los denuestos suenan muy mai en boca de un rendido.

ESCENA VII

MUNUZA, DOSINDA, ACHMET.

MUNUZA.

Señora, aprovechaos de este ejemplo, y ved en el la suerte que preparo al que resista altivo à mis preceptos.

DOSINDA.

Vos seguiréis el rumbo que os agrade; yo sé que mi opinion y mis alientos están por mi desgracia en vuestro arbitrio; mas no espereis, señor, que esos estremos sean nunca aprobados por Dosinda. Firme siempre en mi amor y mis intentos, fiel á mi obligacion y mi decoro, jamás podré aceptar vuestros deseos: contra la persuacion y las astucias estoy ya precavida. Mas si fiero

para rendirme usais, como presumo, de un violento poder, entonce el cielo, à cuya sombra la inocencia vive, sabrá poner á vuestra audacia freno.

ESCENA VIII.

MUNUZA, ACHMET.

MUNUZA.

¿Qué obstinacion!... ¡Gruel! estos rigores no podrán miligar el vivo incendio que mantiene en mi pecho tu hermosura. Achmet, tu ves como un rival soberbio me insulta aun oprimido en las cadenas; que à pesar de lo débil de su sexo. inmóvit à la vista del peligro, manificata esta ingrata un odio eterno al enlace que fino la propongo... Y yo no be de triunfar de su desprecio? Débil é infame esclavo de sus gracias gemirá siempre en vergonzosos hierros mi triste corazon, sin que le obliguen un duro amor y unos amargos zelos à romper o estrechar el fatal nudo? No puedo sufrir mas: yo me resuelvo à celebrar este funesto enlace. Una vez declarado, á cualquier precio se deben sostener los intereses do mi amor y mi gloria. Parte al templo, haz que todo al momento se prepare para la ceremonia. Antes que el cielo se cubra con la sombra de la noche, quiero que se concluya este himeneo. Corre..., ¡Pero tu dudas? "Qué recelas?

ACHMET.

Señor...

Bibliotoca popular.

T. 1V. 764

6.00

MUNUZA.

Di.

ACRMET.

Pormitid à mi respeto que os disuada una idea tan injusta,

E :

Heno de precipicios y angosturas, de todos ignorado, y donde el miedo y el horror tidiarán en favor suyo? Dejad, señor, tan peligroso intento para otra situación mas oportuna: haced que el disimulo, los obsequios y el tiempo mismo ablanden á Dosinda; presentadla un amor mas circumspecto, mas tierno, mes sufrido, y una mano menos violenta y dura. El rendimiento y la ambición podrán al fin vencerla; y cuando no, señor, vuestros deseos tienen siempre un recurso à la violencia. Sufrid pues.....

MUNUZA.

Y entretanto, seré objeto del bárbaro desprecio de una ingrata? La veré siempre sorda á mis lamentos,

ð;

PIN DELACTO SECUNDO.

:

ACTO TERCERO.

453-8-48-

ESCENA PRIMERA.

Gran salos del palacio de Munuza.

BOSINDA, INCUNDA.

IMGUNDA.

Templad, señora, el llanto; no así triste, y consumida en un dolor continuo aflijais vuestro espíritu. Acordaos que aun no ha llegado el último peligro. Ya, como me mandasteis, dije á Suero todos vuestros cuidados; y este amigo, dispuesto á consolaros...

DOSINBA.

Si de fuese meno negar ha ce

No creas tú que solo me alormenta la triste situacion en que me miro:

ŧ

la suerte de Pelayo , espuesta siempre al foror del tirano, y los designios de este contra un esposo y un hermano son la mayor razon de mi martirio: estos graves temores despedazan mi corazon, que atento a otros peligros el propio riesgo olvida facilmente. De la leattad de Suero y los amigos de Pelayo conozco cuánto debe esperar mi dolor ; pero no fio de sus fuerzas. Son pocos, y les falta un gefe autorizado, cuyo brio los guie á la venganza, y los oponga al cruel opresor. ¡ Ah! sin caudillo, sin armas, sin recursos, le parece que irán á provocar á un enemigo bárbaro y poderoso? Y cuando todos... Pero Munuza viene : de este sitio no te apartes un punto.

INGUNDA.

En todo trance estará mi lealtad pronta à serviros.

ESCENA II.

MUNUZA Y LAS DICHAS.

MUKUZA.

Segunda vez mi enamorado pecho quiere, bella Dosinda repetiros las pruebas de su andor y su fineza. Vos me habeis disgustado y ofendido, pagando con desdenes mis bondades. Si quisiese vengarme, en este sitio nadie lo estorbaria. Vuestro hermano en un clima distante está tranquilo.

ŧ

148

el orguito africano, los castillos
y las plazas de Asturias se abandonan
à unos viles soldados, que vencidos
con oro y con promesas, están prontos
à seguir mi estandarte. En fin, yo aspiro
à hacerme respetar por rey de Asturias,
y à elevar mi fortuna y vuestro hechizo
al trono de Gijon. Mas no por eso
presumais que el orguito ha dirigido
mis ideas altivas y ambiciosas.

En premie , pues , de ofertas ten ilustres , solo quiero um pequeño sacrificio: que olvides à Rogundo. El serà siempre victima de mis celos , y si digno se cree aum de vos y vuestra mano , sola esta presunción es un delite que le hara triste objeto de mi enejo: él morirá celoso, ó preferido...... Mas yo no be de deber esta victoria à la venganza , ni à un rival tan digno ha de vencer Munuza con la fuerza. Mostraos, pues, sensible al atractivo de un trono que el amor ha consagrado. y atenta à su pasion y beneficios. dad vuestra mano a un principe que os ama. y no la malogreis en un cautivo.

DOSINDA.

en lugar de aceptar un trono minsto, irá à ofrecer contento en sacrificio, al templo del honor los dones vuestros. Pero por qué es persuado, si vos mismo.

٤

Vos conoceis muy bien que solo sigo las leyes del honor y la decencia.
Y podré presumir que vuestro brio, esclavo de un afecto pasagero, que es hijo del acaso ó del capricho, las quiere atropellar indignamente?
Rogundo es ya mi esposo. Si los ritos no han consagrado aun tan dulce nombre no por eso estará nuestro albedrío mas libre de las leyes que se ha impuesto. Vos no las ignorais, y yo confio, que sabréis respetarlas.

MUNUZA.

Y entretanto quereis que de Munuza el nombre altivo sea un objeto de burla al universo? Quereis que sobre el trono à que yo aspiro oscurezca mis glorias el recuerdo de un público dessire, repetido por el mismo rumor que las divulgue? Quereis en fin, que un pueblo que os ha visto traer á este palacio, y que conoce mi amor, mis inquietudes y suspiros, ose menospreciarme à vuestro ejemplo, y se oponga orgulloso á mis designios? No, señora: primero en sus venganzas será Munuza escándalo del siglo, que se humille ai estremo vergonzoso de apreciar un estorbo tan indigno. Rogundo morirá, y el mismo acero que corte su cerviz, tendrá otro filo para romper esos funestos lazos con que se unen el vuestro y su destino; tal debe ser au suerte, ai me ofende. Pero si el mismo cede, habré complido con el honor que me oponeis en vano.

Sí, para huir del triste precipicio que preparo a sus locas esperanzas es forzoso que siga este camino.
Y en fin, pues sus derechos nos estorban, que venga aquí y decida por sí mismo de su suerte y la nuestra. Guardias, ¡hola!

ESCENA III.

MUNUZA, DOSINDA, KERIN, SOLDADOS.

MUNUZA.

Traed aquí à Rogundo del castillo.

EXAMPRO, recibe la órden y se va con los soldados.

ESCENA IV.

MUNUZA, DOSINDA.

MUNUZA.

Sus lábios han de ser en este instante árbitros de su vida y su destino,

DOSINDA.

¡Pero, cruei! despues de tantes males con que se halla mi pecho combatido, y cuando estoy cercada de afficciones, me obligas tú tambien á ser testigo de esta prueba cruei? Podré tranquila ver turbado á mi esposo, é indeciso entre la muerte y el rubor? Dejadme á lo menos que huya de este sitio donde ha de ser mi mano desgraciada causa fatal de tan atroz conflicto. Permitid que distante de estos muros

Puesta de roddice. Vaya à ocultarme.

ESCENA V.

BOGUERO, ERREN, SOLDABOS Y BOR MARIOS.

BOGUNDO en el fondo de la escena.

¡Oh, Dios! qué es lo que miro! Asi triunfa un traidor de la inocencia!

MUNUEA.

A Rogundo.

Acercãos, señor, vuestro enemigo no ha resuelto del todo vuestra ruina. Si quereis, aun os queda algun partido para salvar la vida: aprovechadle, y respetad la fuerza del destino.

ROGUNDO.

Para el varon honrado no es la vida el mas sublime bien. De ella es indigno quien al buen nombre y fama la prefiere. Creedine así, y habitad.

MURUZA.

De mi cariño
bien podeis prometeros uno y otro.
Un próximo himeneo debe unurses
à mi y à esta princesa. Ya están promos
el aparata, el templo y el ministro,
y antes de mucho tiempo un lazo augusto
del todo habra enervado y destruido
esos derechos que oponeis en vano;
mas pues debe la fuerza suprimirtos,
creedine, y renunciados desde luego.
Solo para esta os llamo. Si vencido
de mi sazon cedeis el nombre inétit
de esposo de Dosinda, yo me elvido
de todos mis disgustos; mas si acase

os empañais tenas en producirnos un título ideal é imaginario; si opuesto nuevamente á mis designios intentais... mas no quiero recordaros hasta donde padiera resentido llevar mi justo exojo sus estremes.

ROGUNDO.

¡Propuesta temeraria!

DOSINDA.

¡Cruel destino! Mi alma está pendiente de su labio.

ROGUNDO.

intenciones. Conosco que un suplicio será efecto fatal de mi respuesta. Pero cuando han logrado los peligres rendir a un corazon amante y noble? Ved si á vuestro furor cederá el mio unos derechos santos, é inviolables de que á mi vista os reputais indigno? Dejo á parte los medios indecentes por que aspirais (amante madvertido) á un sublime favor, que se conquista solo con rendimientos y suspiros.

ŧ

Delo á parte tambieu una promesa establecida sobre el nombre altivo del ilustre Pelayo, y confirmada con el voto comun de los patricios de esta noble provincia. No recuerdo mis grandes ascendientes confundidos en la real prosapia. Pero cuando no tuviese mi amor tan distinguidos y sublimes apoyos de su'parte. zseria yo tan vil, tan poco fino, que abandonase el campo y la victoria **a nn rival orgulloso , y mal nacido?** Y vos esperareis de mi constancia una accion tan infame? No : yo estimo con demasiado ardor esta esperanza . que os tiene tan zeloso, y los castigos no me haran renunciarla en ningun tiempo. Sé que voy à morir: vuestro artificio para usurparme el bien en que idolatro, me espone à los mortales precipicios. Pero antes de feriar la amistad vuestra al precio de una infamia , determino comprar con una muerte heróica y grande la gloria de triunfar y resistiros... Si, señora, yo se que el vil despecho

A Dosinda.

inspira à los tiranos abatidos
la venganza de todos sus desaires;
no es el que nos oprime mas benigno.
Yo sé que he de morir, pues le disgusto;
pero en fin, si yo muero honrado y digno
de nuestro tierno amor, muero gustoso
¡Ojalá que la muerte y los suplicios
hagan en vos elerna mi memorial

DOSINDA.

¡Qué terrible dolor!

PELAYO, TRAGEDIA.

MUNUZA.

Habrá nacido
bombre mas insolente! Con que, ingrato!
no os basta despreciar con pecho altivo
vuestra vida, mi gloria, y mis favores,
sino que osais soberbio, y atrevido
insultar mi bondad? Y cuando puedo
(Se dirige à Dosinda.)

con solo una palabra destruirlo; cuando al favor de mi piedad respira, he de vivir espuesto á los indignos y groseros baldones de un ingrato? iKerin! Que le preparen un suplicio.

DOSINDA.

¡Bárbaro! ¿qué intentas?

MUNUZA.

Kerin, llevadle.

ŧ

DOSINDA.

Señor....

ROGUNDO.

No le rogueis. Yo os lo suplice.

Dejadme ir à morir, que pues no puedo
vivir en vuestros brazos, determino
perpetuar con mi muerte el dulce nombre
de esposo vuestro. St., ¡cruel! si., impio.,
por mas que suspirais por esta dicha,
no sabeis su valor, ni sus hechizos,
y vuestro corazon es muy pequeño
para poder juzgar cuanto la estimo;
pero venid à verlo en mi constancia.
¡Destrozadme, saciad vuestro apetito:
hiere, cruel! embriagate en mi sengre:
sea yo desde ahora objeto fijo

igno

BOSINDA cae como desmayada. MUNUZA se arroja é un sifici que habrá prevenido á un lado del teatro, KERIN y la guardia conducen á ROGUNDO: al tiempo de salir entra ACRMET apresura do , y os en busca de MUNUZA.

mungza.

¡Qué osadia! No se como reprimo; mi cólera... Quitadle de mis ojos; y que espire al momento en un soplicio.

ESCENA VI.

ACRNET Y LOS DICHOS.

ACHMET.

Deteneos, señor... Señor...

MUNUSA detanténdore mentindo

¿Qué es esto?

ACRICAT.

Yo daba en este instante los preciosos

ordenes en el templo, cuando escucho por todas partes tumultuosos gritos de alegría. Pregunto receloso cuál de esta conmocion es el motivo, y acabo de saber, que cuando todos estaban en Gijon desprevenidos, vieron llegar al duque de Cantabria.

MUNUZA.

IA Poloyo?

ROGUNDO.

10h , gran Dies!

DOSTNDA.

¡Cielo propicio! ¡em qué forzoso instante nos le vuelves!

MUNUZA.

Yo no at doude estoy... Un repention terror, ... [Ab vil fortunal apert déade...? ... (Foldéadors à toutet.)

ACHMÉT.

Luego que tuve tan estraño aviso me encaminé, señor, basta su casa, y allí le pude ver entre el bullicio de inmensa gente que le rodeaba, y por no perder tiempo hácia este sitio vuelvo....

地ですじてん。

¡Qué triste acasa! Escueha. Al Punto haz que à Regundo Reven al castitto , y á Dosinda á su cuarto.

MUNUEA se vuelve à arrojar en el sitial, donde guarda por un rato un profundo silencial Entretanto KRRIN entre nor la puerta delicastitla con Rosando, y schunt por etra parte equ Dosinda; y este attimo vuelve y se acerca à la silia con silencio sin que MUNUEA repare en él.

ESCENA VII.

· MUNUZA ACHMET.

MUNUZA.

Eu fiji, fortuna,
tú has logrado abatirme : tus caprichos,
han agotado toda mi constancia.
¡Muger inexorable! falso hechizo
de un corazon que adora tus desdenes:
yo cedo á tu rigor y á mi destino,
¡ Pero cruei! el tuyo está en mi mano,

(Leventéndose, y mirando al lado per dende entré Decinda.)

y me quiero vengar. ¡Querido amigo! tu ves la confusiones que me corcan; dirige mi razon; muestra un camino de mitigar mis ansias.

ACHMET.

Solo es tiempo señor, de que penseis en preveniros para sufrir la vista de Pelayo: él vendrá aquí quejoso y ofendido; vos le debeis temptar, y proponerle antes que los descubra los designios que una vez declarados, ya es forsoso sostener con vigor,.. pero imagiao que él se acerca á nosotros.

MUSTIZA.

t

Pues bien, marcha, y no te alejes.

. ESCENA VIII. .

MUNUEL Y DESPUES PELLYO.

MUNUSA.

Bárbaro destino!

Itô mo hamilias aun al que aborrezco!

En fin, señor, el cielo se ha movido

i mis frecuentes ruegos, pues os trao

tan presto à mi presencia: los avisos

que Suero me habia dado en vuestro nombre,

suponian à Tarif muy indeciso

sobre mis pretensiones,

PELAYO.

Mis instancias,

Dibilotocs popular,

T. IV. 768

0.03

MUNUZA.

Señor, pues me haceis cargo de un delito, fundado en conjeturas, sin dar tiempo á que me justifique, ya es preciso enteraros de todos mis intentos; pero antes permitid á mi cariño

28

10.

6 T.O. T

(, .

•

POVELLANOS.

¿Estoy despierto, é sueño lo que esquebe? ¿Sois vos el que me hablais?

MUNUEA.

¥ ¿què motivo os obliga á dudarlo? y en vano alegarás en favor tuyo una falsa amistad, cuyos principios fueron el interés y la perfidia : amistad vergonzosa que abomino, lejos de respetaria....

MUU 62A.

Sin embargo á vos es favorable, pues reprimo mi justa ira, y sufro estos baldones: vos estais en Gnon, y yo me humillo á implorar nuevamente vocstro agrado. A esta atencion me obliga mi caviño; pero advertid, que sin el gusto vaestro puedo lievar à efecto mis designios, y poneros con sola una palabra en situacion de ser menos temido. No obstante, desde hoy los intereses de vuestra casa se untrán al mio. si aprobais este enlace, y desde luego la corona de Asturios será un digno adorno de las sienes de Dosinda. Con mi amietad, im alianza y mie auxitios " podréis asegurar unos estados cuyo derecho está muy indeciso.

Así pues tu política insidiosa usa de los mas negros artificios para empedarme en una accion infamel Promesas, amenavas, medios dignos de un corazon rebeldo, en cuyes senso

tienen el fraude y la traicion su asilo. Por ventura la colera del cielo me bara sobrevivir al esterminio del tropo de mis padres, solamento para verte triunfar del houor mio : unico bien, que del comun naufragio me salvó la virtud? Y tú, nacido para servir entre la oscura plebe debajo de mis leyes, has creido que adornará Pelayo tu vil frente con su misma corona, con el digno pregnio de su valor y sus virtudes? Conozco tu amistad: estos designios ambiciosos me prueban su caracter. Aun no contento con haber vendido tu religion, tus leyes y tu patria al infame interés de ser caudillo. de un ejército insiel, quieres en vano que el trono, y un enlace esclarecido de tu conducta cubran el oprobio. Así las consecuencias de un delito son siempre unos delitos mas odiosos. y así en la escura senda de los vicios quien no oye à la virtud va deslumbrado. cavendo de un abismo en otro abismo. Pero en vano con locas esperantas lisonjes la suerte tus caprichos. ¿Pues que, los esforzados españoles no podran sacudir un yugo indigno sin doblar su cerviz à otro mas duro? ¡No lo espereis, traidor! Entre estos riscos conserva aun la patria muchos brazos, que en este trance lucharan altivos hasta romper les hierres vergonzosos. Aun viven asturianos.. . Tienibla, implo.. tú los veras siguiendo mis pisadas, por el despecho y el honor movidos, 🧸 buscar la libertad con restre alegre

al través de la muerte, y los peligros; y cambiadas las suertes, quizá entonces te pesará de haberlos oprimido.

ESCENA IX

MUNUZA.

Aun faltaba esta prueba á mi constancia. ¡Con qué fiero teson, astro enemigo, desconciertas, y turbas mis proyectos! Pero el fatal influjo del destino podrá mas que mi rabia! Hola, soldados.

ESCENA X.

MUNUZA, ACRMET.

ACHMET.

Senor.

MUNUZA.

Querido Achmet, yo estoy perdido: parte, busca à Pelayo, y con secreto procura asegurarle en un castillo. Contigo irá mi guardia: pero escucha:

este arresto quizá será un motivo de sedicion para los malcontentos; el golpe es arriesgado... si. . es preciso seguir un rumbo menos peligroso: esto ha de ser. Vé al punto, que el ministro, la pompa, y los altares estén prontos

١

para esta noche. Ingrato, è infiel amigol mi intento y mi venganza están seguros. La espasa y el rival tengo á mi arbitrio; búrlate de mi alianza y mis favores, que yo hare que respetes mis designios.

PIN DBL ACTO TERCERO.

ACTO CUARTO.



ESCENA PRIMERA.

PELAYO, SUERO, Y ALGUNOS CIUDADANOS DE GIJON.

PELATO.

Suero, ¿qué me decis?

SCERO.

He registrado el palacio, y en él todos descansan. Achmet se ha retirado en este instante del cuarto de Munuza con la guardia, tambien Dosinda al retirarse al suyo se acercó á mí medrosa y asustada á preguntar por vos y por Rogundo; llena de sobresalto recelaba de la misma quietud de su enemigo alguna infiel resulta; pero gracias al cielo, por ahora no hay sospecha que nos pueda asustar.

PELLYO.

¡Oh duice patrial ¡Oh amada libertad! en favor vuestro tambien conspiran las heróicas almas!

Valientes asturianos, resto ilustre de la terrible y oprimida España: altivos corazones esceptuados de la ruina comun para esperanza de nuestra libertad; vosotras mismos que agobiados del peso de las armas. vecinos siempre al jabali y al oso. vivis en el horror de esas montañas libres, independientes, y tranquilos: vosotros que debeis solo á la espada la posesion de los paternos lares, la libertad, las leyes, y las armas; y vosotros en fin, cuyos abuelos iamás tuvierop su cerviz doblada à estraño, infame, ni usurpado yugo, vals à ver en un punto sepultadas Tuestras glorias, à ser esclavos vilos, y respetar las lunes africanas. Al destino que affige à las provincias que están al sur de Asturias retiradas. se va a igualar el veestro, y va muy luego vereis que en eslos muros se levanta un tirano, à quien doble el asturiano la orgullosa cerviz: sobre los armas de los nietos de Agar, el vil Munuza quiere ser elevado por monarca de Gijon y de Asturias: y este infame, desertor de su iglesia y de su patria, os va á imponer su yugo, ensangrentando en nuestros cuellos su cobarde espada. La sangre ilustre de los héroes godos, que aun conservan las venas de mi hermana; los restos de una estirpe casi estinta, objeto es ya de la ambicion tirana del malvado opresor; y esta infelice, despues de haberse visto atropellada por los viles ministros de este implo, 86 destina à ser victima en las aras

de su indecente amor, en menosprecio del legitimo esposo. Oscura mancha, que no podrá borrarse en ningun tiemno! 1 ¡Pero pluguiera à Dios que esta desgracia formase únicamente nuestro sostol To temo otras mas graves, que mi alma liena de justo horrur, previene y liora; **:quién** podrà de vosotros lulerarias? La descendencia de Ismael procita vendrá á reinar en la nacion mas santa. 🗈 y á la torpeza vil de los califas las ilustres doncellas destipadas. poblarán la clausura de un serralio! Los jóvenes, bonor de nuestra España, escualidos, hambrientos y llorosos. fallecerán cautivos en su patrial Gemira el tierno niño en las mazmorras. y en el comun desorden sun las canas no podrán eximirnos del oprobio! Oh, inclable dolor! La augusta casa de Dios, donde resuctan nuestros volos. será en mezquita impura transformada. Al sacerdote santo de Dios vivo el musulman reemplazará en las aras: Y en fin, el Alcorán será bien presto predicado en lugar de la ley santa! **Y solo este torrente de desdichas** zpodrá Henar joh Dios! vuestras venganzas? Tal es, bravos amigos, el destino que el pérfido Munuza nos prepara, y si un beroico esfuerzo no le aleja. la tempestad horrible que amenasa va ya á caer sobre nosotros mis**mo**d. Pero qué ¿en tan funcstas circunstancias, y tan cerca del riesgo, sufriremos que la inclita patria, abandonada à la supersticion y al desenfreno, venga por nuestra culpa à ser la esclava

de un pueble infici? A dénde está la ensit del valor esturianot Qué, la fame podra dudario en los futuros siglos? Acordáos dot tiempo en que la espada de nuestros padres supo en estos asustas ssuplet à les águiles remanes. Godicious Cartago vuelve à Asturiss, rompe este suelo, mira en sus entrabas el oro porque en vano combatias... Si, Mustres compañeres, nuestra patrisse debe restaurar à cualquier precie; y esta noble previncia que en España: fué la pentrera en tolerar el yugo, la primera ha de ser que con las grints de sus patricios fieros le sacada: el tiempo de una empresa tan bisarra es el áltimo instanto del peligro; ya nos vernos en él: está cerrada la puerta á otros recursos. Uno solo nos queda: el de lidiar por vuestra patria, comprando con el reste de les vidas la mueste é la victoria.

SUERO.

bastarán à entritor el ardor santo que abrigo nuestro pecho? Oh, dulco patria! ¿quiém podrá consentir en tu desdoro? . Señor, crock que nuestra fuerte espada os seguirá hasta el borde del sepulero; y pues cada uno dedos nuestros trata de conservar su honor y sus hogares, no habas quien no dervama por la canada comum toda la sangre de ses venes: sin embargo, al presente es arricagada cualquies accion. Manuza à su abadrio dispone de las tropas: este plane, porsperte del peniente defendida .

de un gran fuerte, por otra rodeada del ancho mar, que tiene mas satida que una muy peligrosa, y será vana cualquiera tentativa si el auxilio de los vecinos pueblos no repara este esterbo fatal. Quizá seria paestra empresa, señor, mas acertada, si tomando algun tiempo, se avisase á los nobles dispersos que se hallan en lo interior de la provincia.

PELAYO.

Amigo . cuando el riesgo es urgente , la tardan sa y lentitud destruyen las empresas. À la nuestra, movida por la causa del cielo y del honor, ningun peligro debe servir de estorbo. Nuestras armas aunque sean hoy en número inferiores. crecerán por momentos. Las quebradas rocas de esta provincia son asilo de muchos combatientes, que la saña del vencedor evitan en sus grutas. y al mas leve rumor de las espadas. correran à juntarse à nuestros tercios ¿Cuántos tambien en lo interior de España gimen en un forzoso cautiverio. que vendrán à alistarse à esta comarca bajo nuestro estandarte tremolado? ¿Y qué tropas , en fin , qué heróicas armes opondrán á las nuestras los traidores? El ejercite infiel se scupa en Francia en derribar los tromos que los godos tienen alli erigidos, y las plazas de Asturias , de Leon y de Galisia se rindou boy à una porcion escasa. de soldades alarbes que les corcan. Animo , puos , spriggs , spesica paisin 🖘

va á deber al valor de vuestro brazo su libertad, ¡Qué gloria tan hidalga para un patricio fiel!

SUEBO.

Señor, tus voces
nuestra razon y nuestro pecho inflaman.
La inquietud que advertis es un indicio
del asenso comun, y nuestra espada
estará pronta a herir en el momento
que vos hableis. Pero esta accion bizarra
necesita un caudillo, y pues el cielo
conserva en vos la esclarecida raza
de nuestros reyes, sedlo desde ahora.
Y entretanto que Asturias, ayudada
de sus nobles sobre un luciente escudo
levanta en vos á su primer monarca,
dignaos de aprobar nuestros descos:

PELAYO.

Mi amistad los acepta.

SUERO.

Ya está echada. la suerte. Habiad , señor.

PELAYO.

Vamos al punte à disponer el modo, y pues la saña del opresor encierra en el castillo à muchos de los nuestros, onya espada lidiará à nuestro lado, à socorrerlos volemos desde luego: tú repara

(A Suere.)

en tanto las ideas de Munuza .

y pues no le eres sospechoso , guarda con él una constante indiferencia :

quina esta prevencion es necesaria ;

y en cualquier accidente nos importa conservar un amigo, cuyas trazas descubran los ardides y los riesgos. ¡Y tú, oh Dios bueno, Dios propicio, empara en esta empresa á los que van altivos á lidiar por su honor y el de su causa!

ESCENA II.

PELAYO SOLO, (despues de alguna pausa.)

Nobles y augustos manes de los héroes que oprimieron las furias africanas; sombra llorosa y triste de Rodrigo, augusta religion, promesas santas, ya ha llegado por fin aquel memento en que debeu los filos de esta espada borrar y castigar vuestros ultrajes. Con la sangre de Agar, que muestras lansas van á sacar de los traidores pechos se lavará tu afrenta, joh dulce patria! Y tú, noble inquietud de los mortales, tú, dulce libertad, ven y embriaga nuestro fiel corazon en tus dulzuras: infunde un santo ardor en nuestras almas.... ¡Pero quién á esta bora? ¡Oh Dios! Munusa.

ESCENA III.

MUNUZA, ACHMET, GUARDIAS son Asches & lo lejes.

ACHMET.

Ya está la ceremonia preparada con el mayor secreto; el sacerdote mismo ignora el motivo, y de esta rara resolucion ninguno se ha instruido.

١

Sin embargo, la ereo algo arriesgada.

He observado à Pelayo cuidadoso,
y lleno de zozobras; si le ultrajas,
se ofenden sus amigos, de una ofensa
nace una sedicion, y esta quebranta
los lazos de la paz. Tambien se ha diche
que él mismo con secreto convocaba
los nobles de Gijon. En fin... yo dudo...

MUNUZA.

Nyhtidisy

ACHMOT.

Ella viene hácia aquí, sefior.

MATHUEA.

Pues marcha, y haz que todo esté pronto.

ESCENA IV.

MUNUZA, DOSINDA, INGUNDA, GUARDIAS con hachas á la lejos.

DOSINDA.

Perdonadme, señor, si vengo en hora tan estralia à interrumpir vuestra quietud. Dignads de decirme si acaso mi desgracia, ò muestra ira alejan de mis brazos à un hormano infelia. Yo, desdichada,

١

me podréis conducir, aunque arrastrada hasta et pie del altar; pero allí mismo renovaré mi amor y mis paiabras al infeliz Rogundo, y baré al cielo testigo y vengador de tan osada y sacrilega accion. Sí... yo os lo juro: y no espereis, cruel que vuestra ilama, el tálamo nupcial, ni los altares le puedan arrancar á mi constancia la mas leve caricia. No: Munuta será eterno verdugo de mi alma.

MUŅŪZA.

¡Oh, Diosi todos me insultan, y no puede vencer esta pasion! Muger ingrata! yo os haré conocer... Hola, soldados...

ESCENA V.

MUNUZA, DOSINDA, KERIN, INGUNDA.

KERLY.

Senor ...

MUNUZA.

Kerin, al punto con mi guardia lleva à Dosinda ai templo. Yo te sigo.

DOSINDA.

Pero, cruel, no ois...

MUNUZA.

Kerin, llevadla: yo pretendo agotar, fiera enemiga, todo vuestro rigor.

DOSINDA.

¡Oh, cielo! ampara mi inocente virtud en este trance! RUFURA.

No sé como es capaz la débil alma do una muger de tanta resistencia s algun genio infernal en sus entrañas ha derramado el odio y el despego. Todo el mundo me ofende, todos tratan de abatic mi altivez... un brazo oculto **mi amor y** mis proyectos desbarata. Acaso el cielo injusto está de acuerdo con los que me persiguen? Qué martirio para un pecho inflamado ver frustradas tautas ideas dulces y halagueñas! ¿Pero qué dudo? Si el amor me llama á poseer la gracia de Dosinda, au mano en los altares me propara una suave vida, que mi afecto y el tiempo hará legitima. Sagrada imion, para otros dulce y venturosa, serás para Munuza solo infausta? No, no podrá romperte un pecho indócil, y cuando lo pretenda esa alma ingrata. qué me podrá importar, si la poseo, su odio pertinaz' Fortuna, acaba de coronar mis dichas. Yo desprecio un escrupulo fútil, que à mis ansias se pretende oponer : ceda cobarde à los remordimientos el que afana por ascender al trono, que no escuche de la austera virtud la voz cansada, Mas, qué gritos se escuchan à estas horași (Oh Dios, qué puede ser!

ESCENA VII.

MUTURA . MERIN . SOLDADOS .

EERLY .

Schor.

胡勿知行思人。

¿Quien causa

este rumor , Kerin?

TERLY.

Somos perdidos si no envisis socorro é vuestra guardia. Gijon se ha sublevado...

MUNUZA.

:Sublevadé 1

🎜 contra quién 🤋

KERIE.

Señor , casi se hallen todos sus moradores noumovidos : apenas de nesotros escoltada salia para el templo la princesa. cuando el mismo Pelavo puesto en armas y algunos de los suyos, nos enlaccon al encuentro. La vista de su hermana le serprendió al principio ; pero viendo . que nuestra tropa al templo la lievaba. se arroja bácia nesotros impeteoso, se detiene, nes mira, y con la lanza en ristee, y lieno de ira : « Mores , dice ... viles moros, no así con mamo esada profencis el decoro de misangre...» Se vazive hácia los enyes , los encarga recobres a Dosinda, y nos embisto; tiguen todos su ejemplo ; essentra guardia le hace frente ; Achmet acode al choque ; -todos se mezcian , y la lid se traba , y yo viendo , señor , que este accidente puede tener resultas bien infaustas, me adelanto á deciros...

Montaine.

Entrelanto

que voy à socorraries con mi espada, corre, amigo, apresúrate y ordena cuantas tropas hallares entregadas al sueño y al descanso, que te sigan; infúndeles aliento, y haz que caiga su terrible furor sobre los viles. I Amor, haz tú sangrienta mi venganza!

MUNUEA se retira por el fondo del teatro, y KRRIN entra al fondo del castillo por la puerta que sale á la escena, dejando en ella algunos SOLDADOS, el cual le dará aoise luego que SURNO y los demas aparecen en el teatro.

ESCENA VIII.

BORREA, INGUNDA, SUERO Y ALGUNOS ESPAÑOLES.

SUERO.

Señora, huid, buscad algun asilo, perdonad si no puede nuestra espada daros otro socorro: nuestro gefo peligra, y en su vida soberana tiene la patria su mayor apoyo.

Retiraos.

BOSINGA.

¿Oh Suero , que ? Me encargas que me retire ? Quieres que Desinda sobreviva à la ruipa de su patria ?

19720.

y Tos quereis quedar sola? Estais especeta

ESCENA IX.

TERM . LOS CEURINDLAS, Y LOS DICHOS.

EFRIN.

١

Ab , traidores.

SUBBÖ.

Qué desgracia,

; Señora , huid!

EPRIF.

Dejad à la princesa,

aleves.

SUERO.

Primero, vil canalla, perderemos la vida en su defensa.

sumb y los sugos entran por el fondo de la escena conshillando moros.

ESCENA X.

BOSINDA, INCUMBA.

INGUNDA.

Venid, ŝeñora; huyamos: mis pisadas os guiarán à algun asilo oculto; no espongais vuestra vida desdichada al furor de unas tropas que nos buscan. El hondo mar, las cóncavas montañas resuenan con los gritos de los nuestros; lejos de este terreno do las armas van sembrando la muerte y los horrores, la paz y algun consuelo nos aguardan: corrames á buscarlos.

DOSINDA.

٤

Dónde, ; ob ciclos ! ¿ se esconderán dos vidas desdichadas que todos abandonan ? Vuestra ira descarga ya sobre la triste España

los áltimos y mas violentos golpes. Munuta triunfa. 1 Oh Dios! y qué destino será el tuyo , muger desventurada! To vas à estar en el sangviento trono do onemigos y angustias rodeada, y de un impuro amor hecha el objeto : ailí cuando las muertes , las desgracias de la femilia , el odio inseciable , Ofrecerá á tus ojos sepultadas em humo, polvo y saugre, las ruinas, las tristes ruinas de la augusta España: el esposo, el bermano, tus apoyos, victimas de la foria sangumaria del opresor... sobre sus tristes cuellos Jevantada la corva cimitarra. Lievadme à su presencia , tierna Ingunda, que nos junte el tirano en la desgracia. Y vos, gran Dios, que desde el alto trono mirais tranquilo la afficcion de España y la desolacion de vuestro pueblo : vos, cuya voz enciende las batallas. forma, ensalza, arruina los imperios, podréis sufrir que sobre vuestra aras venga à crigir sus templos la impostura? Victima del error y las violencias, Taya à incensar al impostor de Arabia. y adorar su sepulero à otras regiones. 10h, buen Dios! alejad de ppestras almas el temor de un destino tan funestol Enviad sobre esta barbara canalla un ángel destructor que la estermine, Que redima , y que rengue vuestras aças . que arranque la victoria à los inficles, que los confondo , y triunfe la ley santa.

FIN DEL ACTO CUARTO.

ACTO QUINTO.

ESCENA PRIMERA.

Denne y algunos confedence de Gijon salen por la parte de la marina, y se camminan el pastillo.

SUEEG.

¿Oué horror! ch santo Dios! De vuestra ira los efectes se ven en todas parter! La sangre corre, y sobre nuestros maros la muerte ba desplegado su estandavte. Pelayo, nuestro apoyo, está en peligro, oprimidos los nuestros, todo el sice pueblan ya de alaridos y lamentos, cuyo eco pavoroso por los mares va esparciendo el clamor de la venganta. La victoria que estuvo vacilante hasta ahora, se inclina á los infieles, y ya el leon de auestros estandartes so humille ante las lunas africanas: pero permite el cielo favorable me aun nos quede un recurso; este contillo, que es al presente pavorosa cárcel, donde el valor de Asturias desfallece. y donde arrastra una cadena infame la nobleza española, se ha quedado

desierto de las guardias, que al combato fueron en seguimiento de Munum.
Corramos pues, à socorrer leales à nuestros compañeros, y franqueando una salida al mar por la otra parte que corresponde al muelle... Mas sque veo?

Kerin y algunos soldados atravesarán el fondo de la escena persiguiendo 4 los oristianos.

Los nuestros se retiran, y en su alcance corren encarnizados los infieles. Amigos, al castillo, antes que acabe de hacernos infelices la victoria.

Sunto y los suyos entran en el castillo, y mientras se dicen los áltimos versos acabarán de pasor los moros, despues de los enales se presentará PELATO pristonero y ACRUME.

ESCENA II.

PELATO prisionero, ACHMET y soldados.

ACHMET.

Sesegios, señor, y perdonadme si servi de instrumento á vuestra ruina: yo venero a mi rey en su estandarte, Munuza es quien le rige y le obedezeo, sin embargo no miro vuestros males con animo tranquito: vuestro brio siempte á pesar del ciesgo incontrastable os ha hecho acreedor á naestra envidia, y á nuestra compasion.

PELAYO.

capricho de la suerte eleva un dia lo que al siguiente sin razon abate.
Lin corason virtuoso nunca debe ceder à estas mudanzas. Los cebardes

se hamillan al destino; pero el héros sufre inmóvil su halago y sus combates.

ACHMET.

Hácia si.

Ve aquí de la virtud el santo idioma, ¡Oh altivos españoles! oh almas grandes! ¿De qué le sirve el brio y la bravura al árabe fogoso, si un desastre llena de susto el fondo de su pecho?

PELAYO.

Mirando al fuerte y á la ciudad.

Fuerte muro, testigo venerable del antiguo valor de los astures, llora nuestra desgracia! Los edades futuras de tus altos torreones, verán solo un padron abominable, que publique y estienda nuestro oprobio á la posteridad? El mas brillanto blason de tu grandeza, Gijia ilustro, se ha convertido en vergonzosa cárcel? ¡Oh, voluble fortuna! Oh, tristes tiempos'

ACHMET.

Señor, Munuza viene.

PELAYO.

¡Ah! cuántos males nos van á resultar de esta victoria!

ESCENA III.

MUNUZA, BOŞINDA, Y LOS DICHOS.

DOSINDA.

Viendo á su hermane.

ŧ

¡Petayo! cruel momento!

478

MARKET NOS.

y si no hubiese el cielo formidable lidiado en favor tuyo, ya estaria libre et mundo de un mónstruo tan infame.

MUNUZA.

se fió á la conducta de mi brazo.

()

¿Pudiera yo sufrir que en les altares, posponiendo mi bonor y mis ruegos, otros menos ilustres se aceptasen? ¿Pudiera ver que tú, sia mi noticia y á mis ojos, formabas etre enlace disponiendo de aquella ilustre mano,

fué à vista del suplicio tan cobarde. que manchando la gloria de su cuna, mesció à la de un traidor su ilustre sangre. Tú me llamas ingrato; pero abora reo cual era el fio de unas bondades que nuoca be pretendido, y fueron hijan de lu ambicion perversa é insaciable. Bila sola ha regido tus acciones, no el amor de la patria, cuyos males son hoy de tu perfidia triste efecto. Unido estrechamente à los cobardes hijos é imitadores de Witiza, y hecho parcial de la facción infame del falso don Julian, y el traidor Opas, fuiste de los primeros que al turbanto ofrecieron sus cultos en España. Tù con esos rebeldes convocaste á los feroces pueblos que babitaban. la inculta Berberia, y su estandarte, junto al de los facciosos, fué en lu mano repentino terror de los leales. La destrucción, la muerte y los estragos que lamenta to patria; tanta sangre vertida cruelmente en este sitio, tantas victimas tristes, cuyos manes piden sobre estos muros la venganza, serán de tus designios execubles eternos y funestos testimonios. Y no tienes rubor de recordarme los servicios que España te ha debido? tu, cuya autoridad es el infame preció de la perúdia y las traiciones; Tu, que aun estás sediento de la sangro de tus conciudadanos! Y tú quieres que Pelayo consienta en un enlace que manche eternamente su memoria? No.... no... lejos de sorte favorable, rindo graciza al cielo, que propicio

en el último estremo de los males, me reserva el arbitrio de abatirse con la venganza de un atroz desaire.

MUNUZA.

Tú no tendrás, traidor, por mucho tiempo tan bárbaro consuelo. Los altares van ya á ser garantes de mi dicha, y tú vas á morir. Tiembla, cobarde: una mucrte afrentosa será el fruto de tus haldones.

PELAYO.

Selo ai que es culpable
debe asustar la muerte. El varon justo
la espera sin mudanza en su semblante.
Tú deberás mas bien estremecerte
si contemplas la suerte miserable
que ha de lienar tus dias. Rodeado
de amigos lisonjeros; inconstante
en todos tus designios; hecho presa
de mit remordimientos implacables,
del cielo, y de tu patria aborrecido,
gozarás sin sosiego del infame
fruto de tus delitos y traiciones.
Sobre el trono usurpado, en tus umbrales,
y hasta en el fondo oscuro de tu pecho,
continuamente asistirá la imágen

MUNUZA.

Baste ya de delirios: profetiza,

Biblioteca popular. 7. 14. 767

hombre iluso, si quieres, mis desastres, pero corre à sufrir lo que mercee tu ciega obstinacion.

DOSINDA.

¡Ob duro trance!
¡Ob conflicto terrible y doloroso!

MUNUZA.

¿Achmet?

ACHMET.

Señor:

MUNEIZA.

Haced que al instante conduzcan à Pelayo al mas oscuro calabozo del fuerte: que se alce al momento un suplicio en esta plaza. Marcha despues al templo, y mientras arden sobre el altar las nupciales teas, que muera quien se atreve à despreciarme

DOSTNDA.

Pero , bárbaro , dime...

MUSUZA.

Que se cumpla mi órden al instante.

.)
cibe , joh cielo ,
e sangre!
piar todas
En este trance
e tu cuna ,

MUNUZA.

Achmet, llevadle,

y haced que me reserven la cabeza : ella será , traidor , en mis umbrales horroroso espectáculo que asuste á tus imitadores.

ESCENA IV.

MUNUZA, DOSINDA, INGUNDA.

MUNUZA.

A Dozinda.

Los altares están prontos, venid; la resistencia os será muy inútil, pues ya nadie os puede defender.

DOSINDA.

Oh monstruo fiero. hombre el mas vil de todos los mortales, asombro, horror y afrenta de este siglo! 2Oué espíritu infernal contra la sangre mas ilustre conmueve tus entrañas? ¿Qué furia vierte en ese pecho infame la rabia pertinaz con que persigues à una estirpe inocente? Te persuades á que podrà forzarme tu fiereza **à** recibir en un funesto enlace esa mano cruel, mano asesina, que va á teñirse en la inocente sangre del infeliz Pelayo? No, no quiero unirme con un monstruo. Los altares serán solo testigos de mi odio. Pero si acaso en este mismo instante, víctima del furor de tus ministros, la vida de mi hermano.... si su sangre se va ya á derramar.... estoy mirando el sacrilego acero sepultarse

en su cuelle.... ¡Qué horror! Yo me estremezco! Abora mismo un brazo formidable.... cruell suspende el órden inhumane..... No escuchas los gemidos lamentables que se oyeu en el centro de la tierra? ¡Dh Dios! Del hueco de las tumbas salen las sombras de los que has avesinado. Yo las oigo, las veo... Mira infame . en las trémulas manos los cuchillos que aun gotean inocente sangre. Revuelven frias los vacios craneos buscanco á su verdugo en todas partes. Sobre ti abren las oscuras bocas. y fijando en tus manos execrables la encarnizada y tenebrosa vista, corren despavoridas á buscarte. Ya todas te rodean, y en tu seno van á clavar rabiosas los puñales. Haye, barbaro... ¡Oh Diosi de nuevo se oyen los tristes alaridos (¡duro trance!) No puedo sostenerme.... Ingunda.

DOSERDA que desmayada en los brazos de INSUNDA é este tiempo entre ACHMAN opresurado por la puerta del estálio, y NU-NUZA asustado la taje al paso.

ESCENA V.

MUNUZA, DOSINDA, INGUNDA, ACHMET.

ACHMET.

Presto, señor...

NUKUZA.

¿Qué es esto, amigo?

ACHMET.

Abore mise

todos los prisioneros del castillo. Mientras ducaba el anterior combate todo el fuerte quedó desamparado . y aprovechando este fatal instante el traidor Suero y otros violentaron les prisiones... Al punto los cobardes corren , y se apoderan de las armas: furioso Rogundo à todas partes lleva el horror , la muerte y el estrago. Apenas à su vista favorable se presentó Pelayo entre cadenas, cuando lleno de ira y de corage se arrojó entre las picas : hiere, mata, atropella, y bañado en nuestra sangre, nos arranca la presa. El desdichado Kerin murió á sus manos, y el combate prosigue sostenido por la guarda. cuyos cabos valientes y leales aumentan el destrozo: pero todos los sediciosos lidian implacables sin temor de la muerte, y los oprimen. Yo os vengo á suplicar que en este tranco cuideis de vuestra vida. De ella solo pende nuestra victoria. jAh , si faltase , quién pudiera librarnos de la rabia de un pueblo enfurecido!

MUNUZA.

¡Oh suerte instable le Hado funestol En qué profundo abismo precupitas mi gloria en un instantel ¿Qué conserve la vida me aconsejas, y arriesgo la venganza? No, cobardes, yo no os veré triunfat....

ACRIMET.

Señot , ¿adónde correis de cas manera?

MUNUZA.

¡Almas infames!
¿pues qué, podré sufrir que el vil Pelayo
salve su odiosa vida, y sin vengarme
volveré à estar espuesto à los baldones?
No, la muerte serà mas tolerable
que su infame presencia.

MUNUZA quiere ir al combate, ACHMET le detiene; entretanto erece el rumor, y se oye como à la puerta del castillo

DOSINDA.

¡Justo ciclo!
Yo empiezo à respirar; pero el combate
parece que de nuevo se ha eucendido;
crece el rumor, y cada vez mas grande
se hace la confusion. ¡Ah! si los nuestros
cansados... ¡Mas qué veo! ¡Oh Dios afable!
protegedles.

PELATO, y alguno de sus amigos saldrén por la puerta del cas tillo à la escena retirandose de los moros, y peleando al mis mo tiempo.

ESCENA VI.

PELAYO, ALGUNOS ESPAÑOLES, Y LOS DICHOS.

PELAYO.

La vida , amigos mios , no se debe apreciar en este instante; perdámosta en defensa de la patria.

MUNUZA.

Achmet, amigos, guardias, destrozadie.

DONSINDA.

¿Bárbaros, donde vais? ¡ Ay, triste bermanol

PELAYO.

Sin la espada ya es fuerza...

ESCENA VII.

ROGUNDO, MUNUZA, PELATO, DOBINDA, ACHMET, INGUNDA, GUARDIAB españolas. PELATO pierde la espada, y procura cobrarla defendido de los suyos; munuza corre hácia el con el puñal en la mano. En este tiempo se habra descubierto ROGUNDO en el fondo de la escena, y advirtiendo el peligro en que está PELATO, corre á herir á munuza. ACHMET que advierte la acción de ROGUNDO, procura estorbarlo para defender al tirano, de modo que interpuesto entre MUNUZA y PELATO, defende sin arbitrio la vida de este, y no la de MUNUZA, que cae herido por ROGUNDO.

Les des 4 un | MUNUZA corriende 4 PELATO. | Musre intiempo. ... | ROGUNDO 4 MUNUZA. | infame.

Lo miamo... | ACHMET queriendo esterbar | Qué haces,
d BOGUNDO. | traidor?

MUNUZA.

Sintiéndose heride. ¡Ah , bárbaro! Yo muero.

١

MUNUZA cae en los brazos de ACHMET; PELATO se asegura de DOSINDA, y ROGUNDO con los demas cristianos salen persiguiendo á los moros.

ROGUNDO.

Compañeros, seguid á estos cobardes, que el cielo nos protege.

ESCENA VIII.

PELATO, DOSINDA, MUNUZA, ACHMET, INGUNDA.

PELAYO.

A MARKED.

Reconoce, hombre cruel, en este horrible trance, el brazo poderoso que me venga, y pone ún á todas tus maidades.

MUNUZA.

To has vencido, traidor: el cieto injusto sobre mí ha descargado en este instante los tormentos que yo te destinaba, Yo pietdo un trono, pierdo un alto enlace, y pierdo en fin mis grandes esperanzas; pero este es el memor de mis pesares. To vives, to triunfas a mis ojos; yo muéro desairado, y sin vengarme, y esta idea, dos veces afrentosa, me aflige, y me atormenta en este trance aun mas que las angustias que me cercan. ¿ Porqué, oh muérte, has querido arrebatarme la venganza mas fiera y mas gozosa? Acércate, cruel, mira en mi sangre,

A Bosinda.

el fruto de mi amor y tus rigores. Querido Achmet, yo muero sin premiarte: corre à escitar la pra de los tuyos, liévales mi rencor. Tiembla cobarde,

4 Pologo.

ŧ

y espera un fin igual al de Rodrigo.

Ya mis fuerzas... Separadme, amigo,

Despues de una gran pausa.

de estos viles objetos que me cercan, y llevadme a morir en otra parte.

ESCENA IX.

PELATO, BOSINDA, INCUMBA.

PELAYO.

¡ Ay , hermana , de qué terrible riesge - nos ha librado el cielo faverable!

DOSINDA.

A Suero y à Rogundo les debemos la vida y el honor. I Oh tierno amante!

ESCENA X.

ROGUNDO Y LOS MICHOS.

DOSINDA.

¡Oh dulce y fiel esposo! En fin puede mi afreto inalterable gozar de vuestra vista sin zozobra. Ya el tirano murió.

ROGUNDO,

Con esta espada
abri su infame corazon; pero su muerte
fué justa recompensa de los males
causados á la patria y á nosotros.
En fin , ya empieza España á recobrarse
de una injusta opresion. Vüestra vida ,
señor , es el anuncio mas constante

de los triunfos que el cielo nos ofrece.

PERATO.

Yo os la debo, señor, y en esta parte á vos tambien se deberá la gioria: vamos pues á buscarla, vamos antes que puedan los contrarios rehacerse. Huyamos de estos fúnebres parajes á buscar un asilo en las montañas; en su fragosa cima, insuperables serémos al orgullo berberisco; y si entretanto llega algun instante, de menos inquietud, agradecida dará Dosinda á tan beróico amante la apetecida mano.

ESCENAXI.

SUEROY LOS DICHOS.

PELAYO.

A Suere.

Tierno amigo nuestro libertador ! corre á abrazarme.

SURRO.

Ya todo está en quietud. Los agarenos que huyeron asombrados del combate van ya lejos del puerto. Sus galeras les dieron un asilo, y los cobardes salvan, favorecidos de los remos, el resto de sus vidas miserables; pero tambien se sabe que Munuza, para poder mejor asegurarse en sus vilos ideas, ha pedido socorro á los soldados que se espareen

por las costas de Asturias y Vizcaya:
clios vendrán sin duda á este paraje
con el primer aviso; y pues nosotros
pudimos redimir de tantos males
vuestra ilustre persona y nuestras vidas
vamos, aprovechando estos instantes,
á buscar otro asilo mas seguro,
en donde la virtud que aquí renace,
se afirme con acciones valerosas.

DOSINDA.

¡Oh feliz dia , oh dia memorable!

PIN DE LA TRAGEDIA.

ŧ

SOTOR ING SATOR

Para aclarer algunos pasagos do esta tragedia.



Ista studia non improbo, moderata mo do sint Cic. Da Onat. 8. 2.

ŧ

1.2 No me mueve à escribir les presentes notas la mania de hacer comentarios, de que estavieren tan posetdes nuestres antigues, ne el deseo de hacer creer que mi tragedia es digna de ellos. Estoy tan lejos de la ostentación, como de la pedanteria. Les escribo solamente para dar en ellas algunas noticias, que en el prólogo hubieran parecido importunas, y sido molestas; pero aqui podrán ser útiles à los lectores menos instrudos, sin incomodar à los eruditos y sabios.

2.2 Quien de al público una obra con el conocimiento de que se le pueden oponer algunos reparos, ¿porqué no podrá pre-

venir y adelantar algunas respuestas?

3.ª Seria nimiedad ridicula querer examinar con todo el rigor de la critica algunos hechos que se indican en esta tragedia. Quien escribe como poeta no está sujeto á las leyes de historiador. Este, ligado á la observancia de la verdad, debe despreciar las ficciones y las fábulas; pero en el poeta, que tiene la facultad de inventor, nada se debe desechar por fabuloso, pues

cample con dar à les mentires les apariencies de la verded. Asi el nacimiente de Pelaye en Asturias, ou crianne en Telede, en viage à Córdoba, la existencia y nombre de Dosinda, sus esponsales con Regundo, los amores de Munuza, y los intentes de este sobre ocupar el trono de Asturias, con otras especies, ó inciertas de mai averigandes, entran en el plan de mi tragedia como si fuecen verdades incontrastables. El poeta las pude inventer; perqué no pedem adoptarlas, si las halló inventadas por etros?

PELATO.

4.2 Anaque pudiera intitular esta tragedia la Muerte de Munuza, he querido distinguirla con el ilustre nombre de Perlago, temando el fundamento de su título, no de la accion, sino de la persona mas famosa que interviene en ella. Por la misma razen me abetave de imitar al señor Meratia, que dió à la suya el nombre de Hormesinda. Esta persona, cuya existencia ne está aun bien probada, y cuyos amores passa per fabeloses, no dahe dar nombre à un drama, en que entra como persona episódica para los críticos, y como persona verdadera para los eruditos.

MUNUZA.

5.2 No están de acuerdo los historiadores sobre el nombre, le patria y la religion de este persenage. Unos le llamen Menuza, como el Crontcon de don Alenso, y el .de Albelda. Otros Numancio, como Garibai y Saavedra. Algunes le llamen Manuces, como Abulçacio (é el nevelero Miguel de Luna), y otros en fin Munasa, como don Rodrigo y Ferreras. Cuárlo hace mero, y por consiguiente mahometano, cuál godo, y por lo mismo catélico. En estas términes nos parectó que pediames aplicarle el carácter y evalidades que tiene en este drama, para hacerle mas sobresaliente en su accion. Coma quiera que sea, no se debe confendir este Munasa sen etre del mismo mambre, ásobe de nasion, que fué gobernador de Ceitiberia, se rebeló centra Abdustamen, hase alianza con el duque de Aquetania Endon, casé con una leje suya, y intimamente, perseguido de sus enemigos y

compatriotes, se dié la muerte procipitée desse de les alturas de les Piziness, come refieren el Pucense y Ferreras.

DOUGHDA.

6.º Todos habrán estrutado que demos este nombre à la hermana de Polaye, à quien etres han llamede Hermesinda, aunque açase con mones fundamente. Este punte morece alguna

investigacion.

7. Debe advertirse que los historiadores que refieren estos amores de Manuza con una hermana de Peleyo, no han señaludo à esta señora nombre alguno, ni el arzebispo don Rodrigo, à quien segueron los demás, le señala. Posteriormente se le aplició al nombre de Hormesiada, acase perque habiendo de derle alguno, les perseré mas regular à algunos modernes splicarle el mismo que turo la hija de Peleyo, que casé despues con don Alfonso el Católico, y à quen llamaron les untignos Hormeson.

da , Hermomada é Hermiselda.

- 8.ª En un privilegio o escritura de donneisen que existia el siglo pasado en el archivo de la ineigno iglesia colegial de Sentillana, y que copió en su Crónica de los principes de Asturias y Cantabria el P. Fr. Praecisco de Seta, atribuyéndole à nuestro don Pelayo, se halla memoria de dos hermanas de esto principe, llamadas Ana y Dosinda, retiradas à vivir en el memasterio de Santa Juliana, a quien es hecha la citada donación. Ya conocco que se pasado dader con bastanto fundamento que aquel documento sea del tiempo de nuestro den Pelayo, y no quintera pasar por fiador de esta noticia; para el padre Seta en empeda tante en personadir que no pado ser otro el setor de aquella donación, que nos pareció poder seguir en opinion para esta efecto.
- 9.2 Desesso de averignar la autenticidad de aquel documento, ecudi à ver el dictàmen del reverendisimo Plorez en en España Sagrada; pero su obra no desvaneció una dudas. No haca este reterandismo, hablando de la Iglasia da Santaliana,
 memoria alguna de la citada escritara; pero refere ciertes espremente que hacen relacion à ella, «Desde lo may antiguo, dies-, gamba el entiguo monasterio de Santa Juliana de grandes

exenciones, de no contribuir al obispo, ni admittr merino, ni sayon, etc. ni pegar pechos ni portazgos, y que ninguno de esta iglesta pueda ser compelido por juez seglar, ni usurpar sus bienes : cuyas clausulas, que parecen copiadas casi á la letra de la escritura que refiere el padre Sota, me han dado lugar à congeturar una de tres cosas, à saber : o que el reverendistmo Pieres halló en aquel archivo el citado documento , de donde copió las tales clausulas, ó que las tomo de alguna copia del mismo documento, conservada en el mismo archivo; ó la letra de esta escritura (como dice el padre Nota) «por su mucha autigüedad cataba ya despintada on algunas partes , a cuya causa no la pudimos leer enteramente. . ¿Quien sabe si sucedió lo mismo al reverendisimo Florez? ¿No pudo ser que hallase aquel documento mas deteriorado despues de un sigio, y que ne pudiendo determinar su época, se contentase con poner aquella cliusula desde lo muy antiquo?

10. Como quiera que sea, sin decidirme por la opinion del padre Sota, me pareció que podia aprovecharme de ella para señalar el nombre de Dosinda à la hermana de Pelayo. Y si alguno fuese tan escrupuloso que repute por temeraria la libertad con que aplico à la hermana de nuestro heros, un nombre del tedo nuevo, reflexione que la existencia de esta dama no está mejor averiguada, y que en mi plan ha entrado como persona epi-

sódica para los que piensan con tanta nimiedad.

ROGUEDO.

11. Este personage, y sus amores y esponsales con Dosinda, son de pura invencion. Nos hacia mucha falta en nuestro plan una persona que contuviese à Munuza en sus designios durante la ausencia de don Pelayo, y así inventamos la persona de Rogundo, que nos parece contribuye singularmente à este In, anmentando al mismo tiempo el interés de la accion, sosteniéndo-le en los tres primeros actos, y haciéndole mas complicado. En efecto, ¿quién pudiera eponersa à los designies de Munuza, ausente don Pelayo? ¿Dosinda? ¿Una muger débil, sola y desamparada de todos? ¿Una princesa perseguida por un tirane, robada violentamente de su casa, y privada de todo recurse? La presen-

cia de Regundo, sus justes instancias sobre la restitucion de Dosinda, y la promesa esponsalicia que las justificaba, eran los fracos estorbos capaces de reprimir al tirano. En lo demás creemos haber observado las reglas del arte en cuanto al carácter do, esta persona, y cumplido exactamente con el precepto de Horacio.

Si quid inexpertum escente commitis et audes personam formare novam, servetur ad imum qualis ab incepto processerit, et sibi constet.

ASHMET-ZADE.

enracter de probided, medio que acase estraharán los que están acostembrados à ver que nuestres dramáticos pinton siempre con colores negros y abominables à todos los sectorios de otras religiones. Pero no hemos querido imitarles, ni tampoco colocar al lado de Manuza uno de aquellos hombres pestiferos que prostituyen la virtud por conseguir la gracia de los poderosos. Es verdad que al lado de los tiranes se ven frecuentemente los aduladores: pero esta especia de mónstrace, si es perjudicial en les palacies, lo es tambien sobre la escena, donde no debe penerlos el poeta, sino cuando puede abatirlos y castigarlos. Con cuánte satisfaccion lecrá un coreson virtueso en naestra celebre tragedia el Guzman (1) los discursos de Abdalla, llenos de aquella pura y sublime filosofia, cuyos principios se aprecian en todos los países, porque están grabados en todos los corazones!

13. Les demas personages episodices no meracen nota par-

tionba.

La socena en Gijon.

14. Hemos findo la escena en Gijen, perque todos los autores que cuentan los ameres de Muneza con la hermana de Pa-

1

^{· (6)} Tree tragedine corres manuscrites con este misso titulo. Lable de la del señer B. E. R. que en la mojer de cuantas se han escrito hasta aborgon nuestra idioma, y digua del tentra de. Atones.

Anjo, suponen que Gijon sué el testro de elles. En verdad que mo le fue de la muerte de Munuza, pass este morió en Olahen perseguido de los mismos asturianos, despues de la victoria de Covadonga. Pero para conservar las unidades ha sido preciso adolantar esta muerte, y ponerla en Gij n: licencia poética, que no carece de ejemplares, y que debe por consequencia disimulares.

The Belle da à Gijon el titulo de ciudad, y justamente, porque en aquellos tiempos no sele lo era, sino la capital de Asturias. Ambrosio de Morales asegura que don Pelayo y algunos de um sucesores se titularon reyes de Gijon, y que el titulo de reym do Leon, que se les dió despues, se fundó en la equivocación de los nombres. Lo mismo afirma el maestro Alfonso Sanchez por estas palabras: Inde Gijionis Reges diots, et errundi oconsio unius litteras Legionis pro Gijionis. De rebus Hisp. 11b. 3. cap. 2.

Véase à Ortiz de Valdés. Mem. empr. por el principado Se Asturias contra las protensiones de los condes de

Noreña.

46. En él plan original de esta tragedia la escena estabasissapre en el átrio de Munuza; pero despues advertido por pertora inteligente de los reparos que pudieran oponerse, y descena da venir à la recommitated, pase la representación del segundo y inverse acto en un salon del mismo palacio, con lo que no se interrempe la unidad del lugar, que solo escluye la mudanza de la escona à largas distancias y diversas poblaciones.

Moy sufrimos el peso de su gugo. Acro 1.º

17. Esta copresion debe entenderse solumente de los lubituliones de Grien y otros lugares de la costa que ocuparon los muros; pero no de todo la provincia de Asturias, pues es roustanta que la mayor parte de ella quedó libre del yago sorraceno (Caculla, Corona de Asturias. M. S. Trolles, Mariana y Parrores.)

One ests Princess. Apro it.

48. Rigorosamente este titulo no corresponde à Desinda pero sisudo precise darle alguno que convintese à su condicion.

Dibitoloca popular

T. 17, 768

en calidad de descendiente de reyes, le aplicames el de princeen, autorizado con el uso y siguiendo el egemplo de los poetas franesses.

El duque de Cantobria. Acro 1.º

49. Demos à Pelayo este titule, que con efecte tuve, si creemes al padre Sota, Mariana y otros. Su padre Favila sué tambien duque de la region occidental de Cantabria, que contprendia en si parte de las Asturias, y en cuyos estados sucedió Pelayo, despues que Witiza privé de ellos y de la vida à su padre Cacelo. Corona de Asturias. Sota, Crónica de los principes de Asturias y Cantabria.

Endon y Pedro. Acro 4.º

20. De tres principes ó duques de Cantabria hace memoria.

la historia de estos tiempos.

à

4.* Endon, Doque de Cantabria y de Aquitania, vencedor del sarraceno en Narbona, y padre de una princesa desgraciada que casó con Munuza, gobernador de Celtiberia, y de quien ya se habló mas arriba. Este fui hijo y sucesor de Andeca. 2.º Podro, descendiente de Recorcdo, y padre de don Alonso I de esta nombre, y tercero rey de Asturias, y casó con una hija de Pela-

yo. 3. Favila, padre del mismo Pelayo.

Para desvanecer la dificultad que resulta de esta multitud de soucres de una misma provincia, dice el padre Sota que estaba entonces la Cantabria dividida en tres soberanias. Una comprendia la region occidental de aquella provincia, y parte da Astarias, y ca esta dominaron Favila y Pelayo. Otra la parte oriental, y está fué la que poseyó el duque Pedro. En la última, que se componia da los territorios intermedios, sucedió el célebre Endon à su padre Andeca. Como quiera que esto fuesa, v prescindiendo ahora de los fundamentos de esta opinion, nacio estrañará que me haya aprovechado de ella en la parte que conduce à mi objeto (Vénse al mismo Sota y à Mariana).

Desde la triple ara. Acro 1.º

11. De los aras Sextianas han habiado los antiguos como de un edificio degno de la magnificancia remana, y los modernos como de un venerable monumento de la antiguedad. No están da acuerdo los autorea sobre el sitio en que se colocarea; pero la mas comun opinion, apoyada en la tradicion que aun so conterva entra aquallos naturales, se inclina à que estuvieron cerca de Gijon, en un sitio en que hoy se ve una poqueta poblacion, distinguida actualmenta con el nombre de Jove: los antiguos y modernos dicon que eran tres. El podre Carballo las describo, y anegura que reconoció en sa tiempo algunas reliquias de allas. Lo mismo Morales. Diceso que se llamaban Sextianas por haberlas erigido Sexto Apaleyo, general romano, acabada la guerra de Asturias, erigiéronas en nombre de César. y se consagraron à Júpiter. Hace memoria de ellas Pomponio Mela, lib. 5, cap. 1. Plin. lib. 4, cap. 20, con todos los modernos.

El fuero de los Godos. Acto 1.º

23. So indica por cotas polabras los leyes de los godos, cuyo código conserva hoy el título do Fuero Juzgo. La colocción de estas loyes foé auterior à la strupcion de los árabes en España, pues se empesó en tiempo de Recessanto y se perféccioné en el de Egica. En ellas se castiga con graves penas el rapto y la infracción de los pactos esponsalicios. Los primeros suyes de Asturias restablecteros su observancia, que se estendió despaño à todo al remo de Leon, y sun à algunos pueblos de Castalla; por esto no debe perocar estraño que las reclamacon Regundo y Docendo, descendientes de los mismo monarcas que las promulgaron. (Véanse las leyes 2.º 3.º tít. 1.º, y la 3.º del lib. 3.º de dicho Código).

Nuestros enellos nunca sujetos 4 un estraño yugo. Acro 1.º

 25. Sin repore se panda admitir esta acorcion, entondida prepuete do los estuziones. Los venció Angusto, pero carediarelle. names su libertad. Dudaré si les vannieren les godes. Trelles, cap. 49, dice y trata de probar que no; pero la opinion contrusia que sengura lerconquisté Santate, trate mes patieires, munque no sé si mejeres fundamentes. Como quiera que sun, estat
que han se su mejeres fundamentes. Como quiera que sun, estat
quebles conservaren nota pre un gobierno, un leva, sur unes y
contambres. La outoridad de Poble Emiho es mension en esta
que la Tota Hispania (dice) in ditamem norrasenorum
menst, praster austores, et contabros, qui mortalisme
ultime in romanorum ditionem nanarunt, et noviatumi abeita
defecarant: et cum Visigothi Bispania jura demanti,
stumpoum imperatum fuera, suis semper legibus uni. Du
rib. gesta Franc. lib. 2.

Facetres fueres: 2.°

24. Les autores de les layes que contions el Pouro Ausgre. fueron los royes vesigodos desde Eurico hasta Egica, y aun hay algunes à que se dà al nombre de sangues, y son scaso les costambres góticas que recopiló el musmo Eurico. A la formacion de autes loyes consurvian (doule el tiempo de Ruseredo) car el guiacipo los grandes , y prelades de la mesion , congregados em les concelios de Toledo dorde el IV hosta el XVI. Al praccipio na agazabieron en latin (le que no ignoré el glosador Villadia name seegaces con equirecacion les erudites ambres de les instituciones de Gastella ; despuso so tradugeron al castellame... y Inhianda sido esto en tiempo de Sen Fernando . Le apareca da Villadiogo consistat en haber ereido la traduccion custin al ariginal, sur advertir que ou aquel tempe no se consesse est España etra lengua que la letina (Vésce el somerse de las le gan pana. Villadiego al frento del Enero Asego, y las armi introducion à las instituciones de Castilla).

Macidas entre riscos. Acro 2.º

The Reta pintore del enricter, graie y contradres die les enfigues actuerance co may conforme à les motivies que tenemes

de alles en Matriban y ou les autores latines que recritérem la guerra de Cantabria. En tiempo de don Pelayo distorian muy pasa di giorio y contambres de aquellos puchies de los que harian tenido originalmente, pusa no habrendo mudado do elima, de gebierno, ni de legislacion, las demas consas no pudieren hehor sullaido en oblas sino ligeromante; per conscensia no pudearen alterarlas. Despues sea, el gabierno moderado, la nueva legislamon, el comercia con estrangeres, y la cultura de les últimos tiempos intraducida en los paises mas retirados, han dulofficado y pulido la rudeza de las primeras contambros de los asturiance. Pero siempre les distinguieren el pundener, la buene Si, al amor à se labortad y à su patrie, y la constancia en los poligros. Y à pesar del influjo de estas causas estraños, at se regustran con eses filosóficos los réacemes de aquella provincia, se milarán que en elles muchos asturianes que son puntuales copias. del retrato que kizo Estrabon de sus mayores.

Es de ella indigno, quien al buen nombre y firma le prefiere. Acro 3.º

36. Esta benesés delicadora con que Rogando previene les idase del tirano, y la constancia con que rechara despues sus propuestas, descubren todo el carácter de un neble descendiente de los godos, nacido en un cluma templado, y educado bajo un gobierno monárquico, y una legislación marcial. Si à precentia de su dama vacilace un solo instante entre la muerto y la renuncia de sus derechos à la mape de Bomada, antia indique de los titulos que le aplicamos en este drama.

Vieros llegar al duque de Cantabria. Acro 5.º

27. Porque alguno pueda areer que Pelaye sale muy terde à la escena, es precise der equi las rareaces que hemes tenido para retardar tante se salida. Supenemos al sepectador con una suma anquestad, nacida del deses de su arribo, y del temer-de que no llegue à tiempo. El peligro de Rogundo y la sesses de Dosinda deben interesarle igualmente, y por lo mismo la incertidumbre en que està de la vuelta de Pelaye, confusamente anua-

ciada por Suero, debe escitar una grande inquietad en los cora-

Preso Rogundo, y destinado al suplucio, queda Desinda 28. sin recurso, y el tirano sin estorbos. Si la resistencia de aquella os uno, lo es may débil. Trata Munusa de removerle con raegos, Aunque en vano: le ofrece una corona, y la recusa; per último, le propone el perdou y la vida de su esposo en premio de su condescendencia. Pero despreciando el mismo Rogundo este partido va a completar Muneza sus crueles designies. ¿A donde (dirà entretanto el espectador) se entretiene Pelayo? Este Pelayo que será el protector de la inocencia perseguida, de la virtud atrope-Hada, del honor eprimide. . ¿Qué etra situacion hubiera side oportuna para el arribo de Pelayo? A su arribo todo mude de aspecto, y el espectador, sia perder su primer interés, entre en nueva ouriosidad, y empieza á interesarse en la persona de Pelayo, à observar su conducts, y à esperar con inquietad el progreso y término de toda la accion.

Que el kijo de Favila. Acro 3.º

29. El Cronicon de Abelda hace á don Pelayo hijo de don Bermudo; pero es una clara equivocacion, que no atribuimos at autor sino al copiante; todos los demas escritores, antiguos y modernos, le hacen hijo de aquel Favila, de quien ya hemos dado noticia en la nota del núm. 19.

Sobre un luciente escudo. Acro 4.º

30. Los godos, despues de haber elegido rey, hacian con él una solemne elevacion. Esta ceremonia se ejecutaba en el campo, donde poniendo al nuevo rey sobre un escudo, le levantaban en alto á vista de todo el ejército, entre el ruido de las aclamaciones públicas, y al son de los instrumentos militares. (Casiodoro, leb. 10, cap. 31. Valenzuela, discurso cobre la introduccion de los godos en Espuña, su eleccion, coronacion etc. monneción).

A adorar su sepulcro. Acro 4.º

31. El sepulcro de Mahoma se ve aun hoy dia en une de los ángulos de la gran mezquita de Medina, à donde hacen frecuentes peregrinaciones los sectarios de aquel impostor.

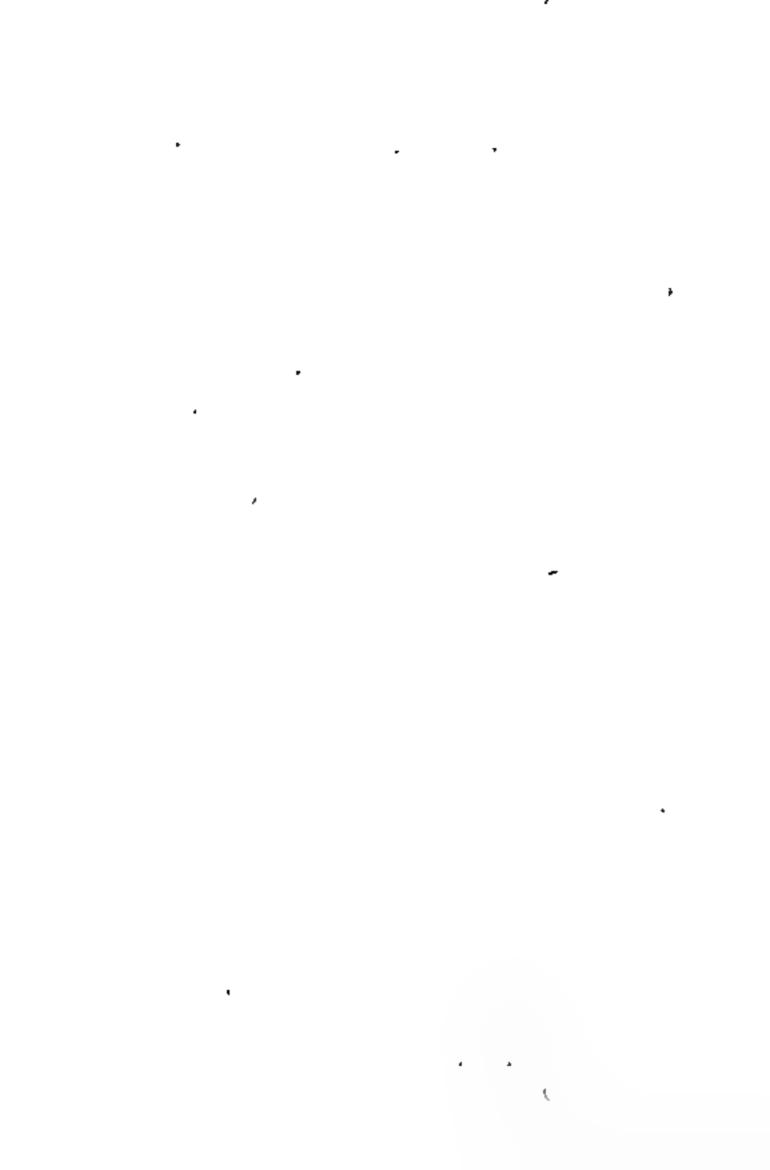
Del hueco de la tumba, Acto 5.º

32. No falta rá algun escrupuloso que culpe el estremo à que llega en este lugar el dolor de Dosinda, é el entusiasmo del poeta, que le hace ver y oir las sombras de los inocentes muertos à manos de Munuza. Pero este pasage tiene à su favor tantos ejemplares en los poetas antignos y modernos, que nadie podrà culpurle sin temeridad. La Alceste de Eurípides, corcana à la muerte, dice à su marido, que está oyendo las voces de Caron, que llega à buscarle en su funesta barca. La Phedra de Racine ve desplomada la urna de Minos sobre su cabeza. La Ciane de D. C. M. T. oye tambien desde Siracusa los latidos del Cerbero, y el raido de los remos de la barca de Aqueronte. El Edipo de M. V. corre por la escena, huyendo de las furias que le persigueu. Estos y otros ejemplos, igualmente ilustres, son bastantes para probar que tiene tambien sus extasis el dolor.

Muere infame. Acro 5.°

33. Uno de los defectos que se achacan en el dia à nuestros dramáticos es esta concurrencia de ideas univocas en dos distintas personas à un mismo tiempo. Confieso que sobre este punto han ilevado la ridiculez hasta el estremo algunos autores cómicos. Pero la primera regla del poeta en esta materia, como en todas las de su resorte, es la imitación de la naturaleza. Si alguno creyese que no es conforme à ella lo que hablan Munuza y Regundo, Dosinda y Achmet en la situación supuesta, consiente desde luego en que se me haga el mismo cargo que se ha heche à otros malos poetas.

١



MDICE.

• •	
Repustria y Comercio.—Dictamen da- do por el autor en la Junta de comercio y moneda, sobre embarque de paños estran- geros para nuestras colonias. Voto particular del autor, sobre permitir la introduccion y el uso de muselinas, al cual	7
unieron el suyo otros miembros de la Junta de comercio y moneda	20
Informe de la Junta de comercio y moneda	
sobre fomento de la marina mercante Informe dado por el autor á la Junta general	30
de comercio y moneda, sobre el libre ejer-	
cicio de las artes	64
Informe estendido en la Junta de comercio y moneda, para sustituir un nuevo méto-	
do para la hilanza de la seda	445
Informe sobre un proyecto de fabricacion de	
gorros tunecinos.	128
Informe sobre la estraccion de aceites al es-	4 nW
Discorso para el establecimiento de una com-	137
pañía de seguros.	457
Informe sobre las ordenanzas de una com-	.01
pañía de seguros.	460

INDICE.

CIENCIA: ciada e	à	el	Ţ	18	ti	u	o	28	ı ÇO	LŢĖ	a.I	10	80	bi	е	el	e	3-	
tudio d																			167
POESIAS	1	8	U	0(ĢĮ	D.	AS	Š		٤ı	ols	to	la	s.		٠		•	199
Sátiras.					٠					Ţ									257
Romance																			269
Poesía he	r	όi	¢a									ì					٠		294
Himnes.																			323
Odas						Ī	Ī	Ĭ	Ĭ		Ī	Ī	Ī	_	Ì	Ĭ			327
Idilios.								Ĭ		Ī	Ĭ	Ī	Ĭ	·	Ì	·	Ĭ		349
Fábulas.		٠.	٠.	٠.			Ĭ.	٠.	Ξ.	Ĭ.	•		•		Ī		-	-	378
E pigramı	Š	Ĭ	Ī	Ī		Ī	Ī	ĺ		Ī	Ī	Ť	Ī	•	•	Ī	Ī	Ĭ	380
Sonetos.	_	Ī	Ī	Ī	Ī	Ū	Ţ	Ī	Ū	ľ	ď		Ī	Ĭ	Ī	•	Ī	•	389
Poesias s	114	eÌi	بوا			•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	388
PELAYO	•	tr	9.6	y. Tê:	di	a .		D	r De	٨į	Qe	'n	v	0	nt:	Be	À	ΑÌ	440
autor.																			39





